# البيان

يومية سياسية

THE DAILY AL BAYAN

السنة التاسعة ـ العدد ٢٩٣٧ ـ الثلاثاء ١٤ من ذي القعدة ١٤٠٨ هـ ـ ٢٨ من يونيو ١٩٨٨م.

٢٠ صفحة درهم واحد

No. 2937 - Tuesday - 28. 6. 1988.


## آخر خبر

### واشنطن: العلاقات المصرية الاميركية قوية وقائمة على المصلحة المشتركة

واشنطن ـ وكالات الأنباء:

سعت الولايات المتحدة امس للتخفيف من حدة الاثر الذي خلفته قضية اتهام خمسة عسكريين مصريين بمحاولة تهريب اجهزة عسكرية متطورة لمصر. وقال تشارلز ريدمان المتحدث باسم الخارجية الاميركية ان الحكومة الاميركية على اتصال وثيق مع السلطات المصرية المختصة لبحث هذا الموضوع.

واوضح ريدمان ان الحكومة الاميركية تأخذ اية مخالفات لقوانين الرقابة على الصادرات على محمل الجد، لكنه أضاف مؤكدا رغبة الادارة الاميركية في المحافظة على العلاقات الطيبة مع القاهرة «ان العلاقات بين البلدين قوية ووثيقة جدا ومبنية على قاعدة عريضة من المصلحة المشتركة».

• مشهد من الجو لحطام طائرة الايرباص «٣٢٠ ايه» التي سقطت امس الاول بالقرب «من ميلهوس» بفرنسا خلال تحليق استعراضي لتدشينها.
«أ. ب. ـ بالاقمار الصناعية»

## لا لتهويد القدس

في مثل هذا اليوم وقبل ٢١ عاماً أعلنت حكومة العدو الاسرائيلي استناداً الى قرار من الكنيست ضم القدس العربية وتطبيق القانون والقضاء والادارة الاسرائيلية عليها، وعلى مناطق واسعة في محيطها. وفي يوم ٣٠ يوليو ١٩٨٠م أقر الكنيست الاسرائيلي قانوناً آخر يقضي باعتبار القدس الكاملة والموحدة عاصمة أبدية لاسرائيل ومقراً لرئيس الدولة والكنيست والحكومة، والمحكمة العليا.

هذه الاجراءات شكلت الحلقة الأخطر في سلسلة حملات الغزو الاستيطاني الصهيوني الذي كان وما يزال يستهدف المدينة بشعبها وأرضها ومقدساتها وحضارتها ومستقبلها نظراً لما لها من قيمة روحية ودينية عند المسلمين والمسيحيين واليهود. ولأن العدو يدرك ان القدس الشرقية كانت عربية على الدوام تاريخاً وعمارة وتملكاً للأرض، عمد منذ اللحظة الأولى لاحتلاله لها الى تطويقها استيطانياً واقتصادياً وسعى الى ازالة الوجود العربي منها بشتى الوسائل.

وفي المقابل وإدراكاً من القادة العرب لحجم المؤامرة التي تتعرض لها المدينة المقدسة عمدوا في مشروع السلام العربي الذي أقرته قمة فاس الى التشديد على عروبة القدس وأكدوا على ضرورة انسحاب اسرائيل من جميع الأراضي العربية المحتلة عام ١٩٦٧ بما فيها القدس العربية وعلى حق اقامة الدولة الفلسطينية بعاصمتها القدس.

والمهم الآن ان التوجع على وضع القدس تحت الاحتلال وخطر التهويد لا يكفي.. بل لابد من استقطاب الغطاء الرسمي والشعبي العربي والاسلامي لتأكيد عروبتها مع الالتزام بضمان حرية العبادة وممارسة الشعائر الدينية لجميع الأديان فيها.

فالقدس ليست للفلسطينيين وحدهم.

والخطر الصهيوني لا يستهدف القدس وحدها.

### لمواجهة تظاهرات الذكرى السنوية ال ٢١ لضم المدينة المقدسة

# نشر تعزيزات اسرائيلية كبيرة بالقدس اتساع حرب الحرائق بفلسطين المحتلة

القدس المحتلة ـ وكالات الانباء:

نشرت سلطات الاحتلال الاسرائيلي تعزيزات اضافية كبيرة قوامها ١٥٠٠ رجل من الجيش والشرطة في القدس العربية المحتلة امس استعدادا لمواجهة التظاهرات المتوقعة اليوم (الثلاثاء) بمناسبة الذكرى السنوية الـ ٢١ لضم القدس وعمت التظاهرات والاشتباكات الفلسطينية مع قوات الاحتلال معظم مناطق الضفة الغربية وقطاع غزة وتركزت في القدس والخليل ومخيمات غزة والدهيشة.

واتسع امس نطاق «حرب الحرائق» ضد المزارع الاسرائيلية في فلسطين المحتلة عام ١٩٤٨ ليشمل ٣٠٠ دونم في جبل طابور قرب الناصرة واحد عشر دونما حرجية في وادي عارة بالجليل وخمسة دونمات في عراق المنشية جنوب فلسطين المحتلة وعشرين دونما في يوكنعام بالجليل واربعة دونمات تابعة لمستوطنة كان شمويل واحراش مستوطنة «الفيه منشيه» قرب قلقيلية و٣٥ دونما لمستوطنة احيزوف.



دبي ـ و. أ. م:
استقبل سمو الشيخ محمد بن راشد المكتوم وزير الدفاع في دبي مساء امس معالي الدكتور مانع سعيد العتيبة وزير البترول والثروة المعدنية الذي اطلع سموه على نتائج ومقررات مؤتمر منظمة الدول المصدرة للبترول «اوبك» الذي عقد اخيرا في فيينا.
تصوير: محمود الخطيب

واصيب خمسة جنود اسرائيليين بجروح مختلفة اثر رشق دورياتهم بالحجارة والزجاجات الحارقة في قرية بني نعيم وقلقيلية وفي مخيم رفح والشاطىء، وهاجم المتظاهرون الفلسطينيون مخفر الشرطة الاسرائيلية في بيت لحم بالزجاجات الحارقة ودمر سكان مخيم الدهيشة سيارة مستوطن اسرائيلي قرب المخيم.

فقد دفعت سلطات الاحتلال بتعزيزات اضافية كبيرة من رجال الشرطة والجيش والمخابرات الى القدس العربية المحتلة لمواجهة تظاهرات اليوم (الثلاثاء) التي دعت لها القيادة الوطنية الموحدة للانتفاضة بمناسبة الذكرى السنوية الـ ٢١ لضم القدس الى اسرائيل.

وقال متحدث باسم البوليس

«البقية ص ١٦ عمود ١»

## ٢٤١ غارة عراقية في الجبهة

### طهران: اعادة بناء طائرات اميركية الصنع

بغداد، طهران ـ وكالات الأنباء.

أعلن العراق ان طائراته الحربية والسمتية المقاتلة نفذت خلال الساعات الأربع والعشرين الماضية ٢٤١ مهمة وطلعة ضد تجمعات القوات الايرانية وآلياتها وعادت الى قواعدها سالمة.

وأجمل بيان عسكري عراقي خسائر القوات الايرانية في اشتباكات مختلف الجبهات بمقتل ١٦ جندياً واصابة عدد آخر بجراح وتدمير ١٠ عجلات و١٢ طوافة و٥ مراصد و٤ مواضع للمشاة و٣ أكداس للعتاد بالاضافة الى تدمير معدات عسكرية أخرى مختلفة.

في الجانب الآخر أشار راديو طهران في تعليق له أمس الى ضرورة استمرار وانتظام عملية ارسال وحدات جديدة الى جبهة الحرب. وأعلن انه سيتم اليوم توجه العديد من المتطوعين من كتيبة محمد الى الجبهة.

وقال معلق الاذاعة انه «نظراً للتحركات الأخيرة للقوات العراقية فانه يجب اعطاء الأولوية لارسال مقاتلين مدربين الى

«البقية ص ١٦ عمود ١»

### بسبب مواد مشعة ومخدرات

## احالة جمارك مطار بيروت ونقطة «المصنع» بلبنان للتأديب

بيروت ـ ق. ن. أ:

احالت الحكومة اللبنانية امس جميع عناصر وجنود الجمارك في مطار بيروت الدولي ونقطة حدود المصنع على الحدود اللبنانية السورية الى المجلس التأديبي

واتخذت الحكومة هذا الاجراء بشأن نقطة حدود المصنع بسبب مرور شاحنات محملة باللحوم الفاسدة ومواد مشعة قادمة من الاردن الى لبنان بينما وجهت الاتهام لموظفي وجنود جمارك المطار بعدم منع تصدير طنين من المخدرات تم اخراجهما من لبنان عبر المطار، من جهة اخرى اعلن امس عن القبض على شخص جديد في منطقة بشري مسقط رأس قائد القوات اللبنانية سمير جعجع في شمال شرق لبنان بتهمة نقل اكثر من ٤٠ برميلا من النفايات الكيماوية الى شمال شرق لبنان بشكل غير شرعي وكان قد تم القاء القبض على ٦ متهمين في وقت سابق في نفس القضية.

الحلقة الثالثة من كتاب ٤ رجال من دبلن في سلسلة ١٠ كتب يقرأها العالم

........ ص ٦

### مراسلو «البيان»

عمان:

الرافضون للممارسات الصهيونية ضد الانتفاضة يزدادون يوما بعد يوم داخل الكيان الصهيوني واعترافات جندي صهيوني في غزة.

........ ص ١٧

القاهرة:

شركات توظيف الاموال المصرية تمارس ضغوطها على الحكومة في محاولة لتغيير القانون لصالحها. وموقف الاحزاب من هذه الشركات.

........ ص ١٧

### اشتباكات سورية مع حزب الله بالبقاع

بيروت ـ أ. ش. أ.:

دارت اشتباكات عنيفة مساء امس بين القوات السورية ومسلحي حزب الله في بعلبك قرب محطة علاء الدين على طريق رأس العين.

وذكر راديو صوت لبنان ان الاشتباكات قد توقفت بعد نصف ساعة اثر انسحاب حزب الله من شوارع المدينة التي بدأت تجوبها دوريات للقوات السورية.

### «اونو» في ختام زيارته لاسرائيل

## تطور العلاقات مرتبط بعملية السلام

القدس المحتلة ـ وكالات الأنباء:

غادر وزير الخارجية اليابانية سوزوكي أونو الوطن المحتل أمس بعد زيارة قصيرة هي الأولى من نوعها في طريقه الى باريس وسط أنباء تفيد أنه أكد لقادة العدو أن أي تعاون اقتصادي بين اليابان واسرائيل يعتمد على تقدم عملية اقرار السلام في الشرق الأوسط.

وأشارت المصادر الى خلافات حادة في الرأي بين الجانبين الياباني والاسرائيلي واتفاق مبدئي رغم ذلك على التعاون في شتى المجالات.

ونسبت الاذاعة الاسرائيلية الى الوزير الياباني تأكيده في مأدبة عشاء أقامها شمعون بيريز نظيره الاسرائيلي على شرفه ليل أمس الأول «على ضرورة ان تبدي اسرائيل مرونة أكثر في موقفها من محاولات تسوية أزمة المنطقة وأن تسعى الى ايجاد سلام مع جيرانها العرب».

وقال اونو «ان تطور العلاقات بين

«البقية ص ١٦ عمود ٢»

### انتخاب حمد بوشهاب رئيساً لاتحاد الغرف

كتب ـ عماد غنيم:

تم أمس انتخاب حمد عبدالله بوشهاب رئيس غرفة تجارة وصناعة عجمان، رئيساً لاتحاد غرف التجارة بالدولة للدورة المقبلة والتي تستمر لمدة عامين.

وقد جرت عملية الانتخاب خلال الاجتماع الذي عقده مجلس ادارة اتحاد غرف التجارة والصناعة

«البقية ص ١٦ عمود ١»

### بعد معارك طاحنة إستمرت حتى الفجر

# قوات «ابوموسى» تستولي على «شاتيلا» السماح لمقاتلي «فتح» بالانسحاب الى شرق صيدا

بيروت ـ «البيان»:

توقف القتال داخل مخيم شاتيلا في الساعة التاسعة من صباح أمس بعد تمكن عناصر المنشقين على حركة «فتح» من السيطرة على مواقع مقاتلي الحركة وفشل المحاولات التي سبقت ذلك لوقف اطلاق النار وتسوية الموقف سلميا حسب مقررات لجنة المتابعة. فيما بعث ياسر عرفات رئيس اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية برسالتين حول الموقف في المخيمات الى الرئيس المصري حسني مبارك والزعيم السوفياتي ميخائيل جورباتشوف.

وجاء توقف القتال بعد معارك ليلية طاحنة استمرت حتى فجر أمس بين الجانبين، واستخدمت فيها الأسلحة على اختلاف أنواعها، وترددت أصداؤها في أرجاء العاصمة اللبنانية.

وناشد عرفات في رسالته الى مبارك القيادة المصرية التدخل الفوري لوقف القصف على مخيمي شاتيلا وبرج البراجنة.

وبعث عرفات برسالة مماثلة الى جورباتشوف حول الموقف في المخيمات الفلسطينية في بيروت الذي وصفته الرسالة بأنه خطير.

وعلمت «البيان» ان حواراً قد بدأ داخل مخيم شاتيلا ما بين المسؤول في حركة فتح المعارضة أبوالوليد الموالي للعقيد أبوموسى، وبين قيادة حركة فتح ممثلة بيوسف الشرقاوي.

واتفق خلال هذا اللقاء على افساح المجال لقيادة حركة فتح في مخيم شاتيلا للخروج منه الى منطقة شرقي صيدا للالتحاق بمواقع الحركة هناك.

وقال أبوالوليد لـ«البيان» ان قيادة حركة فتح المعارضة وافقت على حل سلمي مع عناصر «فتح» بالسماح بانسحابهم الى منطقة شرقي صيدا بدون المساس بهم، وتسهيل هذا العبور خلال الليل.

وطالبت قيادة فتح بسحب عناصرها من مخيم شاتيلا الى مخيم برج البراجنة بكامل اسلحتهم ولكن قيادة فتح المعارضة رفضت خروج قيادة فتح وعناصرها بكامل اسلحتها الى مخيم برج البراجنة.

وأكدت مصادر في حركة «فتح» لـ«البيان» بدورها انها تتخوف من تجدد الاشتباكات في مخيم برج البراجنة بغية السيطرة عليه من قبل المنشقين.

وعقب ذلك عقد لقاء ما بين ممثلين عن حركة فتح المعارضة والجبهة الشعبية والجبهة الديمقراطية،

«البقية ص ١٦ عمود ١»

• مسلحون من حركة الانشقاق يحيطون بمقاتلين من حركة فتح استسلموا امس اثر استيلاء جماعة ابوموسى على مخيم شاتيلا.
«رويتر ـ بالاقمار الصناعية»

### السعودية تستنكر قتال المخيمات

جدة ـ ق. ن. أ:

اعرب مجلس الوزراء السعودي عن بالغ اله واستنكاره لما تردت اليه الاوضاع بين الاشقاء من ابناء الشعب الفلسطيني الواحد مشيرا الى ان المستفيد الاول من هذا الواقع المحزن هو العدو الصهيوني المتربص والكامن وراء اثارة الفتن والخلافات بين ابناء الشعب الفلسطيني بصفة خاصة وابناء الامة العربية بصفة عامة.

وناشد المجلس المتنازعين داخل وحول المخيمات الفلسطينية في لبنان ايقاف القتال والقاء السلاح وتحكيم العقل والضمير حقنا لدماء الابرياء من سكان المخيمات وحفاظا على الطاقات البشرية والالية من ان تهدر في غير طريقها المشروع.

«البقية ص ١٦ عمود ١»

### مصر تكشف خطة لاثارة الاضطرابات خلال موسم الحج

القاهرة ـ وكالات الأنباء:

ذكرت صحيفة «الأحرار» القاهرية المعارضة أمس أن أجهزة الأمن المصرية أجهضت خطة أعضاء تنظيم موال لايران للسفر الى السعودية لاثارة موجة من أعمال الشغب خلال موسم الحج المقبل.

وقالت الصحيفة الناطقة باسم حزب الأحرار المصري المعارض ان لجهزة الأمن المصرية تمكنت من ضبط أعضاء التنظيم قبل بدء تنفيذ الخطة بساعات.

وأشارت الى ان جهات ايرانية وضعت خطة تم ابلاغها لاعضاء التنظيم في مصر من خلال محمد مهتدي الذي كان يعمل بالسفارة الايرانية في القاهرة وأبعدته مصر قبل شهور باعتباره شخصا غير مرغوب فيه.

وكشفت الصحيفة عن خطة التنظيم التي تقضي بسفر ٢٠ عضواً من تنظيم القاهرة الى السعودية بجوازات سفر مصرية بادعاء أداء فريضة الحج وفي السعودية ينضمون الى عدد من نفس التنظيم يقيمون في بريطانيا وترجع أصولهم الى باكستان وبنجلاديش

«البقية ص ١٦ عمود ٤»

## النقابات الاردنية تعارض نظام العلاوات تعليمات «المركزي» تثير قلق الصرافين

عمان ـ كونا ـ رويتر.

ذكرت مصادر النقابات المهنية في الأردن أمس أنها ستعرض موقفها من أجل تعديل نظام العلاوات الموحدة لموظفي الدولة والمؤسسات العامة الذي أقرته الحكومة الأردنية مساء السبت الماضي ويتضمن تخفيف العلاوات المهنية وعلاوات الاختصاص التي يتقاضاها المهنيون من اطباء ومهندسين وصيادلة وغيرهم

ومن المقرر ان تكون مجالس النقابات المهنية الأردنية قد عقدت اجتماعا طارئا ليلة أمس لهذا الغرض. وكانت هذه النقابات البالغ عددها ١١ نقابة وتضم ٣٠ ألف عضو قد رفعت مذكرة الى الحكومة الأردنية في وقت سابق تطالب بالتريث في تطبيق هذا النظام ووضع نظام جديد للأجور والعلاوات والرواتب الا ان الحكومة اقرت النظام في جلسة يوم السبت الماضي.

من جهة أخرى اتسمت ردود فعل الصرافين في الأردن أمس بعدم الرضى على التعليمات الرسمية التي اصدرها البنك المركزي الاردني أمس الأول

«البقية ص ١٦ عمود ٢»

## استئناف الرحلات «بايرباص أ ـ ٣٢٠» واتجاه لتحميل مسؤولية الحادث للطيار

باريس ـ د ب أ:

تزايدت الادلة امس «الاثنين» على ان خطأ قائد الطائرة هو السبب في تحطم طائرة نفاثة جديدة تابعة لشركة «اير فرانس» من طراز ايرباص ايه ٣٢٠ امس الاول الاحد في شرق فرنسا في حادث اودى بحياة ثلاثة اشخاص في حين تراجعت شركتا الخطوط الجوية الفرنسية اير فرانس والبريطانية بريتش ايروايز عن تعليق رحلات الطائرة وقررتا استئناف استخدامها اليوم

وقال لويس ميرمار وزير النقل ان الفحص الاولي للمعلومات الواردة في التسجيل الخاص بالرحلة لم يشر الى وجود خطأ فني تسبب في فقدها لمستوى الارتفاع الذي كانت عليه وارتطامها بغابات بالقرب من مولهاوس المتاخمة لحدود سويسرا والمانيا.

وقال النائب العام جان فولف المكلف بالتحقيق في حادث التحطيم ان الطائرة كانت تحلق على ارتفاع منخفض للغاية اثناء وقوع الحادث،

وتراجع قائد الطائرة ميشيل اسيلاين الذي نجا مع مساعده من الموت في الحادث الذي وقع امس الاول بدون اي تفسير عن تصريحه السابق بان محركات الطائرة لم تستجب عندما زاد القوة لتحديل الارتفاع المنخفض اثناء العبور فوق مطار مولهاوس حابشليم.

وقد اصيب خمسون شخصا عندما

«البقية ص ١٦ عمود ٣»

### احالة شقيق المحجوب و ١٧ شخصا للمحاكمة

القاهرة ـ وكالات الانباء:

قرر النائب العام في مصر احالة ١٨ شخصا الى المحاكمة منهم عبدالخالق محجوب مدير ادارة النقد بوزارة الاقتصاد وشقيق الدكتور رفعت المحجوب رئيس مجلس الشعب ـ محمد رفعت بشير وكيل وزارة الاقتصاد لشؤون النقد الاجنبي بتهمة رد اموال بالعملات الحرة كان قد تم مصادرتها لحساب وزارة الاقتصاد.

وتشمل قائمة الاتهام رجال اعمال مصريين بالاضافة الى شخصين سعوديين والماني غربي وسويسريا وسوريين اثنين. وقد فر الاربعة الاوائل من مصر.. واتهم المستشار محمد الجندي النائب العام المحجوب والبشير بتزوير

«البقية ص ١٦ عمود ٤»

### اجراءات أردنية لتنظيم اقامات أبناء القطاع

عمان ـ كونا:

قررت اللجنة العليا لوزارة شؤون الأرض المحتلة الأردنية أمس السماح للزوجات اللواتي يقمن اقامة فعلية في قطاع غزة المحتل ويحملن تصاريح السفر السنوية الصادرة عن سلطات الاحتلال والمتزوجات من ابناء القطاع المقيمين في الأردن بزيارة الأردن والبقاء فيه لمدة لا تزيد عن ستة أشهر من كل عام.

واستثنى القرار من ذلك

«البقية ص ١٦ عمود ٤»

### المانيا تشطب ديون السودان

الخرطوم ـ «البيان»:

قررت المانيا الاتحادية اعفاء السودان من سداد ديونه والبالغة أكثر من ٣٠ مليون مارك الماني وذلك تنفيذاً لالتزامها في قمة الدول الصناعية بكندا بتخفيف أعباء الديون على الدول النامية.

## اللجنة التنفيذية للمنظمة تدين الموقف السوري من حرب المخيمات في بيروت

تونس ـ فتحي البرقاوي:

شهدت اجتماعات اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية التي عقدت على مدى الايام الثلاثة الماضية في العاصمة التونسية اختلافات حول الصيغة النهائية لبيانها الختامي حول القصف الذي تتعرض له المخيمات الفلسطينية في بيروت.

وقالت مصادر فلسطينية رفيعة المستوى لـ «البيان» ان عضوين من اعضاء اللجنة التنفيذية اعترضا بشدة على ذكر سوريا صراحة في البيان الختامي حيث كانت الاغلبية تطالب بادانة الموقف السوري من النداءات الفلسطينية والوساطات العربية والعالمية.

وتضيف المصادر نفسها انه لهذه الاسباب تأخر اصدار البيان الختامي الذي كلف عضو اللجنة التنفيذية عبدالله حوراني بصياغته، ويبدو ان الاحداث الاخيرة التي شهدها مخيم شاتيلا ادت الى الاسراع باصدار البيان حسب رأي الاغلبية.

«البقية ص ١٦ عمود ٤»

### ٩ ضحايا لانفجار سيارة ملغومة في المية ومية

بيروت ـ الوكالات:

انفجرت سيارة ملغومة في ساعة مبكرة من فجر أمس في مخيم المية ومية القريب من صيدا بالجنوب اللبناني مما أدى الى مصرع ٣ أشخاص وجرح ٦ غيرهم.

وذكرت مصادر أمنية ان السيارة الملغومة استهدفت مركزاً تابعاً للقوة ١٧ التابعة لقيادة حركة فتح.

## استثناء جنوب السودان من تطبيق الشريعة الاسلامية

الخرطوم ـ يوسف الشنبلي:

أعلن الدكتور حسن الترابي زعيم الجبهة الاسلامية ووزير العدل أن مجلس الوزراء سيشرع بعد غد في مناقشة القوانين الاسلامية التي ستعمل بها البلاد بديلا لقوانين الشريعة التي أثار تطبيقها خلال حكم النميري الكثير من الجدل.

وأضاف ان هذه القوانين التي ستعرض فوراً على البرلمان ستبدأ بالقانون الجنائي الذي يوافق حدود الشريعة الاسلامية في التجريم والعقاب.

وأضاف ان خيار الشريعة الاسلامية في السودان يتقدم بقوة وان بسطها على كافة منافذ الحياة سيتحقق في القريب العاجل مهما بلغت الضغوط الاقتصادية والسياسية لتعويق مسيرة السودان.

وقال ان الصوت العلماني اليساري

«البقية ص ١٦ عمود ٢»

### ٤٧ قتيلا وجريحا باشتباكات اقليم دارفور

الخرطوم ـ «البيان»:

قتل خمسة من جنود الجيش السوداني واثنان من المواطنين وجرح ستة وثلاثون من الجيش وأربعة من رجال الشرطة بينهم نقيب عندما اشتبكوا في قتال ضار مع عصابة تتكون من ٤٠ فرداً كانت ترتدي زي الجيش التشادي وهاجمت قافلة تجارية تضم عدداً من الشاحنات في الطريق الذي يربط الفاشر عاصمة اقليم دارفور غرب السودان بمدينة كبكابية.

«البقية ص ١٦ عمود ٤»

### • باكستان:

## عودة اللاجئين الافغان تتم بعد تشكيل حكومة جديدة

باكستان ـ رويتر:

قال وزير الخارجية الباكستاني صاحب زاده يعقوب خان ان عودة اللاجئين الافغان المقيمين في باكستان الى بلادهم لن تكون ممكنة الا بعد تشكيل حكومة ذات قاعدة عريضة تقبلها غالبية الشعب الافغاني.

واضاف لوكالة انباء الصين الجديدة التي نقلت اقواله ان عودة اللاجئين متوقفة على ظروف سلمية في افغانستان لن يتسنى تحقيقها الا بعد انشاء هذه الحكومة واكد التزام بلاده باتفاقات جنيف المبرمة مع افغانستان باشراف الامم المتحدة في ابريل الماضي.

من جهة اخرى قالت صحيفة «البرافدا» الناطقة بلسان الحزب الشيوعي السوفياتي امس ان القوات السوفياتية التي تواصل انسحابها من افغانستان تقوم بازالة الالغام التي كانت قد بثتها لحماية مواقعها، ونفت الصحيفة اتهامات وسائل الاعلام الغربية الموجهة لموسكو بشأن ترك مساحات شاسعة من افغانستان مزروعة بالالغام خلال انسحاب القوات السوفياتية منها.

ومن المقرر ان تنسحب جميع القوات السوفياتية من افغانستان بحلول فبراير من العام المقبل.

### بن جديد: لا مشكلات للجزائر مع مصر

الجزائر ـ الوكالات:

اكد الرئيس الجزائري الشاذلي بن جديد امس انه ليست لبلاده مشكلات خاصة مع مصر.

وقال في مقابلة مع مجلة «الحوادث» اللبنانية ان الجميع يعرف هذه الحقيقة.

واضاف قوله ان الدليل على ذلك هو ان الجزائر لم تعارض الدول التي لم تقطع علاقاتها مع مصر ولم تحتج على الدول التي استأنفت علاقاتها مع مصر في الآونة الاخيرة.

وفي المقابلة التي بثتها الوكالة الجزائرية للانباء قال الرئيس بن جديد انه اجتمع مع الرئيس المصري حسني مبارك اثناء مؤتمر القمة الافريقي الذي عقد في اديس

«البقية ص ١٦ عمود ٤»

البيان
المدير العام رئيس التحرير المسؤول
حسن مكتوم
المدير العام رئيس التحرير التنفيذي
خالد محمد أحمد
مدير التحرير
سيف المري
المركز الرئيسي
دبي - شارع الدفاع
هاتف ٤٤٤٤٠٠
تلكس ٤٥٤٨٩ - ٤٧٩٠٠
ص.ب ٢٧١٠
دائرة الاعلانات
هاتف ٢٨٣٢٢٣
تلكس: ADVRT EM ٤٥٥٥٣
مكتب أبوظبي
شارع حمدان
هاتف: ٣٤٣٥٩٩ - ٣٤٣٤٩٧
مكتب العين
هاتف: ٦٥٤١١٨
ص.ب: ١٦٠٤٠
مكتب رأس الخيمة
هاتف: ٢٢٤٤١
فاكسميلي: ٤٤٥٢٥١
الامارات العربية المتحدة

## بعد التحسن الاخير للدولار
# تخفيض اجور الشحن بين الخليج واوروبا
# ١٢ شركة ملاحة تبدأ التنفيذ اول يوليو

كتب - علي لاشين:

قررت ١٢ شركة ملاحة عالمية تعمل خطوطها المنتظمة ما بين الموانىء الخليجية والاوروبية تخفيض أسعار الشحن بنسبة ١ر٥٪ اعتبارا من اول شهر يوليو المقبل.

وقالت مصادر هذه الشركات في دبي انها اتخذت هذا القرار فيما بينها نظرا للتحسن الاخير في سعر الدولار تجاه العملات العالمية الرئيسية الاخرى خاصة المارك الالماني والين الياباني والجنيه الأسترليني والفرنك الفرنسي والسويسري.

وكانت هذه الشركات قد اتفقت في مطلع هذا العام على اعادة النظر في اجور الشحن كل ثلاثة اشهر ورفع هذه الاسعار بنفس نسبة تراجع الدولار تجاه العملات العالمية الرئيسية وقررت رفع اسعار الشحن بنسبة ٣ر٥٪ اعتبارا من اول شهر ابريل الماضي على ان تسري هذه الزيادة خلال الربع الثاني من العام ١٩٨٨ الجاري.

وقررت هذه الشركات تخفيض هذه النسبة الى ٢٪ فقط اعتبارا من اول شهر يوليو المقبل نتيجة لتحسن أداء الدولار في الآونة الاخيرة.

ويشمل القرار الشركات الملاحية التالية وهي «وزاريو وس ام بسي» و«هباج لويد» و«لويد ترستينو» و«ان سي اتش. بي» و«ندلويد لاينز» و«نوراسيا شيبنج» و«سي لاند سيرفسيز» و«اليرمان لاينز ومارسيك لاين» و«بي اند او كونتينر» وشركة الملاحة العربية المتحدة.

## اكتشاف هام للغاز الطبيعي في مصر

القاهرة - كونا:

ذكرت صحيفة مصرية ان كشفا تجاريا هاما للغاز الطبيعي تم التوصل اليه في منطقة شمال الصحراء الغربية بالقرب من منخفض القطارة وبحيرة قارون.

ونقلت صحيفة الاخبار امس عن مصدر مسؤول قوله ان الاكتشاف الجديد اعطى نتائج مشجعة ما زالت تحت التقييم النهائي الان وان اهم ما يؤكده هذا الكشف هو نجاح تعديل نظام اتفاقيات البترول والذي قضى بمعاملة الغاز الطبيعي معاملة الزيت الخام في نظام اقتسام الانتاج وبهدف تشجيع الشركات للبحث عن الغاز الطبيعي والذي كانت هذه الشركات تحجم عنه لعدم جدواه الاقتصادية بالنسبة لها بينما تزداد اهميته بالنسبة لمصر.

## استراتيجية عربية في مجال النقل
# ٦ ملايين سيارة بالدول العربية
# ٢٩ مليون مسافر جواً خلال عام

الشارقة - و أ م:

شاركت الاكاديمية العربية للنقل البحري في الشارقة باجتماعات لجنة استراتيجية النقل المشكلة من قبل جامعة الدول العربية تنفيذا لقرار مجلس وزراء النقل في الدول العربية في دورته الثالثة والتي اختتمت اعمالها في تونس في نهاية الاسبوع الماضي.

ومثل الاكاديمية في هذه الاجتماعات القبطان عبدالوهاب الديواني مدير عام الاكاديمية والدكتور سمير محمد عوده مدير التعليم والتدريب بالاكاديمية.

واعلن الدكتور عوده في تصريح عقب عودته بان اللجنة رفعت في ختام اجتماعاتها مسودة مشروع استراتيجية النقل والصيغ العملية المقترحة للتعاون في مجال النقل في الوطن العربي التي اعدتها الى المكتب التنفيذي لمجلس وزراء النقل في الدول العربة لتعميمها على الدول الاعضاء لتدارسها ووضع المقترحات بشأنها تمهيدا لمناقشتها في اجتماع اللجنة الذي يعقد في النصف الاول من شهر اكتوبر المقبل بتونس وقال انها ستعرض على وزراء النقل العرب في اجتماعهم المقرر في يومي ٢٣ و٢٤ نوفمبر المقبل بتونس في صورتها النهائية لاقرارها كاستراتيجية للنقل على مستوى الوطن العربي.

وقال الدكتور عوده ان الاستراتيجية المقترحة على الدول العربية تنطلق من مبدأ ان قطاع النقل بمكوناته المختلفة الممثلة في الشبكات الثابتة والوحدات المتحركة تشكل في مجموعها اساسا مهما في التنمية الاقتصادية والاجتماعية في الوطن العربي.

واضاف ان الاطار العام للاستراتيجية يحدد الاتجاهات التي من خلالها يمكن لقطاع النقل النمو والتطور على المستويات القطرية والقومية والدولية كما ان الاستراتيجية تعالج مكامن الخلل في مختلف انماط النقل العربي وتقوم على تذليل كافة الصعوبات القطرية لتسهيل انتقال البضائع والركاب بين الاقطار العربية وتوفير البنية الاساسية في مجالات النقل البري والبحري والجوي في اطار شبكة موحدة للنقل في الوطن العربي.

ويتضح من خلال البيانات الواردة في سياق مسودة مشروع استراتيجية النقل في الوطن العربي ان العدد الاجمالي للمركبات بكل انواعها في الوطن العربي بلغ حتى عام ١٩٨٦ نحو خمسة ملايين و٩١٥ الف مركبة نصيب كل الف شخص منها ٢٩ر٦ سيارة في حين بلغ مجموع الطرق البرية في نفس العام ٤٤٩٨١٤ كيلومتراً منها ١١١٦٩٥ كيلومتراً للطرق الرئيسية و٣٣٨١١٩ كيلومترا للطرق الفرعية.

كما انه في مجال النقل بالسكك الحديدية على مستوى الوطن العربي فقد بلغ اجمالي عدد عربات الركاب ٣١٣٧ عربة وعدد عربات البضائع ٥٤٩٣٥ عربة وعدد القطارات ١٨٠٤ قطارات في حين بلغ اجمالي اطوال السكك الحديدية غير المكهربة ١٧٤٥٧ كيلومترا والسكك المكهربة ١٢٤ كيلومترا.

وتبين الاحصائيات الواردة في مجال النقل الجوي ان عدد المسافرين بطائرات شركات الطيران العربية خلال عام ١٩٨٦ وصل الى ٢٨ر٧٥ مليون مسافر منهم ١٧ر٦٥ مليون مسافر دولي بمعنى ان النقل الداخلي لا يشكل سوى ٣٩٪ من مجموع النقل بالطائرات العربية وذلك على الرغم من ان نسبة النقل الجوي الدولي الى مجموع النقل الجوي في العالم انخفضت الى ٢٠ر٦٪ في نفس العام وهذا يعني ان اربعة اخماس العدد والاجمالي لمسافري النقل الجوي في العالم هم من ركاب النقل الداخلي للدول نفسها.

وتوضح مؤشرات نشاط النقل الجوي في العالم ان عدد المسافرين على الطائرات المدنية في العالم تطور من ٦١٠ ملايين مسافر عام ١٩٧٧ الى ٨٩٧ مليون مسافر عام ١٩٨٥ ثم الى ٩٥٠ مليون مسافر عام ١٩٨٦.

وارتفع عدد طائرات الاسطول الجوي العربي من ٢٥١ طائرة عام ١٩٨١ الى ٣٠١ طائرة عام ١٩٨٦ منها ١٢٩ طائرة بعيدة المدى و١٦٠ طائرة متوسطة المدى و١٢ طائرة قصيرة المدى كما ان عدد المطارات في الدول العربية بلغ ٢٥٣ مطارا منها ٤٥ مطارا في ليبيا و٣١ مطارا في المغرب و٢٥ مطاراً في السودان و٢٤ مطاراً في السعودية و٢٢ مطاراً في الجزائر و٢٠ مطاراً في موريتانيا و١٧ مطاراً في مصر و١٥ مطاراً في الصومال وعشر مطارات في سلطنة عمان ومثلها في الجمهورية العربية اليمنية وثمانية مطارات في جمهورية اليمن الديمقراطية وسبعة مطارات في سوريا وستة مطارات في تونس بينما في المانيا الغربية ١٣٤ مطارا وفي الولايات المتحدة الاميركية ٥٥٤٠ مطارا وفي بريطانيا ١٣٦ مطارا.

## «ادنوك» للتوزيع تبرم اتفاقية
## تصدير زيوت الى ماليزيا

ابوظبي - و. أ. م:

تم بعد ظهر امس بفندق ابوظبي شيراتون التوقيع على اتفاقية تصدير زيوت «ادنوك للتوزيع» الى ماليزيا مع ممثلي شركة «وينغ شاي هولدينغ» الماليزية.

ويأتي توقيع هذه الاتفاقية في اطار الخطة الطموحة لشركة «ادنوك للتوزيع» لتصدير زيوتها لدول جنوب شرق آسيا والتي تشمل كلا من سنغافورة وتايلاند وهونج كونج وكوريا الجنوبية وماليزيا.

وقع الاتفاقية عن جانب «ادنوك للتوزيع» محمد عبدالله الظريف المدير العام للشركة وعضو مجلس الادارة وعن جانب الشركة الماليزية تانسري محمد شريف بن حجي.

وتقضي الاتفاقية بتصدير ثلاثة آلاف طن من الزيوت من مختلف الانواع سيتم شحنها كدفعة اولى الى الاسواق الماليزية خلال الاسبوع الحالي.

كما تقضي الاتفاقية بزيادة الكميات المصدرة من انتاج ادنوك للتوزيع عاما بعد عام.

وصرح سالم سيف ابونواس مدير دائرة المبيعات في الشركة بان توقيع الاتفاقية لتسويق وتصدير منتجات الشركة الوطنية يعتبر خطوة بارزة في مجال المنافسة العالمية التي نجحت فيها شركة وطنية من دولة الامارات لغزو اسواق دول جنوب شرق آسيا.

وقال انه من المنتظر ان يتم خلال الاسابيع القليلة القادمة تعيين وكلاء للشركة لتسويق منتجاتها في سنغافورة وتايلاند وهونج كونج وكوريا الجنوبية والفلبين.

# انخفاض خسائر شركة الملاحة العربيــة ٦٠٠٪ فــي ١٩٨٧

دبي - «البيان»:

انحسرت خسائر شركة الملاحة العربية المتحدة خلال العام ١٩٨٧ الماضي الى حوالي ١ر٥ مليون دينار كويتي وذلك مقابل حوالي ٩ ملايين دينار كويتي في العام السابق وبذلك تكون الشركة قد احرزت تحسنا كبيرا بلغت نسبته حوالي ٦٠٠٪.

واوضح التقرير السنوي الذي وصل الى فرع الشركة في دبي امس ان سبب التحسن الذي طرأ على نتائج اعمال الشركة خلال العام الماضي رغم استمرار الظروف الملاحية السيئة في الخليج يعود الى تقليص مصاريف التشغيل بتخفيض رحلات الشركة من ٩٢ رحلة في عام ١٩٨٦ الى ٦٢ رحلة في عام ١٩٨٧ وتأجير ١٤ سفينة حمولات عامة فئة (ك) من اسطول الشركة البالغ ٣٣ سفينة وبالنسبة لسفن الحاويات احتفظت الشركة باسطولها المكون من ١٦ سفينة كبيرة و٣ سفن صغيرة فئة «فيروسيا» التي تتسع لـ ٨٠٠ حاوية فقد تم بيع احدى هذه السفن الثلاث لعدم توافقها مع سياسة الشركة التشغيلية. كما استأجرت الشركة سفينة حاويات سعة ١٨٤٦ حاوية لاحدى الشركات الاجنبية واخرى مماثلة لشركة ثانية.

ودعا رئيس مجلس ادارة الشركة الدول المساهمة فيها الى تقديم المزيد من الدعم لها عن طريق الاستفادة القصوى من الخدمات الملاحية الممتازة التي تقدمها وعن طريق اصدار التشريعات المدعمة لزيادة حصتها في نقل تجارة المنطقة كما فعلت بعض الدول المساهمة في الشركة وكما تفعل الدول الاخرى لشركاتها الوطنية.

# ٣٠٠ مليار دولار استثمارات خليجية خارجية
# توقع ايداع جزء من الارصدة بالبنوك المحلية

الكويت - و. أ. خ:

بلغ حجم استثمارات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية في الخارج عام ١٩٨٧ نحو ٣٠٠ مليار دولار اميركي. وكشف تقرير اقتصادي صدر حديثا بان ثلث هذه الاستثمارات تخص القطاع الخاص في دول المجلس.

كما كشف التقرير الصادر عن سوق الكويت للاوراق المالية بان ٦٦٪ من المجموع الكلي لتلك الاستثمارات هي على هيئة اصول سائلة او شبه سائلة كالودائع المصرفية والارصدة لدى صندوق النقد الدولي والسندات الحكومية بينما تتركز ٣٥٪ فقط من استثمارات دول مجلس التعاون في العقارات والسندات والاسهم.

وقال التقرير بان الدول الخليجية تمكنت خلال السنوات القليلة الماضية من اتباع استراتيجية تنويع استثماراتها الخارجية من الناحية الجغرافية وانه مما يدل على ذلك تراجع حجم الاستثمارات الخاصة بدول المجلس في الولايات المتحدة من ٨٣ مليار دولار في عام ١٩٨٢ الى ٥٠ مليار دولار خلال عام ١٩٨٧ وذلك بسبب توجيه هذه الاستثمارات نحو اسواق عالمية اخرى.

وذكر التقرير ان زيادة الايرادات النفطية في عام ٨٧ بالمقارنة بعام ٨٦ قد انعكست على حجم الودائع المصرفية التي تحتفظ بها الدول الخليجية في البنوك الاجنبية وبين بان حجم هذه الودائع قد ارتفع بمقدار سبعة مليارات و٤٣٦ مليون دولار خلال الربع الثاني من العام الماضي مقارنة مع زيادة مقدارها مليار و٣٠٠ مليون دولار خلال الربع الاول من عام ٨٧.

واوضح بان هذه الزيادة تعتبر بادرة تحسن خاصة في اعقاب تراجع هذه الودائع بمقدار عشرة مليارات دولار خلال عام ٨٦ كنتيجة مباشرة لانهيار اسعار النفط في ذلك العام.

وتوقع التقرير ان تؤدي ازمة الاسواق المالية التي حدثت مؤخرا الى تشجيع المستثمرين بدول مجلس التعاون في استعادة المزيد من الارصدة في الخارج ووضعها في المؤسسات المالية والمصارف المحلية مما سيؤدي الى تعزيز قنوات الاستثمار في المنطقة.

واشار الى ان صافي التدفق الرأسمالي الى الخارج من دول المجلس قد تراجع خلال الشهور القليلة الماضية كنتيجة طبيعية لزيادة العوائد المالية المحلية بالاضافة الى تزايد المخاطر التي يتعرض لها الاستثمار في الاسواق المالية العالمية اثر الازمة التي تعرضت لها اسواق الاسهم.

# صندوق ابوظبي يدرس تمويل مشروع فندق في المالديف

ابوظبي - و. أ. م:

استقبل ناصر النويس وكيل وزارة المالية والصناعة مدير عام صندوق ابوظبي للانماء الاقتصادي بمكتبه امس فتح الله جميل وزير خارجية المالديف الذي يقوم حاليا بزيارة للدولة.

وصرح ناصر النويس بانه تم خلال المقابلة استعراض القضايا المتعلقة بتعزيز حجم التعاون بين الصندوق وجمهورية المالديف والتطورات الخاصة بالمشروعات التي يقوم الصندوق بتمويلها حاليا.

واشار الى ان الوزير الضيف عرض على الصندوق مجموعة من المشروعات الجديدة ليقوم بتمويلها وخاصة في مجال الفندقة والسياحة والثروة السمكية باعتبارها من اكثر مصادر الدخل القومي في المالديف.

وذكر سعادته ان الصندوق سيقوم بدراسة الجدوى الاقتصادية لانشاء فندق في عاصمة المالديف تبلغ تكلفته ١٣ مليون دولار وسيته عرض المشروع بعد الدراسة على مجلس ادارة الصندوق.

## ١٠ر٥ ملايين دولار تحويلات يومية بالسوق المصرفية الحرة بالقاهرة

القاهرة - أ. ش. أ:

بلغت حصيلة السوق المصرفية الحرة خلال الفترة من بداية شهر يونيو الحالي وحتى الآن نحو ٢٧٠ مليون دولار بواقع عشرة ونصف مليون دولار يوميا.

وصرح مصدر مصرفي مسؤول انه من المتوقع ان ترتفع حصيلة السوق المصرفية خلال الفترة القادمة وذلك لان سعر السوق المصرفية الحرة اصبح يمثل الان سعرا واقعيا وكذلك لزيادة اعداد المصريين وغير المصريين الذين يتعاملون الان مع السوق المصرفية خاصة بمناسبة قدوم المصريين العاملين في الخارج لقضاء اجازاتهم في مصر.

وجدير بالذكر ان حصيلة السوق المصرفية بلغت حتى شهر مايو الماضي نحو ثلاثة مليارات و٦٠٠ مليون دولار.

## ٢٥ مليار دولار قروض عربية الى الدول النامية

فيينا - ق. ن. أ:

بلغ حجم القروض التي التزمت «مجموعة التنسيق» التي تتكون من معظمها من دول عربية واسلامية بتقديمها للدول النامية اكثر من ٢٥ مليار دولار حتى نهاية عام ١٩٨٧.

ذكر ذلك «خوجلي ابوبكر» سكرتير عام التنسيق في مقابلة مع وكالة انباء اوبيكا اذاعتها امس.

واوضح فيها ان اكثر من نصف هذه القروض قد تم توجيهه الى دول في آسيا وافريقيا واميركا اللاتينية للمساعدة في تمويل مشروعات البنية الاساسية والعديد من المشروعات التنموية في مجالات الصناعة والزراعة والطاقة.

وتتكون مجموعة التنسيق التي تأسست عام ١٩٧٥ من عشر مؤسسات لتقديم المساعدات.

## أخبار اقتصادية

### تركيا تقر بروتوكول تعاون مع مصر

انقرة - ق. ن. أ:

وافق البرلماني التركي امس على بروتوكول للتعاون الاقتصادي والتجاري مع مصر تقوم بموجبه تركيا بزيادة وارداتها من مصر والبدء في دراسة جدوى حول انشاء شركة لمعالجة الفوسفات المصري وشركات اخرى لتسويق الحيوانات والآلات الزراعية

### مساعدة فنية من البنك الاسلامي للنيجر

جدة - ق. ن. أ:

تم امس بمقر البنك الاسلامي للتنمية التوقيع على اتفاقية يقدم البنك بموجبها بتقديم مساعدة فنية لتمويل اعداد دراسة حول تنمية تربية الاسماك ببعض المناطق الريفية بجمهورية النيجر بمبلغ ٢٧٥ الف دينار اسلامي حوالي ٣٥٠ الف دولار اميركي منها حوالي ١٩٠ الف دولار

### تراجع التداول على الاسهم الخليجية

الكويت - «البيان»:

نشط التداول في سوق الكويت للاوراق المالية الذي بلغ مؤشره ١١٠٦ نقاط بزيادة قدرها ٤ نقاط وتركز على الاسهم الكويتية التي تذبذبت اسعارها مع ميل الى الارتفاع فيما تراجع بشكل ملحوظ على الاسهم الخليجية التي مالت اسعارها الى الاستقرار حيث ارتفع سعر سهم الاسمنت الابيض نصف فلس والعربية للاستثمار فلساً فيما تراجع سعر سهم بنك البحرين الدولي فلسا وحافظت اسهم اسمنت الفجيرة واسمنت ام القيوين وبنك البحرين والشرق الاوسط على مراكزها.

وبلغ حجم التداول من الاسهم الخليجية ٨ ملايين و٧٣٢ الف سهم من خلال ٩٤ صفقة.

وبلغ سعر سهم الاسمنت الابيض ٢٢ فلسا. اسمنت الفجيرة، ٧ فلوس، اسمنت ام القيوين ٢٢ فلسا، بنك البحرين الدولي ٦٨ فلسا.

## حركة الموانىء

### البواخر المطابقة على الأرصفة حتى الساعة العاشرة صباحا

| الرصيف | اسم الباخرة | البضاعة | الوكيل |
|---|---|---|---|
| **ميناء راشد** | | | |
| ٦ | مرسي عانوراتا | عامة | بلوبيل |
| ١٠ | كوزموبيل اس | خضروات | كانو |
| ٢٤ | مرسي | عامة | الخليج |
| ٢٨ | ابن مالك | عامة | الوكالات الكويتية |
| ٢٩ | جولدن بير | عامة | ريس |
| ٣٤ | المرقاب | حاويات | الوكالات الكويتية |
| ٣٤ | هوج دن | حاويات | كانو |
| ٣٥ | عرزاريز بريطانيا | حاويات | مرفكتر |
| **ميناء زايد** | | | |
| ٧ | كاشيما | باريب | الملاحة الوطنية |
| ٦ | بوينج سولدر | سيارات | كانو |
| ٧ | باليك | بضائع | شركة ابوظبي |
| ١٤ | هيال تريتي | سيارات | كانو |
| ٢١ | لاس ماري | زيوت | شركة ابوظبي |
| — | ان. ام. اس ٣٠٢ | بضائع | ان. ام. اس |
| — | ان. ام. اس ٣٠٨ | بضائع | ان. ام. اس |
| — | ان. ام اس ٣٠٩ | بضائع | ان. ام. اس |

### حركة البواخر المتوقع وصولها في خلال ٢٤ ساعة

| | | | |
|---|---|---|---|
| ١ | برنس رقم ١٠ | سيارات | كانو |
| ٢ | جولدن ازلاند | سيارات | كانو |
| ٣ | هيال تراسير | سيارات - بضائع | كانو |

## اسواق المال

### ثبات الذهب محلياً

لم يطرأ أي تغيير يذكر أمس على سعر الذهب والفضة المعلن من قبل في أسواق دولة الامارات العربية المتحدة.

فقد أعلن بنك أبوظبي الوطني أن سعر جرام الذهب ثبت عند ٥٣ درهماً و٣٦ فلساً للأونصة عند ١٦٥٩ درهما و٦٠ فلساً والفضة عند ٨٤ فلساً.

### الذهب يتجه للتراجع عالمياً

لم يسجل الذهب فروقات كبيرة في أسعاره أمس عن يوم الجمعة الماضي الا انه أظهر اتجاها للهبوط وانخفض في باريس الى أقل من ٤٤٠ دولاراً.

وكانت أسعار الاقفال أمس بالدولار للأونصة مقابل اخر اقفال سابق كالتالي:

في زيوريخ انخفض من ٤٤٣ر٥٠ الى ٤٤٣ر٣٥
في لندن انخفض من ٤٤٦ر٦٥ الى ٤٤٢ر٠٥
في باريس انخفض سعره أمس الى ٤٣٦ر٧٥
في نيويورك ارتفع من ٤٤٤ر٦٥ الى ٤٤٤ر٧٠
في بيروت ارتفع من ٤٤٤ر٠٠ الى ٤٤٤ر٠٥

### والدولار يواصل تقدمه

واصل الدولار الاميركي ارتفاعه أمس أمام العملات الأخرى ووصل الى معدلات قياسية بالنسبة لأسعار صرفه طوال العام الحالي. وكانت أسعار اقفال الدولار في البورصات العالمية أمس مقارنة بآخر اقفال سابق كالتالي:

في زيوريخ تجاه الفرنك السويسري ارتفع من ١ر٤٩٢٨ الى ١ر٥٠٣٢
في فرانكفورت تجاه المارك الألماني ارتفع من ١ر٨٠٣٥ الى ١ر٨١٦٥
في امستردام تجاه الجيلدر الهولندي ارتفع من ٢ر٠٢٤٠ الى ٢ر٠٤٨٠
في باريس تجاه الفرنك الفرنسي ارتفع من ٦ر٠٦٥٠ الى ٦ر١٢٩٠
في طوكيو تجاه الين الياباني ارتفع من ١٢٩ر٧٠ الى ١٣١ر٧٠
وانخفض سعر الجنيه الاسترليني أمس الى ١ر٧٠٢٥ دولار مقابل ١ر٧٢٦٥ دولار يوم الجمعة الماضي.

### أسعار البنوك للعملات العربية والأجنبية بالدرهم

| اسم العملة | سعر البيع | سعر الشراء |
|---|---|---|
| دولار اميركي | ٣ر٦٨٨٠ | ٣ر٦٥٨٠ |
| فلورين هولندي | ١ر٨٠٣٢ | ١ر٧٨٤٣ |
| فرنك فرنسي | ٠ر٦٠٣٢ | ٠ر٥٩٧٧ |
| مارك ألماني | ٢ر٠٣٢٩ | ٢ر٠٠٩٠ |
| ين ياباني | ٠ر٠٢٨٤٢٦ | ٠ر٠٢٧٨٧٩ |
| فرنك سويسري | ٢ر٤٥٨٠ | ٢ر٤٣٣٣ |
| جنيه استرليني | ٦ر٣٧٣٥ | ٦ر٢٩٢٨ |
| روبية باكستانية | ٠ر٢١٨٠ | — |
| دولار هونج كونج | ٠ر٤٧٤٦ | ٠ر٤٦٩٦ |
| دولار سنغافورة | ١ر٨١٢٧ | ١ر٧٩٤٥ |
| شلن نمساوي | ٠ر٢٩٠٢ | ٠ر٢٨٦٥ |
| فرنك بلجيكي | ٠ر٠٩٨٢ | ٠ر٠٩٦١ |
| دولار كندي | ٣ر٠٧٢٥ | ٣ر٠٣٣٦ |
| كرون دانماركي | ٠ر٥٣٤٣ | ٠ر٥٣٠٦ |
| روبية هندية | ٠ر٢٦١٧ | — |
| ليرة ايطالية | ٠ر٠٠٢٧٥٩ | ٠ر٠٠٢٧١٧ |
| كرون نرويجي | ٠ر٥٦٣٣ | ٠ر٥٥٨٤ |
| كرون سويدي | ٠ر٥٨٩٦ | ٠ر٥٨٥١ |
| دولار استرالي | ٣ر٠٢٧٠ | ٢ر٩٩٦٨ |
| دينار بحريني | ٩ر٧٨٠٠ | ٩ر٧٢٠٠ |
| دينار كويتي | ١٣ر١٩٠٣ | ١٣ر٠٨٣٤ |
| ريال قطري | ١ر٠١٥٢ | ١ر٠٠٤٠ |
| ريال سعودي | ٠ر٩٨٢٥ | ٠ر٩٧٧٥ |
| ريال عماني | ٩ر٥٧٧٠ | ٩ر٥٠٣٠ |
| ليرة سورية | ٠ر٤١٠٠ | — |
| جنيه مصري | ١ر٥٩٨٦ | — |
| دينار أردني | ١٠ر١٤٧٨ | ١٠ر٠٨٣٧ |
| دينار عراقي | ١٢ر٢٥٠٠ | — |
| ريال يمني | ٠ر٤٠٠٠ | — |
| دينار اليمن الجنوبي | ١٠ر٨٥٠٠ | — |
| درهم مغربي | ٠ر٤٨٥٠ | — |

مؤشرات المستقبل في رأي الخبراء ورجال الأعمال

١

## بالحصا:
# قطاع المباني في دبي يعيش حالياً أفضل أيامه منذ ١٠ سنوات
### دلائل على عودة الأموال المهاجرة ونشاط بالصناعات الخفيفة والمتوسطة

اين يقف اقتصاد الامارات الآن.. وما هي البدائل المتاحة؟.. وقبل ذلك ما هي محصلة الاعوام المنصرمة من الثمانينات؟ وهل تم الاستفادة من تجربة الماضي ومعالجة السلبيات؟.. وما هي مؤشرات المستقبل في ضوء المعطيات الحالية؟ كلها اسئلة تطرح نفسها بقوة لدى الدوائر الاقتصادية في الداخل والخارج ونحن نخطط بسرعة الى عقد التسعينات.

وعند التأريخ للتطور الاقتصادي في الامارات لا يمكن تجاهل ٣ مراحل اساسية مر بها الاولى الاقتصاد البسيط قبل النفط.. ثم الطفرة والمشروعات الضخمة.. وبعدها المرحلة التي بدأت في اوائل الثمانينات ويختلف في تسميتها الاقتصاديون بين ركود او عودة السوق لحجمها الطبيعي واذا اردنا تحديدا دقيقا لطبيعة المرحلة الاقتصادية الحالية فان ابلغ وصف لها

هو انها مرحلة تمهيدية تمهيدا لمرحلة اخرى من النمو الثابت تعتمد على تنويع مصادر الدخل بعد ان ثبت ان اعتماد الدولة في ٩٥٪ من مواردها على مصدر واحد وهو النفط يعرضها الى مشاكل حرجة.

ولا يمكن اغفال الجهود التي بذلت في السنوات الماضية من قبل الحكومات المحلية في ايجاد بدائل للنفط من خلال مشروعات ومصانع وسط ظروف معاكسة اهمها تراجع أسعار النفط ثم تراجع الدولار الامريكي وبالتالي الدرهم.

وفي فترة ما بين مرحلتين كالتي نعيشها اليوم يحتاج الامر الى مبادرة لتنشيط الحوار حول الآفاق الاقتصادية للمستقبل. وقد بدأت البيان هذا باستطلاع رأي الفعاليات الاقتصادية والخبراء حول المؤشرات الاقتصادية في الامارات وبعضهم استبشر خيرا والبعض وضع بعض التخوفات. وفي الحوار التالي وجهة نظر احمد سيف بالحصا رئيس جمعية المقاولين بالدولة والنائب الاول لرئيس المجلس الوطني الاتحادي سابقا.

احمد سيف بالحصا اشار في بداية حديثه الى جانبين مهمين في اقتصاد الامارات الاول هو: ان العائدات النفطية هي المرتكز الذي كانت تعتمد عليه ايرادات الدولة منذ السبعينات وحتى الثمانينات وبعد فترة الطفرة التي عزت بارتفاع اسعار النفط وزيادة الانتاج حتى بداية الثمانينات جاءت فترة تشبع الاسواق العالمية بالفائض البترولي نتيجة سياسات بعض الدول النفطية وبدا هذا ينعكس على اسعار البترول.

والجانب الثاني هو تشبع السوق المحلية من استكمال المشاريع التي تم تنفيذها ونتيجة لذلك بدأت الحكومة في الحد من المشاريع التي كانت تحتاجها الدولة في بداية تكوينها حيث تم استكمال البنية الاساسية للمجتمع من خلال اقامة المشاريع المتعددة في الدولة ولكن حركة التطور ظلت في معدل طبيعي ومعقول. ومع ذلك فان نسبة النمو في الامارات بصفة عامة ودبي بصفة خاصة في رأي بالحصا.

- مازالت جيدة بالدول النفطية الاخرى وعلى سبيل المثال فان القاعدة التجارية والصناعية في دبي ساهمت في ايجاد البدائل من عائدات النفط فدبي تمتلك اعادة التصدير والصناعات المحلية الصغيرة وايضا الكبيرة مثل الالومنيوم.

يقول بالحصا: وبالاضافة الى هذا ان دبي من الاساس لم تعتمد على البترول كعنصر اساسي للدخل ولكن جعلته مواكبا ومساعدا على النمو.

الانكماش الاقتصادي في رأيه لم يحدث كما يتصوره البعض ولكن الذي حدث هو التراجع في حركة التطور في الدولة ففي الثمانينات اخذت حركة التطور وضعها الطبيعي وذلك بعد استكمال البنيات الاساسية للمجتمع. وتدليلا على ذلك يؤكد ان مرحلة السبعينات لم تكن فترة نمو طبيعية فهي طفرة اكثر من اللازم لم تخضع لأي سيطرة وما يحدث الآن هو التطور التدريجي المعتاد وهذه خطوات طبيعية الآن.

#### البدائل

وعن عدم ايجاد البدائل لدخل الدولة والتخطيط لها في الماضي قال: ان هم الحكومة في السابق كان ايجاد البنية الاقتصادية والاجتماعية للمجتمع وهذا شيء لا يختلف عليه اثنان لان الانسان او المواطن واحتياجاته كان همهم الوحيد.

فايجاد البنية الاقتصادية الاجتماعية والتعليمية والصحية التي يحتاجها الانسان من اهم الامور التي كانت تشغل الحكومة في ذلك الوقت ولكن ايضا يجب الا ننسى انه كان من المفروض التفكير في المستقبل. وهذا يدلني على بعض اوجه القصور في التخطيط يحتاج الى ايجاد نوع من المركزية في التخطيط وان كانت هناك جهود تبذل الآن على صعيد كل امارة في حدود الامكانيات المتوفرة واشار الى ان دبي على سبيل المثال تعتمد اليوم على ما يقارب من ٦٥٪ الى ٧٠٪ من عائدات النفط في العملية التطويرية بينما بقية الايرادات تعتمد على مصادر اخرى بديلة للنفط توفرت خلال السنوات الماضية.

ويعتقد بالحصا انه مع مرور الايام ومع توسع القاعدة الاقتصادية داخل البلد وايجاد مجالات الاستثمار المنتجة فانه سيحدث هناك توازن بين هذه الايرادات على المستوى البعيد.

#### قطاع المباني

وحول رأيه عن القطاعات التي لم تتأثر بالوضع الاقتصادي السائد؟ قال بالحصا: قطاع المباني كمثال تأثر في اعوام ٨٣ و٨٤ خاصة في الامارات الكبيرة مثل دبي وابوظبي والشارقة ونلاحظ هنا تأثر الشارقة كان اكبر من بقية الامارات حيث انه هناك كثير من البنايات لم يسكنها احد خلال السنوات الثلاث الاخيرة.

### فك الارتباط بالدولار يحتاج الى حلول على مستوى خليجي

أجرى الحوار
حسين العباس لوتاه

اما عن دبي فان قطاع المباني فيها الآن يمر بمرحلة تعد من افضل المراحل خلال العشر سنوات الماضية... ولكن هذا لا يمنع من تأثر هذا القطاع مستقبلا اذا لم يخطط له تخطيط جيد. فالناس اليوم يبنون مشاريع خيالية في نسبتها وايضا في مستواها».

اذن ما هو دور جمعية المقاولين في هذا الموضوع؟

جمعية المقاولين هي جمعية مهنية تجمع المقاولين في بوتقة واحدة بحيث يتكون هناك تنسيق في المجال الفني والمصالح ما بين المقاولين وايجاد مفهوم مشترك ما بين اصحاب المهنة الواحدة والنظر في مصالح المقاولين ومشاكلهم ولكن لا تستطيع جمعية المقاولين التدخل في عملية التخطيط على مستوى المباني بل العكس هو الصحيح حيث ان من صالح المقاول ان تكون هناك مشاريع اكثر في الدولة. وعن تصنيف المقاولين توقع بالحصا حدوث ذلك مستقبلا مشيرا الى ان وزارة الاشغال اعدت مشروعا لم يخرج الى النور ولكنه اكد على ضرورة دراسة المشروع بشكل جيد وقال ان الجمعية تضم ٩٠ عضوا حاليا.

وعن انهيار سوق الاسهم العالمي وتأثيراته المحلية قال:

- يبدو لي الى حد ما ان ما يقال عن انتعاش السوق المحلية بعد ازمة تدهور الاسهم هو كلام صحيح وفي محله ونحن لاحظنا هذا من خلال استثمار التجار المواطنين المتزايد في امارة دبي.. حيث بدأ التجار في استرجاع بعض من اموالهم من الخارج واستثمارها محليا وهناك ايضا نشاط ملحوظ على مستوى الصناعات المتوسطة و الخفيفة في داخل الدولة وهذا كان من المفروض ان يحدث من البداية حيث ان الاتجاه الى الاستثمار المحلي يأتي في مرتبة اولى عن الاستثمار الخارجي.

لكن كثير من التجار في السنوات الماضية كانوا يعتقدون ان الاستثمار الخارجي اجدى وذلك بسبب صغر حجم السوق المحلية وتشبعه واثبتت الايام ان الاستثمار الداخلي مردوده كان ممتازا.

وما رأيكم في ايجاد قانون يحمي الصناعات الوطنية؟

لا يمكن ايجاد قانون يحد من الصادرات والواردات بدون ان نأخذ بعين الاعتبار طبيعة الدولة.

اولا بالنسبة لمستوى مجلس التعاون الخليجي لا بد من وجود قانون ينظم العلاقة على مستوى التعاون الخليجي وهذا مرتبط بالاتفاقية الاقتصادية لاقطار مجلس التعاون التي تعتبر المصدر الاساسي لايجاد الانظمة الاقتصادية والصناعة. وهذا مهم جدا بحيث يجب ان يكون شيء متوافق مع بنود الاتفاقية الاقتصادية لمجلس التعاون وبين المصالح الذاتية لابناء دولة الامارات العربية المتحدة في مجال الصناعات بحيث يتبقى السوق سوق

خليجية واحدة وانتقال البضائع بدون قيود والرسوم الجمركية مرفوعة ما بين دول مجلس التعاون وهذا الاتجاه معمول به في اقطار مجلس التعاون. كذلك يجب الا ننسى طبيعة دبي الاقتصادية في مجال اعتمادها على اعادة تصدير البضائع وبالتالي فهي الآن تغطي اجزاء كثيرة من منطقة الخليج والجزيرة العربية وبعض الدول الآسيوية وهنا يجب ان يراعى اي قانون هذه الوضيعة الخاصة لدبي والامارات بصفة عامة لان المرافق المختلفة مثل الجمارك والمطارات في دبي اعدت على هذا الاساس.. فمن غير المعقول ان تربط بقوانين وانظمة لا تأخذ بعين الاعتبار هذه الميزة.

#### صندوق التكافل

وحول رأيه في ايجاد صندوق تكافل للاجيال القادمة قال:

المشكلة هي ان وضع الحكومة الاتحادية ماديا لا يسمح لها القيام بانشاء مثل هذا الصندوق وذلك بسبب قلة مصادر دخل الحكومة الاتحادية فالحكومة الاتحادية مصادر دخلها محدودة جدا وهي الاعانات التي تأتيها من بعض الامارات وبعض المؤسسات التي بنيت خلال السنوات الماضية مثل مؤسسة الامارات للاتصالات والمؤسسات المشابهة لها وفي ظل هذه الظروف والوضع الاقتصادي الذي تعيشه الحكومة الاتحادية الآن حيث لا تمتلك الحكومة الاتحادية اية احتياطات مالية فان الاجدر من الامارات منفردة ان تقوم بهذا الشيء.

وبالنسبة لمشاكل الصناعات الوطنية وعدم تكاملها قال بالحصا: ان عدم وجود تخطيط مركزي على مستوى الاتحاد وفي مجال الصناعات والاستثمار أدى الى تكرر وتشابه المشاريع في الدولة ومثال ذلك هناك ثمانية مصانع اسمنت في الدولة بعضها مغلق بسبب ضعف الجدوى الاقتصادية من اشغاله. فلو تنوعت الصناعات واعطيت كل امارة ما تتمتع به من ثروات طبيعية ومن ميزة في اختيار المصانع التي يجب ان تقوم فيها لكان للصناعات الوطنية شأن كبير وطالب بالحصا المصرف الصناعي والدائرة الصناعية في وزارة المالية والصناعة بدور اكبر في التخطيط الصناعي ودعم الصناعات.

#### دمج البنوك

ومن الصناعة الى القطاع المصرفي قال احمد سيف بالحصا حول قضية دمج البنوك انها عملية كانت ضرورية في ذلك الوقت على اساس ان كثرة البنوك التي قامت في دولة الامارات لا يستوعبها السوق وكانت هناك صناعة ما بين هذه البنوك في منطقة جغرافية ضيقة جدا واصبحت تعطى تسهيلات اكثر من اللازم وهذا الامر ادى الى تضرر العملاء والبنوك ايضا وفعلا بعض البنوك لا زالت تعاني من التجارب المرة السابقة لانها لم تستطع استرجاع الاموال التي اعطيت للعملاء في ذلك الوقت.


• احمد سيف بالحصا.

فالدمج في رأيه كان ضروريا بحيث يعطي قوة للاقتصاد اكثر وعلى حسب علمه فان المصرف المركزي في طريقه لدمج عدد آخر من البنوك حيث ان المصرف المركزي ادرى بوضع البنوك الاقتصادي وان التجربة السابقة ستفيد البنوك في المستقبل واعرب عن اعتقاده بان اقتصاد الامارات مقبل على تطور ملموس وان اسواق الامارات ستتحسن يوما بعد يوم مقارنة بالاسواق الخليجية الاخرى وعن القضية المثارة حول نتائج ارتباط الدرهم بالدولار قال: لا شك ان الدول الخليجية بشكل عام تعتمد على بيع منتجاها بالدولار ولا اظن ان هناك بديل في الوقت الحاضر للدولار بالنسبة لوضعه الحالي بالرغم من الضغوط التي تتعرض لها هذه العملة. ولكن يمكن ان تقوم الدول الخليجية متجمعة على ايجاد عملة خاصة بها ترتبط بها عملات الدول الخليجية مجتمعة مثل الدينار او الدرهم الخليجي وهناك افكار تدرس من قبل المسؤولين المصرفيين في دول مجلس التعاون بخصوص هذا الموضوع. ويؤكد بالحصا ان اقتصاديات الدول الخليجية عانت الكثير بسبب ارتباط عملاتها بالدولار وكذلك بيع البترول بالدولار وتكبدت خسارة مضاعفة بسبب زعمه. وتظل المطالبة بايجاد عملة خليجية موحدة مرتبطة بسلة عملات هي امل كل مواطن خليجي في رأيه.

وعن التصور الاقتصادي المستقبلي لدولة الامارات قال بالحصا في نهاية حديثه «ان المواطن يتمنى دائما ان تتسع القاعدة الصناعية في الدولة مستقبلا وايجاد بدائل اخرى للبترول واتمنى ان يكون هناك تخطيط مركزي ينظم عملية التطور على مستوى الدولة سواء في المجال الصناعي او الاقتصادي او السياحي ويتابع بقوله من الضروري ان تحل مشاكل السيولة وتأخر الميزانية الاتحادية. بمعنى آخر جميع المشاكل المالية في الدولة من التخطيط في اوسع مجال الاستثمارات الخارجية بحيث تخدم الاجيال القادمة.

## الطاقة في العالم

### رابع زيادة باسعار البنزين في تركيا هذا العام

انقرة - رويتر:

اعلنت تركيا زيادة اسعار البنزين والمنتجات البترولية بنسبة ٨ر١٠٪ في رابع زيادة من نوعها تعلن هذا العام.

وزاد سعر البنزين الممتاز بنسبة ٨ر١٠٪ ليصبح ٥٩٠ ليرة «٤٣٠ سنتا» للتر من ٥٣٥ ليرة «٣٨٠ سنتا»، في حين زاد البنزين العادي بنسبة ٦ر٩٪ ليصبح ٥٤٠ ليرة «٣٩٠ سنتا» من ٥٠٥ ليرات، ٧ر٣٦ سنتا.

كما زاد سعر الكيروسين وزيت وقود الديزل بنسبة ٥ر٢٪ من ٣٩٠ ليرة «٢٨٠ سنتا» الى ٤٠٠ ليرة «٢٩٠ سنتا» للتر.

وقد اعلنت الحكومة عن سلسلة زيادات في اسعار السلع والخدمات للعمل على تخفيف العجز في الميزانية.

### نيجيريا تخفض شحنات البترول الى مكررين امير كيين

أفادت معلومات نشرت في العاصمة البريطانية مؤخراً بان الشركات الاربع المرتبطة بعقود معالجة مع نيجيريا، والتي يوجد مقرها في الولايات المتحدة، تلقت اخطارا من جانب شركة البترول الوطنية النيجيرية بان الكميات التي ستحصل عليها سوف تنخفض الى النصف.

وقالت نشرة عالم النفط ان الخفض اصبح ساري المفعول بعد ابلاغ الشركات به، وهي «هل بتروليوم» و«مابكو» و«صن»، الى جانب «اركولايونديل».

ويأتي هذا القرار في اعقاب اعلان الشركة الوطنية النيجيرية انها لن توقع عقود معالجة جديدة، بانتظار اعادة النظر في العقود الجديدة.

وكانت الشركة النيجيرية قد وقعت صفقات معالجة اخرى مع مجموعة شركات، تضم أي. آر. تي. الاسبانية وشركة «بترميد»، حيث اشتملت تلك الصفقات على شحنات بلغت ٦٠٠ الف برميل يوميا خلال الربع الثاني من العام الحالي.

## بهدف تنشيط واعادة تنظيم الاقتصاد
# خطط سعودية واسعة النطاق لتعزيز مستويات الدخول وتعزيز حركة الأموال

اكثر ما يشغل حكومة المملكة العربية السعودية على الصعيد الاقتصادي منذ فترة غير قليلة هو استنباط افكار جديدة حول كيفية اعادة تنظيم المؤسسات الاقتصادية وايجاد مصادر دخل جديدة للتعويض عن انخفاض العائدات البترولية.

ووفقا لما جاء في تقرير حديث بنشرة «عالم النفط»، بدأت العربية السعودية منذ سنوات في تطبيق سياسة تنويع مصادر الدخل. الا انها تعمد في الوقت الراهن الى اعطاء قوى دفع جديدة لهذه السياسة الرامية الى تعزيز الانشطة الاقتصادية في القطاع غير البترولي. فضلا عن اعادة تنظيم وتحديث القطاع البترولي.

وتشمل الاصلاحات الرئيسية التي يخطط لتنفيذها او التي تم انجازها بالفعل اجراءات تهدف الى اعادة تنظيم قطاع صناعة النفط من طريق تجزئة بترومين الى وحدات مستقلة وجعل ارامكو تضطلع بدور اهم اضافة الى استمرار التفكير في فرض ضريبة دخل على العمال الاجانب واصدار سندات خزينة وتهدف هذه الاصلاحات الى تعزيز الدخل وتنشيط حركة الاموال المودعة في المصارف.

وتأتي هذه المقترحات او الاصلاحات عقب «الهزة» التي تعرض لها القطاع الصناعي في العام الماضي وكان لتشكيل هيئة تسوية الخلافات اثر كبير في زيادة الثقة بالقطاع المصرفي.

ويرى المحللون انه من المبكر اعطاء حكم نهائي بصدد فعالية التغييرات لكن التراجع الكبير في خسائر القروض التي تمنحها المصارف يشير الى تنامي هذه الثقة.

#### انتاج البترول «دون الحصة»

ولوحظ في الربع الاول من العام الحالي زيادة انتاج ارامكو من النفط، فبلغ ما معدله ١ر٤ ملايين برميل يوميا وقد حاولت المملكة التزام مستويات الاسعار التي حددتها اوبك في وقت كانت الاسعار في السوق الفورية آخذة بالتراجع.

اما اليوم فان انتاج المملكة يزيد قليلا عن ٤ ملايين ب/ي لكنه لا يزال دون الحصة المحددة لها من قبل اوبك والبالغة ٣٤٣ر٤ ملايين ب/ي.

ومن جهة اخرى فان رفض المملكة دور المنتج المتأرجح اسدل الستار على اية آمال لخفض انتاجها اذا اقدمت البلدان الاخرى الاعضاء في المنظمة على رفع انتاجها عن الحد المسموح لها به. وينبع قرار المملكة بعدم خفض انتاجها، حتى لو عني ذلك مرحليا تراجعا في عائداتها النفطية على اعتبار ان الخفض من شأنه ان يدعم الاسعار ينبع من رغبتها في تأمين مستوى مرتفع للطلب على نفطها على المدى الطويل بعد ان شهد الناتج المحلي الاجمالي تراجعا على مدى ثلاث سنوات متتالية.

#### ثبات العائدات في ٨٨

وتفيد الاحصاءات الرسمية ان الناتج المحلي الاجمالي غير النفطي نما بنسبة ٨ر٠٪، بالاسعار الحقيقية، بعد انخفاض بلغ ٧ر٥٪ في العام ١٩٨٥ و٣ر٣٪ في العام ١٩٨٦.

ويعني الاعتماد على الانفاق الحكومي لتحقيق نمو اقتصادي ان اي نمو ايجابي في العام ١٩٨٨ سيكون ضئيلا على اعتبار انه من غير المتوقع ان يحصل تغير كبير في عائدات النفط مقارنة بالعام ١٩٨٧.

وتتمحور جهود الحكومة السعودية الرامية الى تشجيع التنمية من قبل القطاع الخاص في المجال غير النفطي بصورة رئيسية حول عدد قليل من المؤسسات مثل شركة التصنيع الوطنية التي كلفت مؤخراً باعداد دراسة عن عدة مشاريع كيميائية.

اما شركات الانشاء والهندسة فقد تلقت بارتياح اعلام ارامكو عزمها على تنفيذ بعض المشاريع. وكذلك كان للمعلومات التي افادت بأن سابك تعتزم زيادة انتاجها من المخصبات وانها تقوم بدراسة مشاريع اخرى الوقع نفسه لدى هذه الشركات.

#### فائض تجاري اكبر

ومن شأن تحسن عائدات النفط في وقت لم تتغير فاتورة المستوردات ان يحدث فائضا تجاريا اكبر في العام ١٩٨٨. اما العجز «غير المرئي» فمن المتوقع ان يبقى على مستوى عام ١٩٨٧، وسيؤدي الى عجز في الحساب الجاري للسنة السادسة على التوالي. وتقدر مجلة «ميدل ايست ايكونوميك دايجست - ميد» هذا العجز بحدود ٩ مليارات دولار.

وكما في السنوات السابقة سوف يتم تمويل العجز من الاحتياطي المالي. فالحكومة غير راغبة في السحب من الاسواق العالمية وقامت مؤخراً بطرح سندات خزينة على الجمهور. اما المؤسسات شبه الحكومية فمن المتوقع ان تلجأ اكثر فاكثر الى اسواق المال لتمويل انفاقها الرأسمالي. وبالفعل تم منح قرض لشركة البتروكيميائيات السعودية الاوروبية (ابن زهر) لتوسيع المصنع التابع للشركة. وكذلك من المتوقع ان تحصل شركة مصفاة زيوت التزليق (لوبرف) التابعة لبترومين على قرض في وقت قريب.

ويرى المحللون ان تحسن ميزان المدفوعات يتوقف الى حد كبير على القرارات التي تتخذها اوبك لكن حصول تحسن فوري فيها امر مستبعد. وعلى المدى الطويل فان التحسن يتوقف على عدة عوامل تبدا بالتزام دول اوبك بحصص الانتاج والاسعار المتفق عليها وتنتهي بانتهاء حرب الخليج التي تقترب الآن من عامها التاسع.

## • تلكسات سريعة •

• اعرب اقتصادي سوفياتي بارز عن اعتقاده بان الفقر اصبح يمثل مشكلة حادة بالنسبة للعديد من السوفيات، حيث تشير احدث الارقام الى ان ثلث عدد السكان يحصل على اقل من ١٠٠ روبل، او ما يعادل ١٦٦ دولارا في الشهر.

• عبر امين عام منظمة الوحدة الافريقية عن ترحيبه بالخطوات التي اتخذتها مجموعة الدول الصناعية الاكثر غنى في العالم لتخفيف اعباء الديون الواقعة على كاهل الدول الاكثر ديونا وفقرا في العالم الثالث، غير انه اكثر على وجود حاجة ملحة لحمل الكثير

• انخفض عجز تجارة هونج كونج على ٨٢٤ دولار محلي في مايو الماضي، مقابل عجز تجاري سابق بلغت قيمته ٣٩ر٣ مليارات دولار في شهر ابريل السابق. وبالمقارنة مع عجز ضئيل بقيمة ٤٨ مليون دولار في الدولة مسابير ١٩٨٧.

# قروض جديدة من المجموعة الاقتصادية الاوروبية الى الاردن

عمان - أ.ف.ب:

قررت المجموعة الاقتصادية الاوروبية تمويل مشروعين تنمويين في الاردن احدهما انشاء سدين في حوض الموجب «حوالي ١٠٠ كيلومتر جنوب العاصمة عمان» والآخر على شكل منح دراسية لاردنيين في اوروبا، حسب مصادر المجموعة في عمان.

ويأتي تمويل هذه المشاريع في اطار البروتوكول المالي الثالث بين الاردن والمجموعة الاوروبية ١٩٨٧/ ١٩٩١ والذي يشمل مساعدات للحكومة الاردنية بقيمة ١٠٠ مليون وحدة نقدية اوروبية «حوالي ١٢٠ مليون دولار» تدفع على مدى السنوات الخمس المقبلة. وقال المصدر نفسه انه سوف يتم دفع ٣٧ مليون وحدة نقدية اوروبية «حوالي ٤٠ مليون دولار» من قيمة البروتوكول على شكل منح والباقي قروض طويلة الأجل تمول من بنك الاستثمار الاوروبي.

وقد تم رصد منحة مقدارها مليونا وحدة نقدية اوروبية «حوالي ٣ ملايين دولار» لاجراء دراسة «حول الجدوى الفنية والاقتصادية لمشروع انشاء سدين في حوض الموجب بسعة تخزينية مشتركة مقدارها ٤٥ مليون متر مكعب. بالاضافة الى ذلك فقد تم تخصيص ١٧ مليون وحدة نقدية اوروبية «حوالي ٢٠ مليون دولار» تقدم على شكل قروض من بنك الاستثمار الاوروبي من اجل عملية بناء السدين المذكورين في الوادي.

# ١ر٤٪ زيادة متوقعة بقيمة التبادل التجاري في العالم خلال ٨٨

طوكيو - أ. ش. أ:

ذكر تقرير لهيئة التجارة الخارجية اليابانية انه من المتوقع ان تنمو التجارة الدولية بنسبة ١ر٤٪ خلال العام الجاري مقابل ٣ر٣٪ في العام الماضي.

وترجع تلك الزيادة كما يقول التقرير الى ارتفاع الطلب على الواردات في اليابان ودول للجموعة الاوروبية والانخفاض الضئيل من واردات دول منظمة الاوبك اضافة الى الزيادة المتوقعة في الصادرات الامريكية ومن المتوقع ايضا ان ترتفع قيمة التجارة الدولية لتصل الى ٢٦١٦ر٣ مليار دولار. بزيادة نسبتها ٤ر٨٪ بالنسبة للقيمة الاسمية للدولار، اي بزيادة قليلة عن العام الماضي.

ويرجع ذلك الى الانخفاض البطيء الذي حققه الدولار في مواجهة العملات الاخرى والى توقعات بحدوث زيادة معتدلة في اسعار البترول.

وتساهم الولايات المتحدة بنسبة كبيرة من اجمالي الصادرات تصل الى ٤٩ر١٪. وذلك على غرار عام ١٩٨٢، تليها الدول النامية خارج منظمة الاوبك التي ستصل مساهمتها الى ٢٨ر١٪.

وعلى جانب الاستيراد ستظل المجموعة الاوروبية العامل الرئيسي وراء زيادة الواردات خلال عام ١٩٨٨، حيث ستحصل دول المجموعة على نصف الزيادة المتوقعة من الواردات.

اما اليابان فستحصل على ٣ر٢٠٪، مقابل حصة العام الماضي والتي كانت ٦ر٣٪.

ويعني هذا ان اليابان ودول المجموعة الاوروبية يحصلان معا على ٧٠٪ من الزيادة في الواردات العالمية المتوقعة خلال عام ١٩٨٨.

## □□ النشاط الرسمي □□

### زايد وراشد يتلقيان برقيات شكر

أبوظبي - و.ا.م:

تلقى صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة وصاحب السمو الشيخ راشد بن سعيد المكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء برقيتي شكر جوابيتين من رئيسة جمهورية الفلبين كورازون أكينو وذلك رداً على برقيتي التهنئة اللتين كانا قد بعثا بهما بمناسبة ذكرى عيد استقلال جمهورية الفلبين.

كما تلقيا برقيتي شكر جوابيتين من الأمير جان دوق لوكسمبورج وذلك رداً على برقيتي التهنئة اللتين كانا قد بعثا بهما بمناسبة عيد ميلاد دوق لوكسمبورج.

●●●

### حميد النعيمي يستقبل الشرقي



عجمان - و. أ. م:

استقبل صاحب السمو الشيخ حميد بن راشد النعيمي عضو المجلس الاعلى حاكم عجمان في قصر الزاهر ظهر امس اخاه صاحب السمو الشيخ حمد بن محمد الشرقي عضو المجلس الاعلى حاكم الفجيرة.

### .. ويستقبل عبدالعزيز القاسمي

عجمان - و. أ. م:

استقبل صاحب السمو الشيخ حميد بن راشد النعيمي عضو المجلس الاعلى حاكم عجمان في قصر الزاهر قبل ظهر امس سمو الشيخ عبدالعزيز بن محمد القاسمي ولي عهد ونائب حاكم الشارقة.

●●●

### سعيد بن طحنون يستقبل مسؤولا موريتانيا

العين - و. أ. م:

استقبل الشيخ سعيد بن طحنون وكيل دائرتي البلدية وتخطيط المدن بالعين بمكتبه زين ولد سيد الامين رئيس مدينة كنكوسا الموريتانية الذي يزور البلاد حاليا.

وتم خلال المقابلة بحث اوجه التعاون بين البلديتين.

واطلع الضيف الزائر الشيخ سعيد بن طحنون على برامج الخدمات ونشاطات بلديات موريتانيا التي تبلغ ٤٥ بلدية.

●●●

### اجتماعات بالخارجية مع ممثلي بعض الدول

ابوظبي - و. أ. م:

اجتمع يعقوب الكندي مدير ادارة الشؤون الاجنبية بوزارة الخارجية ظهر امس مع سانتياجو دي لاسترا السفير الارجنتيني لدى الدولة.

وتم خلال الاجتماع بحث عدد من القضايا التي تهم البلدين.

وبحث السفير سيف سعيد ساعد مدير ادارة شؤون مجلس التعاون ودول الخليج بوزارة الخارجية خلال اجتماعه امس مع مصطفى فومني حائري السفير الايراني لدى الدولة العلاقات بين البلدين.

وبحث محمد خليفة اليوسف مدير الادارة الاقتصادية والتعاون الدولي خلال اجتماعه امس - على حدة - مع كل من السفير الارجنتيني وارثر عنريك نوجيرا القائم بالاعمال البرازيلي بالنيابة لدى الدولة العلاقات الاقتصادية بين دولة الامارات وكل من الارجنتين والبرازيل وسبل تشجيع تبادل الوفود التجارية والاقتصادية.

## في اجتماع مجلس الوزراء أمس:
# التأكيد على سياسة الامارات البترولية الثابتة والموافقة على تكملة مشروع مستشفى الشارقة

أبوظبي - «البيان»:

عقد مجلس الوزراء اجتماعه أمس برئاسة سمو الشيخ حمدان بن محمد نائب رئيس مجلس الوزراء حيث تم استعراض عدد من الموضوعات والتقارير المقدمة من الوزارات.

وأكد المجلس عند استعراضه لتقرير وزير البترول والثروة المعدنية عن نتائج المؤتمر الأخير لمنظمة أوبك على سياسة الامارات البترولية الثابتة في حصة الدولة وفي مسألتي الانتاج والاسعار.

ووافق المجلس على مذكرة وزارة الزراعة والثروة السمكية بشأن اقامة ندوة علمية عن النخيل يشارك فيها علماء متخصصون، وعقد دورة تدريبية حول استخدام اساليب الري الحديث في مدينة العين.

كما وافق المجلس على مذكرتين لوزارة الاشغال العامة والاسكان حول تكملة مشروع مستشفى الشارقة العام خلال ٥ أشهر من توقيع العقد مع المقاول المنفذ وحول انشاء مبنى كسفارة للدولة في العاصمة الأردنية عمان.

ووافق أيضاً على مذكرة لوزارة الاعلام والثقافة بشأن عقد دورتين تدريبيتين باشراف الخبراء الاعلاميين المحليين.

واستعرض المجلس توصية المجلس الوطني الأتحادي بشأن موضوع الرعاية الصحية وتدابير الوقاية والعلاج وجدول أعمال الجلسة الختامية التي ستعقد صباح اليوم.

اطلع • على تقرير وزارة الاشغال العامة والاسكان بشأن نتائج اجتماعات الدورة الحادية عشرة للجنة الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية التي عقدت في نيودلهي مؤخراً وأيضاً تقرير لوزارة التربية والتعليم عن نتائج اجتماعات المؤتمر العام لمكتب التربية العربي لدول الخليج في دورته الاستثنائية الرابعة التي عقدت مؤخراً بالمنامة.

كما اطلع مجلس الوزراء على مذكرة ديوان المحاسبة بشأن الحساب الختامي للأمانة العامة للبلديات لسنة ١٩٨٦.

# حمدان بن محمد يصدر قرار تحصيل رسوم مزاولة نشاط نقل الوثائق والمستندات

ابوظبي - «البيان»:

اصدر سمو الشيخ حمدان بن محمد نائب رئيس مجلس الوزراء قرارا بشأن تحصيل رسوم مزاولة نشاط من مؤسسات وشركات القطاع الخاص المرخص لها بنقل الوثائق والمستندات.

ونص القرار في مادته الاولى على ان تقوم وزارة المالية والصناعة باستيفاء رسوم مزاولة نشاط قدره ٧٫٥٪ على اجمالي دخل مؤسسات وشركات القطاع الخاص الناجم عن نقل الوثائق والمستندات المرخص لها بنقلها وذلك اعتبارا من الاول من شهر يناير ١٩٨٨ وفقا لما هو منصوص عليه في قرار مجلس الوزراء الصادر ١٩٨٧.

واشار الى انه سيتم استيفاء الرسم المشار اليه على الدخول الناجمة عن نقل الطرود وغيرها التي تقوم هذه المؤسسات والشركات بنقلها بالمخالفة لاحكام الترخيص الممنوح لها وتقوم الوزارة فور اكتشاف مخالفة بابلاغ الهيئة العامة للبريد.

ونصت المادة الثانية من القرار ان تقوم هذه المؤسسات والشركات بموافاة وزارة المالية الصناعة كل ٣ شهور بكشوف وبيانات ربع سنوية توضح فيها اجمالي الدخل الناتج عن نقل الوثائق والمستندات او اي بيانات اخرى تتطلبها عملية المراجعة خلال النصف الاول من الشهر الرابع لتاريخ الدخل.

وطلب القرار ان ترسل كل مؤسسة او شركة تخضع لاحكام هذا القرار والميزانية العمومية الخاصة بها وبيان حساب الارباح والخسائر الى وزارة المالية في موعد غايته الشهر الثالث من السنة المالية الخاصة بها.

واشار الى ان تقدم كل مؤسسة وشركة مرخص لها او ترغب في الحصول على ترخيص اقرارا تتعهد فيه بالوفاء بقيمة رسم النشاط.

ويجوز لمندوبي وزارة المالية بالتعاون مع مندوبي الهيئة العامة للبريد القيام بالزيارات الميدانية لمقر المؤسسات المرخص لها وذلك لاجراء المراجعة المالية والمستندية للبيانات المحاسبية والميزانيات المرسلة منها للتحقق والتأكد من سلامة هذه البيانات.

وجاء في المادة الثالثة ان تخطر وزارة المالية كتابياً الهيئة العامة للبريد في حالة عدم قيام مؤسسات وشركات القطاع الخاص المرخص لها بنقل الوثائق والمستندات بالوفاء بالرسوم المستحقة لاتخاذ ما تراه مناسبا من اجراءات عند تجديد ترخيص هذه المؤسسات والشركات او الغاء التراخيص الممنوحة لها.

واشارت المادة الرابعة انه مع عدم الاخلال بالعقوبات المنصوص عليها في القانون الاتحادي رقم ٤ لسنة ١٩٨٥ بانشاء الهيئة العامة للبريد تلغى التراخيص الممنوحة لكل مؤسسة او شركة تتلاعب في تقديم البيانات الحسابية او تخالف احكام هذا القرار، كما تتخذ الاجراءات التأديبية .. المنصوص عليها في القانون الاتحادي - رقم ٩ لسنة ١٩٧٥ في شأن تنظيم مهنة المحاسبة والمراجعة ضد مدققي حسابات هذه المؤسسات والشركات.

### مدير عام شرطة ابوظبي يستقبل وفداً مروريا عمانيا

ابوظبي - «البيان»:

استقبل العميد حمد سعيد مدير عام الشرطة بابوظبي امس وفد ادارة المرور بوزارة الداخلية في سلطنة عمان الذي يزور البلاد لتدعيم التعاون المشترك بين البلدين في مجال انظمة المرور ومراقبة الطرق.

واعرب مدير عام شرطة ابوظبي عقب مقابلته للوفد عن ثقته في ان يسفر هذا التعاون عن نتائج طيبة لصالح البلدين بشكل خاص وبشكل عام بين دول المنطقة واكد على اهمية مثل هذه اللقاءات واهمية تبادل الخبرات المشتركة في مختلف مجالات الشرطة.

وشملت زيارة الوفد الذي يضم الرائد سعيد بن يحيى الاسماعيلي والملازم اول خليل بن نصير قسم المرور بابوظبي اطلع خلالها على الامكانات الحديثة المتوفرة كما التقى مع المقدم راشد علي مدير ادارة المرور والترخيص.

●●●

### مركز جديد لطب الاسنان في مدينة العين

ابوظبي - «البيان»:

صرح الدكتور محمد حمدان مدير ادارة خدمات طب الاسنان بوزارة الصحة انه تقرر انشاء مركز لطب الاسنان في مدينة العين على غرار مركز طب الاسنان الذي سينشأ في مدينة ابوظبي بتكلفة تبلغ ٦ ملايين درهم.

وذكر الدكتور حمدان ان الوزارة سترسل اليوم او غدا مذكرة الى المجلس التنفيذي بخصوص انشاء المركز المذكور في العين.

وقال الدكتور حمدان ان المركز في مدينة العين سيقدم خدمات الى عدد كبير من السكان المواطنين والوافدين الذين يتزايد عددهم في المنطقة كما ان مدينة العين تضم جامعة الامارات ومن الضروري في هذه الحالة انشاء مركز حديث ومتطور لطب الاسنان.

## خلال الشهور الاربعة الماضية
# وحدة رعاية الاحداث بالشارقة تستقبل ٥٣ حالة من سن ١٢ الى ١٨ عاما

كتب - مروان بابيل:

انجز قسم المؤسسات بادارة الرعاية والتنمية الاجتماعية بوزارة العمل والشؤون الاجتماعية التقرير الاحصائي عن نشاط الوحدة الاجتماعية الشاملة لرعاية الاحداث بالشارقة عن الربع الاول من العام الحالي ١٩٨٨.

واوضح عبدالله بوشهاب وكيل الوزارة المساعد للشؤون الاجتماعية بان عدد الحالات التي استقبلتها وحدة رعاية الاحداث خلال الاربعة شهور الاولى من العام الحالي بلغ ٥٣ حالة بينما بلغ عدد الحالات المتبقية من العام الماضي ٢٠ حالة منهم ١٦ حالة محكومين بمدد متفاوتة تم ايوائهم بدار الضيافة و٤ حالات من غير المحكومين وضعوا بدار الملاحظة.

واشارت الجداول الاحصائية للاحداث ان من بين الـ ٥٣ حالة التي استقبلتها الوحدة في الربع الاول من العام الحالي ١٨ حالة من احداث طلبة المدارس منهم ٨ احداث من المدارس الابتدائية (٤) من الاعدادية (٤) من الثانوية وحالة من العسكرية وحدث واحد اخر من المدارس المهنية اضافة الى ١٤ جنديا وعاملا واحدا و١٤ عاطلا عن العمل وان ١٩ حدثا منهم اعمارهم من ١٢ الى اقل من ١٥ سنة و٣٣ حدثا من ١٥ الى اقل من ١٨ سنة وحدث واحد فقط يزيد عمره عن الـ ١٨ سنة.

واشارت الاحصائيات الى ان جميع الاحداث من فئة الذكور حيث تم تحويل ٤٤ منهم لمكتب المراقبة الاجتماعية و٣٤ لدار الملاحظة و٣ حفظت قضيتهم بالشرطة و٧ احداث تم تسليمهم لاولياء امورهم بالكفالة.

وقد تم تحويل هؤلاء الاحداث الى الوحدة من الامارات الشمالية حسب كل امارة فقد تم على النحو التالي:

من الشارقة تم تحويل ٤٩ حدثا منهم ٣٤ من الشرطة و٩ من النيابة العامة و٦ احداث من المحكمة.

ومن عجمان تم تحويل حدثان فقط من النيابة العامة ومثلهما من المحكمة في كلباء وخورفكان.

كما اوضحت الجداول ان التهمة او المخالفة المسجلة بحق هؤلاء الاحداث الثلاثة والخمسين هي السرقة لـ ١٦ حدثا والسكر وشرب الخمرة لحدث واحد، واللواط لـ ١٠ احداث، والهروب من المنزل لحدث واحد قيادة سيارة بدون رخصة لحدث واحد دخول البلاد بصورة غير مشروعة لـ ٤ احداث الاشتراك في جريمة قتل لحدث واحد والاعتداء البسيط لحدثين اتلاف مال الغير والحرق الجنائي «حالة واحدة لكل حدث» و٤ تهم ومخالفات لاكثر من قضية.

واضاف التقرير انه تم التصرف مع هذه الحالات على النحو التالي:

التوبيخ لحالتين. الايواء لـ ١٦ حالة وتسليم حالتين للشرطة وحفظ قضيتهما، تسليم ٣ حالات للسجن المركزي لكبر سنهم، الايواء والابعاد لحالتين. الابعاد لخارج البلاد لحالتين، البراءة والتسليم لـ ٤ حالات والجلد والتسليم لـ ٣ حالات، الغرامة وكتابة تعهد وتسليم لـ ٦ حالات الايواء ودفع الغرامة لـ ٥ حالات و٨ حالات لاربعة قضايا لم يبت بها واربعة قضايا اخرى تم حفظها للمراجعة.

وقامت الوحدة الاجتماعية الشاملة لرعاية الاحداث بالشارقة خلال الربع الاول من العام الحالي تنظيم مجموعة من الرحلات والزيارات للاحداث شملت عددا من شواطىء وحدائق الامارات الشمالية وبعض مصانعها.

وتضمن التقرير كذلك ملخصا عن انشطة الوحدة والزيارات التي تمت من قبل الهيئات الاجتماعية والمدارس الحكومية وطلبة وطالبات جامعة الامارات العربية المتحدة خلال الاربعة شهور الاولى من العام الحالي والتي تم خلالها مناقشة التقارير المتعلقة بمستوى تقدم الطلبة الاحداث ومستواهم العلمي ومدى انتظامهم بالمواد وطبيعة سير عمل الاحداث وايجاد الحلول المستجدة لمعوقاتهم.

واشار التقرير الى الزيارات المتعددة التي قام بها كل من عبدالله بوشهاب الوكيل المساعد للشؤون الاجتماعية بالوزارة وبلال محمد بلال مدير ادارة الرعاية الاجتماعية للاطلاع على سير العمل بالوحدة ومناقشة الافكار والمقترحات الهادفة واعطاء التوجيهات التي من شأنها ان تحد من حجم المعوقات لحالات الانحراف للاحداث في مجتمعنا، اضافة الى اقامة الصلاة في الوحدة والمحاضرات الدينية المنظمة من قبل مركز الدعوة والارشاد بدبي عن التربية الدينية وتعلم القيم والعادات السليمة وغرس النزعة الدينية في نفوس الابناء وتبصيرهم نحو الحق والصواب.

كما اشار التقرير الى الزيارات الاستطلاعية والتوجيهية التي يقوم بها رئيس قسم مؤسسات الاحداث عبدالله اسد والبرنامج التدريبي لطلبة وطالبات الجامعة، والزيارات التي نقوم بها بعض المدارس للاطلاع على الوحدة والتعرف على الخدمات والانشطة التعليمية والمهنية والترويحية وغير ذلك من الانشطة والخدمات والاعمال التي تهدف جميعها الى اصلاح وتقويم وتبصير جيل الاحداث ليكون جيلا صالحا ونافعا ومسلحاً لخدمة نفسه ووطنه.

من ناحية اخرى اوضح التقرير بشكل مفصل سير العمل بالوحدة الاجتماعية الشاملة لرعاية الاحداث بالشارقة وما يقوم به موظفو الوحدة من اداريين واخصائيين من خدمات واعمال لخلق مواطن صالح يساهم مساهمة فعالة في ركب الحضارة ويكون قادرا على التكيف مع مجتمعه في الداخل والخارج، وذلك من خلال السياسة الاصلاحية والعلاجية البناءة التي تتبعها الوحدة لتوفر قدر المستطاع الجو المناسب والبيئة الملائمة وفق الامكانات المتاحة لتكون بديلا معوضا لبيئة الاسرة يتوفر فيها الامان والطمأنينة.

### شرطة الشارقة تحتفل بتخريج دورة الاسعافات الاولية الخامسة

الشارقة - و. أ م.

احتفلت مدرسة الشرطة بالشارقة امس بتخريج دورة الاسعافات الاولية الخامسة تحت رعاية الرائد محمد سلطان العويس مدير المدرسة بالانابة والتي شارك فيها ٢٥ منتسبا من ضباط الصف والافراد من مختلف ادارات الشرطة بالدولة واستغرقت اربعة اسابيع

وتلقى الخريجون خلال الدورة تدريبات عملية ونظرية حول عملية الانقاذ والاسعافات الاولية ومد يد العون للمصابين على الطرق العامة والشواطىء والمرافق العامة التي يرتادها الناس وفي اماكن الحرائق والحوادث الاخرى.

وقد القى النقيب الدكتور جاسم خلفان حميد رئيس قسم الخدمات الطبية بالشارقة كلمة في بداية الحفل اشاد فيها بدور المدرسة في تأهيل وتدريب رجال الشرطة في هذا المجال الحيوي الذي اصبح لا غنى عنه في حياة الاشخاص واشاد بدور وزارة الداخلية في تنظيم مثل هذه الدورات الفنية المتخصصة لتأهيل رجال المرور والنجدة والاسعاف في مختلف الادارات.

وحث الخريجين على بذل جهودهم في تطبيق ما تلقوه من علوم حول الاسعافات الاولية لانقاذ المصابين ووجه النصح لهم بمراجعة المواد العلمية والمناقشة فيما بينهم ومراجعة المتخصصين للاستشارة عن كيفية وشرح اي مادة وتطبيقها عملياً.

وفي نهاية الحفل قام الرائد محمد سلطان العويس مدير المدرسة بالانابة بتوزيع الشهادات على الخريجين.

## • خلال شهر يونيو الحالي
# ١٥٠٤٤ شهادة تحصين ضد الأمراض المعدية بدبي

دبي - «البيان»:

بلغ اجمالي عدد الحجاج الذين تلقوا طعومات ضد مرض الحمى الشوكية والكوليرا والحاصلين على شهادات تطعيم من مركز التطعيم بالطب الوقائي التابعة لمنطقة دبي الطبية خلال هذا الشهر نحو ١٥٠٤٤ حالة

واشارت احصائية اخيرة للمركز الى ان هذا العدد شمل ٣٢٤٠ حالة تطعيم ضد الحمى الشوكية للراغبين بتأدية مناسك الحج لهذا العام و٤٨٠٤ حالات تطعيم ضد الكوليرا للراغبين في التحصين ضد هذا المرض والعازمين على السفر لخارج الدولة.

واوضحت الاحصائية ان عدد شهادات التطعيم التي تم صرفها حتى الآن بلغ ٧٠٠٠ شهادة شملت الحجاج الذين تم تطعيمهم خلال هذا العام والعام الماضي.

### تقدير «جيد» في الشهادة الجامعية شرط القبول ببرامج دبلوم التربية

رأس الخيمة - سليمان الماحي:

حددت وزارة التربية والتعليم الأول من يوليو المقبل كاخر موعد لقبول استمارة بيانات المتقدمين للالتحاق ببرنامج الدبلوم في كلية التربية للعام الجامعي ١٩٨٩/٨٨م.

وعلمت «البيان» أنه تقرر قبول ٨٠ دارساً ودارسة من المواطنين الحاصلين على تقدير جيد في شهادة البكالوريوس الشهادة الجامعية الأولى في العلوم والآداب بالنسبة لبرنامج الدبلوم العامة في التربية والشهادة الجامعية الأولى في برامج التربية والعلوم والآداب بالنسبة لدبلوم الادارة والاشراف التربوي.

وطبقاً للنظم المعمول بها في هذا الشأن سيتم توزيع الدارسين والدارسات بواقع ٣٠ دارساً ودارسة على أربع شعب لبرنامج الدبلوم في كلية التربية منها شعبتان للاناث واحدة في الحرم الجامعي بالعين والأخرى في الشارقة. وشعبتان للذكور تكون واحدة في أبوظبي والأخرى في دبي.

ويذكر ان الافضلية في الالتحاق ببرنامج الدبلوم في كلية التربية تعطى للعاملين في جهاز التربية والتعليم.

### بحث طبي بالشارقة تقوم به طالبات الامارات

ابوظبي - «البيان»:

تقوم مجموعة من طالبات الامارات اللاتي يدرسن في كلية الطب بجامعة الخليج في البحرين باجراء بحث صحي ميداني في امارة الشارقة وذلك بالتعاون مع وزارة الصحة.

وستنفذ الطالبات المهمة المذكورة بناء على اقتراحات منظمة الصحة العالمية الداعية الى تحديث اساليب التعليم الصحي والطبي في جامعات دول المنطقة.

وستعقد الطالبات يوم غد الاربعاء بدبي مؤتمرا صحافيا يتحدثن خلاله عن اهداف البحث وعن التعاون المطلوب مع سكان المنطقة «محيط البحث» لنجاح العملية الميدانية المطلوبة.

ويشمل البحث الاطلاع على مستوى الخدمات الصحية المقدمة في المستشفيات والعيادات الوقائية والعلاجية وحصر الجوانب العددية المتطلبة اضافة الى مستوى الاهتمام بالمواليد الاطفال الرضع وقياس درجة الوعي الصحي لدى الاسرة المواطنة.

ويذكر ان عدد طالبات الامارات اللاتي يدرسن في كلية الطب بجامعة الخليج بالبحرين يبلغ ٦ طالبات.

### وظائف شاغرة بمنظمة الصحة العالمية

دبي - «البيان»:

اعلنت ادارة العلاقات الخارجية والصحة الدولية بوزارة الصحة عن وجود ٦ وظائف شاغرة لدى منظمة الصحة العالمية.

واشار تعميم اصدره عبد خميس المهيري مدير ادارة العلاقات الخارجية والصحة الدولية بالوزارة لمدراء الادارات المركزية والمناطق الطبية والمستشفيات وكلية الطب بجامعة الإمارات الى ان هذه الوظائف تشمل ٦ ضباط فنيين وضابط اداري «مسؤول تدريب» وعالم وضابط طبي وممرضة وضابط طبي في كل من سويسرا والكونغو والهند.

وذكر التعميم ان هذه الوظائف سوف تكون مقصورة على مواطني دولة الامارات فقط.

### ضبط جميع الباعة المتجولين في ام القيوين وتغريم كل واحد ٥٠٠ درهم

ام القيوين - كامل الشاعر:

قام قسم الصحة في بلدية ام القيوين بالتعاون مع الشرطة يوم امس الاول بحملة تفتيشية موسعة تم خلالها ضبط جميع الباعة المتجولين في امارة ام القيوين.

وقال مصدر مسؤول بقسم الصحة في بلدية ام القيوين ان الحملة اسفرت عن مصادرة كميات كبيرة من البضاعة وتم تسليم الباعة المضبوطين للشرطة حيث تم احتجازهم الليلة قبل الماضية.

واشار الى ان قسم الصحة قام في اليوم التالي بتحرير مخالفة قدرها ٥٠٠ درهم لكل واحد منهم قبل الافراج عنهم بالاضافة لتوقيعهم جميعا على تعهدات بعدم العودة لمثل هذا العمل.

واكد المصدر ان الحملات التفتيشية ضد الباعة المتجولين سوف تستمر لتنظيف الامارة منهم مشيرا الى ان الاطعمة والمشروبات التي يتعامل بها الباعة في هذا النوع لا تكون سليمة في معظم الاحيان كما ان النظام المعمول به في بلدية ام القيوين يحظر السماح لاي بائع بالتجول.

### توزيع ٨٤ الف كيلوجرام ارز بابوظبي والعين

ابوظبي - و. أ. م:

بلغت كمية الارز التي تم صرفها للمواطنين من قبل بلديتي ابوظبي والعين ٨٣ الفا و٩٦٦ كيلوجراما.

وقال تقرير لمركز توزيع المواد الغذائية اعدته شعبة الاحصاء ببلدية ابوظبي عن شهر مايو الماضي ان الكميات الواردة لبلديتي ابوظبي والعين من الارز بلغت ١١٠ آلاف و٩٧٦ كيلوجراما.

وبلغت ايرادات المبيعات من الارز التي تقوم البلدية بدعمها للمواطنين ١٣ مليونا و٥٣٩ الفا و٥٤٨ درهما.

## كيف تلتحق بجامعة الامارات ؟

# فتح باب قبول طلبات الالتحاق للطلبة الحاصلين على الثانوية العامة

اعداد :
سعد رزق الله

تفتح جامعة الامارات صباح اليوم الباب لقبول طلبات الالتحاق بمختلف كلياتها وكليات مجمع التقنية العليا بالدولة وذلك للطلبة الحاصلين على الثانوية العامة بقسميها العلمي والادبي أو ما يعادلها للدراسة بالفصل الدول من العام الجامعي الجديد ٨٨ - ١٩٨٩.

وسوف يتم قبول ٢٠١١ طالباً وطالبة بمختلف كليات الجامعة هذا العام وفصول التقوية من الطلبة المواطنين والوافدين وابناء الدول الخليجية والعربية.. حيث تم تحديد سياسة قبول الطلبة بالجامعة للعام الجديد في ضوء أولويات الحاجة من القوى البشرية المواطنة في كافة مجالات العمل الاقتصادية والاجتماعية والثقافية بالدولة وفي ضوء ما انتهت اليه الدراسات الخاصة بتخطيط القوى العاملة والتي قامت بها اللجنة الوطنية العليا لتخطيط القوى العاملة برئاسة معالي الشيخ نهيان بن مبارك الرئيس الاعلى للجامعة.

وفي ضوء أولويات الحاجة من القوى البشرية المواطنة تم تحديد اسقف لقبول الطلبة في التخصصات المختلفة مع الأخذ في الاعتبار الاعداد المتوقعة للناجحين في شهادة الثانوية العامة هذا العام.

وتعكس الاسقف المقررة لهذا العام بوضوح الاولويات المواطنة الملحة لتوفير قوى عاملة في مجال التدريس وفي مجالات العلوم الاساسية والتطبيقية، حيث يبلغ عدد الطلبة الذين سيتم قبولهم بكلية التربية ٦٧٢ طالبا وطالبة بنسبة ٣٦٫٨٪ من اجمالي عدد الذين سيتم قبولهم بالجامعة.

المقبولون

وتنفيذاً لسياسة القبول الجديدة سيتم توزيع الطلبة الذين سيتم قبولهم بالجامعة هذا العام على النحو التالي:

كلية الاداب (١٧٠) ٦٥ طالبا و١٠٥ طالبات بنسبة ٩٫٣٪ من اجمالي عدد المقبولين - كلية العلوم (١٧٠) ٦٦ طالباً و١٠٤ طالبة بنسبة ٩٫٣٪. كلية التربية (٦٧٢) ١٨٨ طالبا و٤٨٤ طالبة بنسبة ١٨٫٠١٪. كلية العلوم الاقتصادية والادارية (٣٢٩) ١٣٣ طالبا و١٩٦ طالبة. كلية الشريعة والقانون (١٦٠) ٩١ طالباً و٦٩ طالبة بنسبة ٨٫٨٪. كلية العلوم الزراعية (٨٥) ٦٢ طالباً و٢٣ طالبة بنسبة ٤٫٧٪. كلية الهندسة (٢٠٠) ١٣٢ طالبا و٦٨ طالبة بنسبة ١١٪. كلية الطب والعلوم الصحية (٤٠) ٢٠ طالبا و٢٠ طالبة بنسبة ٢٫٢٪. فصول التقوية (١٨٥) ١٠٠ طالب و٨٥ طالبة.

### الحد الادنى للقبول

الطلبة المواطنون:

الحد الادنى للقبول بالكليات هو ٥٥٪ في الثانوية العامة بقسميها العلمي والادبي، اما بالنسبة للطلبة الحاصلين على اقل من ٥٥٪ فسوف يقبلون بالجامعة ويلزمون بدراسة مساقات تقوية تحددها الجامعة لمدة فصل دراسي واحد وفق مسارهم الدراسي في الثانوية العامة، ويقبلون بعد اجتيازها بنجاح في الكليات التالية: الآداب، العلوم، التربية، الشريعة والقانون والعلوم الزراعية.

وبالنسبة للحد الادنى للقبول بالكليات هو: ٥٥٪ لكليات: الاداب للادبي فقط، والعلوم للعلمي فقط والتربية للادبي والعلمي والشريعة والقانون للادبي فقط والعلوم الزراعية للعلمي فقط، ٦٥٪ لكلية العلوم الاقتصادية والادارية للادبي أو العلمي، ويجوز قبول الطلاب المواطنين الذين تقل معدلاتهم في الثانوية العامة عن ٦٥٪ وكانوا وقت التقدم للجامعة يمارسون وظائف ادارية أو مالية في الدولة اذا تقدموا للتخصصات المناسبة لخبراتهم في كلية العلوم الاقتصادية والادارية وعلى الا تقل معدلاتهم عن ٥٥٪، كلية الهندسة ٧٠٪ للعلمي فقط وكلية الطب والعلوم الصحية ٨٠٪ للعلمي فقط.

مجلس التعاون

وبالنسبة لطلبة دول مجلس التعاون الخليجي سيكون الحد الادني لقبولهم بالكليات كما هو بالنسبة للطلبة المواطنين فيما عدا كلية الطب والعلوم الصحية والتي سيقتصر القبول بها على الطلبة المواطنين فقط..

الطلبة الوافدون

٨٠٪ الحد الادنى للقبول بكليات: الاداب للأدبي فقط والعلوم للعلمي فقط والتربية للادبي أو العلمي والعلوم الاقتصادية والادارية الادبي أو العلمي، والشريعة والقانون الادبي فقط والعلوم الزراعية للعلمي فقط، و٩٠٪ لكلية الهندسة العلمي فقط.

وسوف يسمح للطلبة الوافدين بتقديم صورة مصدقة من شهادة النجاح بالثانوية العامة وحتى يتسنى لهم تقديم اصول شهاداتهم في جامعات اخرى، كما سيطلب منهم كتاب من جهة عمل ولي أمر الطالب يوضح فيه وظيفته ومدة خدمته في الدولة وذلك للاستفادة منه عند اجراء المفاضلة في القبول تبعاً للنسب المقررة لقبول ابناء الوافدين.

### التخصصات المتاحة

وحددت إدارة الجامعة التخصصات المتاحة بكل كلية ومجمع كليات التقنية العليا والتي سيسمح للطلبة التسجيل فيها على النحو التالي:

القسم الادبي:

• كلية الاداب:

الدراسات الاسلامية، اللغة العربية وآدابها، اللغة الانجليزية وأدابها، التاريخ والآثار، الجغرافيا، الخدمة الاجتماعية والاتصال الجماهيري.

• كلية التربية:

رياض الاطفال «طالبات فقط» التربية الابتدائية، تربية وآداب «اعداد المعلمين» - التربية الرياضية «طلاب فقط» التربية الفنية «طالبات فقط» علم النفس.

• كلية العلوم الاقتصادية والادارية: الادارة العامة - المحاسبة - العلوم السياسية، الاقتصاد، ادارة الاعمال، العلوم المصرفية.

كلية الشريعة والقانون ويختارها الطالب بدون الاشارة الى تخصصات.

القسم العلمي

• كلية العلوم:

الرياضيات - علوم الحاسب الآلي - الفيزياء - الكيمياء - علوم الحياة والجيولوجيا.

• كلية التربية:

رياض الاطفال «طالبات فقط» - التربية الابتدائية - تربية وعلوم «اعداد المعلمين» - التربية الأسرية «طالبات فقط» - التربية الخاصة - التربية الرياضية «طلاب فقط». التربية الفنية «طالبات فقط وعلم النفس».

• كلية العلوم الاقتصادية والادارية: المحاسبة - الاقتصاد - ادارة الاعمال - العلوم المصرفية - التأمين - التخطيط والاحصاء.

• كلية العلوم الزراعية: انتاج نباتي ووقاية - تربة وري وميكنة زراعية - انتاج حيواني واسماك - صناعات غذائية وتغذية «طالبات فقط».

• كلية الهندسة:

علوم العمارة الداخلية «طالبات فقط» علوم الهندسة الالكترونية «طالبات فقط» علوم الهندسة الكيميائية والبترول «طلاب فقط» علوم الهندسة المدنية «طلاب فقط» - علوم الهندسة المعمارية «طلاب فقط» علوم الهندسة الكهربائية «طلاب فقط» وعلوم الهندسة الميكانيكية «طلاب فقط».

• كلية الطب والعلوم الصحية «للمواطنين فقط» ويختارها الطالب بدون الاشارة الى تخصصات.

• مجمع كليات التقنية العليا: وسيتم قبول الطلبة المواطنين فقط وعلى ان يتم قبولهم تبعاً لرغباتهم واماكن اقاماتهم.

واكد ابراهيم المرزوقي مدير ادارة القبول والتسجيل بكليات البنين بان اختيار تخصصات مجمع كليات التقنية العليا، جار على كل طالب متقدم للالتحاق بالجامعة بالنسبة للطلبة المواطنين.

وذكر المرزوقي بانه يشترط على كل طالب متقدم للالتحاق بالجامعة ان يقوم بتحديد ١٩ تخصصاً بالنسبة لطلبة القسم العلمي من بينها اربعة تخصصات بكليات التقنية وهي، التقنيات الهندسية وتشمل الهندسة الالكترونية وهندسة الحاسبات الصغيرة والهندسة المدنية للطلاب فقط والعلوم الادارية للطلاب والطالبات.

وبالنسبة لطلبة القسم الأدبي يجب ان يحدد الطالب ١٧ تخصصاً منها تخصصان بكليات التقنية وهي العلوم الادارية للطلاب والطالبات والسكرتارية التنفيذية للطالبات فقط.

وبالنسبة للطلبة الوافدين فعليهم تحديد ١٥ تخصصاً سواء بالنسبة لطلبة القسم العلمي أو للقسم الادبي.

### ابناء اعضاء هيئة التدريس

وبالنسبة لابناء اعضاء هيئة التدريس في الجامعة سيكون الحد الادنى للمعدل المطلوب كما يلي:

٦٠٪ لكليات، الآداب للأدبي فقط، العلوم للعلمي فقط، التربية للأدبي والعلمي، الشريعة والقانون للأدبي فقط، العلوم الزراعية للعلمي فقط، و٧٥٪ للعلوم الاقتصادية والادارية الادبي والعلمي و٨٥٪ لكلية الهندسة للعلمي فقط.

• ابراهيم المرزوقي.

### امتحانات تحديد المستوى

واقرت ادارة الجامعة مواعيد واماكن امتحانات تحديد المستوى بالنسبة للطلبة المستجدين الحاصلين على اقل من ٧٠٪ في اي من مواد الثانوية العامة التالية: اللغة العربية، اللغة الانجليزية والرياضيات حيث تكون مواعيد واماكن امتحانات تحديد المستوى تبعا لما يلي:

الثلاثاء ١٩٨٨/٨/٣٠ اللغة العربية من ١٠ - ١٢ صباحاً، واللغة الانجليزية من ٥ - ٧ مساء للطلاب بالمسرح، المكتبة، المدرجات ١٠٠، ٢٠٠، ٣٠٠ والقاعات ١٠١، ١٠٢ و١٠٣، وللطالبات من ١٠ - ١٢ صباحاً بالقاعة العلوية وصالة الالعاب الرياضية أ،ب والمدرجات ١٧، ٢٢، ١١٦، ١١٧، ١١٨ بكليات الطالبات.

الاربعاء ٨/٣١ الرياضيات من ١٠ - ١٢ صباحاً للطلاب بالمسرح (المعهد الاسلامي) والمدرجات ١٠٠، ٢٠٠ و٣٠٠، وللطالبات بالقاعة العلوية والمدرجات ١٧، ٢٢، ١١٦، ١١٧ و١١٨ بكلياتهن بالمقام.

### اختبارات القبول

وسوف تجرى اختبارات قبول ومقابلات شخصية للمتقدمين لكلية الطب والعلوم الصحية والمستوفين لشروط القبول وقسم الهندسة المعمارية بكلية الهندسة وتخصص التربية الرياضية والتربية الفنية بكلية التربية.

وستكون اختبارات الطب على النحو التالي:

الخميس ٧/٢٨ الاختبار التحريري للطلاب من ٨٫٣٠ - ١٢ صباحاً بقاعة المحاضرات في مستشفى العين الحكومي والمقابلة من ٣ - ٥ مساء بمبنى كلية الطب والعلوم الصحية بالجيمي.

وبالنسبة للطالبات، الاختبار التحريري الخميس ٧/٢٨ من ٨٫٣٠ - ١٢ صباحاً بمدرج ٢٠١ بكليات المقام، والمقابلة يومي السبت ٧/٣٠ والاحد ٧/٣١ من ٨٫٣٠ - ١٠٫٣٠ ومن ١١ - ٢ بعد الظهر بكليات الطالبات بالمقام.

وبالنسبة لتخصص الهندسة المعمارية سيكون الاختبار التحريري بالنسبة للطلاب يوم السبت ٧/٣٠ من ٩ - ١١ صباحاً، والمقابلة يومي الاحد ٧/٣١ والاثنين ٨/١ من ٨ - ١٫٣٠ صباحاً ومن ٥ - ٧ مساء بكلية الهندسة بالجيمي.

وبالنسبة للطالبات نفس المواعيد السابقة للاختبار التحريري والمقابلة بمرسم كلية الهندسة بكليات الطالبات بالمقام.

وبالنسبة لتخصصات التربية الرياضية للطلاب فقط، الاختبارات يومي الاحد ٧/٣١ والاثنين ٨/١ بصالة الالعاب الرياضية بالمعهد الاسلامي، واختبارات التربية الفنية للطالبات ستكون يوم الثلاثاء ٨/٢ من ٩ - ١٢ صباحا بمدرج (١) بكليات الطالبات بالمقام.

### مراكز القبول

وحددت ادارة الجامعة ٦ مراكز لقبول طلبات الالتحاق بالجامعة وهي:

مركز الانتساب الموجه بابوظبي - البطين ومركز الانتساب الموجه بدبي - الحمرية ومركز الانتساب الموجه بالشارقة - منطقة الشرقان ومركز الانتساب الموجه بالفجيرة، وادارتا القبول والتسجيل بمقر جامعة الامارات بالعين.

وسوف يستمر باب قبول طلبات الالتحاق مفتوحاً بمراكز الانتساب الموجه حتى ٧ يوليو المقبل بينما سيظل الباب مفتوحاً لتلقي طلبات الالتحاق بادارتي القبول والتسجيل بالجامعة حتى ١٨ أغسطس، وستخصص ايام، السبت، الاثنين، والاربعاء للطلاب وايام الاحد والثلاثاء والخميس للطالبات.

# تحت رعاية احمد بن راشد تخريج الدورة الفنية الاولى اليوم

دبي - «البيان»:

تحت رعاية العميد الشيخ احمد بن راشد المكتوم قائد المنطقة العسكرية الوسطى يتم اليوم تخريج الدورة الفنية الاولى وقوامها ٢٨ شخصا من الوحدات العسكرية المختلفة الذين امضوا فترة ستة اشهر في الدورة.

يشهد الحفل العميد طيار الشيخ احمد مكتوم المكتوم نائب قائد المنطقة العسكرية الوسطى للعمليات والتدريب.

# ٥٦ مليون درهم ميزانية كتب ومختبرات وزارة التربية

ابوظبي - و. أ. م:

اعتمدت وزارة التربية والتعليم في ميزانيتها الاعتيادية اكثر من ٥٦ مليون درهم لشراء الكتب والمقررات المدرسية واللوازم الخاصة بالمختبرات والمواد المدرسية والاثاث والمواد التي تحتاج اليها المدارس للعام الدراسي المقبل.

وصرح عبدالعزيز المبارك الوكيل المساعد لقطاع الشؤون الادارية بالوزارة بان الوزارة ماضية في جهودها الخاصة باعداد كافة الترتيبات والاستعدادات للعام الدراسي الجديد مشيرا الى ان الوزارة ستتسلم خلال هذا العام ١٦ مدرسة جديدة على مستوى الدولة بالاضافة الى ما لا يقل عن ١٤٠ فصلا دراسيا جديدا يتم توزيعها كفصول دراسية اضافية على مختلف المدارس بالدولة كما ان اعمال الصيانة جارية على قدم وساق بين دائرة الاشغال في ابوظبي ووزارة التربية والتعليم وذلك لاتمام وانجاز صيانة المدارس في الوقت المحدد لها.

واشاد المبارك في حديثه لوكالة انباء الامارات بالجهود التي يبذلها المسؤولون لتسهيل انجاز وتحقيق الخطط والبرامج التربوية لوزارة التربية والتعليم وطموحاتها في تحقيق الاهداف التربوية النبيلة التي تنشدها الدولة في ظل قيادة رائد نهضتها صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة.

واوضح في هذا الصدد ان صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة ولي عهد ابوظبي يقدم باستمرار الدعم المادي والمعنوي للعملية التربوية حيث اعتمد ما لا يقل عن ١٤ مليون درهم مكرمة من مكرماته خاصة بالمختبرات والوسائل والتجهيزات العلمية والبحوث والمكتبات المدرسية.

واكد عبدالعزيز المبارك ان يد صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد الكريمة تمتد لتشمل بدعمها ورعايتها كافة المجالات كتأمين المباني المدرسية وصيانتها عن طريق دائرة الاشغال العامة ودائرة تخطيط المدن ببلدية ابوظبي حيث يقدم المسؤولون في هاتين الدائرتين جهدهم لتحقيق ما تتطلبه العملية التربوية في هذين المجالين.

وحول تفاصيل اعتمادات وزارة التربية والتعليم لاحتياجات ومتطلبات العام الدراسي المقبل قال عبدالعزيز المبارك ان الوزارة اعتمدت في ميزانيتها مبلغ ٢٤ مليون درهم لتوفير الكتب المدرسية اللازمة عن طريق التأليف والطباعة محليا وعن طريق بعض المصادر الاخرى مثل وزارة التربية والتعليم في الكويت ومؤسسة اكسفورد في بريطانيا فيما يتعلق بالكتب الانجليزية وتكلفتها الاجمالي (٨ ملايين و٨٠٠ الف درهم) بالاضافة الى بعض الكتب الثقافية التي تطلب مباشرة من مصادرها في القاهرة.

واكد في هذا الصدد انه تم توقيع ٩٥٪ من هذه العقود وان الباقي قيد التوقيع

## بحث التعاون الاجتماعي مع اليمن الديمقراطي

ابوظبي - و. أ. م:

تلقت وزارة العمل والشؤون الاجتماعية رسالة من الادارة العامة لشؤون الحكم المحلي في جمهورية اليمن الديمقراطية تتعلق بالتعاون بين دولة الامارات وجمهورية اليمن الديمقراطية في مجال الرعاية الاجتماعية.

وتسلم الرسالة محمد عيسى السويدي وكيل الوزارة للشؤون الاجتماعية خلال استقباله امس احمد صالح حاجب سفير جمهورية اليمن الديمقراطية لدى الدولة.

وتم خلال المقابلة بحث اوجه التعاون بين البلدين في مجالات العمل الاجتماعي.

●●●

## بحث التعاون بين الجامعة وشركة توتال في مجال الدراسات الجيولوجية

العين - «البيان»:

قام فريق عمل يمثل شركة توتال الفرنسية بزيارة لكلية العلوم بجامعة الامارات مؤخراً وذلك لبحث سبل التعاون بين قسم الجيولوجيا ووحدة البترول والثروة المعدنية بالكلية وبين الشركة المذكورة في مجال الدراسات والأبحاث الجيولوجية والتي تحقق فهماً أفضل للخصائص الجيولوجية للامارات وتسخير هذا الفهم في مجالات التنقيب عن النفط بالدولة.

وقد التقى أعضاء الفريق بالدكتور عبدالحافظ الكردي مدير الجامعة بالانابة والدكتور عوض الحكيم عميد كلية الهندسة والدكتور عبدالرحيم حمدان وكيل كلية العلوم واعضاء هيئة التدريس بقسم الجيولوجيا ووحدة البترول والثروة المعدنية.

وسوف يزور أعضاء الوفد كلية العلوم مرة أخرى لوضع البرنامج الخاص وخطة العمل بين الجامعة والشركة في المجال السابق.

## النشاط الرسمي

### الطاير يستقبل القائم بالاعمال الماليزي

ابوظبي - و. أ. م:

استقبل معالي احمد حميد الطاير وزير الدولة لشؤون المالية والصناعة وزير التربية والتعليم بالوكالة صديق فردوس محمد علي القائم بالاعمال الماليزي لدى الدولة.

وجرى خلال الاجتماع بحث امكانية تطوير التعاون الاقتصادي والثقافي بين البلدين وتبادل المنح الدراسية في مختلف التخصصات.

●●●

### البادي يستقبل رئيس أركان البحرية البلجيكية

أبوظبي - و.أ.م:

استقبل اللواء الركن محمد سعيد البادي رئيس أركان القوات المسلحة بمكتبه بالقيادة العامة صباح أمس الأدميرال بولت رئيس أركان البحرية البلجيكية والوفد المرافق له الذي يزور البلاد حاليا.

وتم خلال المقابلة تبادل الأحاديث الودية والهدايا التذكارية.

نادي الكتاب في «البيان» يقدم

# ١٠ كتب يقرأها العالم

الكتاب السابع | تأليف: ريتشارد ايلمان | تقديم وتعليق: محمد الخولي

# ٤ رجال من دبلن

الحلقة الثالثة

Four Dubliners

OSCAR WILDE
WILLIAM BUTLER YEATS
JAMES JOYCE
SAMUEL BECKETT

Richard Ellmann

## هذا الكتاب

يتناول أربعة من كبار المبدعين في الأدب الانجليزي المعاصر كتبوا الشعر والرواية والقصة القصيرة والمسرحية. واحتلوا - ومنهم من لا يزال يحتل - موقع الطليعة في الأدب المكتوب باللغة الانجليزية وهم يسلكون بالطبع في عداد ابناء هذه اللغة. وان كانوا يميزون أنفسهم بأنهم «ايرلنديون» ينتمون الى الشعب الذي لا يزال محتفظاً ومعتزاً بتراثه القومي ولغته الوطنية المحكية محلياً، وبمأثوراته وابداعات ابنائه المجهولين عبر التاريخ.

والأبناء الأربعة الذين سوف نصاحبهم أو يصاحبوننا عبر اللقاءات الخمسة التي نعقدها مع كتابنا هذا الجديد، ينتمون الى منظور زمني طويل، يتراوح من النصف الثاني من القرن التاسع عشر - بالتحديد ١٨٥٤ - حين ولد «أوسكار وايلد»، وحتى ١٩٠٦، حين ولد «صامويل بيكيت» الذي امتد به العمر حتى عصرنا الحالي. ومن ثم فهم يعانقون أخطر فترة مرت في حياة البشرية. بدأت منذ زلزلت نفوس الناس باذاعة نظرية التطور «لتشارلس داروين» سنة ١٨٥٨، وتواصلت عبر اكتشافات الكهرباء والاتصالات والذرة والحروب الكونية والكوارث المفجعة. لا عجب ان تبدأ ابداعات هذا الرباعي بمسرح السخر المرزور عند «أوسكار وايلد»، وتنتهي بمسرح العبث عند «صامويل بيكيت». وبين السخر والعبث لا بأس ان نتابع معاً أعمال هؤلاء الأبناء الكبار الذين لا تزال بصماتهم واضحة وفصيحة على مسيرة الابداع في عصرنا، كيف لا، وبينهم شاعر عظيم مثل «ويليام بتلر ييتس»، وروائي في قدر «جيمس جويس»، صاحب رواية «يوليسيس» التي تعد بغير مبالغة فتحاً في فن الرواية المعاصرة.

الكتاب ليس سيرة ذاتية لأي من هؤلاء الكتاب الأبناء الأربعة، انه لمحات ضوء ذكي، واع، فاهم، حساس، يسلطه المؤلف على جانب من جوانب ابداعات وايلد، وييتس، وجويس، وصامويل بيكيت.

## المؤلف

هو البروفيسور ريتشارد ايلمان، أول عالم أميركي يشغل منصب الاستاذية في الأدب الانجليزي بجامعة أكسفورد العريقة، وقد ظل يشغل هذا الكرسي بين عامي ١٩٧٠ و١٩٨٤.

وقد احتفلت الأوساط الأدبية بصدور هذا الكتاب الذي يتألف من خلاصة محاضرات ألقاها الأستاذ «ايلمان» على تلاميذه في جامعة اكسفورد، حتى تقدمه صحيفة «الأوبزرفر» البريطانية بوصفه «نموذجاً للتبصر الأدبي»، فيما تثني «الصنداي تايمز» على ما تمتع به مؤلفه من موهبة الجمع بين «بصيرة الناقد وابداع المبتكر واحساس الانسان».

# ويليام بتلر ييتس... شاعر ايرلندا المعاصرة في شعره تلمح تأثيرات داروين وفرويد وهتلر

هو ثاني أبطال الرباعية الدبلنية التي نقدمها في كتابنا «٤ رجال من دبلن» وهو أيضا باعتراف نقاد الأدب وقارئيه ثاني أعظم شعراء عصرنا (أنظر: كتب موجز تاريخ الأدب الانجليزي - الدكتور «هاري بلاميريز».. الفصل الحادي والعشرين بعنوان: شعر القرن العشرين).. وإذن فصاحبنا في هذه السطور هو ثاني اثنين من أعظم شعراء عصرنا: الأول هو توماس ستيرنز اليوت المعروف باسم الاختصار ت.س.اليوت.

### الأميركي..والايرلندي

والغريب أن كلا الشاعرين «اليوت وييتس» وان تسنما قمة الشعر الانجليزي المعاصر. إلا ان كلا منهما لم ينحدر من أصلاب انجليزية ولم تشهد انجلترا ولادته أو تنشئته..

ان «ت.س.اليوت» ولد ونشأ وتعلم في أميركا.. في حين ان صاحبه ييتس ولد بدوره ونشأ وتعلم في ايرلندا - في مدينة دبلن على وجه الخصوص.

وبصرف النظر عن أميركية اليوت أو ايرلندية ييتس فقد أحدث الرجلان فتحا في الشعر وفي الأدب الانجليزي الحديث، وتلك ظاهرة معروفة ومألوفة في آداب الشعوب ومن نماذجها المعاصرة أيضا الشاعر الهندي «رابندرات طاغور» الذي تحتل غنائياته مكاناً بارزاً في آداب الانجليزية، والأديب العربي اللبناني «جبران خليل جبران» الذي يكاد يكون أشهر أديب عربي مقروء بالانجليزية في أميركا والبلاد الناطقة بهذه اللغة في العالم، بل أن من عمالقة الرواية الانجليزية في القرن العشرين أديباً مبدعاً اسمه جوزيف كونراد. وهو رجل ولد ونشأ في وطنه - الأم، بولندا وتعلم وتثقف في فرنسا.. وأبدع قصصه ورواياته باللغة الانجليزية، ولعل حرفة البحر والبحارة، في حالة جوزيف كونراد بالذات هي التي ازفضت عليه تلك الصفة «الكوزموبوليتية» - العالمية كما قد نقول.

### حياة ورحيل الشاعر

ولد صاحبنا «ويليام بتلر ييتس» عام ١٨٦٥ ورحل عن الدنيا عام ١٩٣٩.. ولذلك قدر له ان ينشأ ويتثقف وسط الاحباطات وضروب الأسى التي أشرنا إليها في حديثنا السابق عن أول فرسان كتابنا الأربعة وهو أوسكار وايلد - تلك المشاعر والأفكار القاتمة السوداوية التي نتجت عن طروحات تشارلس داروين حول «النشوء والارتقاء» التي خسفت بمكانة الإنسان فوق كوكب الارض، أضف إليها ما طرحه أيضاً مع نهايات القرن الماضي وبدايات هذا القرن العشرين العالم النفساني النمساوي «سيجموند فرويد» حول ما يسمى باللاوعي ومنطقه اللاشعور، وحول تقسيم النفس والكائن البشري إلى ثلاثة «اقانيم» ان جاز التعبير، هي الانا العليا، حيث مستودع القيم وموئل الضمير، ثم «الانا» أو الشخصية الاجتماعية التي تتعامل مع الناس في أرض الواقع، ثم الـ «هو» أو الـ «إد»، وهي بمثابة الوسواس او النفس الدنية أو «الآخر» المنفي أبداً في داخل الإنسان، وهو الذي يوسوس إليه بنوازع الشر أو همزات الشهوة. كانما الى «فرويد» على نفسه ان تركب الخطيئة فوق اكتاف كل إنسان، وأن يتولد عند كل كائن بشري شعور متأصل بالذنب، سواء ارتكب هذا الذنب، أو خيل إليه ان الذنب جاهز بلا ارتكاب في اللاشعور، ناهيك عن تفسيرات الاحلام عند «فرويد» وحديثه بلغة كان الناس منذ تسعين عاماً أو مائة، يعتبرونها علمية ورصينة وموضوعية - عن عقدة الذنب ومركب النقص أو عقدة اوديب... الخ.

### دخول عصر الامبريالية

واذ دخلت أوروبا وانجلترا بالذات في غمار عصر الامبريالية.. وخاصة انعقاد مؤتمر برلين الشهير سنة ١٨٨٣، الذي نهشوا فوق طاولته قارة أفريقيا كي يستعمروا أرضيا، ويستلبوا مقدراتها، وينهبوا مواردها، ويسترقوا شعوبها. ومن ثم فقد سمي المؤتمر باسم «مؤتمر التكالب على أفريقيا» - بعد ذلك - بعد طروحات داروين، ونظريات فرويد، وبزوغ عصر النهب الاستعماري، دع عنك اشتداد ساعد الرأسمالية الأوروبية التي لوثت بيئة المدن، وسودت وجه الحضر، وعكرت سكينة الريف، وسرقت عرق العمال حتى نيكدحون خمس عشرة ساعة لقاء ما يسد الرمق، وقامت بتشغيل الأطفال الأبرياء والنساء لقاء أجور بخسة لا تكاد تسد الجوع. ثم قامت بعد هذا بعملية «شرشحة» للفن الرفيع الذي لا تفهمه، ووضعت قيمة المنفعة المادية الصرفة لتحل محل جلال الفن وجمال الابداع، وارستقراطية الفكر، مما أفضى على قسمات المجتمع الأوروبي وقتئذ ملامح السوقية والدمامة الفكرية والابتذال (راجع متأملا ما نعانيه في مجتمعنا العربي المعاصر أيضا!).

كل هذه الظروف، خلقت ابطالا من نوع جديد

• مع زوجته والأولاد... في عشرينات هذا القرن.

## جراحة في خريف العمر تتيح مواصلة الابداع الشعري

في المجتمع الانجليزي في الربع الأخير من القرن الماضي، فبدلا من بطولات المخترعين والمبدعين، ورجال التربية والفلسفة، ظهر على مسرح البطولة الرجال يفخرون بأنهم قتلة الزنوج.. أو فاتحو أفريقيا الثرية حملوا البندقية في يمناهم لارهاب الأفارقة، فيما حملت يسراهم كتاب الانجيل خداعاً وتدليساً.. رجال حفل المجتمع الانجليزي المخملي وغير المخملي بقصص العائدين منهم حافلة باراقة الدماء وخداع الشعوب وحمل لافتة قوامها النفاق تحمل عبارة «رسالة الرجل الأبيض»!

من حسن الحظ ان كل هذه التيارات التي عرضنا لها.. والتي انعكست ولا شك على روح شاعرنا «ويليام بتلر ييتس» وجيله الذي تربى منذ النصف الثاني من القرن الماضي. هذه التيارات تنعكس بدورها في الأعمال الكبيرة لكبير الكتاب والروائيين والمسرحيين في تلك الفترة.. وحتى العقود الثلاثة الأولى من هذا القرن العشرين. ان روايات ديكنز تصور الاستغلال الرأسمالي للعمال والاطفال (أوليفر تويست مثلا). وأعمال د.هـ.لورنس تصدر في رسم شخصياتها المعتلة وغير السوية عن طروحات سيجموند فرويد وتلاميذه، وروايات «توماس هاردي» وقد ألمحنا إليها في حديث سابق - تصور كيف استبدت نزعة التشاؤم السوداوية بأرواح الكتاب والمنشئين، ودرامات النرويجي العظيم «هنريك إبسن» تصور البشر محكومين بقدر متربص يوقعهم في حبائل الخطأ والدمار. وكثير من أعمال الروسي الكبير انطون تشيكوف (بستان الكرز مثلا) تصور مدى ابتذال الطبيعة الصناعية الجديدة التي اشترت البستان الرقيق المثمر كي تحوله إلى مصنع ينفث سموم الدخان الذي يقتل كل الثمر، ويسود وجه الحياة الريفية التي ظلت تسترها غلالة من الوهم الجميل والاسطورة الموحية، ومن السكينة والرقة، ومن العناق الأبدي بين الطبيعة والإنسان، نفس المعنى رسمه، باقتدار الأستاذ قلم الروائي الاميركي الاصل «هنري جيمس» في رواية «السفراء» التي قارن فيها بين «سوقية» أهل الصناعة الأميركان وبين «ذوقية» الفاهمين لفن الحياة، أو حياة الفن في باريس... وذلك حديث طويل طويل.

### على شفا الحرب العالمية

عاش بطلنا الشاعر ييتس في عام ١٩٣٩.. ومن ثم قدر له ان يرحل عن العالم حين كان العالم قد وقف بالفعل على شفا الحرب الكونية الثانية.

### النازية والفاشية والكساد

عاش الرجل (فترة ما بين الحربين كاملة ١٩١٨-١٩٣٨) وهي الفترة التي تلت وضع الحرب الكونية الأولى أوزارها - فترة الهدنة المسلحة كما اسموها من بعد، التي شهدت بدورها ثلاث ظاهرات كبرى في تاريخ الغرب الأوروبي - الأميركي:

• الكساد العظيم في الولايات المتحدة بالذات (١٩٢٩) الذي وضع ملايين البشر فريسة البطالة والمسغبة والحرمان.

• ظهور النازية في ألمانيا وقد استثمر زعماؤها - هتلر ورفاقه - مناخ الكساد والازمة وهزيمة المانيا في الحرب العالمية الأولى فاستولوا على السلطة وأوصلوا ألمانيا والعالم إلى حافة الحرب عند آخر الثلاثينات.

• وظهور الفاشية في ايطاليا بزعامة الدوتشي موسوليني.

• هتلر... صعود النازية بسبب البطالة والهزيمة.

### ايرلندا.. حبه الكبير

لكن فتانا الشاعر ييتس كان بالدرجة الأولى مشغولا بوطنه ايرلندا منذ نشأته الأولى.

• صحيح انه جاء إلى لندن وارتبط بجماعات الشعراء في اطار «نادي الناظمين».. لكن وطنه - ايرلندا كان يملأ كل وجدانه ويملك عليه حياته وعواطفه وابداعاته - ولذلك فعندما عاد إلى ايرلندا أصبح زعيماً لما يسمى بحركة «الانبعاث السلتي» - وهي حركة بعث وتجديد الثقافة القومية الايرلندية، وعندما جاشت عواطفه لم يقع سوى في حب «مود جون» إحدى المناضلات في سلك الحركة الوطنية في ايرلندا، وقد رفضت «مود» هذه ان تبادله الحب، أو ان ترتبط به على نحو أو آخر. لكنه ظل يذكرها في قصائده الجميلة الهيمة.. تلميحاً تارة وتصريحاً تارة أخرى، وربما تحولت في وجدانه إلى رمز لكل ما هو جميل ومحبوب وعزيز في حياته وايضا في حياة قومه ابناء ايرلندا. من هنا - يضيف البروفيسور هاري بلاميريز (المرجع السابق ص ٣٥٣) ان العواطف الفعلية التي شكلت وجدان شاعرنا ويليام بتلر ييتس كان قوامها عناصر ثلاثة:

(١) الشعر.

(٢) الثقافة الايرلندية.

(٣) ادب السحر والطلاسم والرمز والغموض.

### نموذج.. الارض اليباب

وعليه فان كثيرا من قصائده الكبرى تتطلب من قارئها ان يتابع ابياتها الجميلة من خلال شروح وتبميشات شتى. الا ان الشاعر يكاد يكون قد أفعم ابياته بحشد من الاشارات المستقاة من الفولكلور الايرلندي، ومن ادب المتصوفة ورموزهم، ومن أوهام الشعوب واساطيرها، ومن اقاصيص الميثولوجيا - الادب الاسطوري القديم (وشاعرنا في هذا الباب يكاد يشبه فرس الرهان - قرينه الآخر ت. س. اليوت - الذي ألمحنا اليه في صدر هذا الحديث، والذي لا يمكن قراءة رائعته الشهيرة «الارض اليباب» والاستمتاع بها الا بالاستعانة بشروحات تميط اللثام عما تحتشد به الابيات من اشارات الى اساطير اليونان ورموز اللغة السنسكريتية في الهند القديمة، والى اشعار فيرلين الفرنسي واوفيد اللاتيني والحان فاجنر المنحوتة من تراث الجرمان.. الخ).

ليس معنى هذا ان شاعرنا ييتس يمثل طلسما فنيا يستعصي على المتعة في القراءة او المتابعة. لقد ظل العامل الانساني محور اعماله الشعرية ومناط الخيال في وجدانه مما ظل يضفي على اشعاره في لغتها الاصلية طبعا غنائية من نوع متميز وفريد.

في ديوان «الطيور البيضاء» الذي اصدره في مقتبل يفاعته الفنية يناجي الشاعر حبيبته في ابيات تقول:

يا ليتنا يا حبيبتي طائران من سرب الطيور
البيضاء تحلق على صهوة زبد البحر
نحدو وهج النيزك قبل ان يمضي الى ذبول الفناء
نرقب الجمر في نجمة الغسق الزرقاء
كأنما تتدلى، رقيقة، تعانق سمت السماء
فتشعل في فؤادينا، يا حبة القلب طائفا من الشجن
لا يخبو.. أو يغيب

### الحب.. والوطن

وكأنما اتحد في وجدان الشاعر حبه اليائس لفتاته المناضلة «مود جون» مع حبه المتقد ابدا لوطنه ايرلندا.. كأنما باتت «مود» ذاتها هي ايرلندا، بتاريخها وثقافاتها واساطيرها وآمال شعبها، وايضا معاناتها الشديدة من بطش الانجليز وتضحياتها الجسيمة في سبيل الحرية.

بنفس القدر امتزج الاحباط في الحب مع الاسى الشديد ازاء مصارع المناضلين الذين لاقوا حتفهم يوم انتفاضة عيد الفصح الشعبية عام ١٩١٦.. ويومها كتب الشاعر ييتس يقول:

كل شيء تغير.. لم يعد شيء على حال
اسفر المخاض عن ضرب من الجمال رهيب!

### الهلع من الشيخوخة

وكأنما لم يكف شاعرنا همومه الوطنية واحباطاته الوجدانية. لقد استجد على نفسه المرهفة الحساسة مشاعر مؤلمة ايضا تمثلت في الفزع الشديد والحساسية المفرطة والخوف من الغد - من الشيخوخة - من الطعن في السن، وما يجلبه من فتور في العزم ووهن في الروح وضعف في البدن.

واذا كان الوجل من الشيخوخة موضوعا اثيرا - ولعله لا يزال - عند الشعراء الاقدمين والمحدثين، وقد يكون ابرزهم في ذلك شاعرنا العربي الكبير ابن الرومي - الا ان خوف الشيخوخة عند ويليام بتلر ييتس كان من طراز مختلف وعجيب! لقد كان خوفا من انقطاع الابداع ونضوب القريحة.. اجل كان الشاعر الايرلندي، كما يشير مؤلف كتابنا البروفيسور ريتشارد ايلمان، وقد توفر طويلا على دراسة وتحقيق سيرة الشاعر الايرلندي - يقول: كان ييتس يربط بين فتور عنفوانه كرجل وبين الوجل من ضعف ملكاته كشاعر.. بنفس القدر كان ييتس يرنو الى الحفاظ على قدراته الرجولية - الذكورية التي كان يراها مرادفة لقدراته الشعرية على الابداع الفني.

### فحولة الرجل.. والشاعر

اي نعم.. الشعراء في كل واد يهيمون. وقد كان ييتس شاعرا عظيما بكل مقياس.



• ويليام بتلر ييتس في يفاعة الشباب عام ١٩٠٥.



• الشاعر في خريف الشيخوخة... عام ١٩٣٢.

لكن.. الا ترى ان لغتنا العربية الشريفة تكاد تشير الى هذا المعنى حين اختارت لفظ «الفحولة» اشارة الى اكتمال قدرات الرجل ونضوجها وايضاً علماً على نضوج ملكات الشاعر وعلو كعبه في فن القريض؟!

ما علينا! ان مؤلف كتابنا يشير الى ان الشاعر آثر ان يعرض نفسه، وهو في سن التاسعة والستين لمشرط جراح انجليزي هو الدكتور نورمان هير الذي اجرى له عملية في ابريل عام ١٩٣٤ كانت شهيرة في ذلك الوقت تحت اسم «تجديد الشباب».

### عودة الخصوبة.. بالشعر

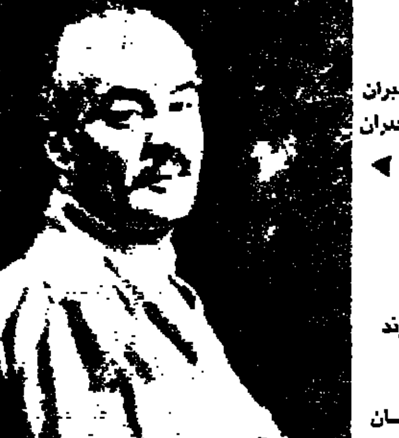
واذا كان مؤلف كتابنا يلمح الى اسانيد تدل على ان الجراحة لم تفد الشاعر في قليل او كثير، الا ان الشاعر - ربما بحكم الاقناع او الايحاء الذاتي، عاش السنوات الخمس الاخيرة من عمره في حال من الخصوبة - الفكرية والنشاط الشعري والفحولة.. الفنية - كما قد نقول.

يقول مؤلفنا (ص ٤٠):

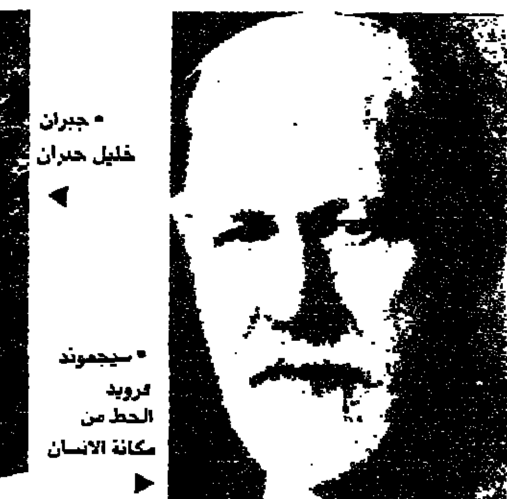
كان تأثير (الجراحة) على عقلية الشاعر - كما اكدت زوجته بعد ثماني سنوات من وفاته (١٩٤٧) تأثيرا فعالا بغير حدود. في اعقاب الجراحة كتب الشاعر الى الجراح نورمان هير يقول:

«لقد كتبت قصائد جديدة، يراها الذين اعتد كثيرا بآرائهم من افضل اعمالي. والشاعر هنا يشير الى القصائد التي اودعها مسرحيته الشعرية التي اسماها «بدر في آذار» وهي واحدة من افضل اعماله.

وبقدر ما كان ييتس يميز بين المستقبل وسنوات الخريف أو الشيخوخة الابداعية، بقدر ما كان يأسى على الماضي.. ويرصد بالحزن المفعم بالشجن التغيرات التي تلحق بنظام الحياة الذي الفه وتربى عليه ورضع لبانته.



• جبران خليل جبران



• سيجموند فرويد الحط من مكانة الانسان

## الصراع بين السوقية... والذوقية... لا يزال مستمراً

### نغمة الاسى المرور

لهذا سادت اشعاره في العشرينات من هذا القرن، وكان قد شارف على الستين من العمر، نغمة يصفها مؤلف كتابنا بانها «رثائية» كان يجمع فيها كما يقول المؤلف ايضا بين نعي الماضي وبين النعي على التغيرات التي طرأت والتي يصفها الشاعر في بيت يقول:

هذا الذي ينمو ويستفحل
فيميد معه كل شيء
من مهاد الارض الى القمة

من هنا تسللت الى غنائيات الشاعر نغمة سخر ممرور.. ويأس من الاصلاح.. وحتى عندما غنى ليوم عيد الفصح، وللشهداء الذين سقطوا في ساحة هذه الثورة الشعبية عام ١٩١٦ في ايرلندا مطالبين بحكم وطني جديد - فاجأ الشاعر قارئيه بنبرة رفض لكل اشكال الحكم وكل هياكل الحكومة.. وكأنه يقول بنظرية سيد يذهب وآخر يجيء.. او يقول بالطبقة الجديدة.. أو بأطروحة خروج المستعمرين الاجانب وحلول «المستعمرين المحليين» ابناء الوطن الذين يرثون امتيازات السابقين.

وايا كان الرشد في هذه الطروحات، فان ما يبقى لدينا ابيات شاعرنا ييتس يقول فيها في هذا السخر المرور شبه القانط:

اهلا بالثورة، ومزيدا من قصف المدفع،
شحاذ يركب، يلهب بالسوط.. شحاذ يمشي،
أهلا بالثورة، وليدوي ايضا قصف المدفع،
الشحاذون تبدلوا، والسوط باق لم يتغير!

كان يؤرق شاعرنا سؤال نلخصه عبارة واحدة:

.. ثم ماذا بعد؟
نعم: ماذا بعد الثورة؟
وماذا بعد الحب، وماذا بعد الفن..؟
ثم ماذا بعد الموت؟

### افلاطون.. والصدى

من هنا وجدناه في احدى قصائده الدرامية يرسم لنا شبح الفيلسوف اليوناني القديم افلاطون يردد في البرية عقب كل مقطع نفس السؤال: وماذا بعد؟.. وهذا السؤال هو العنوان الذي اتخذه ييتس للقصيدة.. وقد ابدعها في آخر فترات حياته حيث امعن التفكير فيما بعد الحياة. وحيث كان يعود الى افكار الشاعر الصوفي الانجليزي ويليام بليك الذي قال بان الموت هو «الفرح السرمدي» وحيث كان شاعرنا ييتس يعود الى اساطير الميثولوجيا القديمة حول ارباب الشعوب الغابرة وابطالها التراجيديين الذين كانوا يمضون الى حتفهم فيلاقوا مصائرهم.

وقد «جعلوا من الموت رفيقا بدلا من ان يكون خصما او عدوا».

في نفس المرحلة كتب ييتس قصيدته بعنوان «الانسان.. والصدى» التي جعل الكلمات فيها تتردد كوقع الصدى على لسان الابد.

يقول الشاعر:

كل شيء يبدو قائما حتى
امضي مسهدا.. فأرقد ثم اموت

وهنا يجيبه الصدى.. أو تجيبه النفس القرين:

ارقد.. ثم اموت

***

قالت روجة الشاعر لمؤلف كتابنا ان روجها ييتس كان بحاجة الى مائة سنة كيما ينجز ابداعه الفني لكن القدر لم يمهله.. ففي مايو ١٩٣٩ بدأ على رباعية شعرية استهلها بهذا البيت او هذا السؤال:

فكيف السبيل الى تفسير هذا كله؟

ومضت ابياته تقول:

كيف تبدو الاشياء لامرىء راسخ في العلم
اللهم الا انها ظلمات في جوف ظلمات
من اللا مكان الى اللا مكان ينساب نهر اللا شيء.

ولم يقدر له ان ينشر هذه الرباعية او يزيد على ابياتها.

رحل عن الدنيا ساعتها.. ثاني الدبلنيين الاربعة العظام الذين يضمهم كتابنا: الشاعر ويليام بتلر ييتس.

# كيف تظلل السعادة محيطك؟!

إن فن الأتيكيت من الفنون الراقية التي يجهلها الكثير من الناس.. والاتيكيت كغيره من الفنون.. فن له أساليبه وطرقه ولابد لكل إنسان أن يتعلمه بدقة حتى يتقنه..

ولكي تظلل السعادة محيطك وتعيش محبوباً بين أهلك وأصدقائك... لابد لك من تعلم أصول المعاملة وفنون الاتيكيت.. لأنك إنسان والإنسان لا يمكن أن يكون كاملاً خالياً من العيوب.. ولكن يمكنه أن يكون متكاملاً وشبه خال من العيوب إذا تعلم هذا الفن وأتقن بعض طرقه وامكنه بعد ذلك أن يعيش سعيداً ويسعد الذين حوله وكل ذلك يتطلب منا العناية بتصرفاتنا البسيطة لأن المجاملة الدائمة قد تضعنا موضعاً لا يليق بنا.. لهذا:

• حاولي دائماً عدم فرض نفسك على أصدقائك وأقربائك واختاري دائما الوقت والموعد المناسب للزيارة لان الزيارة في غير وقتها تعطي أصدقاءك صورة عدم التقدير واللا مبالاة..

• إذا جالست أصدقاءك فلا تنتقدي أو تضجري من أي شخص قد يقل عنك مستوى أو ثقافة لأن هذا يعطي عنك صورة الشخصية المتكبرة على الناس وبالتالي يؤدي إلى النفور منك...

• وأنت تجلسين مع مجموعة من أصدقائك فلا تحاولي أن تفشي أي سر لصديقة أخرى؟ فإن ذلك يجعل أصدقاءك يتحدون عنك وتفقدين ثقة من حولك...

• إذا جالست اصدقاءك في مكان ما، فلا تحاولي فرض نفسك عليهم أو التركيز على نفسك وحاولي أن تعطي كل واحد فرصة التعبير عن نفسه وابداء رأيه حتى يشعر كل واحد بأهميته بالنسبة للمجموعة..

• إذا شعرت أن هناك صديقة تمر بأزمة معينة، حاولي دائماً عدم الضغط عليها لتروي لك أزمتها وامنحيها الفرصة لتروي لك قصتها بدون أقحام نفسك في خصوصياتها..

• إذا حضرت مناسبة معينة أو جالست مجموعة من إصدقائك فحاولي دائماً نشر روح المرح والفكاهة بينهم في حدود المعقول لأن المرح والتفاؤل يربطان الأخرين بك ويجعلهم يفضلون قضاء أكثر الأوقات معك..

• اتصافك بحب الإستطلاع والفضول من الصفات غير المستحبة التي تضايق الأخرين فيك لأن محاولة معرفة أدق الخصوصيات تحرجهم وتنفرهم منك.

ولا حرج لو تبرعت أحداهن واخبرتك بما تودين معرفته بدون أن تحرجيها..

• إذا أردت أن تحظي بالمعاملة الحسنة اللطيفة من قبل اصدقائك فحاولي معاملتهم بنفس الطريقة التي تحبين أن يعاملوك بها لإنك إذا بدأت بنفسك فستجدين ما ترغبين..

• إذا جلست مع أشخاص كبار بالسن فحاولي دوماً أن تظهري أهتمامك بحديثهم واشعريهم باحترامك وتقديرك لمكانتهم الموقرة..

• إذا كنت من الذين يشعرون بالحساسية من الغيرة فلا تحاولي أظهار ذلك وتحملي مواقف الغيرة البسيطة من قبل أصدقائك ولو على سبيل المجاملة..

• إذا امتدح شخص ما إحدى صفاتك اشكريه ولا تحاولي أبراز هذه الصفة مراراً حتى لا تفقدي مكانتك في نفس مادحك...

• إذا اخبرتك احدى صديقاتك بعمل جيد فعلته فلا تظني بها الظنون أو تعتقدي بها أنها تريد المباهاة بل ظني بها الخير وامتدحيها وشجعيها على المزيد..

في النهاية أتمنى أن تكون هذه الوصايا قد أفادت ونفعت ولابد أن كل من يتبعها يحظى بالمحبة والسعادة والثقة..

نوال - دبي

## • من بلدي •

اعداد كبيرة من القرى النائية تطالب بتوصيل الكهرباء اليها، وقد تقدم اهالي تلك المناطق بطلباتهم الى مكتب كهرباء الذيد، ورغم مراجعاتهم المتكررة الا انه ليس هناك اي اهتمام.

واعتقد ان مرض الواسطة دخل هذه الايام الى كهرباء الذيد ايضا، فالكهرباء تعطى لمن لديه حرف «الواو» وتظل الطلبات الاخرى مهملة. ونحن نقول ان الكهرباء للجميع وليس لاحد دون الآخر!!

موزة النقبي

## أقوال مفيدة

• اذا شعرت انك تملك موهبة ادبية في الشعر أو القصة أو المقالة فلا تتردد في طرق ابوابها ولا تخشى النقد فان عملك لا يستقيم الا به.

• الانسان الذي ينظر الى المنصب كفاية لا يقدر المسؤولية.

• عندما تؤمن بفكرة وترى اكثر الناس معارضين لك فيها فعليك اعادة النظر فربما انك اعتمدت على قواعد لم تمحصها وتتأكد من سلامتها جدا.

• اذا اردت ان تحقق هدفا معينا فيتوجب عليك بذل ما في وسعك من جهد واذا فشلت فلا تتحسر على النتائج حتى تبقى قويا في هذه الحياة الدنيا.

• مهما تكن طيب القلب بشوشا في تعاملك محبا للآخرين فانك ستفاجأ دائما باسهم الحاقدين مصوبة اليك وخصوصا اذا كنت انسانا متفوقا فكن طيبا كما خلقك الله سبحانه.

علي محمد علي
ام القيوين

## مفقودات

عارف ابراهيم. صاحب أحد المطاعم بدبي، عثر على مبلغ من المال ملقى على الأرض داخل المطعم.. وقد أحضر المبلغ إلى دار «البيان».. وعلى صاحبه الاتصال بالمحرر المسؤول عن هذه الصفحة لاستلامه.

# صرخة عربية من الأعماق!!

لم اقرأ هذه الصرخة على صدر الصحف، ولم اشاهدها على شاشات التلفاز، ولم اسمعها من الاذاعات.. ولم أنم منذ سبعة شهور حتى اقول انني قد حلمت بهذه الصرخة.

هي ليست صرخة استرحام واستنجاد.. كما اعتاد الجميع ان يسمعها ويتجاهلها، بل هي صرخة عربية من كل عربية وعربية.. صرخة عربية من كل قطر عربي.. صرخة عربية غاضبة صدرت عن كل انسان عربي يعيش هذا الواقع المر.. الواقع الذي يهدر به العدو الصهيوني دماء عشرات من ابناء الوطن العربي الفلسطيني المحتل.. ونحن هنا نرى ونراقب وندس ايدينا في آذاننا حتى لا نسمع صوت تلك التوسلات.. تلك الاستغاثات المدوية منذ سبعة شهور.. ولكن وقت الاستنجاد والاسترحام قد فات، ولم يعد هناك صراخ ألم وحسرة.. بل ما هي الا صرخة عربية كلها عزة وكرامة، انطلقت من ارض القدس ارض الاسراء والمعراج.. ارض عربية لا ترضى بالذل.. انطلقت من ارض فلسطين وارتفعت لتعلوا كل الوجوه العربية.. وتعيد للتاريخ العربي حياته وماضية الذي فات. اعادت مجد صلاح الدين وعمر وخالد وعلي وعثمان وسعد.

فمنذ انطلاقة اول حجر ومنذ انطلاقة مسيرة التحرير والتحدي من ارض القدس ونابلس من الخليل من رام الله من غزة ومن كل قرية وكل حارة وكل شارع، اخذت صفحات التاريخ تقلب صفحة بعد صفحة مسجلة بحروف من نور الشهيد بعد الآخر والجريح بعد الآخر والمعتقل بعد الآخر.. وكان يسجل بجانب كل واحد منهم فلسطين فلسطين.. حتى ان بعض الوجوه المتذمرة اخذت بالتراجع امام مد ا لثورة الفلسطينية ثورة الحجارة..

ولكن الصرخة العربية الحرة انطلقت من كل قطر عربي لمساندة الانتفاضة الفلسطينية العربية الحرة فجأة هذه الصرخة من كل اتجاه، ومن كل ارض عربية جاءت لتستمر، وقد استمرت يوما بعد يوم، وها هي تستمر اسبوع بعد اسبوع وشهرا بعد شهر. والآن سوف ينطلق الشهر الثامن متحدي كل التوقعات والمراهنات.

ان استمرار الانتفاضة يعني ان شعلة مثيرة انبعثت لتنير درب التحرير العربية.. ولتعلن للجميع وكل الذين نفضوا ايديهم في الهواء معلنين خلو طرفهم من (.....) ان الانتفاضة مستمرة وان الامة العربية التي انجبت آلاف الابطال والشهداء.. ما زالت قادرة على ولادة آلاف منهم.. وان قافلة الشهداء العربية ماضية في دروب النار والتحرير حتى النصر باذن الله.

انا فتاة عربية.. مسلمة لست فلسطينية.. ولا اتحيز لوطني.. ولكن ديني وعروبتي تأبيا ان ارى تلك الاعمال الوحشية التي يقوم بها العدو الصهيوني ضد اخوتنا في العروبة والاسلام عرب فلسطين العزل من السلاح. لذلك اقول يا عرب.. هل من أذن صاغية لهذه الصرخة العربية التي ان اخمدت هذه المرة فلن ترى العروبة بعدها النور.

ابتهال أي - الشارقة

## نحن بحاجة لمن يذكرنا

تعقيبا على مقال الاخ عمر خلفان المري من منطقة الظيت برأس الخيمة والمنشور يوم الاحد الموافق ٥ يونيو ١٩٨٨م تحت عنوان (اعزائي القراء اين اجدكم).

قد يعتقد البعض بان البرقيات التي نشرها الاخ عمر تكررت اكثر من مرة سواء باسمه او باسم لاحد الاخوة الاعزاء.. ففي الحقيقة نحن بحاجة لمن يذكرنا بقرائنا المنقطعين وهذه اللفتة الحسنة من الاخ عمر يشكر عليها لانها نابعة من وفائه واخلاصه في سبيل تطور الصفحة وتقدمها. حيث كان الاخ عمر وما زال عضوا نشطا بالصفحة، وبعودته عاد الينا بصيص الامل بان تعود الصفحة كما كانت سابقا.. ذلك المنبر الذي استحوذ على اعجاب واهتمام القراء بشتى فئاتهم وجنسياتهم لدرجة ان بريد القراء اخذ يشغل النصيب الأكبر من اهتمام القراء بغض النظر عن زوايا الجريدة الاخرى.

فالظروف التي حالت دون مواصلة البعض لمشواره في مجال الكتابة آمل الا يستمر طويلا أو ان يتخذه البعض مجرد شماعة ليتخفى بها عمن وقفوا بصفه وآزروه سواء بأقلامهم او آرائهم.. صحيح ان كل كاتب يمر بفترات ينتابه فيها شعور داخلي بأنه عاجز عن المواصلة لعدم ايجاد الموضوع الذي لم يتطرق اليه احد من قبل أو ان قلمه ربما ينزلق وسط زحمة الاقلام الواعدة. وقد يخضع تحت وطأة الاوهام والتخيلات، ويصبح مجرد سراب أفل طيفه.. ويفقد سلاسته في سرد الموضوعات وصياغة كلماتها.. فمع احترامي الشديد لاخواني الكتاب المنقطعين وتقديرا للظروف التي منعتهم من الكتابة فهذه دعوى مني لهم بنسيان الماضي بكل سلبياته ومحاولة طيه من الوجود. فلكل منا اخطائه والشاطر من يستفيد من تجارب الآخرين ويتخذها نبراسا لمسيرته من اجل تقدم ثقافي صحافي افضل.

وفي الختام اود ان اشكر الاخ عمر على هذه اللفتة النبيلة التي تضيف شهادة صادقة لسجله الحافل واخلاصه للصفحة، وتتويجا لشعوره الطيب تجاه كل كاتب بهذه الصفحة.. فان شاء الله ستعود اسطورتها بعودة كل طائر الى وطره المعهود بريد القراء.

فاضل سليمان - العين

# وبالوالدين احسانا

الابن في الماضي يضرب به المثل في الطاعة والاحترام لوالديه، وللذين هم اكبر منه. فالابن لا يتكلم في حضور والده الا بعد الاستئذان منه اجلالا وتقديرا لهذا الاب. كما ان الابن لا يقوم برفع صوته فوق صوت كل من هو اكبر منه احتراما للعمر والزمان وتجارب الحياة وطاعة لله قبل كل شيء. وللوالدين احترام لا يضاهيه شيء عند الابناء ويصل درجة البر والاحسان بالوالدين الى أبعد الحدود حتى انه لو طلب منه احد والديه خوض غمار الموت واهوال المصائب لما تردد لحظة يسيرة من اجل ان يكسب رضاه ويفوز عند الله بالثواب.

وفي الوقت الحاضر نرى العجب من فنون عقوق بعض الأبناء لوالديهم، فبدلاً من رد الجميل والاحسان اليهم جزاء تربيته والسهر على راحته يقوم هذا الابن، وبعد ان يشتد عوده ويبدأ بالاعتماد على نفسه برمي والديه وراء ظهره والانسياق وراء شهواته وجمع الثروات، وهو يظن ان ذلك سوف يحقق له السعادة. وآخر نراه يرمي بآراء ونصائح والديه عرض الحائط ويعتبر هذه النصائح من مخلفات العهد القديم، وهو في حاجة الى آراء متطورة تواكب تقدم الحضارة. وينسى ويتناسى ان «اللي ما له قديم ما له جديد» وأن هذه النصائح هي التي سوف توصله الى بر الامان وشاطيء السعادة وان الفكر المستورد سوف يرميه في مهالك الشيطان والضلال ولن يلقى بعد ذلك من نصير.

وبعض صور العقوق نراها بعد زواج الابن وتكوينه لمملكته الخاصة به، نراه يوفر لنفسه وزوجته وأبنائه كل كماليات الحياة، ويتحمل الغالي والنفيس من اجل ذلك. اما ناحية والديه فقد نسيهما، ولم يعد يذكرهما، ونسي أنهما سهرا وتعبا الليالي الطوال من أجل تربيته، والقيام على راحته حتى يكون لهما خير معين في وقت الكبر ووقت الشدة ووقت الحاجة اليه لمثل هؤلاء اقول اين الوفاء ورد الجميل، اين البر والاحسان، واناشدهم ان يحافظوا على الاصل حتى يظل الفرع مورق مزهر يسر الناظرين. فاذا بتر وقطع الجذع فانه ومما لا شك فيه ان الفرع ميت وآيل الى الزوال. واتوجه الى الذين نسوا وتناسوا حقوق والديهم قائلا «اركعوا تحت اقدام والديكم واطيعوهم واكسبوا رضاهم حتى تفوزوا بالدنيا والآخرة.

واتوجه الى من يحاول ان يضيع حقوق والديه صارخا بكل ما اوتيت من قوة قائلا: ثب الى عقلك وارجع الى رشدك

حميد علي حميد الكتبي - العين



## لسعات..!!

امواج هائجة تحطمني وتعسف على وجهي ومركبي يغرق.. يغرق.. اغوص في اعماق البحر ابحث عن ذلك المجهول وعن سر عذابي المكنون.. تتقاذفني الامواج لترميني على احد الشطآن ولاجد نفسي كالجثة الهامدة.. وتنتابني لحظات شاردة.. فمع مرور السنين لا زلت ابحث عن شيء ينسيني النسيان، ينسيني حياتي املي ومستقبلي.. لا املك الابتسامة وان كانت نادرة.

تدور الأيام معنا لنبكي على الحب المفقود... وتلك العهود.. التي اندثرت تحت تلك السدود.. احاول ان اكسر كل القيود وان اعبر الموانيء وكل الحدود.. ولكنني محبوسة وراء تلك القضبان. ابحث عن الحب والحنان في كل مكان.. فلا يوجد بشر مثل ذلك الانسان الذي زرعني في بستان النسيان.. فاصبحت احلم بحبه لدرجة الهذيان والهيمان.

وتمر اللحظات والثواني وكأنها اعوام وتمر معها كل الافراح والايام.. اتعاتبني ايها القدر ام انك تبتسم.

الذي سم حالتي حتى استيقظت من ذلك الحلم.

الايام تدور معها ندور وتموت الذكريات وتذبل الابتسامات.. ونسوق تلك الدمعات.. لنشيد عزاء كان بالامس بالدمع والهمس.

قلبا يختلف عن كل جنس.. لنعود كما كنا اغرابا في عالم الانس.. وتبقى ارواحنا وراء الافق.. وتحترق كل الذكريات وكل الورق.

وتستمر العجلة في الدوران.. لتستقر في واحة النسيان.. ويفتقد الحب والحنان وكل الامان.. بعيدا عن ذلك الانسان.. وبعيدا عن كل مكان وزمان..

بنت الضباب
العين - الامارات

## لقطة اليوم

أين البلدية ؟!... (تصوير - غانم سلطان ماجد - عجمان)

# وأي زمن ملعون هذا

حضنها ثم قبلها وهي خائفة وترتعد فرائصها من شدة الفزع.. حدث هذا على مسمع ومرأى من أخيها الذي يقول وبكل جرأة كما يقول المخرجون أعد الحركة ليكون تعبيرك أعمق...

أي زمن ملعون، هذا الذي نزع من الاخ روح الغيرة على أخته. لابد انهم سيقولون لك هذه هي السينما ولكن ماذا يحدث، الا تكون الفاجعة اكبر لو كان المخرج أخ الممثلة حقيقة.

إني أتساءل هل هناك «قبل» حقيقية وأخرى كاذبة وعندما نسأل يقولون.. «هذا تمثيل لا تصدق» أصبح للكذب اسماً أخر هو التمثيل... ان الامر يدعو للتفكير لأولئك الذين ميزهم الله تعالى بقوله «إن في ذلك لذكرى لمن كان له قلب أو القى السمع وهو شهيد» صدق الله العظيم.

ولا يختلف أثنان على ان زمننا هذا زمن هدرت فيه الأخلاق وتفشت فيه القيم الرخيصة اللا أخلاقية التي لا تنتمي الى القيم الاسلامية البتة. وان تمحصنا الوضع قليلا لتمخضت مشكلة كبيرة والعالم كله يحاول جاهداً ايجاد الحل لها ألا وهي الحب؟!!

فما من مطرب الا وتغنى بالحب وما من ممثل الا وقبل وعشق وحب وكأنه لا توجد في هذا العالم الكبير سوى مشكلة «الحب».

إنني أتساءل ألا يمل هؤلاء الممثلون والمغنون من إتعاب حناجرهم بتلاوة هذه الكلمة التي رخصت بمرور هذا الزمن.

أني حقاً ليحزنني هذا الواقع المرير الذي أصبح فيه الحب مبرراً لكل العلاقات المحرمة.. فبكلمة الحب يقبل هذا ويعانق ذاك والعالم يصفق وأصحاب القلوب المريضة تتنهد وتود لو اجتمع شمل الاحبة.. إنني اشعر بالخنوع والذل حينما يقول «الخطيب» ويكرر «يا أحفاد رسول الله». إننا في هذه الايام المنكوبة لا نستحق حمل هذا اللقب الذي تداعى بمرور الزمن ولكن أقول بأننا قد ذهلتنا هذه الحياة بغيها ولهوها ونحن من جهتنا بالغنا ولهثنا في طلبها.

وما يزيد «الحيص بيص» الا أولئك الذين يقولون لك وبكل وقاحة إن هذا هو زمن التقدم والنهضة ولا يعقل ان نرجع الى قرون مضت واندثرت...

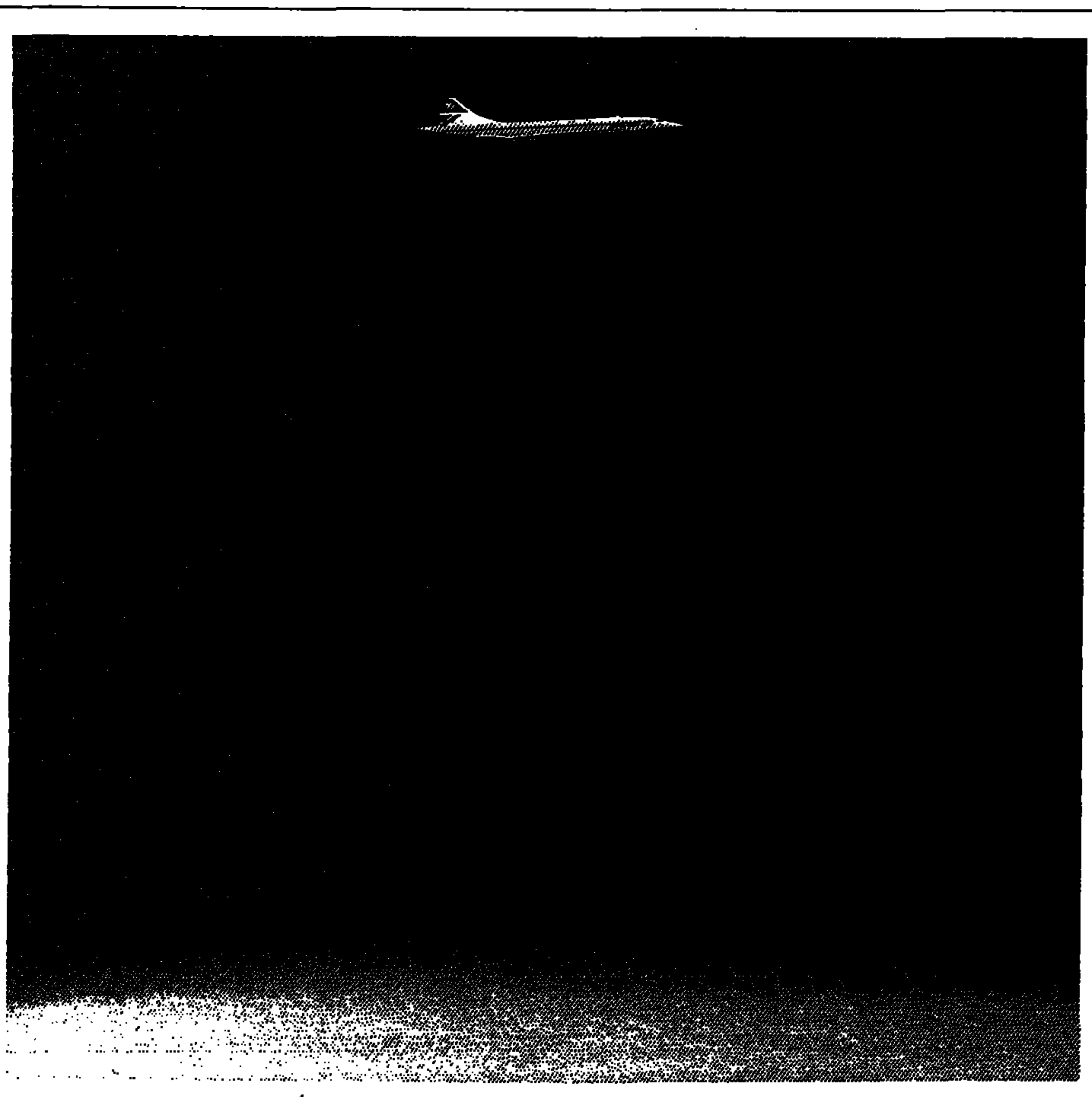
حقاً لقد نسينا الله فانسانا أنفسنا فلا تتعجب عزيزي القاريء حينما ترى شرذمة تدافع عن تلك الشراذم لأن الحق ممحوق والظلم قائم.. يالسوء حظك عزيزي كونك عشت هذا الزمن واصبحت جزءاً منه. أنك مسؤول امام الله تعالى عن كل ما يحدث. الا تذكر ماذا فعل الله بالطائع العابد في القرية السيئة وكيف أنزل الله به العذاب اولاً لانه سكت عن الحق وآثر الصمت بدلاً من النصح.

أنهض.. فأنك المنقذ بعون الله تعالى، لا تضرب كفوف الحسرة وتتمتم بل قم وبدل لان الباطل مهما طال لابد من نهايته.

وصدق الشاعر حينما قال:
ان كنت تدري فتلك مصيبة
وان كنت لا تدري فالمصيبة أعظم

عزيزي القاريء انني لاذكر نفسي اولاً بطاعة الله فكلنا خطاؤون ولكن المضي في الخطأ هو المصيبة، واننا بلا شك لا نريد ان نصبح كبني اسرائيل.

خالد بطي السويدي - أميركا



• اشراف: عـارف الخـاجـه •

**ناقوس**

نظم الشعر ليس هواية فقط، إنما مواقف يهتزّ لها الوجدان فيعلن عما يعتمل فيه من مشاعر وأحاسيس ووجهة نظر.. ولا جدوى مطلقاً من افتعال إنسان قول الشعر لالتصاقه الشديد بالأحاسيس الإنسانية، وربما عبّر بعض الناس عن انفعالاته بالمقالة أو القصة أو غير ذلك من وسائل التعبير الأخرى.. والمهم في كل هذه الفنون أن نعبر عن حالة شعورية صادقة.

د. حصة الرفاعي

# مجموعة النشيد القصصية

## تجارب متطورة لثلاث كاتبات من الإمارات

# أمينة عبدالله تعمق نوع العلاقة بين الرجل والمرأة



• الغلاف.

الحديث عن إبداعات الأديبات.. شاعرات كنّ أم قاصات يثير جدلاً له نكهة خاصة، لأنه باختصار، وبصراحة، له عطره الخاص.. هذه السطور لا تعني انه يمكن الفصل بين أدب المرأة وأدب الرجل.. فأنا ضد هذا الفصل لأنه يأخذ شكلاً تعسفياً في أحيان كثيرة، كما أنه يعيدنا إلى الجدل الجديد القديم حول امكانية المرأة، وربما يقودنا إلى حريتها.. ولكني، مع التمييز بين أدب المرأة وأدب الرجل، انطلاقاً من أن لكل فريق قضاياه الخاصة التي يجيد التعبير عنها ومعالجتها.. وهنا رأي يحتمل النقاش أيضاً وربما لا يوافق عليه كثيرون، ولكني اعتمد في ذلك على أدب المرأة في الإمارات أو الأديبات في الإمارات، وخاصة حين تقرأ مجموعة النشيد التي صدرت عن المجلس الثقافي للبنان الجنوبي، وتضمنت قصصاً لثلاث أديبات من الإمارات يمثلن في رأيي المستوى القصصي الذي توصلت إليه «المبدعة الإماراتية». وهن أمينة عبدالله من خلالها قصصها «ظهيرة حامية»، «مهرة»، و«هياج»، وسلمى مطر سيف وقصصها «ساعة وأعود»، «كلنا نحب البحر»، و«النشيد»، ومريم جمعة فرج وقصصها «ثقوب»، «الريح»، «صالح المبارك»، و«عبار».

## سلمى مطر سيف تبحث الأمور من الزاوية الانسانية

## مريم جمعة فرج.. هاجس كتابتها المطر وآثاره

بقلم: **أنور عبدالله**

نستطيع تقسيم هذه المجموعة القصصية إلى جزءين، الأول يضم أمينة عبدالله وسلمى مطر سيف والجزء الثاني تنفرد به مريم جمعة فرج، ونعتمد في هذا التقسيم على المواضيع التي تمت معالجتها، والاسلوب الذي يعكس الشكل الفني للقصص، وكذلك لمناقشة ما بدأناه في السطور الأولى حول تميّز أدب المرأة عن أدب الرجل حتى لو كانت شخصيات القصص من الرجال كما سنرى مع قصص مريم جمعة فرج..

ويبدو ان الإنسان الذي اختار قصص الأديبات حاول أن تكون بينها روابط كثيرة، حتى تعكس الأجواء التي تحلق فيها كل من الأديبات الثلاث، فيقدم بذلك نظرة عامة عن الأديبة وأسلوبها، وقدرتها الفنية على المعالجة القصصية.

في الجزء الأول الذي خصصناه لأمينة عبدالله وسلمى مطر سيف نلاحظ مدى الارتباط الوثيق بين القصص الست، وكذلك تشابه الموضوعات التي تحاول كل واحدة منهن الإلحاح عليها في سبيل ترسيخها، ففي كل من «ظهيرة حامية» و«مهرة» و«هياج» لأمينة عبدالله، تصف القاصة علاقة المرأة بالرجل ومحاولة الأخير المستمرة كي تكون المرأة تحت سيطرته، يلهو بها، يتلذذ بجسدها، يسيطر على تفكيرها دون النظر إليها على أساس المساواة في القدرات والامكانيات لمواجهة الحياة، وبالرغم من بداية قصة «ظهيرة حامية» مع رجل اسمه خميس يعمل سائق تاكسي، وبالرغم من تعرضها لتفاصيل حياته والتركيز عليها، إلا أن هذا يحدث من خلال المرأة.. زوجته التي لم يستطع حمايتها من النواخذة الكبار.. فتاة شابة ومشكلتها مع أمها التي ترفض شراء الذهب لها، وأخيراً مع شابة جميلة يقلها بسيارته، فتشكو له همها، فيقترب منها قلبه، يحاول بناء جسر من المودة معها، إلا أنها تذهب راضية إلى «فيلا» الثري سلطان بن أحمد الذي استقبلها.

وتظهر قصة «مهرة» لأمينة عبدالله أيضاً نفس العلاقة بين الرجل والمرأة.. حيث يقوم الشيخ سليمان الذي يزور القرية مرة كل بضعة أشهر فيتزوج أجمل النساء ثم يعود.. حتى تتحداه فتاة في العاشرة، تنقذ القرية منه وتقوده إلى حافة الجنون بعنادها وكبريائها.

ويتعمق نوع العلاقة بين الرجل والمرأة في قصة «هياج» حين يتزوج التاجر الكبير الثري فتاة فقيرة من حي السماكين.. تعيش معه بالرغم من عدم معرفة شعورها نحوه.. لا تحبه ولا تكرهه.. ولكنها مجبرة على الافتخار بنجاحه، ويستمر الصراع دون نهاية.

تحاول الكاتبة من خلال هذه القصص الثلاث الانطلاق من نظريات معروفة تحدد علاقة أبناء بني البشر ببعضهم.. إحدى هذه النظريات تقول ان الاقتصاد (المال) هو الذي يحدد علاقة الإنسان بالآخر.. أي علاقة الحاجة المتوفرة، وإذا كان هذا ينطبق على علاقة الرجال ببعضهم، فإنه ينطبق أكثر على علاقة الرجل بالمرأة الشرقية التي لا تزال تصارع من أجل الخروج إلى العمل وتحقيق ذاتها معنوياً.. فكيف إذا حاولت تحقيقها مادياً؟

إذن. يأخذ الصراع هنا شكلاً طبقياً بين الغني والفقير. ففي قصة «ظهيرة حامية» القاصة دائمة المقارنة بين سيارة خميس سائق التاكسي والسيارات الباقية.. بين عمله كبواب وبين الزبائن الأثرياء.. وبين الفتاة التي لا تستطيع أن تشتري ذهباً وبين المحلات التي يخطف لمعانها الأبصار.. وأخيراً بين محاولته لامتلاك فتاة شابة وذهاب تلك الفتاة إلى «فيلا» سلطان.

أما في قصة «مهرة» فيبدو ذلك واضحاً.. الشيخ سليمان - صاحب رأس المال - يذل أهالي القرية بحضوره وبأمواله وببذخه، وتصفه الكاتبة بالتوتر الموضوعي حين تخلص إلى القول انه لا يأتي ليتزوج من الفتيات الجميلات ولكن ليذل الفقراء ويتلذذ بعذابهم.

وفي قصة «هياج» تظهر سيطرة الطبقة الغنية على الطبقة الفقيرة.. تلك السيطرة القاسية التي تحدد المصائر.. من خلال سيطرة الزوج الثري على الفتاة الفقيرة القادمة من حي السمك.

وتبدو القاصة أمينة عبدالله متمكنة من استخدام أدواتها الفنية - لغتها ترتقي إلى موضوعها فتشبعه وصفاً خارجياً وداخلياً، مادياً ومعنوياً حتى تخترق الصدر لتعرف ما يخفق به القلب، ولكنها، ومن ناحية أخرى، وحتى تستطيع اثبات نظريتها، تقود القصة قيادة تبدو أحياناً مفتعلة، ولكنها غير واضحة.. ذلك الافتعال الناضج والتكريس الناجح، ويبرز هذا بشكل واضح حين اختارت في قصة «هياج» فتاة في العاشرة من عمرها لتكون عروس الشيخ سليمان، ولتستطيع من خلالها طرح فكرة مفادها، أن هذه الفتاة تمثل البلدة وغضبها وعنادها.. هي خلاصة الظلم والاستغلال وسيطرة القوي الثري على الضعيف الفقير.

• المجموعة الثانية لسلمى مطر سيف ضمن المجموعة القصصية «النشيد» تتكون من ثلاث قصص هي: «ساعة وأعود»، «كلنا نحب البحر» و«النشيد».

وتختلف القاصة سلمى مطر سيف عن أمينة عبدالله، ليس في طرحها للمواضيع ولكن بتحميلها أفكاراً ونظريات ربما لا تحتملها القصص إذا لم يستطع القاص استخدامها بذكاء، والقاصة سلمى مطر سيف تدخل الأمور من الزاوية الإنسانية البحتة، حيث تتساوى الامكانيات في العطاء.. في الحب وفي التضحية وفي حماية وبناء المجتمع وتشييد الوطن.

قصة «ساعة وأعود» صرخة مؤلمة تنبعث من أعماق الكاتبة بصدق وحرارة وابداع.. صرخة في وجه الأب الذي يسجن ابنته فلا ترى الناس إلا من خلال شقوق النافذة، وعالمها لا يزيد عن باحة الدار.. لا تعرف ملامح قريتها.. لا تجيد الحديث، ولم تألف أشكال البشر، وحين تهرب تبتلعها المدينة، فتسقط عندما تحاول الطيران، وتغرق عندما تحاول السباحة، وتنحرف عندما تحتك بالرجال. وتشبه القاصة هنا المرأة بالنخلة.. تأخذ غذاءها من الأرض، تنمو، خرساء، لا تعرف سوى حدود جذورها وفضاء انتشارها، وعندما تهرب.. يبكي عليها أبوها «قالت ساعة وأعود.. لا شك انها ضلت الطريق.. مسكينة لا تعرف الطرقات.. فقط تعرف طريق قدميها حول النخلة التي في البيت».

في هذه القصة، كما في القصص الأخرى تظهر الكاتبة صراع الرجل مع نفسه.. بين السماح للمرأة بممارسة حقها الطبيعي في الحياة وبين تسلطه الكامل وتسييره لقدرات أمورها، ويظهر هذا الصراع جلياً في قصة «كلنا نحب البحر» رائعة سلمى مطر سيف، هي القصة النموذج، حشدت فيها كل امكاناتها الفنية فتألقت.. ربطت علاقة الرجل بالمرأة، بالعناد، الصدام، الحب، والرأفة. بالسيطرة والتجبر، وكل هذا في سبيل الوطن، والبحر.

كلنا نحب البحر.. قلما ينفرد أحدنا ويبعد الآخر.. الحارس سلطان هو كل الرجال.. وتلبسه البدلة العسكرية حتى تزيده تسلطاً، لكنه يتبدل حاله عشرات المرات عندما تخرج المرأة من البحر، من خياله، من أرضه.

وتمهد الكاتبة لخروج المرأة بتمنيات الحارس عندما يلامس المياه «كأنني ألمس حرارة امرأة، ونصبح أنا وهي دائرة قمر بحري.. أف.. ما ألذه.. ما أزعجه. إذن. الصراع يبدأ من الفقرة الأولى ليتأجج.. حين تخرج المرأة من البحر وتشبه نخلة مبللة بالطل.. استر يا رب»، وتتماوج مشاعر الحارس سلطان «مرة يريد محاكمتها، وأخرى يريد المحافظة عليها فيخلع بزته العسكرية، ثم يأخذها منها، إلى أن يعود الحارس سلطان إلى قاعدة البحر يحرسه وهو ما يزال متنازعاً ما بين الدخول في الماء وحراسة البحر». تصل الكاتبة سلمى مطر سيف في قصة «كلنا نحب البحر» إلى قمة توهجها الإبداعي، ووعيها الكامل لأدواتها وتسخيرها لخدمة موضوعها يدور دائماً حول المرأة وعلاقتها بالرجل أو نظرة الرجل إلى المرأة، كما يتضح هذا المضمون من خلال قصة «النشيد» حيث يبرز الصراع بين اللذة لامرأة سوداء وبين رفضها بسبب لون بشرتها، وتتفق سلمى مطر سيف في هذه القصة مع أطروحات أمينة عبدالله حول وضع المرأة الاجتماعي الناتج عن سيطرة الرجل المالك لمقومات الحياة، والذي يقود إلى السيطرة على المرأة لتبقى تابعة له بكل تفاصيل حياتها العاطفية والمادية.

سلمى مطر سيف كاتبة تحمل معاناة هائلة. في قصتها أمواج بحر مضطرب لا يهدأ.

هنا يكتمل الجزء الأول الذي تمثله الكاتبتان أمينة عبدالله وسلمى مطر سيف، والذي يحمل ملامح متشابهة من خلال الطرح الموضوعي والمعاناة وكذلك تشابه اللغة المستخدمة، وتبرز هنا مميزات أدب المرأة. فلو قرأ أحدنا أية قصة من القصص الست دون كتابة اسم الكاتبة لعرف ان الكاتبة امرأة، وهذه ايجابية كبيرة، إذ أن كل الكتّاب يسعون إلى التميز، والتميز هنا يظهر في وصف المرأة نفسها بأسلوب التفصيل المغري، حيث تقول الكاتبة أمينة عبدالله في قصة «ظهيرة حامية»: «تتذكر زوجته في الأيام البعيدة، وهي خارجة من حمامها بخصلات شعرها المبرق عليها الماء، والقطرات المنحدرة على وجهها وصدرها والثوب الرقيق الملتحم بالجسد الصغير اللامع المرسوم رسماً».

أما سلمى مطر سيف فتصف المرأة في قصة «النشيد»: «ذهبت إلى «دهمة» وكانت عيناها مسكونة بغبش كأنه ركام غمام يراوح في سمائه ولا يسقط مطره.......»، وفي قصة «كلنا نحب البحر»: «ما هذا الجسد.. ما هذا الكبرياء الملعون في الصدر.. ما هذا الصفاء المائي».

• المجموعة الثالثة.. أربع قصص في كتاب «النشيد»، وهي «ثقوب»، «الريح»، «صالح المبارك» و«عبار»، وقد صنفنا في بداية الموضوع الكاتبة مريم جمعة فرج بأنها تمثل الجزء الثاني من هذه المجموعة، وهذا التقسيم لا يجيء عبثاً، ولكن لاختلاف تجربة القاصة ابداعياً ومضموناً وأسلوباً ولغة. انها كاتبة مختلفة متميّزة في الطرح وفي المعالجة، ولكن هذا لا يعني ان قصصها ابتعدت كثيراً عن أجواء المجموعة، بل اقتربت منها فتحدثت عن الهموم الإنسانية البحتة من وجهة نظر تغلب عليها الفلسفة والتأمل أكثر من ملاحقة الحدث بالشكل التقليدي، وهذا لا يعني أيضاً ان القاصتين أمينة عبدالله وسلمى مطر سيف كانتا تقليديتين، ولكن الكاتبة مريم فرج متطورة في تقنيتها لتصل أحياناً إلى درجة الصحوية وليس إلى درجة الغموض،

# النشيد نموذج مميز لأدب المرأة في الإمارات

وإذا كانت قصة «ثقوب» تبدأ بجملة تقول:

«تظهر الحياة لعبدالله من خلال ثقوب.. في الثقب الأول نخلة.. في الثقب الثاني مطر.. وفي الثقب الثالث ناس»، ندرك أن فلسفة تكمن وراء هذا المدخل، وان عبدالله تتمحور حياته حول هذه العناصر.. النخلة، البيئة، المطر، الطبيعة، والناس المجتمع. وما دامت النظرات تتسرب من الثقوب، فلا بد أن تكون مساحات الرؤية ضيقة وسوداوية في كثير من الأحيان، وتقصد الكاتبة هذه الرؤية، فتعرّف هذا حين تصف النخلة كأنها رجل عجوز دخل رأسه في قفصه الصدري، ولكن، - هل يستسلم هذا العجوز لليأس، فيأخذ زاوية وينتظر قدره المحتوم؟ كلا، بل يحاول مقاومة المطر حين يهدم جدران المنازل.

ولكن هذا الاتجاه المخالف لقوانين الطبيعة يوقع الإنسان في مطبات اجتماعية أقل ما يوصف بعدها، بأنه مجنون. والمطر - رغم قلته - هاجس الكاتبة مريم جمعة فرج، يتواجد معها في كل قصصها، وآثاره دائماً تعني انهيار المباني وجرف المنازل، ولا يتصدى له سوى رجل عجوز.

ففي قصة «الريح» تقتنص القاصة لحظة من العمر، تحملها متاعب السنوات المتراكمة وتجاهل الناس لهذا الجيل. «أيام زمان. كان نجاراً وكان يقوم بعمل عشرة من الرجال، وكان أهله يعتمدون عليه».. «الدنيا تغيّرت وصارت أكبر من أن تحفل بإنسان يعمل عمل عشرة، ولكن رياح زمان لم تكن تحتوي حتى القش». الرجل العجوز يحاول اثبات شبابه، ويحاول أن يصنع جسراً يحميه من السقوط عندما يهطل المطر، لكن العاصفة التي لا ترحم، تهب شرسة، وتدفنه تحت السقف «بوصابر.. مات».

وتتابع القصة ابحارها بنفس الاتجاه، فلا تخلو قصصها من الحزن والبكاء على الماضي حين تستنفر الذكريات. قصة «صالح المبارك» عجوز على فراش الموت، الحلم الذي لم يتحقق «هذا الزمان لا يولد صالحين».

هناك نظرة سوداوية في قصص مريم جمعة فرج ربما يكون لها ما يبررها، ولكن عندما تصبح محوراً في قصصها، فإن دراستها واجبة، ولا تخرج الكاتبة عن هذا الخط في قصة «عبار»، فتتابع هذا «العبار» القديم، العجوز، تسافر معه في قارب ذكرياته لترسو في ميناء خاص، ليرتب أفكاره محاولة منه فقط لهدم تلك الهوة التي بينه وبين العالم، والتي توقفت على شعوره بالوحدة.

تتعب مريم جمعة فرج في كتابة القصة، تتصبب عرقاً ودمعاً، ترتجف، هكذا أتخيلها، ولهذا تتعب القارىء معها، ولا يستطيع قراءتها إلا إذا اصابته نفس الحالة، بكل خصوصية معانيها وارتعاشات ألفاظها.

مريم جمعة فرج، أديبة أعمالها صعبة، لكنها ممتعة، وصلت بتجربتها إلى الجذور الحقيقية للفن القصصي الحديث، تجربتها تقفز كثيراً عن الواقع الأدبي وعن مستوى المتلقي، ولذلك وجبت الوقفة المتأنية حتى لا يخسر أحد الطرفين الطرف الآخر، وأسلوبها فني بحت، فهي لا تذكر الأشياء بمسمياتها، ولكن بمعانيها وأوصافها، وهو أسلوب جميل، لكنه يبقى في دائرة الخصوصية، إلا في حالة ارتباط هذا الوصف بإيماءات عامة تقربه من القارىء، ونلاحظ من خلال قصصها أن جل شخصياتها من الرجال، واعتقد أنها عملية مقصودة، وبالرغم من نجاحها في هذا إلا أنها بقيت تحمل بذور الافتعال في طرحها، خاصة عندما يسود محور واحد في قصصها، لرجل واحد في عمر واحد لنصل إلى نتيجة واحدة.

بشكل عام. تعتبر مجموعة «النشيد» التي نشرها المجلس الثقافي للبنان الجنوبي واللجنة الدائمة لمناصرة المقاومة الوطنية اللبنانية في دولة الإمارات العربية المتحدة نموذجاً مميزاً للقصة في الإمارات، وخاصة أدب المرأة بما يحمل من مميزات وملامح خاصة.

## كتب مصرية جديدة

يطرح مركز الأهرام للترجمة والنشر بمصر خلال أيام مجموعة جديدة من الإصدارات التي تتميز بالتنوع على كافة المستويات.

ومن هذه المؤلفات كتاب كمال الملاح «الحكيم بخيلاً» وهو الطبعة الثانية والمنقحة التي انتهى منها المفكر الراحل قبل وفاته مباشرة وعكس فيها تجربته مع الحكيم الذي عايشه عن قرب وتتبعه في كتابه هذا حتى آخر أيامه.

والكتاب الثاني للكاتب الساخر محمود السعدني «رحلات ابن عطوطه» ويروي فيه بأسلوبه المتميز رحلاته في أرجاء الوطن العربي وهمومه وآماله وطموحاته بأسلوب ذكي ساخر ولماح.

أما الكتاب الثالث فيضم مجموعة قصصية للكاتب الكبير إحسان عبدالقدوس بعنوان: «وكر الوطاويط» أثارت عند نشرها مسلسلة في الأهرام نقاشاً ساخناً حول مضمونها وأسلوبها.

والكتاب الرابع وهو «الرسالة» من أشهر مؤلفات الإمام الشافعي ومن عيون الروائع الاسلامية، ويصدر ضمن «سلسلة تقريب التراث» التي يصدرها مركز الأهرام للترجمة والنشر.

والكتاب الخامس وهو رسالة مفتوحة للرئيس بورقيبة يعرض فيه محمد مزالي رئيس وزراء تونس الأسبق تجربته في الحكم والعمل السياسي ويبين كيف أن حركة التصحيح التي وقعت هناك كانت أمراً لا بد منه في ضوء الممارسات التي سادت تونس.

## شعراء البحرين المعاصرون

صدر حديثا في المنامة الكتاب الجديد للدكتور علوي الهاشمي بعنوان: «شعراء البحرين المعاصرون».

يقع الكتاب في ٤٣٠ صفحة من القطع الكبير، وهو عبارة عن كشاف تحليلي مصور يتناول ستة وعشرين شاعرا بحرينيا خلال الفترة من عام ١٩٢٥م إلى ١٩٨٥م، وذلك في محاولة دؤوبة للكشف عن سيرة هؤلاء الشعراء الفنية والإنسانية معا، مزودا بجداول تحصر البنية الايقاعية عند كل شاعر وخصائصه الفنية التي تميزه عن غيره من الشعراء.

ويضم الكتاب الذي يعتبر الأول من نوعه على صعيد التجربة الأدبية بالبحرين قسما كبيرا وطريفا بعنوان: «ذاكرة الكشاف» وهو عبارة عن قسم خاص جمع فيه الباحث صورا تاريخية نادرة للشعراء في مراحلهم العمرية المختلفة وفي اطار أنشطتهم الثقافية والأدبية. بالاضافة إلى جداول إحصائية تحاول الربط بين الظواهر العامة في التجربة الشعرية بالبحرين. كما ويفرد الكتاب فصلا مستقلا بعنوان: «مدونة النقد والتراجم» يقوم فيه الدكتور علوي برصد أغلب الدراسات والمقالات النقدية التي تناولت هؤلاء الشعراء في الكتب والصحف والمجلات المختلفة.

ويتميز الكتاب في عمومه بأنه لا يكتفي بالرصد والإحصاء بل يقع في تحطيطه النظر إلى تجارب هؤلاء الشعراء بالتقييم النقدي والرؤية التحليلية. وشعراء الكتاب هم ابراهيم بن محمد آل خليفة وسلمان التاجر ومحمد بن عيسى آل خليفة وعبدالله الزايد وقاسم الشيراوي وابراهيم العريض وعبدالرحمن المعاودة وحسن الموسوي واحمد محمد آل خليفة وغازي القصيبي وعبدالرحمن رفيع وعلي عبدالله خليفة وقاسم حداد وعلوي الهاشمي. وقد كتب ترجمته الناقد احمد المناعي.

ومن شعراء الكتاب أيضا حمدة خميس ويوسف حسن وابراهيم بوهندي وايمان أسيري وعلي الشرقاوي ويعقوب المحرقي وعبدالحميد القائد وسعيد العويناتي وفوزية السندي واحمد مدني بالاضافة إلى الشعراء الجدد أحمد العجمي وفتحية عجلان وآخرين.

## مفاتيح

يكتبها اليوم: عزالدين وهدان

### دعوة لإعادة النظر بقاموسنا النقدي الحديث

لا أظننا نختلف كثيراً أو نترك جادة الصواب. إذا قلنا إن للنشيء أو المبدع لا ينشيء أثره الفني أو الأدبي في فياف مقفرة أو بين أسوار تحجر إبلاغ تجربته الإبداعية للآخرين. وإنما يسير الأثر في الأرجاء سير النار في الهشيم فتتلقفه أذواق متباينة. رفضاً أو قبولاً. تمجيداً أو تقريضاً. فتتلون الأحكام النقدية لذلك بتلون الذائقة والثقافة والمعايير النقدية. وتتلون الأحكام كذلك في اقترابها من إصابة الحكم والتقويم بين حكم متخصص وحكم عام. ولنتفق على أن الحكم (المتخصص) هو الذي يطلقه ناقد متمرس. والحكم العام، أو الذوق العام. هو ما تعارف على تقويمه وإصدار الحكم فيه جمهور ما. ولا ريب أن بين الحكمين وشائج كثيرة. ذلك لتثبيت موقف أو دحر آخر بسبب أن الذوق العام قد اشتركت فيه وصاغته مجموعة من الآراء المتخصصة مضافاً إلى تلك التذوق الفطري الطبيعي.

وقد استغل الشاعر قديماً هذا الحكم العام لصالحه فأحاله حكماً نقدياً راسخاً. فجرير، على سبيل المثال، حين سئل عن الأخطل قال: «لقد أعنت عليه بكفر وكبر سن». فنراه قد استغل شيوع المعيار الديني أساساً في الحكم على الشاعر فجعل له ميزة في ذلك قد افتقدها الشاعر الخصم. والناقد العربي القديم عني بهذه العلاقة بين الشاعر، من خلال شعره، والذوق العام أو الحكم العام

واليوم، لا نجانب الحقيقة إذا قلنا إن هناك الكثير من الأحكام (الشائعة) لا ينبغي الخوض في صحتها أو خطلها - والتي تنتقل من ضفة الحكم العام أو الذوق العام إلى ضفة الحكم المتخصص والتي شاعت مدة من الزمن - لأسباب معينة - امتد شيوعها رغم زوال تلك الأسباب. وكثيراً ما ترافق تلك الأحكام الولادات الفنية للتجارب الإبداعية الجديدة. والغريب أنها كثيراً ما تأخذ حكماً انفعالياً وجهه الأول شدة الحماسة للتجربة الإبداعية ووجهه الثاني شدة البغض لها وعدم تقبلها. ومع مرور الزمن يتزاوج الحكمان فتخفت الفورة لينجبا رأياً أسلم ما يقال فيه أنه موضوعي وغير متطرف. ولعل الأمثلة كثيرة في ذلك منها تجربة الشعر الحر وظهورها على مسرح الحركة الشعرية. وكذلك المحالاوت التي تلت جيل رواد الشعر الحر. وبعض هذه المحاولات كان جريئاً وواثقاً من أدواته الإبداعية. بيد أننا نعود فنقول. إن الأحكام التي رافقت نهوضها - مع ما إتسمت به من شيوع في حدتها ورفضها لتلك المحاولات أو في مباركتها وتمجيدها - قد أوجدت معها أحكاماً غير مدروسة تفتقر للدقة والعلمية فلا نزال نسمع - على سبيل المثال - من بعضهم «أن شعراء السبعينات ليسوا بشعراء»، رغم نضجهم الشعري ومحاولتهم الجادة للتنظير لتلك المحاولات

ونظن أن الحال ستكون عينها مع أية محاولة جادة تحاول الخروج على هذا الشائع العام. ولا بد لنا من الإشارة إلى أن ما نسوقه هنا ليس دعوة للخروج على الشائع أو ايجاد حركات مجددة كثيرة - رغم أن في ذلك عافية للمناخات الأدبية - بل هي دعوة لكي ينتظم الجميع أوراقهم وينهضوا في رسم خطوط نظرية نقدية موضوعية تتكىء على مقومات علم الجمال أو النفس أو الفلسفة أو الأخلاق وغيرها مما يغني الأثر الأدبي لكي نشيع نمطاً من النقد المتخصص القادر على التحليل والتقويم والرصد بعيداً عن الألفاظ الفضفاضة العامة والأحكام المطلقة الجاهزة التي شبعنا منها وأصابنا السأم بسببها.

ولعل نقدة الشعر عندنا لم يتناسوا أن النقد هو تقدير النص الأدبي تقديراً صحيحاً وبيان قيمته الأدبية وهو فن الحكم على الأساليب الأدبية المختلفة وفنون الأدب المتنوعة ببيان نواحي القوة والضعف فيها ومواطن الجمال والقبح والصحة والخطأ وكذلك الكشف عن جوانب النضج الفني في النتاج الأدبي وتمييزها عن ما سواها عن طريق الشرح والتحليل. ولا نحتاج إلى عناء كبير لنشير إلى ما اتفق عليه بأن المقصود بالأساليب ليس طريقة الأداء اللغوي فحسب. بل تندرج فيها أيضاً طريقة التأليف والتعبير والتفكير والإحساس مشتركة جميعها في صياغة التجربة الإنسانية وتأسيساً على ذلك لا بد أن يتكىء الناقد على نظرية معينة. ذلك أن النقد يندرج ضمن مناحي التفكير الإنساني الموصولة بغيرها من الأفكار. وينبغي لذلك الاطلاع على نظريات الفن والجمال ومصطلحات النقد ومعاييره «لا لكي يطبقها تطبيقاً حرفياً وإنما لكي يستضيء بها ويستعين بوسائلها ليكون أقدر على فهم ذلك الأثر، كما يقول د محمد مندور في كتابه «آراء في الأدب والنقد».

وعود على بدء. نقول. نحن بحاجة إلى إعادة نظر بقاموسنا النقدي الحديث - إن صح التعبير - فقد دخلته مصطلحات غريبة مقحمة أدلى بها أصحابها أحياناً بغياب وعي نقدي وبتمنطق مبالغ فيه في تركيب الكلمات ورصفها جنباً إلى جنب. عن جهل أو توهم علم!! وأن نعيد النظر بأحكامنا النقدية العامة الشائعة التي تقال بوعي أو بدونه. لأن الزمن يجري والتيار المعرفي والإبداعي يتدفق. وضفاف النقد الراكدة الآسنة عليها هي الأخرى. وبصبغ وبحركات استثنائية، أن تتحول إلى تيار متدفق أيضاً لتواكب سرعة نهر الإبداع وبحار المعارف. وإلا فاتتها رؤية روعة التدفق وطمرها الطين الغريني لتبقى محض أحكام محنطة تغفو عند ضفاف نهر الإبداع.

## «هموم الثقافة العربية»

• عن دار الحداثة في بيروت، صدر منذ ايام في ٣٧٤ صفحة كتاب «هموم الثقافة العربية» لفرحان صالح، وفيه مجموعة من المقابلات مع كل من: جواد علي، محمد عابد الجابري، نجيب محفوظ، محمد بنسعيد، فتح الله ولعلو، نوال سعداوي، بول شاوول، محمد بنيس، محمد الطالبي، يوسف يزبك، عبدالعزيز المقالح، محمد الصغير بناني، محمد وقيدي، سمير امين، علي اومليل، احمد صادق سعد، مصطفى قباج، حسين مروة وسعيد بنسعيد.

واجاب هؤلاء جميعهم في الكتاب على جمهرة مختلفة من الاسئلة المطروحة في وجه المثقف العربي المعاصر الذي يجد نفسه عاجزا قد اعياه الجواب.

OOOO

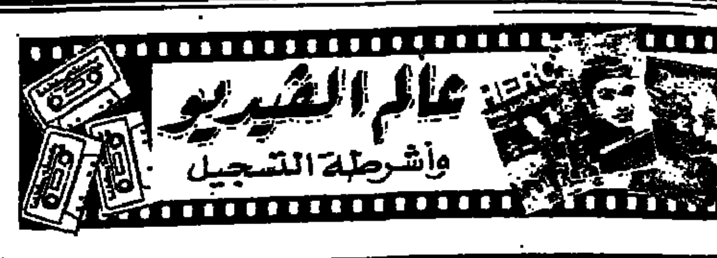
## «شرح قطر الندى وبل الصدى»

• عن دار الجيل في بيروت، صدر «شرح قطر الندى وبل الصدى» تصنيف ابن هشام الانصاري، تحقيق الفاخوري بموازرة الدكتور وفاء الباني الذي (حققه وبوبه وفسره وعلق على شروحه واعرب شواهده وضبط بالشكل متنه) في ٣٧٦ صفحة من القطع الكبير، طبعة مجلدة أولى- ١٩٨٨.

## إقرأ غداً:

• محاولة للحوار مع الصمت في ديوان هلال العامري - الكتابة على جدران الصمت. ........ د. أحمد درويش

• حوار لوني ........ د. عبدالكريم السيد




**تسجيلات الشعب**

المنتج والموزع للنسخ الاصلية والسباقة في الاعلان عن مطربينكم المفضلين من الخليج العربي والشرق الاوسط.
الشارقة ـ شارع الكورنيش ـ تسجيلات دن دون سابقا
ت : ٥٤٤٤٢٥
دبي ـ السطوة ت : ٤٤٣٣٣٣ / ٤٤٠٠١٦

**ملك الفيديو وفيديو النجوم**

أصدقاء الشيطان
نور الشريف ، فريد شوقي ، مديحة كامل ، صابرين ، سيد زيان
النسخة الأصلية فقط لدى ملك الفيديو
بر دبي ٥٣٣٦٣٦ ـ الراشدية : ٢٥٩٦٢٨

**فيديو فيلم الجوكر**

• تصوير الحفلات • إصلاح الأجهزة
هاتف ٢٣١٤٩٤/دبي مقابل فندق كارلتون بمحلات بوينسلتون

المفاجأة الكبرى عيدميلادشريهان
• ليلة القبض على بكيزة وزغلول. • الجبان • رأفت الهجان «النسخة الكاملة»
• رامبو ٣ • لعبة الموت ٢٠ • مدينة الجحيم «رودي بيدر»
قمة المفاجآت (عبدالحليم حافظ) • صفحات وسطور

**الفيديوتيب الخاص**

ـ الفيلم التلفزيوني «فيد وفياد»
يونس شلبي ، دلال عبدالعزيز ، أحمد راتب.
والفيلم التلفزيوني «الضمير»
مجدي وهبه ، سمية الألفي ، عماد رشاد.
دبي ـ الكرامة ـ ت : ٣٧٣٣٨٠

**فيديو المبارك**

تصوير حفلات إصلاح الأجهزة
شارع فريج المرر بجوار مدرسة النهضة ت : ٢٢٢٨٩٠ دبي مع تحيات عبدالعزيز جشة

اضحك مع المسرحية الكويتية **فرسان بني هلال** عبدالرحمن العقل ، عائشة ابراهيم ، داوود حسين ، ماجد سلطان.
**ليلة القبض على بكيزة وزغلول** سهير البابلي ، اسعاد يونس
**فايز التوش ١٩٨٨**

**ستوديو الفيديو والتسجيلات** هاتف : ٣٧٨٤٦٦ دبي الكرامة

• الفيلم العربي اسماعيل ياسين طرزان
اشتر ٥ أفلام بـ ١٠٠ درهم
١١ فيلما بـ ٢٠٠ درهم
العرض ساري لغاية آخر الشهر الحالي

**فيديو الفانوس**

الجديد دوما من فيديو الفانوس
يقدم لأول مرة على شريط فيديو مطرب الشباب
**حميد الشاعري**
في حفل عمان ١٩٨٨
ش. بحر الفتر الرئيسي ـ مقابل صيدلية الشرق
ت : ٦٦٣٦٧٢ دبي.

**تعلم العود**

لدى تسجيلات يوسف وزيتل فون بالعين شارع الصاروج هاتف ٦٤١٦٠٣ ٦٥٤٤٦٤ وديرة دبي زيتل فون شارع عمر بن الخطاب هاتف : ٢١١٩٩٧

**للبيع**

توجد لدينا اشباك تستعمل للظل لمواقف السيارات وكذلك للحماية الزراعة وأغراض اخرى النوعية ٦٠٪ و٥٠٪ للمراجعة الاتصال في مكتب آل رحمة للخدمات العامة هاتف ٤٤٦٤٦٥ تلكس ٤٩٥٩٤ رحمه اي.ام.

**جمعية الاتحاد التعاونية بدبي**

خدمة مستمرة
من الساعة ٨٫٣٠ صباحاً وحتى ١٢ ليلاً بفرعيها الطوار ـ والسطوة
بقية الفروع ٨٫٣٠ ـ حتى العاشرة ليلاً

**الدليل العالمي يؤمن خادمات بأسعار التنافس**

من الفلبين ، الهند ، سيلان ، موريشيس ومن باقي دول الشرق الأوسط.
وأسعار خاصة للخادمات السيلانيات المسيحيات بمبلغ فقط ٨٠٠ درهم. وأيضا عمال وعاملات من كافة بلدان الشرق الاقصى لجميع النشاطات الصناعية والتجارية.
الدليل العالمي؛ يوفر خدمات لتخليص جميع المعاملات لدى الدوائر الحكومية.
للاستفسار : هاتف ٢٢٥٧٥٥ / ٢٣٣٢٢٢ دبي
شارع نايف ـ بناية الغرير فوق معارض الحثار
مرخص من وزارة العمل ترخيص رقم ١٣

# تنزيلات لدى برسرام وأولاده

ابتداءً من ١٥ يونيو ٨٨

المكان الوحيد الذي تجدون فيه مجموعة كبيرة ومتنوعة من ملابس الأطفال والسيدات . نوعيات ممتازة بأسعار منافسة يصعب وجودها في مكان آخر.
أسعار خاصة لملابس الصيف . سارعوا الى برسرام وأولاده واشتروا بأسعار التنزيلات الحقيقية.







**مدرسة علي بن أبي طالب لتعليم قيادة السيارات**

لاختصار الجهد والعناء وضمان الراحة والوقت وفرت لك سيدتي الأنيقة
مدربات عربيات وأجنبيات يساعدونك سيدتي للوصول على رخصة سوق في فترة قصيرة ونجاح مضمون وتوفير الراحة النفسية بالوصول اليك في أي منطقة تسكنيها بإمارة دبي.
للاستفسار : هاتف ٢٨٥٣٨٤ / ٢١٥٥٠٦ دبي
شارع الرقة بجانب مطعم الاتوماتيك ـ بناية باره ـ الطابق الثالث

## اعـلان تحذيـري

ليكن معلوما بان « اميريكان هوم برودكتس كوربوريشن »

AMERICAN HOME PRODUCTS CORPORATION

وهي شركة منظمة وقائمة بحسب قوانين ولاية ديلاوير ، ومقرها في ٦٨٥ الجادة الثالثة ، مدينة وولاية نيويورك ، الولايات المتحدة الاميريكية ، هي المالكة الوحيدة والمطلقة في دولة الامارات العربية المتحدة للعلامة التجارية المبينة ادناه :

أوفرال

**OVRAL**

المستعملة على او فيما يتعلق ب « المستحضرات الطبية والصيدلية ».

ان الشركة المالكة المذكورة سوف تتخذ كافة الاجراءات القانونية ضد اي شخص او شركة بشأن اي تعدّ على حقوقها في العلامة التجارية الظاهرة اعلاه .

## فقدان جواز سفر

فقد السيد/ محمد معتز خالد أنيس (سوري الجنسية) جواز سفره رقمه ٩٥٠٤٣٩ س ر/٨٢.

فالرجاء ممن يعثر عليه الاتصال على الرقم ٢٢١٠٢٦ أو تسليمه الى القنصلية السورية في دبي.

## للبيع

سيارة فورد لنكولن مارك ٧ موديل ١٩٨٨ لون أبيض قطعت ٣٧٠٠ كيلومتر ، كاملة المواصفات الاتصال ٣ـ٢ـ٢٢٦٤١١ جاويد أو طوني.

## دائرة المحاكم ـ محكمة دبي الابتدائية

**اعلان بيع أموال منقولة بالمزاد العلني**
**صادر عن محكمة دبي الابتدائية ـ قسم التنفيذ**
**في الدعوى التنفيذية ٤٦٩ / ٨٨**

قررت محكمة دبي الابتدائية بتاريخ ١٩٨٨/٦/٢١ في الدعوى المذكورة بيع الاموال المنقولة والمبين اوصافها أدناه بالمزاد العلني ، فعلى من يرغب بالشراء التواجد امام محكمة دبي الابتدائية/ قسم التنفيذ ـ الساعة التاسعة والنصف صباح يوم السبت الموافق ١٩٨٨/٧/١٦ والأيام التالية ان اقتضى الامر وذلك للانتقال مع لجنة البيع الى حيث توجد الاموال والكائنة في منطقة شارع الجوازات ، وكل من له اعتراض على البيع التقدم باعتراضه معززا بما يبرره من مستندات قبل موعد البيع المذكور.

بيان أوصاف الاموال:

(١) خمسة عشر طقم طاولات زجاجية تتكون من ثلاث قطع جديدة (٢) اثنا عشر غرفة نوم مزدوجة وفردية ايطالية جديدة (٣) اربع طاولات طعام جديدة (٤) ست عشر طاولة تلفزيون جديدة (ستة عشر) (٥) سبع وحدات تكييف ماركة هيتاشي ودلنشي (٦) اربعة أطقم جلوس يتكون من ثلاث قطع ايطالي جديدة (٧) اربع مكتبات خشبية جديدة (٨) ست عشر دولاب خشبي ايطالي جديد (٩) ثلاث طاولات تسريحة ايطالية جديدة وموجودات اخرى لمحتويات محل مفروشات.

القاضي
نذير الذهبي

## اعـلان تحذيـري

ليكن معلوما بان « استا فارما اكتنجزلشفت »

ASTA PHARMA AKTIENGESELLSCHAFT

وهي شركة منظمة وقائمة بحسب قوانين جمهورية المانيا الاتحادية ، ومقرها في ٤٥ شارع ويزمولرشتراسه ، فرانكفورت ، جمهورية المانيا الاتحادية ، هي المالكة الوحيدة والمطلقة في دولة الامارات العربية المتحدة للعلامات التجارية المبينة ادناه :

| | | |
|---|---|---|
| AVACAN | HOLOXAN | SYSTRAL |
| HONVAN | RODAVAN | UROMITEXAN |

المستعملة على او فيما يتعلق ب « المواد والمستحضرات الصيدلية والطبية والكيميائية ».

ENDOXAN-ASTA

المستعملة على او فيما يتعلق ب « المركدات الخلوية كونها مستحضرات صيدلية ».

وليكن معلوما ايضا بأن :

١- الشركة « استا ـ ويرك اكتنجزلشفت » قد غيرت اسمها الى « استا فارما اكتنجزلشفت ».
٢- هذا الاعلان ينشر تاكيدا لاعلان سابق نشر في جريدة « البيان » الصادرة بتاريخ ٢٧ اغسطس ١٩٨٤ العدد ١٥٥٢ .
٣- الشركة المالكة المذكورة سوف تتخذ كافة الاجراءات القانونية ضد اي شخص او شركة بشأن اي تعدّ على حقوقها في العلامات التجارية الظاهرة اعلاه .

## اعـلان تحذيـري

ليكن معلوما بان « كالتكس الخليج المتفرعة من كالتكس تريدنغ اند ترانسبورت كو. »

CALTEX ALKHALIJ a division of CALTEX TRADING AND TRANSPORT CO.

وهي شركة منظمة وقائمة بحسب القوانين البانامية ، ومقرها في بناية ارنكو ، شارع زعبيل ، دبي ، الامارات العربية المتحدة ، هي المالكة الوحيدة والمطلقة في دولة الامارات العربية المتحدة للعلامة التجارية المبينة ادناه :




المستعملة على او فيما يتعلق ب « المنشورات والخدمات الخاصة بالتامين والاعمال المالية ».

ان الشركة المالكة المذكورة سوف تتخذ كافة الاجراءات القانونية ضد اي شخص او شركة بشأن اي تعدّ على حقوقها في العلامة التجارية الظاهرة اعلاه .

## محكمة دبي الابتدائية

**مذكرة تبليغ مدعى عليه بواسطة النشر**
صادرة عن محكمة دبي المدنية ـ قسم الحقوق
**في الدعوى رقم ٢٩٩ / ٨٨**

الى المدعى عليهما (١) شركة امارات الخليج للمقاولات العامة (٢) محمد الياس (مجهولا محل الاقامة).

حيث ان المدعية شركة الخرسانة العربية ، أقامت عليكما لدى هذه المحكمة الدعوى الحقوقية المذكورة أعلاه يطلبكما مع مدعى عليه آخر بالتضامن بمبلغ ـ ٣١٫١٣٠ر درهم والفائدة ٩٪ من تاريخ اقامة الدعوى وحتى السداد التام والرسوم والمصاريف وأتعاب المحاماة ، فيقتضى حضوركما امام هذه المحكمة في الساعة ٨٫٣٠ صباحا من يوم السبت الواقع في ١٩٨٨/٧/٢ ميلادية ، وذلك للاجابة على الدعوى وتقديم مالديكما من بيانات.

وفي حالة تخلفكما عن الحضور أو عدم إرسال وكيل عنكما في الوقت المحدد فان المحكمة ستباشر نظر الدعوى في غيابكما.

تحريرا في ١٩٨٨/٦/٢٥.

القاضي/ غالب البسطامي

**البيان** تؤمن رواج اعلاناتكم

## دائرة بلدية أبوظبي

**اعلان فسخ شراكة وتنازل**

بهذا تعلن دائرة بلدية أبوظبي بأن السيد/ نذير حسين بت (باكستاني الجنسية) قد ابدى رغبته في التنازل عن حصته وفسخ الشراكة القائمة بينه وبين السادة/ افتات حسين بت (باكستاني الجنسية) وخليفة سيف الهاملي (جنسية الامارات) وذلك بموجب الرخصة المهنية الممنوحة لهم من قبل هذه الدائرة تحت سجل تجاري رقم الملف ١٧٨٢٦ باسم محل نذير حسين لكهرباء السيارات. فعلى كل من له حق او اعتراض على هذا التنازل وفسخ الشراكة المعنية مراجعة دائرة بلدية ابوظبي خلال اسبوع من تاريخ نشر هذا الاعلان والا فان هذه الدائرة غير مسؤولة عن أي حقوق او دعوى بعد انقضاء هذه المدة حيث ستكتمل اجراءات التنازل وفسخ الشراكة المذكورة.

مدير دائرة بلدية أبوظبي

## بلدية دبي



**اعلان رقم (١٢٠٠)**

تقدم السادة/ مجوهرات الفؤاد لتسجيل الاسم التجارى الجديد الفؤاد لصياغة المجوهرات ، بدلا من الاسم التجارى المدرج في الرخصة المسجلة تحت رقم (١٠٣٨٤٧).

وعملا بالاجراء المتبع تحدد البلدية مدة ثلاثين يوما من تاريخ نشر هذا الاعلان للنظر في أي اعتراضات قانونية تقدم لها حول هذا الموضوع.

مدير البلدية

## بلدية دبي



**اعلان رقم (١١٩٩)**

تقدم السادة/ محمد خلفان لتصليح الاطارات لتسجيل الاسم التجارى الجديد محمد خلفان لتصليح الاطارات وتبديل الزيوت بدلا من الاسم التجارى المدرج في الرخصة المسجلة تحت رقم (١٠٩٩٠٧).

وعملا بالاجراء المتبع تحدد البلدية مدة ثلاثين يوما من تاريخ نشر هذا الاعلان للنظر في أي اعتراضات قانونية تقدم لها حول هذا الموضوع.

مدير البلدية

## محكمة دبي الابتدائية المدنية

**مذكرة تبليغ انذار بالنشر**
صادرة عن محكمة دبي الابتدائية
**في الدعوى التنفيذية رقم ٤٩١ / ٨٨ تنفيذ**

الى المحكوم عليهم (١) ابتون اسوسايتس (٢) فريدريك سي جاكمان (٣) ميشيل جي ماركويل (٤) جورج اسحاق (مجهولين محل الاقامة).

يجب عليكم أن تدفعوا في خلال مدة سبعة أيام تلي نشر هذا الاعلان الى صندوق محكمة دبي الابتدائية مبلغ ـ ١١٢٫٤٧٤ر درهم (فقط مائة واثني عشر الفا واربعمائة واربعة وسبعون درهما) بموجب الحكم الصادر في الدعوى الحقوقية رقم ٨٨/١٣٩ بتاريخ ١٩٨٨/٤/٣٠ لصالح بنك دبي الوطني المحدود.

واذا إنقضت المدة المذكورة ولم تدفعوا أو تبينوا تسوية لدفع المبلغ ، فان هذه المحكمة ستباشر الاجراءات التنفيذية اللازمة بحقكما بما فيها الحجز على أموالكم والأمر بحبسكم.

القاضي
عبدالكريم استيتية

## بلدية دبي

**اعلان رقم (١١٩٨)**

تقدم السادة/ محلات أبو حليفه لاستخراج رخصة بدل الرخصة التجارية (المفقودة) المسجلة تحت رقم (١٨٦٢٥) الصادرة لهم لمزاولة عمل تجارة عامة ، تحت الاسم التجاري محلات أبوحليقه.

يرجى ممن يعثر على هذه الرخصة تسليمها لقسم الترخيص والتسجيل التجارى ببلدية دبي . أو لصاحب العلاقة ، وفي حالة عدم العثور على مستند الرخصة خلال ٣٠ يوما ستستخرج البلدية لصاحب الرخصة بدل فاقد عنها.

وشكرا،،،

مدير البلدية

## أحلام العصافير في بغداد

على خشبة المسرح الوطني ببغداد، تعرض مسرحية «أحلام العصافير» تأليف عبدالباري العبودي واخراج فتحي زين العابدين، وبطولة خليل عبدالقادر ونزار السامرائي وأفراح عباس.

تتحدث مسرحية أحلام العصافير حول الغنى الذي يفقد توازن بعض الناس، ويصيبهم الغرور والتنكر للقيم والعادات.

وعن المعالجة الاخراجية للعمل قال المخرج: «حاولت من خلال الاسلوب الاخراجي للمسرحية أن أجعل السلب مقروناً بالايجاب مرة مرئياً ومسموعاً ومرة يتولد عند المشاهد كمحصلة للتفاعل مع الحدث من خلال مواقف درامية باسلوب مبسط قريب الى الجمهور وحيوية نابضة بالحياة من خلال اداء الفنانين».



• مشهد من أحلام العصافير.

# أيام فاتن حمامة

# يوم مر ويوم حلو

## سيدة الشاشة العربية تتذوق مرارة الحياة

القاهرة - فوزي سليمان:

تعود سيدة الشاشة العربية فاتن حمامة في دور جديد اعتقد انه سيضاف الى ادوارها العديدة الهامة التي قدمتها، وكان آخرها تمثيل دور فاطمة في فيلم «ليلة القبض على فاطمة» في الفيلم الجديد الذي انتهى تصويره مؤخرا «يوم مر، يوم حلو» تقوم بتمثيل دور عائشة الام المكافحة من اجل سعادة ابنائها. لأول مرة يخرج لها خيري بشارة صاحب «الطوق والاسورة» الذي شاهدته وأعجبت به هو ومدير تصوير الفيلم طارق التلمساني. وقد كانت من قبل تفضل ان تعمل مع مدير التصوير المعروف وحيد فريد.

• فاتن حمامة.

### من هي عائشة؟

انها امرأة في الخمسين من العمر رحل عنها زوجها عازف الموسيقى العسكرية لم يترك لها الا معاشا ضئيلا لا يزيد عن ثلاثين جنيها وديونا وحفنة من البنات

وولدا صغيرا، فكيف تستطيع ان تدير امور اسرتها؟ وأن تستر بناتها وهي في سن الزواج؟ الأم ترفض كل عروض الزواج وتكرس كل حياتها لأولادها، على ماكينة خياطة تحيك ملابس الجيران، واهل الحي ليساعد هذا الايراد في سد نفقات البيت في ظل الغلاء المتزايد وحينما تكسب جهاز راديو في مسابقة يعلن عنها بالتلفزيون وتستمع البنات للمحطات الاذاعية والموسيقى والأغاني في البيت اذ بها تبيع الراديو.

تذهب الى السوق في حي شبرا لكي تشتري السمك البسارية وهو نوع من انواع السمك الصغير جدا وتفاصل البائعة.

كل همها كيف تستطيع ان تقف على قدميها في هذه الحياة القاسية، حتى ان اللحم لا يدخل البيت لشهر او اكثر. تضطر بعض البنات الى ترك المدرسة للعمل، تعمل سناء في مصنع شيكولاته وتخرج بنت اخرى «سعاد» لتساعد امها في البيت، اما البنت الصغيرة «اسماء» فهي مريضة بصدرها

ولكنها متفوقة في دراستها - اما الولد الصغير الذي نراه بقميص باهت وسروال قديم وحذاء بال يصلحه مرة بعد اخرى، فتخرجه امه من المدرسة رغم انه كان يحلم بان يكون طبيبا او ضابطا حسب رغبة ابيه ليعمل في ورشة.!

يبدو ان الفرج قد جاء حينما يتقدم عامل قادم من الخليج الى خطبة سناء. كان يبدو انه عاد ومعه مال كثير، يفك ازمة الاسرة ولكنه يكشف عن حقيقته ومطامعه حينما يطالب بشراء ثلاجة كبيرة والا فانه سيعود، بل يسكن في نفس البيت الصغير بعد الزواج. ويحرم استخدام الثلاجة على افراد الاسرة التي تتكوم في داخل غرفة صغيرة، بل انه يستولي على الصالة التي كانت تستخدمها عائشة في الخياطة على ماكينتها.. رجل تحجرت مشاعره حينما كان يعمل في الخليج، وينام على الارض، واذا مرض لا احد يعنى به. ولكن «عائشة» تضطر على مضض الى قبول هذا الوضع. ولكن هذا الرجل الذي يستغل موقفه

اصبح مصدر تعاسة للاسرة، وايضا مصدر خطر. فأخت زوجته لمياء

التي كانت تعلمت اعطاء الحقن للمرضى في عيادة طبية، يدعوها

رفاق السوء والطمع في المال الى ان تعطي حقنا ممنوعة للمدمنين.

ويستغل زوج الاخت وهو نفسه من المدمنين معرفته بهذا السر لابتزازها ثم الاعتداء على شرفها! ولا تستطيع الفتاة ان تدرأ

الفضيحة الا بالانتحار. اما الولد الصغير الذي عمل في ورشة فهو يسير في طريق الانحراف.

تعيش الام ماساة ابنائها كما يهددها صاحب البيت بان يبلغ الضرائب عن عملها في الخياطة الا اذا قبلت الزواج منه ويغريها بتحويل البيت الى بوتيك ولكنها ترفض وتصمد.

### مع كاتب السيناريو

السيناريو والحوار كتبه فايز غالي يروي لنا فكرة الفيلم:

جاءني مرة خيري بشارة وحكى لي قصة الأم واولادها واسترعاني فيها شخصية الصبي الذي يعمل في الورشة او يمسح زجاج السيارات في الطرق العامة وباعتبارنا من اهل حي شبرا، نلمح الصبية على الرصيف وهم يدخنون، وكان هذا يمكن ان يحدث لي ان تشابهت نفس الظروف وقد كنت سأتعرض لترك المدرسة في حالة وفاة الأب واضطر ان اعمل في ورشة حتى

اعيش، وقد حدث هذا لبعض زملائي. استهوتني هذه الفكرة وبدأت اعد السيناريو. ولكن حدث ان فاتن حمامة كانت قد شاهدت فيلم «الطوق والاسورة» فاتصلت بخيري بشارة ولم تكن فاتن حمامة في ذهننا وحدث لقاء بيننا انا وخيري بشارة وفاتن حمامة ومن هنا كان اعداد السيناريو على هذا الشكل الذي تقوم فيه فاتن بدور

«عائشة» وهو دور يختلف كثيرا عن الاعمال التي قدمتها في السينما المصرية. فهي هنا امرأة بسيطة من حي شعبي لها ملامح مختلفة وبعد ان وافقت فاتن حمامة على السيناريو بدأت اعد الحوار لاقدم قصة ام تريد ان تستر بناتها بالمفهوم التقليدي الشرقي وهو الستر بالزواج وفي نفس الوقت تسدد ديونها التي تركها لها زوجها بعد مرض طويل بعد موته.

هذه الام - يستطرد كاتب السيناريو فايز غالي - هي ام تحترم آدمية ابنائها وحقهم في الحياة هي ام اوقعية - الأم التي تقول لها بنتها يا أختي فهي ليست مثل ام زمان او الام الطيبة جدا كما في الافلام المصرية القديمة، بل هي ام مكافحة شجاعة تحاول تدبير الامور بحكمة ولكن ماذا تفعل ازاء الظروف القاسية.

### شبرا.. لماذا؟

أسأل.. ولماذا اخترتم حي شبرا؟

يجيب ان شبرا جزء حيوي جداً في هذا الفيلم انها تجري في عروقنا لها جو خاص وكنت احلم انا وخيري بشارة منذ سنوات ان نعد فيلما عن شبرا.

وقد واجه العاملون في الفيلم مشاكل كثيرة في تصوير مشاهد شوارع حي شبرا بسبب زحام الناس واستخدم طارق التلمساني كاميرا سرية من داخل سيارة.

ويقدم المخرج المطرب محمد منير ممثلا في دور عرابي العامل القادم من الخليج وكان قد قدمه ليغني في فيلمه الطوق والاسورة. وقامت حنان يوسف بدور الابنة سناء وعليه كامل في دور سعاد وسيمون في دور لمياء وقت يرشح الفيلم لمهرجان فينيسيا القادم في اوائل سبتمبر.. ترى هل سيكون له نصيب في الفوز باحدى الجوائز.. على الاقل لبطلته فاتن حمامة؟!

# تلفزيون دبي يروي «حكاية نص الليل»

## لقاءات مع عبدالله الغيث وحسن حسني وشارلتون هيستون

• عماد حمدي.

• عبدالله الغيث.

• شارلتون هيستون.

• حسن حسني.

• نجوى فؤاد.

يتحدث عبدالله الغيث، رئيس قسم التخطيط ببلدية دبي. على شاشة تلفزيون دبي من خلال برنامج «مجلة التلفزيون» الذي يذاع بعد نشرة أخبار الثامنة المحلية عن المنشآت الحضارية الجديدة التي تجمل مدينة دبي بصفة عامة. وعن مشروعين شارف العمل فيهما على تمامه بصفة خاصة وهما حديقة شاطىء الجميرا وكورنيش الجميرا.

ويتضمن البرنامج الذي يعده أحمد شرف ووائل الخطيب، ويخرجه متروك ناصر لقاء مع الممثل الكوميدي المصري حسن حسني صاحب الأدوار المتنوعة. ويتحدث حسني خلال اللقاء عن اعماله المختلفة وعن تفوق الممثلين أصحاب الأعمال الميلودرامية في الأدوار الكوميدية وعن كسر النمطية.

كما يتضمن البرنامج مصاحبة للممثل الأميركي شارلتون هيستون في رحلته السينمائية.

أما محور فيلم سهرة تلفزيون دبي الليلة الموسوم «حكاية نص الليلة» صراع عائلي حول الميراث وهو فيلم من عصر الشرائط ذات اللونين من اخراج عيسى كرامة وبطولة عماد حمدي ونجوى فؤاد وزيزي البدراوي ويوسف شعبان، وتوفيق الدقن.

وتتابع في الفيلم حكاية تسلط الأخ الأكبر الذي يحرم الورثة من نصيبهم الى حد يبلغ به جبروته التآمر لحرمانهم من حقوقهم حتى بعد وفاته. ويبلغ الصراع بينه وبين أصحاب الحق ذروته عند اكتشاف اغتيال الأخ الأكبر في ظروف غامضة.

وفي برنامج «المجلة الاسلامية» الذي يخرجه فتحي الزبيدي نشاهد تقريرا حول الاعتداءات الصهيونية على المقدسات في الأراضي العربية المحتلة. ويوازن الدكتور نزار رضوان المستشار بمستشفى الكويت بين التحريم الديني والتحريم

الطبي حول الخبائث عامة والمسكرات بصفة خاصة ويذاع البرنامج الساعة السابعة.

ويمكن لعشاق الموسيقى الغربية أن يستمتعوا على مدى خمس وخمسين دقيقة قبل نشرة أخبار

العاشرة بمجموعة من الأغنيات من خلال البرنامج الأسبوعي «صندوق الموسيقى» الذي تبثه القنال ٣٣ في مثل هذا اليوم من كل أسبوع.

وتتضمن حلقة اليوم من هذا البرنامج الذي يشاهده ٦٠ مليون شخص في أنحاء العالم أغنية للمغني البريطاني سيىء الصيت بوي جورج بعد خروجه من السجن مؤخرا.

وتجدر الاشارة الى أن هذا البرنامج يذاع تزامناً عبر اذاعة الإف. ام. من اذاعة دبي ويمكن الاستمتاع بالاضافة الى الصورة بصوت «استيريو» من خلال الاذاعة في وقت واحد.

# اخضاع البراكين للانتاج الزراعي

من المعروف ان التربة الايسلندية تتألف في معظمها من الحمم البركانية والصخور العارية ويغلب على طقسها البرودة فتهبط حرارتها الى ما دون ١٧ درجة مئوية ولا ترتفع الشمس عن الأفق الا قليل في فصل الشتاء. فتحت ظل ظروف مناخية كهذه ليس من المتوقع نشوء الزراعة او انتعاشها

ولكن العلماء الايسلنديين توصلوا منذ عشرين عاما الى بعض الحلول منها استغلال مياه الينابيع الحارة التي تنتشر في كل مكان. فهناك كميات هائلة من المياه الحارة تنطلق من البراكين باستمرار بامكان المزارع الاستفادة منها في تدفئة البيوت الزجاجية الزراعية. كزراعة الخضروات والفواكه والتين والموز وغير ذلك، وكان اول محصول يجنى بهذه الطريقة هو الطماطم التي لم تكن معروفة في ايسلندا الى ذلك التاريخ. فالغذاء المعتاد بين الاهالي هو لحوم الضأن الاسماك والحليب ثم توالت المحاصيل المختلفة كالفلفل والباذنجان ولاقت رواجا كبيرا بين السكان.

والتربة التي تزرع فيها هذه المحاصيل هي «الدرين» وهو نوع من المواد النباتية المتفحمة، ولكن حيث ان موسم النمو في ايسلندا قصير جدا. لذلك فمن الضروري الحصول على اكبر من النمو في اسرع وقت ممكن.

وقد بدأ خبراء الزراعة الايسلنديون بتسخير البراكين لتوفير مورد آخر لنجاح انتاج الخضروات وهو حجر «الخفان المبروس» وحجر الخفان هذا هو اسود اللون محزم خفيف الوزن يستخرج من البراكين ويستخدم عادة في «الجنخ»، ويوضع هشيم هذا النوع من الحجارة في ارض البيوت الزجاجية ويزود بالماء والسماد من خلال مشكلة انابيب بلاستيكية فيكون بذلك قاعدة لارساء جذور النبات.

وقد نجحت هذه الطريقة نجاحا كبيرا. حتى اصبحت ايسلندا تصدر الطماطم الى باقي دول اوروبا.



# مذكرات بريجيت باردو لا تساوي تعيين سكرتيرة!

في باريس، يطلقون على المفاوضات التي تجرى بين الشهيرة بريجيت باردو، وصاحب دار نشر بأنها مفاوضات العصر ذلك ان بريجيت طالبت دار النشر بأن تستأجر لها قصراً وتعين لها أربع سكرتيرات بالاضافة للخدم طوال كتابتها للمذكرات.

المعروف ان بريجيت تعاني حالياً من ضائقة مالية، لكن دار النشر قالت ان مذكراتها لا تساوي إلا تعيين سكرتيرة واحدة، وبلا قصر، على أن تدفع لها مقدماً بعضاً من مستحقاتها عن نشر هذه المذكرات.



• بريجيت باردو في شبابها.

# أم الخير في أبوظبي

أبوظبي - «البيان»:

يفتتح حمد النايل أحمد محمد، السفير السوداني لدى الدولة، في السادسة والنصف من مساء اليوم بالجاليري الفني بأبوظبي معرض الفنانة التشكيلية السودانية أم الخير أحمد كمال، والذي يضم مجموعة من اللوحات المستوحاة من الفن الاغريقي والعربي ويستمر ثلاثة أيام.



• الفستان الاساسي من الحرير مع «لبدة» من الدانتيل تتصدرها وردة وقفازات حتى المرفقين من بالمان.

• ديكولتيه من الحرير والقطن مطرز بكامله مع حبيبات غليظة من شانيل

# عودة الروح الى العش الذهبي

في عالمنا العربي الاسلامي يتزوج المرء ليكمل نصف دينه. ليجد المرأة التي يسكن اليها فتسعده ويسعدها. فالزوج دائما بشرى ومسرة وأفق مشرق بالآمال. لأنه تجسيد للاتحاد الذي يخلق قوة في مواجهة الحياة. فضلا عن انه ضمان استمرار الحياة. لذلك ينتصر الرباط المقدس على اية علاقة اخرى بين الجنسين. فحتى في الغرب بدأت موجة العلاقات غير الشرعية تغرب. فقد لوحظ في فرنسا وحدها في عام ١٩٨٦ ارتفاع كبير في عدد المقبلين على الحياة الزوجية المشروعة. اذ سجلت عشرة آلاف واربعمائة زيجة فوق ما سجل في العام الذي قبله.

صحيح ان الغربيين أبدوا في فترة ما اعراضا عن الحياة الزوجية الشرعية. ربما لمشاكل اجتماعية عديدة. ولكن الانحدار والانحلال كانا في حدهما ناقوس خطر للمجتمعات الاوروبية التي بلغت حد القيام بحملات تدعو الى العودة الى الرباط المقدس.

ولعل هذه الحملات التي يعهد بها الى شخصيات فنية شهيرة، تعكس ايضا الوجه الآخر لمظاهر الزواج، فمن الشركات ما ظل ممسكا بزمام مواد التجميل الخاصة طوال ثلاثين او اربعين عاما. مثل شركة برونوبسيا التي ظلت منذ ١٩٥٨ تعتلي عرش تجميل العرائس بل وكل ما يتعلق بمراسم الزواج.

لكن الامور تغيرت مع اطلالة السبعينات. فقد ظهر جيل لا يهتم كثيرا بالعادات والتقاليد. جيل لا يريد الانفاق بغير حدود على مظاهر تنتهي في يوم وليلة. حتى ان الزواج الحر بل قل الزواج غير المشروع حقق انتصارا غريبا في ١٩٧١. وبدأ ذلك في الاوساط التي تعتبر مرتاحة ماديا. ثم استشرى واستفحل في سائر الطبقات والاوساط.

اما عام ١٩٧٢ فقد شهد بداية نهاية الحياة الزوجية. فمن اربعمائة وعشرين الف زيجة نزل العدد الى ٣٨٠٫٠٠٠ في عام ١٩٧٥. ثم الى ٣٢٠٫٠٠٠ سنة ١٩٨٠. لكنني يصل الى ٢٧٣٫٠٠٠ عام ١٩٨٥.



• اربيل دومباسل، عروس اليوم عروس الامس

واذا بالزواج يستعيد نفسه قليلا في عام ١٩٨٦ الذي سجل ٢٨٣٫٤٠٠ رباط مقدس.

وعادت الى الامهات المتعطشات بهجة مراسم الزواج. فهن شرقا او غربا لا يردن لبناتهن حياة زوجية غير شرعية.

وعادت الى مصممي الازياء والخياطين فرحة الحياة والامل في ان تتنفس مهنتهم الصعداء بعد كساد كبير وطويل.

واذا كان الآباء والامهات والمحافظون على الخلق الكريم ينظرون الى الزواج على انه نعمة اخلاقية وهبة سماوية تحمل الخير، فان اصحاب الصناعات المتعلقة بمراسم الزواج والتجار ومن اليهم من ذوي العلاقة بهذه المراسم والاحتفالات، يرون في عدم الزواج كارثة. فكم يستوعب الزواج الواحد من المواد الاستهلاكية والهدايا والتأثيث...

خمسة عشرة سنة مرت على ركود الزيجات في الغرب وكادت تئد احلام فئات لا تحصى ولا تحصر من ذوي العلاقة.

والآن، عادت الى الغربيين روح بناء الاسرة على اساس اخلاقي. وعادت العروس تحلم بالفستان الملائكي الناصع البياض، وعادت العائلتان لا تدخران في اقامة الاحتفالات التي تبقى ذكريات لا تنسى.

وهذه النفقات المتعلقة بالزواج لها اهمية تجارية كبيرة. واذا كان الفرنسي مثلا لا يملك الامكانات المادية لدى الفرد الاماراتي او الخليجي، فان الحد الادنى الذي ينفقه يشكل على صعيد زيجات البلد في مجموعها رقما لا يستهان به حوالي اربعة مليارات درهم سنويا. بصرف النظر عن الهدايا التي يقدمها الاهل والاقارب والاصدقاء.

## البحث عن الوفاء الضائع

ان الكسب الكبير الذي حققته الاخلاق في المجتمعات الغربية في السنوات القليلة الاخيرة لم يأت صدفة، فقد شهد الغربيون تسيبا اخلاقيا دام اكثر من عشرين عاما، عانى فيه الزواج بشكل خاص معاناة كبيرة. من العلاقات غير المشروعة الى الخيانات الزوجية الى الزواج غير الشرعي وفي تلك الحالة التي هي اشبه بالضياع، وهي ضياع القيم فعلا، شعر الناس شيئا فشيئا بالحنين الى القيم، واخذوا يبحثون عن الوفاء والصفاء والعهد والاخلاص والحب الذي لا تغرب شمسه، واذا بالشباب الذي شهدوا التمزق وعرفوا مأساة الطلاق ومهانة العلاقات الثنائية دون الزواج، اصبحوا يتعاهدون على الزواج الدائم وعلى البقاء اوفياء.

اما وقد عادت الروح الى الاعشاش والاقفاص الذهبية فان مصممي الازياء لم يدعوا لحظة واحدة تفوتهم. واذا بهم يدفعون الى الساحة مئات الفساتين البيضاء مرفرفة في سماء المخطوبين تدعوهم الى حفلات الزفاف البهيجة.

لكننا عندما نتأمل التصاميم الجديدة نلمس ظاهرة في غاية الطرافة. فقد غير معظم مصممي ازياء الزفاف وفساتين العرائس عن حنين جارف الى الماضي بأساطيره وقصصه ورومانسيته وشاعريته واحلامه الوردية.



# نادي الاطفال

# «رانو» المحبوب

(الحلقة الأولى)

في قديم الزمان وسالف العصر والأوان، كان يعيش في احد قرى الهند فلاح فقير اسمه رانو، وكان طويل القامة اسمر البشرة ذا عضلات مفتولة وقلب شجاع..



وكان الفلاحون الفقراء الذين يعملون مع رانو في المزارع يحبونه لشجاعته وعطفه عليهم والوقوف الى جانبهم، لذلك اصبح كوخ رانو الصغير ملتقى الفلاحين في الليل، فيه يجتمعون ويتسامرون.

وكان الفلاحون يروون اثناء سهرهم في كوخ رانو ما سمعوا من حكايات واخبار، ويتشاورون في حل المشكلات، وغالب الاوقات كانت الاحاديث تتطرق الى حاكم المقاطعة كاك الذي كان الفلاحون يكرهونه بسبب وقوفه دائما الى جانب كبار ملاك الاراضي ضد الفلاحين الفقراء..

وكانت اراء رانو دائما محل اعجاب وتقدير، لأنه كان لا ينطق الا بعد تفكير سليم، ولم يكن يعطي رأيا الا بعد جمع معلومات كافية ومشاورة وتفكير طويل.

ذات يوم انتشر خبر بسرعة البرق، أصبح الجميع عنه يتحدثون ويتكلمون، وبالطبع كان الساهرون في كوخ رانو عنه ايضاً يتحدثون، كان حاكم المقاطعة الظالم قد توفي وتولت ابنته الوحيدة الأميرة (مومال) الحكم.

وكانت الأميرة مومال ذكية وجميلة، دربها ابوها قبل وفاته على شؤون الحكم، وأصبحت اخبار الاميرة بالطبع هي محور كل الاحاديث، ولكن الحديث عن زواجها كان هو الحدث الاكبر.

كانت الأميرة مومال تريد ان تتزوج من رجل لا يأتي طامعاً في مالها او ثروتها أو جمالها، فطلبت ممن يريد ان يتزوجها ان يقطع ثلاث مراحل قبل الوصول اليها، وكانت هذه المراحل مثل الالغاز قدرت ان من يستطيع حلها لابد ان يكون أميراً ذكياً وشجاعاً ويستحق ان يكون زوجاً لها.

واصبحت اخبار تلك الالغاز الثلاثة وانباء الامراء والوجهاء والشبان الذين فشلوا في حل تلك الالغاز والوصول إلى الأميرة الجميلة مومال هي حديث الساعة بلا جدال.

والى اللقاء غداً يا أصدقاء



## (٢٨) يونيو

## ساحر صقلية

في مثل هذا اليوم من عام ١٨٦٧ ولد (لويجي بيرنديللو) الذي عرف باسم ساحر صقلية، وهو واحد من اكبر اساتذة المسرحية المعاصرة، من اشهر مسرحياته «ست شخصيات تبحث عن مؤلف» وحصل لويجي بيرنديللو على جائزة نوبل للاداب عام ١٩٣٤، وكان قد حصل قبلها على الدكتوراه في الادب عام ١٨٩١، ونشرت له العديد من القصص والروايات والمقالات النقدية، وكان له الفضل في انشاء المسرح الفني في روما عام ١٩٢٥.



• ان شواهد القبر التي تحاكي الاسطوانات كانت تستخدم من قبل ابناء الباسك في فرنسا واسبانيا كرابطة بينهم وبين اجدادهم الذين كانوا يعبدون الشمس.!



• ان فرانسيس بوشمان الذي كان احد رموز السينما الصامتة بين ١٩١٢ - ١٩١٨ استطاع ان يكون ثروة تتجاوز ستة ملايين دولار لكنه انتهى الى الافلاس..!

## الاشعة تحت الحمراء

الاشعة تحت الحمراء في حقيقتها عبارة عن امواج ضوئية.. لها خاصية نقل الحرارة.. وهي اشبه ما تكون بامواج الضوء المنبعث من المصابيح الكهربائية.

وتختلف عن امواج الضوء بان العين البشرية لا تراها لان طول امواجها كبير.. وبعض افلام اجهزة التصوير حساسة بالنسبة لها.

وللاشعة تحت الحمراء استعمالات متعددة في المجالات الطبية كما تستخدم في الحياة اليومية (افران تشوي اللحوم بسرعة فائقة) وتستخدم لتجفيف الدهانات والبلاستيك في وقت قصير.

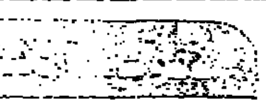
وفي عصر الفضاء تستخدم الاشعة تحت الحمراء للتصوير في الفضاء لانها اشعة لا تتأثر بالضباب الكثيف بل تنفذ منه. والمصورون يعمدون الى هذه الاشعة للتصوير في الظلام الدامس.

## الطاقة المهولة

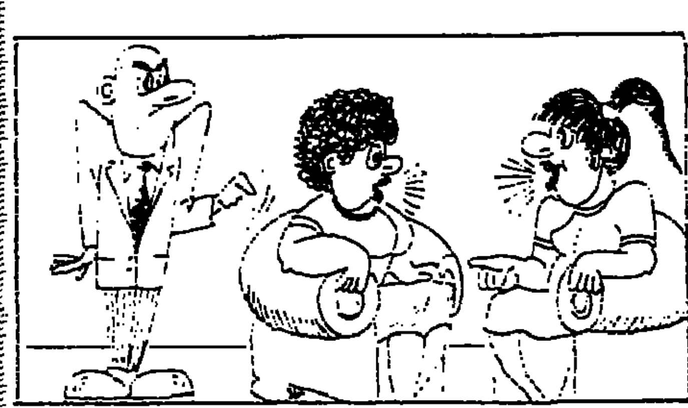
يشير بعض العلماء الى ان القرن المقبل (القرن الحادي والعشرين) سيكون قرن الطاقة الشمسية وذلك اشارة الى الاستخدامات الكثيرة والمتعددة للطاقة الشمسية التي توصل اليها العلماء مؤخرا.

وذلك عن طريق مرايا كبيرة من النحاس المصقول تلتقط اشعة الشمس وتعكسها نحو اسطول الدولة المغيرة فتحيله الى حطام محترق.

والطاقة الشمسية التي تسقط على مساحة فدان واحد من الارض عند الظهيرة كافية لتسيير قطار كبير.. ويذكر ان العلماء قد طوروا الاجهزة التي تستخدم الطاقة الشمسية في ادارة الالات الضخمة.



اصدقاؤنا اقوياء الملاحظة يستطيعون اكتشاف عشرة اختلافات بين هذين الرسمين خلال عشر دقائق على الاكثر، والا فعليهم ان يقلبوا الجريدة ويقرأوا الحل الصحيح. اما الاصدقاء هواة التلوين فعليهم ان يحسنوا اختيار الالوان المناسبة. وان يتأنوا اثناء التلوين حتى يحصلوا على لوحة جميلة يضيفونها الى مجموعتهم.





• الحل :

# بركان «فيزوف»

يعتبر بركان «فيزوف» من اهم المراكز السياحية في ايطاليا، وذلك نظراً لشهرته الفائقة بين البراكين الاخرى..!

ويسهل الوصول الى «فيزوف» لانه لا يبعد عن مدينة نابولي باكثر من (١١) كيلومترا فقط، ويقع قريبا من الطريق البري الموصل بين نابولي وبومبي، كما يلتف حول جوانبه الشديدة الانحدار طريقان، ويوجد قريبا منه القطاع المعلق والمعرض الكبير الذي انشيء عام ١٨٤٤ خصيصا لابحاث البركان العلمية.

واكبر ثورات للبركان كانت في عام ٧٩ بعد الميلاد، ثم عام ١٦٣١ حيث كانت ثورته شديدة، ويقال انه قد هلك خلال تلك الكارثة نحو ١٨ الف شخص، وتوالت ثورات البركان في اعوام ١٧٦٧، ١٨٢٢، ١٨٧٢ وخلال هذا القرن شهد البركان عددا من الثورات البسيطة.

واذا قضيت اجازتك يا صديقي في ايطاليا وعندما تزور مدينة نابولي سترى منظر البركان المشهور من خلال خليجها، ومن ورائه مياه البحر المتوسط الزرقاء والمباني الجميلة على الشاطيء، ترتفع ببطء منحدرات الجبل المخروطي الخضراء التي تشبه قمته لؤلؤة رمادية كما تبدو بين الضباب، ذلك هو بركان «فيزوف» الخطير الذي يبدو للناظر ساكنا خلابا في منتهى الامان..!، ولكنه هو نفسه الذي دمر في الماضي العديد من القرى وادى الى هلاك الالاف من البشر، انه بركان «فيزوف» ابو البراكين..!

## مواقيت الصلاة

| | د | س |
|---|---|---|
| الفجر | ١٧ | ٤ |
| الشروق | ٣٢ | ٥ |
| الظهر | ٢٥ | ١٢ |
| العصر | ٥٠ | ٣ |
| المغرب | ١٥ | ٧ |
| العشاء | ٤٥ | ٨ |

## الصيدليات المناوبة

• دبي بر دبي: صيدلية الشفاء شارع الجميرة ت: ٤٤١٨٦٣

ديرة صيدلية الامارات شارع نايف ت: ٢٨٤٥٣٣

• ابوظبي صيدلية المفرق الجديدة شارع السوق المركزي الجديدة ت: ٣٣٧٠٦٤

صيدلية جي جي شارع الفلاح ت: ٣٤١٠٤٩

• الشارقة: صيدلية بدر ميدان الرولة ت: ٣٧٧٦٥١

• عجمان: صيدلية فلسطين شارع الشيخ راشد بن حميد ت: ٤٢٣٣٩٣

• العين: صيدلية الخليج شارع الهيلتون ت: ٦٤٤٨٤٢

• رأس الخيمة: الصيدلية الهندية شارع الصباح ت: ٣٣٩٥١

## رمز فتح خطوط الهواتف داخل الدولة

| المنطقة | الرمز | المنطقة | الرمز |
|---|---|---|---|
| ابوظبي | ٠٢ | السمحة | ٠٥٦ |
| اذن | ٠٧٧ | سويحان | ٠٨٦ |
| أم القيوين | ٠٦ | الشارقة | ٠٦ |
| بدع رايد | ٠٥٣ | صدنا | ٠٧٠ |
| البدية | ٠٧٠ | طريف | ٠٥٣ |
| بوحصا | ٠٥٤ | عجمان | ٠٦ |
| جبل الظنة | ٠٥٣ | عصب | ٠٥٥ |
| جبل علي | ٠٨٤ | العوير | ٠٤٨ |
| جرن يافور | ٠٥١ | العين | ٠٣ |
| جزيرة داس | ٠٥٧ | عياني | ٠٥٣ |
| جزيرة زركو | ٠٥٧ | الفجيرة | ٠٧٠ |
| حبشان | ٠٥٣ | فلج المعلا | ٠٦ |
| حتا | ٠٨٥ | قرية مريد | ٠٣ |
| الحلاه | ٠٧٠ | كلباء | ٠٧٠ |
| الحمرية | ٠٦ | السيلي | ٠٨٣ |
| الحرنة | ٠٨٢ | لبباب | ٠٨٣ |
| الخوانيج | ٠٤٨ | مدينة شهامة | ٠٥٦ |
| خورفكان | ٠٧٠ | مربح | ٠٧٠ |
| دبا | ٠٧٠ | مرغم | ٠٨٣ |
| دبي | ٠٤ | مربد | ٠٣ |
| الذيد | ٠٦ | مسافي | ٠٧٠ |
| رأس الخيمة | ٠٧٧ | المصفح | ٠٢ |
| الرماح | ٠٨٣ | مطار ابوظبي | ٠٢ |
| الرويس | ٠٥٢ | المفرق | ٠٥١ |
| السديرات | ٠٢ | الهاتف المتحرك | ٠٥٠ |
| السلع | ٠٥٨ | الهير | ٠٣ |
| | | الوثبة | ٠٥١ |

## رمز فتح الخطوط الدولية

| الدولة | الرمز | الدولة | الرمز |
|---|---|---|---|
| اثيوبيا | ٠٠٢٥١ | السويد | ٠٠٤٦ |
| الارجنتين | ٠٠٥٤ | سويسرا | ٠٠٤١ |
| الاردن | ٠٠٩٦٢ | سيراليون | ٠٠٢٣٢ |
| اسبانيا | ٠٠٣٤ | سيشل | ٠٠٢٤٨ |
| استراليا | ٠٠٦١ | شيلي | ٠٠٥٦ |
| المانيا ش | ٠٠٣٧ | الصومال | ٠٠٢٥٢ |
| المانيا غ | ٠٠٤٩ | العراق | ٠٠٩٦٤ |
| اندورا | ٠٠٣٣ | غمبيا | ٠٠٢٢٠ |
| اندونيسيا | ٠٠٦٢ | الفاتيكان | ٠٠٣٩ |
| اوغندا | ٠٠٢٥٦ | فرنسا | ٠٠٣٣ |
| ايران | ٠٠٩٨ | الفلبين | ٠٠٦٣ |
| ايرلندا | ٠٠٣٥٣ | فنزويلا | ٠٠٥٨ |
| ايسلندا | ٠٠٣٥٤ | فنلندا | ٠٠٣٥٨ |
| ايطاليا | ٠٠٣٩ | قبرص | ٠٠٣٥٧ |
| [illegible] | ٠٠٢٧٥ | قطر | ٠٠٩٧٤ |
| باكستان | ٠٠٩٢ | كندا | ٠٠١ |
| البحرين | ٠٠٩٧٣ | كوريا ج | ٠٠٨٢ |
| البرازيل | ٠٠٥٥ | الكويت | ٠٠٩٦٥ |
| البرتغال | ٠٠٣٥١ | كينيا | ٠٠٢٥٤ |
| برمودا | ٠٠١٨٠٩ | لبنان | ٠٠٩٦١ |
| بلجيكا | ٠٠٣٢ | لشتنستين | ٠٠٤١ |
| بنغلاديش | ٠٠٨٨٠ | لكسمبورج | ٠٠٣٥٢ |
| بنما | ٠٠٥٠٧ | ليبيا | ٠٠٢١٨ |
| بولندا | ٠٠٤٨ | ليسوتو | ٠٠٢٦٦ |
| تايلاند | ٠٠٦٦ | ماليزيا | ٠٠٦٠ |
| تايوان | ٠٠٨٨٦ | المجر | ٠٠٣٦ |
| تركيا | ٠٠٩٠ | المكسيك | ٠٠٥٢ |
| ترينيداد | ٠٠١٨٠٩ | ملاوي | ٠٠٦٠ |
| تشيكوسلوفاكيا | ٠٠٤٢ | السعودية | ٠٠٩٦٦ |
| تنزانيا | ٠٠٢٥٥ | المغرب | ٠٠٢١٠ |
| تونس | ٠٠٢١٦ | المملكة المتحدة | ٠٠٤٤ |
| جامايكا | ٠٠١٨٠٩ | موريشس | ٠٠٢٣٠ |
| جرينلاند | ٠٠٢٩٩ | موناكو | ٠٠٣٣ |
| الجزائر | ٠٠٢١٣ | ناورو | ٠٠٦٧٤ |
| ج ع اليمنية | ٠٠٩٦٧ | النرويج | ٠٠٤٧ |
| القاهرة | ٠٠٢٠٢ | النمسا | ٠٠٤٣ |
| اسكندرية | ٠٠٢٠٣ | النيجر | ٠٠٢٢٧ |
| جيبوتي | ٠٠٢٥٣ | نيجيريا | ٠٠٢٣٤ |
| الدنمارك | ٠٠٤٥ | نيكاراجوا | ٠٠٥٠٥ |
| رومانيا | ٠٠٤٠ | نيوزيلندا | ٠٠٦٤ |
| سان مارينو | ٠٠٣٩ | الهند | ٠٠٩١ |
| سريلانكا | ٠٠٩٤ | هولندا | ٠٠٣١ |
| سلطنة عمان | ٠٠٩٦٨ | هونج كونج | ٠٠٨٥٢ |
| سنغافورة | ٠٠٦٥ | امريكا | ٠٠١ |
| السنغال | ٠٠٢٢١ | (هاواي) | ٠٠١٨٠٨ |
| سوازيلاند | ٠٠٢٦٨ | اليابان | ٠٠٨١ |
| سوريا | ٠٠٩٦٣ | يوغوسلافيا | ٠٠٣٨ |
| | | اليونان | ٠٠٣٠ |

## ارقام هواتف النجدة

أرقام هواتف الدفاع المدني والاسعاف والشرطة لكل من: دبي، أبوظبي، الشارقة، عجمان، أم القيوين، الفجيرة، والعين كالآتي:

| الدفاع المدني | الاسعاف | الشرطة |
|---|---|---|
| ت: ٩٩٧ | ت: ٩٩٨ | ت: ٩٩٩ |

رأس الخيمة:

| الدفاع المدني | الاسعاف | الشرطة |
|---|---|---|
| ت: ٢١٢١٢ | ت: ٢١٢٥١ | ت: ٣٣٨٨٨ |

## ارقام هواتف المستشفيات

| المستشفى | رقم الهاتف |
|---|---|
| الوصل | ٣٧٧٨٧٧ |
| الامل | ٤٤٤٠١٠ |
| راشد دبي | ٣٧١١١١ |
| الكويت بدبي | ٦٩١٣٠٠ |
| المكتوم دبي | ٢٢١٢١١ |
| المركزي ابوظبي | ٣٣٠٦٦٦ |
| الجزيرة ابوظبي | ٣٣٧٨٠٠ |
| الكورنيش ابوظبي | ٧٢٤٩٠٠ |
| المفرق | ٣٣١٠٠ |
| القاسمي الشارقة | ٣٧٧١١١ |
| الولادة الشارقة | ٣٥٥٤١١ |
| الزهراء الشارقة | ٤٢٢٢٢٥ |
| الكويت بالشارقة | ٥٤٢١١١ |
| عجمان . عجمان | ٤٢٢٢٢٧ |
| الجيمي العين | ٦٣٥٨٨٨ |
| توام العين | ٦٧٧٤٤٤ |
| الفجيرة | ٢٤٦١١ |
| صقر رأس الخيمة | ٣٦٦٦٨ |
| سيف بن غباش | ٢١٢٥١ |
| أم القيوين | ٦٦٦٤٤١ |

## حالة الطقس

يسود البلاد اليوم طقس معتدل نسبيا لكنه مغبر وتتوقع مصادر الارصاد الجوية ان تكون الرياح شمالية غربية سرعتها من ١٠ عقدات الى ١٥ عقدة والبحر مرتفع الموج.

وفيما يلي بيان بدرجات الحرارة العظمى التي تم تسجيلها امس في الدولة وبعض المدن والعواصم العربية والاجنبية.

| المدينة العاصمة | الحرارة العظمى | حالة الطقس | المدينة العاصمة | الحرارة العظمى | حالة الطقس |
|---|---|---|---|---|---|
| دبي | ٣٥ | صحو | القاهرة | ٣٧ | صحو |
| الشارقة | ٣٥ | صحو | الرباط | ٢٣ | غائم |
| أبوظبي | ٣٤ | صحو | بومباي | ٣٤ | صحو |
| العين | ٣٧ | صحو | نيودلهي | ٣٠ | صحو |
| رأس الخيمة | ٤٠ | صحو | مدريد | ٢٣ | صحو |
| الفجيرة | ٣٤ | صحو | جنيف | ٢٢ | صحو |
| المنامة | ٣٩ | صحو | امستردام | ١٨ | غائم |
| مسقط | ٣٦ | صحو | لندن | ١٧ | غائم |
| عمان | ٣٢ | صحو | أنقرة | ٢٨ | صحو |
| تونس | ٢٨ | غائم | باريس | ١٩ | غائم |
| الكويت | ٤١ | صحو | فيينا | ٢٤ | غائم |
| الرياض | ٣٠ | صحو | دمشق | ٢٣ | صحو |
| أثينا | ٣٤ | غائم | اسطنبول | ٣١ | صحو |

## الكلمة الضائعة

| ١٢ | ١١ | ١٠ | ٩ | ٨ | ٧ | ٦ | ٥ | ٤ | ٣ | ٢ | ١ | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ب | و | ل | ي | س | ا | ة | س | ر | د | م | م | ١ |
| ط | ب | ح | ا | ر | ب | س | ت | ا | ن | ي | م | ٢ |
| ك | ش | ر | ط | ي | ل | ة | ن | ا | ن | ف | ر | ٣ |
| هـ | م | ي | ك | ا | ن | ي | ك | ي | ر | ح | ض | ٤ |
| ر | ي | م | ذ | ي | ع | ل | ا | ت | ع | ل | ة | ٥ |
| ب | ن | ف | د | م | د | ا | خ | ب | خ | ا | د | ٦ |
| ا | ك | ي | ك | ف | ر | ن | ع | ت | ب | ق | ة | ٧ |
| ك | ا | د | ت | خ | ب | ا | ز | ا | ا | ه | م | ٨ |
| ك | ن | ن | و | م | هـ | ر | ج | ك | ز | ي | ل | ٩ |
| ا | ج | ج | ر | م | ل | ق | ر | و | ص | م | ع | ١٠ |
| خ | ب | ا | ك | ع | ه | ا | ز | هـ | ا | ر | م | ١١ |
| ت | ا | ر | ا | ظ | ن | ي | ك | ا | ص | خ | ا | ١٢ |

شرطة
جنائي
فنانة
جندي
خادم
حلاقة
مذيع
عتال
خباز
كاتب
مصور
مهرج
قلم
فرن
اخ
بائعة زهور
اخصائي نظارات
بوليس
معلمة
مدرسة
ميكانيكي
ممرضة
كهربائي
بحار

الكلمة الضائعة اليوم هي اسم احد الاعياد الاسلامية.. يتكون من مقطعين وثمانية حروف.

اعداد: منى عبدالحسين.

حل شبكة امس: فؤاد.

## الحظ

• الحمل: ٢١ مارس ـ ١٩ ابريل:
لا تجعل همومك قبة وهي حبة في هذا اليوم.

• الثور: ٢٠ ابريل ـ ٢٠ مايو:
تستمتع باستعادة لذكريات قديمة مع شخص مخلص.

• الجوزاء: ٢١ مايو ـ ٢٠ يونيو:
رسالة تحمل عتابا. ولكن فيها الكثير من الصواب.

• السرطان: ٢١ يونيو ـ ٢٢ يوليو:
تتلقى امرا بتنفيذ عمل لست راضيا عنه. فكر مليا.

• الاسد: ٢٣ يوليو ـ ٢٢ اغسطس:
قد تشكو المأ في الظهر وبعض الآلام ناجم عن ضغوط نفسية.

• العذراء: ٢٣ اغسطس ـ ٢٢ سبتمبر:
يستحسن ان تفكر في برنامج شامل لحل الامور المعلقة.

• الميزان: ٢٣ سبتمبر ـ ٢٢ اكتوبر:
تشعر بتأهب وطاقات متجددة استغلها.

• العقرب: ٢٣ اكتوبر ـ ٢١ نوفمبر:
اذا كانت لديك فكرة الانتقال فالظروف مواتية.

• القوس: ٢٢ نوفمبر ـ ٢١ ديسمبر:
رقم الحظ ٧. وفي هذا المساء مفاجأة ظريفة

• الجدي: ٢٢ ديسمبر ـ ١٩ يناير:
انت على موعد مع امر قد يكون مصيريا.

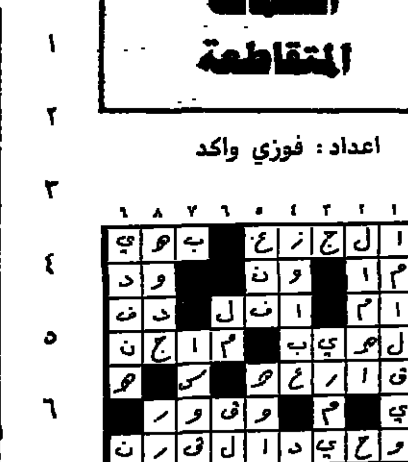
• الدلو: ٢٠ يناير ـ ١٨ فبراير:
الميزانية في حاجة الى مراجعة دقيقة.

• الحوت: ١٩ فبراير ـ ٢٠ مارس:
اتصالات مكثفة في سبيل انطلاقة جديدة.

## الكلمات المتقاطعة

اعداد: فوزي واكد

| ٩ | ٨ | ٧ | ٦ | ٥ | ٤ | ٣ | ٢ | ١ | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ■ | | | | | | | | | ١ |
| | | | | | | | | | ٢ |
| | ■ | | ■ | | | | ■ | | ٣ |
| | ■ | | | | ■ | | | | ٤ |
| | | | | | | ■ | | | ٥ |
| ■ | | | | ■ | | | | ■ | ٦ |
| | | ■ | | | | | | | ٧ |
| | | | ■ | | | | | ■ | ٨ |
| ■ | | | | | | ■ | | | ٩ |



| ٩ | ٨ | ٧ | ٦ | ٥ | ٤ | ٣ | ٢ | ١ | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ي | هـ | ب | ■ | ع | ز | ج | ل | ا | ١ |
| د | و | ■ | ■ | ن | و | ■ | ا | م | ٢ |
| ف | د | ■ | ل | ف | ا | ■ | م | ا | ٣ |
| ن | ج | ا | م | ■ | ب | ي | هـ | ل | ٤ |
| هـ | ■ | س | ■ | هـ | ع | ر | ا | ق | ٥ |
| ■ | ر | و | ف | و | ■ | م | ■ | ي | ٦ |
| ن | ر | ق | ل | ا | د | ي | ح | و | ٧ |
| ي | ر | ■ | ب | ج | ر | ■ | ا | ي | ٨ |
| ر | ر | ■ | هـ | س | ر | ا | م | ن | ٩ |

• افقيا:
١ ـ القهر والظلم.
٢ ـ ممثلة مصرية.
٣ ـ ازدياد او ارتفاع.
٤ ـ خيلاء ـ تيس الجبل.
٥ ـ سئم ـ استرجع.
٦ ـ ارض منبسطة ـ اقارب.
٧ ـ وصاية ـ الاسم الاول لخطيب جاهلي.
٨ ـ انصرف عن الامر وامتنع ـ ادرك وعلم.
٩ ـ تفسيرية ـ هجاه المتنبي.

• عموديا:
١ ـ انكسر الجيش.
٢ ـ للنفي ـ عاصمة اوروبية.
٣ ـ اقترب ـ صاح.
٤ ـ ظلم ـ بالغ في مخاصمته.
٥ ـ طائر حسن الشكل كثير الالوان ـ احرف متشابهة.
٦ ـ حرف استفهام ـ لوم.
٧ ـ اقرأه ـ من الاسماء الخمسة.
٨ ـ آلة موسيقية ـ الاضطهاد.
٩ ـ يسوق ـ مادة قاتلة.

## معلومات صحافية ـ معلومات صحافية ـ معلومات صحافية





• طرح مؤخراً بأسواق الامارات عطر جديد يحمل اسم «امواج» وهو عبارة عن خليط من الروائح والزيوت الطبيعية الاكثر ندرة بالعالم، وابتكره غوي روبرت صانع العطور الشهير بفرنسا.

وتصميم قوارير هذا العطر من الفضة الخالصة المطلية بالذهب عيار ٢٤ قيراطا، حيث جاءت قارورة ماء التواليت المخصص للرجال لتمثل مقبض الخنجر التقليدي، بينما جاءت قوارير العطور وماء التواليت المخصصة للسيدات لترمز للاناقة.

• تم عرض اول طائرة ساب ٣٤٠ مجهزة بالجيل الجديد من التصميمات الداخلية وهي الطائرة رقم ١٢١ وذلك في ميت اير وست مالينغ في المملكة المتحدة حيث مركز تجميع طائرات الجيل الجديد ساب ٣٤٠.

وكان السيد لورد برابازون وزير الطيران البريطاني ضيف شرف الاحتفال حيث اشاد بالتعاون التام بين ساب وميت اير ليصبحوا الاوائل في العالم لاجهزة سلامة الطيران فلا يوجد شركة طيران قادرة على تلبية متطلبات السلامة لعام ١٩٩٠ مثلهم.

وقال السيد جوردن ولياسمز رئيس ومدير عام شركة ميت اير ان الشركة الام استضافت ورعت المفاوضات وبعدها قدم السيد تومي حجورت نائب رئيس قسم طائرات ساب ومدير البرنامج لساب ٣٤٠ الذي تكلم بالنيابة عن ساب، وكان من بين المدعوين بعض زبائن ساب ٣٤٠ وكبار موظفي الطيران وسلامة الطيران والصحف.

ليس فقط الجيل الثاني من تصميمات ساب الداخلية تلبي متطلبات وانظمة سلامة الطيران المطلوبة لعام ١٩٩٠ بل تم تصميم الطائرة بطريقة حديثة جدا ملبية

متطلبات الركاب وراحتهم ولحمل امتعة اكثر وذلك كله وفقا لاحدث متطلبات وانظمة سلامة الطيران المطلوبة لعام ١٩٩٠.

مضى على ساب ٣٤٠ في الخدمة اربع سنوات مع ٢٤ شركة طيران في القارات الاربع ويصنع هذه الطائرة قسم طائرات ساب، فرع من ساب ـ سكانيا في لينكوبينغ.



• اقامت مجموعة رجال الاعمال الالمان بفندق شيراتون ابوظبي اجتماعها الشهري لمناقشة مستجدات الاعمال خلال شهر. تبع الاجتماع حفل عشاء ضم عددا من رجال الاعمال الالمان العاملين في الدولة.

## اذاعة وتلفزيون

### تلفزيون دبي

#### القنال ١٠

٠٠ر١٢ يبدأ الارسال بالخدمة الاخبارية الفورية «جلفاكس».
٠٠ر٤ القرآن الكريم والحديث الديني.
٣٠ر٤ رسوم متحركة.
٥٥ر٤ المدرسة الرياضية.
٠٠ر٥ مسلسل الاطفال «فرفشة».
٣٠ر٥ البرنامج التعليمي «المناهل».
٠٠ر٦ منوعات غنائية.
١٥ر٦ الفيلم التسجيلي «آفاق».
٠٠ر٧ المجلة الاسلامية.
٤٥ر٧ رياضة الاولمبياد.
٠٠ر٨ النشرة المحلية والاعلانات الرسمية.
٠٥ر٨ مجلة التلفزيون.
٠٠ر٩ المسلسل العربي «قلوب حزينة».
٠٠ر١٠ الاخبار العالمية المصورة.
٣٠ر١٠ الفيلم العربي ثم الختام.

#### القناة الاجنبية

٠٠ر١٢ يبدأ الارسال بالخدمة الاخبارية «جلفاكس».
٠٠ر٤ القرآن الكريم.
١٥ر٤ بانكي بروستر.
٤٠ر٤ ساين تيفك فكتور اندفن.
١٠ر٥ دكتور هو.
٤٠ر٥ الاب مورفي.
٣٠ر٦ الاقتصاد اليوم.
٠٠ر٧ مسلسل ـ الطيار المقاتل.
٣٠ر٧ المشاغب والجيد.
١٠ر٨ مسلسل «سايمون اند سايمون».
٠٥ر٩ صندوق الموسيقى.
٠٠ر١٠ الاخبار العالمية المصورة.
٣٠ر١٠ هوبير مون.
٠٠ر١١ دي ايكوليز ثم الختام.

### اذاعة دبي

١٥ر٦ الصفير.
٢٨ر٦ الافتتاح بالقرآن الكريم.
٠٥ر٧ اغاني الصباح.
١٥ر٧ نشرة الاخبار الاولى.
٣٠ر٧ البث المباشر.
٠٠ر٨ أقوال الصحف
٣٠ر٨ همسات من شعر النبط.
٠٠ر٩ نشرة الاخبار الثانية.
٠٠ر١ اغنية لسة فاكر لام كلثوم.
٠٠ر٢ نشرة الاخبار الثالثة.
١٥ر٢ اغنية حاولت ما نفترق لطلال مداح.
٣٠ر٢ في مثل هذا اليوم.
٤٥ر٢ علمتني الحياة.
٥٤ر٣ ابتهال/ يا أكرم الاكرمين لصلاح كبارة.
٠٣ر٤ منوعات غنائية.
٣٠ر٤ القصة القصيرة.
٤٥ر٤ اغنيتان لايق ـ نبيل شعيل. ما بترك ريح لابراهيم حبيب.
٠٠ر٥ نشرة الاخبار الرابعة.
١٥ر٥ همسات من شعر النبط.
٣٠ر٥ مفاهيم تربوية.
٤٥ر٥ خاطرة.
٠٠ر٦ التمثيلية المسلسلة/ بومرزوق.
٣٠ر٦ عالم عاقل.
٤٥ر٦ اغنيتان، البوسطة لفيروز، تعلمت الوفا لاحمد حسين.
٠٠ر٧ موجز الانباء.
٢٥ر٧ اغنيتان ما هقينا.
٣٠ر٧ صوت وصورة.
٥٠ر٧ اغنية جيالك هوا ـ وردة الجزائرية.
١٠ر٨ رسالة من تحت الماء لعبدالحليم حافظ.
٤٠ر٨ القاموس الاسلامي.
٣٠ر١٢ نشرة الاخبار السابعة والاخيرة ثم الختام.

• عبدالحليم حافظ

• فيروز

### تلفزيون أبوظبي

٠٠ر١٠ الافتتاح بالسلام الوطني
٣٠ر١٠ الفترة المفتوحة «لقاء الصباح»
١٠ر١ المسلسل العربي اليومي
٠٠ر٢ الموجز والختام

الفترة المسائية

٠٠ر٤ الافتتاح بالسلام الوطني
٣٠ر٤ فترة الاطفال
٠٠ر٦ برنامج ثقافي «الحيوانات البرية»
٠٠ر٧ جريدة اليوم
٣٠ر٧ حدث في مثل هذا اليوم
٥٠ر٧ برنامج العالم من حولنا
١٠ر٨ برنامج مناسك الحج
٠٠ر٩ نشرة الاخبار
٠٠ر١٠ منوعات
١٥ر١٠ المسلسل التاريخي «فرسان بلا طبول»
٠٠ر١١ تمثيلية عربية يليها الموجز والختام.

## حركة الطيران

### مطار دبي ☎ ٢٤٥٥٥٥

| الشركة | الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | الاقلاع |
|---|---|---|---|---|---|
| الامارات | ٠٠١ | — | — | لندن | ٠٨٠٠ |
| الامارات | ٤٠١ | — | — | القاهرة | ٠٨١٥ |
| الامارات | ٥٠٥ | بومباي | ٠٨٣٠ | — | — |
| الامارات | ٧٠١ | دلهي | ٠٩٠٠ | — | — |
| الامارات | ٠٠٣ | — | — | اسطنبول، فرانكفورت | ١١٠٠ |
| الامارات | ٦٠٠ | — | — | كراتشي | ١١٤٥ |
| الامارات | ٤٠٠ | القاهرة | ١٦٤٠ | — | — |
| الامارات | ٩٠٠ | — | — | عمان | ١٨٠٠ |
| الامارات | ٦٠١ | — | — | بومباي | ٢٢٤٥ |
| الامارات | ٠٠٢ | لندن | ٢٣٣٠ | — | — |

بعد منتصف الليل.

| الشركة | الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | الاقلاع |
|---|---|---|---|---|---|
| الامارات | ٩٠٠ | عمان | ٠١٣٠ | — | — |
| الامارات | ٨٠٢ | — | — | كولمبو، ماليديف | ٠٣٠٠ |
| الامارات | ٥٠١ | بومباي | ٠٦٠٠ | — | — |

| الشركة | الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | الاقلاع |
|---|---|---|---|---|---|
| البريطانية | ١١ | لندن | ٧١٠ | سنغافورة، سيدني، أدليد | ٠٨١٠ |
| الهندية | ٩٣٢ | بومباي، أبوظبي | ٠٧٣٠ | تريفندرام | ٠٨٣٥ |
| الكويتية | ٣٣٢ | كراتشي | ٠٧٣٠ | الكويت | ٠٨٣٥ |
| الفرنسية | ١٥٠ | باريس، الكويت | ٠٧٣٥ | أبوظبي، الظهران | — |
| الايرانية | ٦٥٥ | بندر عباس | ١١١٥ | بندر عباس | ١٢١٥ |
| الباكستانية | ٢٠٨ | اسلام أباد | ١١١٥ | كراتشي | ١٢٤٥ |
| الهولندية | | (شحن) امستردام | ١٧١٠ | أبوظبي، هونج كونج | ١٨٤٠ |
| الأفغانية | | (شحن) كابول | ١٧٣٠ | — | — |
| الهندية | ٩٣٣ | تريفندرام | ١٨٠٥ | ابوظبي، بومباي | ١٩٠٥ |
| السعودية | ٢٣٩ | جدة، الرياض، أبوظبي | ١٨١٥ | أبوظبي، الرياض، جدة | ١٩١٥ |
| الألمانية | ٤٤٨٩ | هونج كونج، بانكوك | ١٨٥٥ | فرانكفورت | ١٩٤٥ |
| القبرصية | ٤٠٦ | لارنكا، البحرين | ١٩٠٠ | — | — |
| الهندية | ٨٣٣ | بومباي، دلهي | ١٩٢٠ | بومباي | ٢١٤٥ |
| الايرانية | ٦٦٣ | شيراز | ٢٠٥٥ | شيراز | ٢١٤٠ |
| التونسية | ٥١٣ | تونس، دمشق، أبوظبي | ٢١٢٥ | — | — |
| البلجيكية | ٢٧٣ | بروكسل | ٢١٣٠ | بومباي، بانكوك، مانيلا | ٢٢٣٠ |
| الباكستانية | ٢٣٣ | كراتشي | ٢١٣٥ | إسلام أباد | ٢٢٣٠ |
| كارجولوكس | | (شحن) لوكسمبورج | ٢٢٠٠ | فوكوكا، تايبيه، هونج كونج | ٠٠٣٠ |
| الخليج | ٣٦٥ | مسقط | ٢٢٣٥ | الدوحة، البحرين | ٢٣١٠ |
| اللبنانية | ٤٢٦ | بيروت، أبوظبي | ٢٣٣٥ | — | — |
| الهولندية | ٨٨٧ | أمستردام | ٢٣٤٥ | بانكوك، هونج كونج | ٠٠٤٥ |

بعد منتصف الليل

| الشركة | الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | الاقلاع |
|---|---|---|---|---|---|
| الخليج | ٣٣٨ | البحرين | ٠٠٠٥ | مسقط | ٠٧٣٠ |
| التايوانية | | (شحن) لوكسمبورج | ٠٠٥٠ | سنغافورة تايبيه | ٠٢٠٥ |
| الكويتية | ٣٣١ | الكويت | ٠١٠٠ | بومباي | ٠١٥٥ |
| كاليدونيان | ٢٨١ | هونج كونج | ٠١٠٥ | لندن | ٠٢٠٥ |
| البريطانية | ١٣ | ملبورن، سيدني، سنغافورة | ٠١١٠ | لندن | ٠٢١٥ |
| السنغافورية | ٢٢ | سنغافورة | ٠١١٥ | لندن | ٠٢٣٠ |
| الهولندية | ٨٧٨ | تايبيه، بانكوك | ٠١٤٠ | أمستردام | ٠٢٣٥ |
| السنغافورية | ٣٣ | سنغافورة | ٠٢٠٠ | أثينا، كوبنهاجن | ٠٣١٥ |
| الفرنسية | | (شحن) هونج كونج، بانكوك | ٠٢١٠ | باريس | ٠٣١٠ |
| البنغالية | ٨ | فرانكفورت، روما | ٠٢١٥ | دكا | ٠٣١٥ |
| الصومالية | ٤٠٤ | مقديشو، بربرة | ٠٢٣٥ | أبوظبي، بربرة، مقديشو | ٠٣٣٥ |
| الفلبينية | ٧٤٣ | مانيلا، بانكوك | ٠٢٣٥ | أمستردام، باريس | ٠٣٤٥ |
| البلغارية | ١٨٦ | — | — | الكويت، صوفيا | ٠٣٣٠ |
| الأردنية | ٦٠٣ | عمان، أبوظبي | ٠٢٤٥ | أبوظبي، عمان | ٠٧٤٥ |
| كاثي باسفيك | | (شحن) هونج كونج، بانكوك | ٠٣٤٠ | فرانكفورت | ٠٤٤٠ |
| البنغالية | ١١ | دكا، بومباي | ٠٤٣٥ | تايبيه | ٠٥٣٥ |
| الأفغانية | | (شحن) — | — | كابول | ٠٦٠٠ |
| السريلانكية | ٥١٥ | كولمبو | ٠٣٥٥ | أمستردام، لندن | ٠٤٥٥ |
| الهندية | ١٠٥ | بومباي، دلهي | ٠٦٣٥ | لندن، نيويورك | ٠٧٣٥ |
| اللبنانية | ٤٢٧ | — | — | أبوظبي، بيروت | ٠٧٤٠ |
| الماليزية | ١ | لندن، فرانكفورت | ٠٦٤٥ | كوالالمبور | ٠٨٠٠ |
| كاليدونيان | ٢٨٢ | لندن | ٠٦٥٥ | هونج كونج | ٠٧٤٥ |

### مطار ابوظبي ☎ ٧٥٧٥

| الشركة | الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | الاقلاع |
|---|---|---|---|---|---|
| الخليج | ٤٧٤٣ | كراتشي | ٠٧٢٥ | الدوحة، البحرين | ٠٨٠٠ |
| الخليج | ١٠٠٣ | بومباي | ٠٨٠٠ | البحرين فرانكفورت لندن | ٠٩٠٠ |
| الأردنية | ٦٠٣ | دبي | ٠٨١٥ | عمان | ٠٩٠٠ |
| الفرنسية | ١٥٠ | باريس، الكويت، دبي | ٠٨٥٠ | الظهران، لارنكا، باريس | ٠٩٥٥ |
| الخليج | ٣٥٤ | البحرين | ٠٨٣٥ | مسقط | ٠٩١٥ |
| المصرية | ٨٩٣ | — | — | الدوحة، القاهرة | ١٠٠٠ |
| الخليج | ٠٠٨ | لندن، باريس، الدوحة | ٩٥٠ | بومباي | ١١٠٠ |
| الخليج | ٥٣ | بومباي، مسقط | ١٠٢٠ | — | — |
| الخليج | ٠٧١ | مسقط | ١٠٤٠ | البحرين، القاهرة | ١١١٥ |
| الخليج | ٣١٤٥ | كولمبو | ١١٠٥ | البحرين | ١٢١٠ |
| السعودية | ٢٤٠ | الرياض، الظهران | ١١٤٠ | مسقط | ١٢٢٠ |
| الهولندية | | (شحن) صنعاء | ١٢٤٠ | — | — |
| السعودية | ٢٤١ | مسقط | ١٤٥٠ | الظهران، الرياض | ١٥٣٠ |
| السودانية | ٢٣٦ | الخرطوم، الشارقة | ١٥١٠ | الخرطوم | ١٦١٠ |
| الباكستانية | ٢٣٧ | كراتشي | ١٥١٥ | كراتشي | ١٦٢٥ |
| الخليج | ٢٣٤ | الكويت، الدوحة | ١٦٣٠ | الدوحة، الكويت | ١٧١٥ |
| السعودية | ٢٣٨ | جدة، الرياض | ١٧١٥ | دبي | ١٧٤٥ |
| الهولندية | | (شحن) أمستردام، دبي | ١٩٢٠ | هونج كونج | ٢١٢٥ |
| التونسية | ٥١٣ | تونس، دمشق | ١٩٤٠ | دبي | ٢٠٤٠ |
| السعودية | ٢٣٩ | دبي | ١٩٤٥ | الرياض، جدة | ٢٠١٥ |
| الهندية | ٩٣٣ | تريفندرام، دبي | ١٩٥٠ | بومباي | ٢١٠٠ |
| الخليج | ١٨٤ | الظهران، الدوحة | ٢٠٣٥ | البحرين | ٢١١٥ |
| السريلانكية | ٢٦٣ | كولمبو | ٢٠٥٠ | الظهران | ٢١٥٠ |
| الهولندية | | (شحن) — | — | هونج كونج | ٢١٢٥ |
| اللبنانية | ٤٢٦ | بيروت | ٢٢١٥ | دبي | ٢٣٠٠ |
| البريطانية | ١٤٧ | لندن، الكويت | ٢٣٣٠ | دلهي | ٠٠٢٠ |
| الاندونيسية | ٨٩٥ | أمستردام، فرانكفورت | ٢٣٥٥ | سنغافورة، جاكرتا | ٠٠٥٥ |

بعد منتصف الليل:

| الشركة | الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | الاقلاع |
|---|---|---|---|---|---|
| اللبنانية | | (شحن) بيروت | ٠٠٠١ | بيروت | ٠١٣٠ |
| الألمانية | ٦٣٠ | فرانكفورت الكويت | ٠٠٠١ | — | — |
| البريطانية | ١٤٤ | دكا، بومباي | ٠٠٢٠ | لندن | ٠١٢٠ |
| الخليج | ٠٧٢ | القاهرة البحرين الدوحة | ٠٠٤٥ | كراتشي | ٠١١٥ |
| السورية | ٥٠٣ | دمشق | ٠٠٥٥ | بومباي | ٠١٥٥ |
| السريلانكية | ٢٦٤ | الظهران | ٠١١٥ | كولمبو | ٠٢١٥ |
| الاندونيسية | ٨٨٦ | جاكرتا، سنغافورة | ٠١٢٠ | زيورخ لندن | ٠٢٢٥ |
| الأردنية | ٦٠٢ | عمان | ٠١٣٠ | دبي | ٠٢١٥ |
| التركية | ٨٢٨ | اسطنبول | ٠١٣٠ | كراتشي | ٠٢٣٠ |
| الرومانية | ٣١٢ | بكين، كراتشي | ١٤٠ | بوخارست | ٠٣٠٠ |
| الاندونيسية | ٩٧٤ | دنباسر، جاكرتا، سنغافورة | ٠٣٣٠ | باريس | ٠٥٠٠ |
| التشيكية | ٥٤٤ | براغ، الكويت | ٠٤٢٥ | بومباي | ٠٥٢٥ |
| الهندية | ٩٠٥ | بومباي | ٠٥٤٥ | دبي تريفندرام | ٠٦٤٥ |
| الصومالية | ٤٠٤ | مقديشو بربرة دبي | ٠٣٥٥ | بربرة، مقديشو | ٠٤٥٥ |

### مطار الشارقة ☎ ٥٨١١١١

| الشركة | الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | الاقلاع |
|---|---|---|---|---|---|
| الخليج | ٢٢٨ | البحرين، الدوحة | ٠١٤٥ | مسقط | ٠٨٠٠ |
| البلغارية | ٢١٢١ | فارنا | ٠٢٣٠ | صوفيا | ٠٤٣٠ |
| الصينية | ٩٣٩ | بكين | ٠٢٤٠ | روما فرانكفورت | ٠٣٣٥ |
| البلغارية | ٢١٠١ | فارنا عمان | ٠٤٠٥ | عمان صوفيا | ٠٦٠٠ |
| الخليج | ٣٣٣ | البحرين الدوحة | ٠٩٥٠ | الدوحة البحرين | ١٠٣٠ |
| الخليج | ٤٣٣١ | كراتشي، مسقط | ١٠٤٠ | الكويت | ١١١٥ |
| الخليج | ١٣٣ | دلهي مسقط | ١١٥٥ | البحرين | ١٢٤٥ |
| العدنية | ٧٣٣ | عدن | ١٢٠٥ | بومباي | ١٣٠٥ |
| السودانية | ٢٣٧ | الخرطوم | ١٣٣٥ | أبوظبي، الخرطوم | ١٤٣٥ |
| الخليج | ٢٥٨ | البحرين الدوحة | ١٦٢٠ | مسقط | ١٦٥٥ |
| السورية | ٥١٦ | حلب دمشق الدوحة | ١٥٠٠ | الدوحة دمشق حلب | ١٥٤٥ |
| الصينية | ٩٤٧ | بكين | ١٨٢٥ | بغداد | ١٩٣٠ |

### مطار رأس الخيمة ☎ ٢٨١١١٢

لا توجد رحلات اليوم

-عقب اجتماعه بميرفي .صباح الاحمد-:

# الكويت تؤكد ضرورة الاسراع بعقد المؤتمر الدولي وتطالب اميركا بالاتصال المباشر بالمنظمة

الكويت - غسان الشريف:

اكدت الكويت على ضرورة الاسراع بعقد المؤتمر الدولي للسلام في الشرق الاوسط. كما اكدت دعمها المطلق لانتفاضة الشعب الفلسطيني في الاراضي المحتلة وطالبت الولايات المتحدة الاميركية باجراء اتصالات مباشرة مع منظمة التحرير الفلسطينية باعتبارها الممثل الشرعي والوحيد للشعب الفلسطيني.

اعلن ذلك نائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية الشيخ صباح الاحمد للصحافيين امس عقب اجتماعه مع مساعد وزير الخارجية الاميركية لشؤون الشرق الادنى وجنوب آسيا ريتشارد ميرفي الذي يزور الكويت حاليا في اطار جولة له بعدد من دول المنطقة.

وكان أمير الكويت الشيخ جابر الاحمد وولي العهد ورئيس مجلس الوزراء الشيخ سعد العبدالله قد استقبلا كل على حدة ميرفي الذي وصل الى الكويت في ساعة متأخرة من مساء امس الاول في زيارة تستغرق يومين. كما اجتمع في وقت لاحق مع وزير الدفاع الشيخ نواف الاحمد.

وقد اتفق الشيخ صباح الاحمد مع ميرفي على القول ان المباحثات التي اجراها المسؤول الاميركي تناولت العلاقات الثنائية وانتفاضة الشعب الفلسطيني في الاراضي المحتلة وامكانية عقد مؤتمر دولي للسلام في الشرق الاوسط والحرب العراقية - الايرانية.

ولدى بحث الانتفاضة قال الشيخ صباح الاحمد ان الكويت ابلغت ميرفي دعمها وتأييدها المطلقين لكل ما يقوم به الاخوة الفلسطينيون في الاراضي المحتلة للمطالبة بحقوقهم الوطنية المشروعة وانسحاب اسرائيل الكامل واقامة الدولة الفلسطينية المستقلة.

واضاف ان الكويت طالبت اميركا باجراء اتصالات وحوار مباشر مع منظمة التحرير الفلسطينية باعتبارها الممثل الشرعي والوحيد للشعب الفلسطيني.

ومضى الشيخ صباح الاحمد يقول ان الكويت اكدت على ضرورة الاسراع بعقد المؤتمر الدولي للسلام في الشرق الاوسط وذلك حتى لا يستفحل الامر وتستعصي المشكلة على الحل.

واوضح ان ما يجري في الارض المحتلة نابع من ارادة الشعب الفلسطيني وايمانه بحقه في ارضه ووطنه بقيادة منظمة التحرير، كما ان هذا الشعب فجر انتفاضته لشعوره لزمن طويل بقسوة الاحتلال.

واكد على ضرورة تهيئة كل السبل الفعالة من اجل عقد المؤتمر الدولي للسلام مشيرا الى قبول كل الاطراف بعقد هذا المؤتمر.

ودعا نائب رئيس الوزراء وزير الخارجية الكويتي الولايات المتحدة الاميركية الى اعلان موقف صريح وواضح بالموافقة على عقد المؤتمر تحت مظلة الامم المتحدة لكشف مواقف جميع الاطراف منه.

وحول ما اذا كان قد لمس تطورا جديدا في الموقف الاميركي من القضية الفلسطينية قال الشيخ صباح الاحمد :

باعتقادي ان هناك تفهما للمستجدات في المنطقة لكن لا يمكن اغفال العلاقة الاميركية الخاصة والمتميزة باسرائيل. واضاف ان الاميركيين على كل حال يدركون خطورة الوضع القائم الآن.

وردا على سؤال حول ما اذا كان هناك جديد في الموقف الاميركي من الحرب العراقية الايرانية خلال محادثاته مع ميرفي، قال الشيخ صباح الاحمد: (ليس هناك شيء جديد في الموقف الاميركي من الحرب، الا انهم يصرون على ان الحل يكمن في تنفيذ قرار مجلس الامن الدولي رقم ٥٩٨.

واضاف، ان هناك بعض الدول مترددة بتنفيذ القرار. وكشف النقاب عن ان مجلس التعاون الخليجي اتخذ قرارا بالاتصال مع كل الدول المعنية وخاصة المترددة منها للتأكيد على ضرورة متابعة تنفيذ القرار ٥٩٨.

ومن جانبه اكد ميرفي للصحافيين بانه لا جديد في الموقف الاميركي من الحرب العراقية - الايرانية الذي يتلخص في انهاء الحرب باسرع وقت ممكن.

هذا وسيواصل ميرفي مباحثاته مع المسؤولين الكويتيين اليوم حيث يجتمع مع وزير الدولة لشؤون مجلس الوزراء ووزير النفط. كما يعقد مؤتمراً صحفياً عصر اليوم قبل مغادرته الكويت.



## خليفة بن سلمان يجتمع بمبعوث الرئيس الكوري

المنامة - أ. ش. أ:

اجتمع الشيخ خليفة بن سلمان الخليفة رئيس وزراء البحرين امس مع كونج شيك مبعوث الرئيس الكوري الجنوبي الذي يزور البحرين حاليا.

وقال راديو المنامة انه تم خلال الاجتماع بحث التطورات الراهنة في منطقة الخليج والوضع في منطقة الشرق الاوسط اضافة الى تطوير التعاون بين البلدين.

●●●

## أربعة اسلحة اساسية تنضم للقوات السعودية

الرياض - ق.ن.أ:

أعلن سمو الأمير عبدالرحمن بن عبدالعزيز نائب وزير الدفاع والطيران والمفتش العام في المملكة العربية السعودية ان أربعة أسلحة اساسية ستنضم قريبا الى القوات المسلحة السعودية منها سلاحان للقوات البرية وآخران للقوات البحرية.

●●●

## فتوى حول الحج

مكة المكرمة - ق.ن.أ:

أفتى سماحة الشيخ عبدالعزيز بن عبدالله بن باز الرئيس العام لادارات البحوث العلمية والافتاء والدعوة والارشاد بالمملكة العربية السعودية بأنه يجوز للحاج الذي نوى العمرة عند احرامه ولكن نسي التلبية وهو ناو العمرة أن يطوف ويسعى ويقصر ويتحلل وحكمه في ذلك حكم من لبى.

وأوضح ان التلبية تشرع للحاج اثناء الطريق فلو لم يلب فلا شيء عليه لأن التلبية سنة مؤكدة فيطوف ويسعى ويقصر ويجعلها عمرة حسب نيته.

كما أفتى سماحة الشيخ بن باز أنه اذا كان الحاج قد نوى الحج وهناك وقت واسع فان الأفضل أن يفسخ حجه الى عمرة فيطوف ويسعى ويقصر ويتحلل ويكون حكمه حكم المتمتعين.

جاء ذلك في رد على سؤال نقلته وكالة الانباء السعودية والسؤال هو.. حاج أحرم من الميقات لكنه في التلبية نسي أن يقول.. لبيك عمرة متمتعاً بها الى الحج.. فهل يكمل نسكه متمتعا وماذا عليه اذا تحلل من عمرته ثم أحرم بالحج من مكة.

## قابوس يعزي أمير البحرين

مسقط - مكتب «البيان»:

بعث السلطان قابوس بن سعيد سلطان عمان ببرقية تعزية الى الشيخ عيسى بن سلمان آل خليفة أمير دولة البحرين في وفاة المغفور له الشيخ عبدالله بن محمد بن ابراهيم آل خليفة.

## رسالة خطية لقابوس من الصادق المهدي يحملها وزير الدفاع السوداني

مسقط - مكتب «البيان»:

تلقى السلطان قابوس بن سعيد سلطان عمان أمس رسالة خطية من الصادق المهدي رئيس وزراء جمهورية السودان.

تسلم هذه الرسالة السيد سيف بن حمد بن سعود البوسعيدي رئيس ديوان البلاط السلطاني خلال استقباله صباح أمس الأول عبدالماجد حامد خليل وزير الدفاع السوداني.

وكان المبعوث السوداني قد وصل الى مسقط في ساعة مبكرة من صباح أمس الأول حيث كان في استقباله السيد المعتصم بن حمود البوسعيدي وزير الدولة العماني

●●●

## ٤١ اقتراحا يبحثها مؤتمر بريدي بالسعودية

الباحة - تعاوني:

يفتتح امير منطقة الباحة في المملكة العربية السعودية الامير محمد بن سعود اليوم الثلاثاء في الباحة المؤتمر البريدي العام الثالث عشر وذلك بحضور وزير البرق والبريد والهاتف وسيناقش المؤتمر على مدى ثلاثة ايام تطوير وتوسيع خدمات البريد الممتاز والبريد الالكتروني والمسائل المتعلقة بالنقل البريدي السطحي والطواف.

## الأمانة العامة لمجلس التعاون الخليجي تدرس ترجمة استراتيجية التنمية الصناعية الى اقامة مشاريع مشتركة

المنامة - كونا:

أكد مسؤول بالأمانة العامة لمجلس التعاون الخليجي ان دول المجلس تعكف على ترجمة استراتيجية التنمية الصناعية فيما بينها الى خطط وبرامج عمل ترتكز على دعم واقامة المشاريع الخليجية المشتركة.

وأشار مدير ادارة الصناعة والكهرباء والتحلية والتقنية الدكتور محمد علي الرشيد في تصريح نشر في العدد الأخير لمجلة «الحياة التجارية» التي تصدرها غرفة تجارة وصناعة البحرين ان الأمانة العامة لمجلس التعاون الخليجي تقوم حالياً بالتعاون مع المنظمة الدولية للتنمية الصناعية «يونيدو» ببحث الأسس والمعايير الخاصة بتوطين وتوزيع المشاريع المشتركة بين دول المجلس.

وأوضح الدكتور الرشيد أن تفاوت درجات النمو الصناعي بين دول مجلس التعاون الخليجي اقتضى العمل على وضع حوافز للمشاريع المشتركة كما تم بالتعاون مع «اليونيدو» بحث فرص وامكانيات الاستثمار المشترك في مجال صناعة البتروكيماويات المتوسطة والنهائية مشيرا الى الاهتمام بالحوافز الصناعية وتكليف معهد الكويت للأبحاث العلمية بوضع دراسة في هذا الشأن.

ودعا الى انشاء صناديق للتنمية الصناعية في دول المجلس لما لذلك من أهمية في المساهمة في مزيد من التقريب وتقليل التفاوت في الدعم والحوافز.

وقال د.الرشيد ان اجتماعا لوكلاء وزارات الصناعة بدول المجلس سيعقد لبحث مشروع نظام الحماية الموحد للصناعات الوطنية ووضعه في صيغته النهائية.

واشار الى ان الأمانة العامة تجري دراسة تفصيلية حول مشروع الربط الكهربائي بين دول المجلس والى ان هذا المشروع حيوي ويكتسب أهمية بالغة كما انه يفتح مجالا واسعا للتفكير مستقبلا في الانتاج المركزي للطاقة الكهربائية.

●●●

## فريق عمان للمظلات يشارك بالبطولة الدولية

مسقط - مكتب «البيان»:

يشارك الفريق الوطني العماني للقفز الحر بالمظلات في المسابقة الدولية التي ستقام خلال الفترة من ١٣ الى ٢١ يوليو المقبل بألمانيا الغربية.

كما يشترك الفريق العماني في منافسة اتحاد المظلات لجيش الراين والمقرر ان تبدأ في ٢٣ يوليو وتستمر اسبوعاً..

وقد غادر الفريق مسقط صباح أمس الأول حيث سيقضي فترة تدريبية بألمانيا الغربية تبدأ يوم الجمعة القادم وحتى موعد البطولة.

OOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOO

## امير منطقة الرياض يفتتح اليوم احدث مدينة للالعاب كلفت ٩٧ مليون ريال

الرياض - تعاوني:

يفتتح امير منطقة الرياض الامير سلمان بن عبدالعزيز مساء اليوم الثلاثاء مدينة الالعاب التي اقامتها الشركة السعودية للفنادق والمناطق السياحية في الرياض.

وتقع مدينة الالعاب في الروضة بمدينة الرياض على مساحة قدرها ٧٠٠٠٠ متر مربع محاطة بشوارع رئيسية من الجهات الاربع وبلغت التكلفة الاجمالية للمشروع ٦٢ مليون ريال وبلغت قيمة الالعاب فقط ما يزيد عن ٣٥ مليون ريال.

وتنشر بالمدينة ٢٣ لعبة حديثة مشوقة تتفاوت احجامها وانواعها تم توريدها من مصانع متخصصة عالميا من المانيا وسويسرا وايطاليا وقد روعي في اختيارها ان تناسب مختلف الاعمار.

كما تنتشر في المدينة المسطحات الخضراء التى تتخللها الاشجار اضافة الى المناطق الخاصة بالتنزه حيث تغطي الحدائق مساحة قدرها ٢١٠٠٠ متر مربع تمثل المسطحات الخضراء منها مساحة ٦٨٠٠ متر مربع كذلك تحتوي على ١٢٦ نخلة و٣٦٠ شجرة و٥٨٤٠ شجيرة من مختلف الانواع كما تتصدر النوافير المنطقة المحيطة بالمطاعم فتضفي جمالا على المكان.

OOOOOOOOOOOO

## توسعة منطقة عرفات وانشاء طرق جديدة

مكة المكرمة - و. أ خ:

تم الانتهاء مؤخرا من المرحلة الاولى والثانية من مشروع المخطط التنظيمي لعرفات والذي يهدف الى توسعة عرفات.

واوضح مدير عام ادارة الطرق بالمنطقة الغربية في المملكة العربية السعودية المهندس محمد اسرد انه تم خلال هاتين المرحلتين انشاء تسعة طرق رئيسية تربط مزدلفة بعرفات واربعة عشر طريقا طوليا وعرضيا بمسطح عرفات اضافة الى انشاء عدد من الجسور ومواقف السيارات.

OO OOOOOOOOOOO

## المجلس الأعلى للنفط بالبحرين يدرس الأوضاع في سوق النفط العالمية

المنامة - و.أ خ:

ترأس رئيس الوزراء رئيس المجلس الأعلى للنفط بدولة البحرين الشيخ خليفة بن سلمان آل خليفة أمس الاجتماع الاعتيادي للمجلس الأعلى للنفط

وصرح وزير التنمية والصناعة وزير الدولة لشؤون مجلس الوزراء بالوكالة يوسف الشيراوي بأن المجلس درس في بداية اجتماعه أمس الوضع النفطي في سوق النفط العالمية وتوقعات مستويات النفط الخام والمنتجات النفطية في ضوء تطورات الأوضاع في سوق النفط بعد الاجتماع الأخير الذي عقده وزراء نفط منظمة الأوبيك في فيينا مؤخراً.

كما اطلع المجلس على نتائج عمليات الشركات النفطية الوطنية وكذلك الحسابات الختامية لهذه الشركات في العام الماضي وأضاف قائلا بأن المجلس اطلع أيضاً على برنامج توسعة مصنع الغاز الذي تملكه شركة غاز البحرين الوطنية لاستيعاب كميات الغاز التي سوف تنتج في البحرين مستقبلا لمواجهة تزايد الطلب على الطاقة.

OOOOOOOOOOO-

تحقيقاً للاكتفاء الذاتي من احتياجات الدم :

## تكثيف حملة التبرعات في عمان

مسقط - مكتب «البيان»:

بدأت صباح أمس حملة مكثفة للتبرع بالدم سوف تغطي كافة مناطق سلطنة عمان لتوفير الاحتياجات الضرورية من وحدات الدم المحلية للحد من استيراد الدم من الخارج وتمهيداً لتحقيق الاكتفاء الذاتي في السلطنة.

وقالت الدكتور فاتن محمد مفتاح مسؤولة بنك الدم المركزي بمستشفى خولة أن الحملة بدأت بالعاملين في وزارة الصحة وان هناك حملات أخرى للتبرع في باقي وزارات وأجهزة الدولة وأماكن التجمعات سوف تستمر طوال الشهور الثلاثة القادمة مؤكدة على التجاوب الملحوظ من جانب العاملين في هذه الجهات وادراكاً منهم لأهمية توفير الدم المحلي حتى يتم تجنب استيراد الدم من الخارج قدر الامكان.

وأضاف ان بنك الدم انتهى أول أمس من القيام بحملة مماثلة للتبرع بالدم من العاملين بوزارة الاسكان.

وجدير بالذكر ان وزارة الصحة العمانية تسعى جاهدة منذ عامين في تطبيق خطة تستهدف الى توفير كل احتياجات المؤسسات الطبية والصحية بالسلطنة عن طريق تبرعات المواطنين والمقيمين في البلاد للحد من اخطار استيراد الدم من الخارج واحتمالات تلوثه.

OOOOOOOOOOOOO

لدعم سياسة التعمين في قطاعات العمل والانتاج :

## تخريج دفعة من الكلية الفنية الصناعية

مسقط - مكتب «البيان»:

يقام بعد غد الخميس بمسقط الاحتفال بتخريج الدفعة الثانية من طلاب وطالبات كلية عمان الفنية الصناعية بالقسمين الفني والتجاري.

تضم هذه الدفعة ١٧٤ طالبا وطالبة من بينهم ٢٥ في مجال التشييد و١٣ تخصص الكترونيات و١٨ في الكهرباء و٨ في ميكانيكا السيارات و٦ في تخصص ميكانيكا الانتاج و٩ في الاحياء و١٦ في تخصص الكيمياء و٦٤ في ادارة الاعمال و١٥ في المحاسبة.

ويزيد عدد خريجي وخريجات هذه الدفعة بنسبة ٣٦٨٪ عن عدد المتخرجين في الدفعة الأولى خلال العام الماضي في تخصصات البناء والالكترونيات والفيزياء والمحاسبة

## هاو يرحب بتوجهات جورباتشوف السياسية

باريس ـ كونا:
رحب وزير الخارجية البريطاني جيفري هاو بالتوجهات السياسية والاقتصادية الجديدة من الاتحاد السوفياتي التي ينادي بها الزعيم ميخائيل جورباتشوف ووصفها بأنها ضرورية وجريئة وجيدة للاقتصاد السوفياتي وللشعب السوفياتي الا انه اشار الى ان الغرب يتطلع الى هذه الاصلاحات بحذر.
ونسبت صحيفة «الانترناشونال هيرالدتريبيون» في لندن الى هاو أقواله ان هناك جماعات ومصالح داخل موسكو لا تشارك الزعيم السوفياتي حماسه لحظة الاصلاح مما يدفع الغرب الى عدم تقديم تنازلات لا تتسم بالحكمة




• نساء يتظاهرن امام مقر السفارة الاميركية في مانيلا امس للمطالبة بازالة القاعدتين العسكريتين الاميركيتين من الفلبين.
(رويتر ـ بالاقمار الصناعية)

• الاجراءات الامنية المشددة التي تشهدها حاليا مدينة هانوفر في المانيا الغربية قبيل استضافتها قمة قادة دول السوق الاوروبية المشتركة شبه السنوية.
(رويتر ـ بالاقمار الصناعية)



• مواطنون فلسطينيون يحملون جثمان امرأة قتلت خلال الاشتباكات في مخيم شاتيلا امس.
(رويتر ـ بالاقمار الصناعية)

# «البيان» تنشر نص الوثيقة الفلسطينية المقدمة لوزير الخارجية الياباني

عمان ـ «البيان»:
خلال اجتماع وزير الخارجية اليابانية سووكي اونو مؤخرا مع عدد من الشخصيات الفلسطينية في الوطن المحتل تقدمت هذه الشخصيات وابرزها فايز ابورحمة وسعيد كنعان وفيصل الحسيني ورضوان ابوعياش ومصطفى النتشة والياس فريج وسري ناصر، للمسؤول الياباني بوثيقة حول الوضع الراهن والانتفاضة الفلسطينية.

«معالي الوزير...
فيما نرحب بكم في القدس، عاصمة دولتنا المقبلة تواصل اسرائيل شن حملتها القمعية الوحشية ضد شعبنا. وقد لقي المئات ومن بينهم نسوة واطفال مصرعهم رميا بالرصاص. ومات الكثيرون نتيجة استنشاقهم للغاز. وتعرضت نساء حوامل للاجهاض وفقد اطفال اطرافهم وفقئت عيونهم او اصيبوا بشلل كامل او جزئي. وهدمت بيوت وتعرضت تجمعات سكانية للارهاب والترحيل. وزج بحوالي ١٠ آلاف شخص في سجون لا تسع بضع مئات من المسجونين واغلقت جامعات ومدارس وجمعيات خيرية وضرب الحصار حول تجمعات سكانية بكاملها. واخضعت قرى لحظر التجول لمدد تتجاوز ٤٠ يوما في المرة الواحدة وقطعت الاتصالات الهاتفية بالعالم الخارجي كلية بينما تخضع صحافتنا لرقابة وحشية.

اننا نلاحظ بمزيد من التقدير اهتمام بلادكم الايجابي بعملية السلام في المنطقة، ونرحب كذلك بتأييد حكومتكم لعقد مؤتمر دولي تشهده كافة الاطراف المعنية بما في ذلك منظمة التحرير الفلسطينية التي هي ممثلنا الشرعي والوحيد. ونلاحظ بالتقدير كذلك دعوة حكومتكم لاسرائيل الى الانسحاب من كافة الاراضي المحتلة في ١٩٦٧ بما في ذلك القدس وتأييدكم لحق شعبنا في تقرير مصيره. ونحن نرحب ايضا بالتقارير الصحافية الاخيرة التي تحدثت عن عزم حكومتكم توجيه دعوة الى السيد ياسر عرفات رئيس اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية ورمز كفاحنا الوطني من اجل الحرية والاستقلال. ونأمل مخلصين في ان المناقشات بين قادتنا وقادتكم ستشمل امكانية مشاركة بلادكم في برامج مساعدة مباشرة تعالج المشكلات التي خلقتها المرحلة الاقتصادية التي خضع لها شعبنا في الاراضي المحتلة طوال السنوات الاحدى والعشرين الماضية.

معالي الوزير...
«اننا نأمل مخلصين في ان زيارتكم للمنطقة ستعجل بعملية السلام، وندرك ان الحكومة الاسرائيلية ستنتهز هذه الفرصة لتناول قضايا اخرى وبصفة خاصة قضية العلاقات الاقتصادية والتجارية المشتركة بين بلادكم وبينها، ونحن على تمام الثقة من اصرار حكومتكم في هذا الصدد على جعل اي تقدم في العلاقات الاقتصادية مشروطا بالتقدم في عملية السلام. ان من الضروري جعل اسرائيل تدرك حقيقة ان التأييد والدعم الدوليين لها ليسا مطلقين وانما هما خاضعان لاحترامها لحقوق الامة الفلسطينية. ولا بد ان يشمل هذا في المقام الاول حق امتنا في ان تكون حرة وان تحيا كريمة وان تقرر مصيرها بنفسها».

As we welcome you to Jerusalem, the capital of our future independent state, Israel continues to mount its vicious campaign of repression against our people. Hundreds, including innocent women and children, have already been shot to death. Many have died as a result of the inhalation of gas. Pregnant women have had to undergo abortion. Children have had limbs amputated, eyeballs gouged out, or have been made to suffer total or partial paralysis. Homes have been demolished, communities terrorised, activists deported. Nearly ten thousand individuals have been stuffed into jails which can hardly cater for a few hundred prisoners. Universities, schools and charity organisations have been closed down. entire population centres closed off. villages put under curfew and siege for periods exceeding 40 days at a time. Telephone communications with the outside world have been totally cut off, while our press is being subjected to brutal censorship.

Your Excellency
We note with appreciation your country's active interest in the peace process in our region. We also welcome your Government's support for the convening of an international conference to be attended by all parties concerned, including the PLO, which is our sole and legitimate representative. We note with appreciation your Government's call upon Israel to withdraw from all the territories occupied in 1967, including East Jerusalem, and your support for our people's right to sovereign self determination. We also welcome recent press reports of your Government's intention to extend an invitation to Mr. Yasser Arafat, Chairman of the Executive Committee of the PLO, and the symbol of our national struggle for freedom and independence. We sincerely hope that discussions between our respective leaders will include the possibility of your country's participation in a direct aid programme which would address the problems created by the economic siege to which our people in the occupied territories have been subjected for the last 21 years.

Your Excellency
We sincerely hope that your visit to this region will expedite the peace process. We realize that the Israeli Government will take this unique opportunity to address other issues, particularly the issue of joint economic trade relations between your two countries. We are fully confident of your Government's insistence, in this respect, on making any progress in economic relations conditional upon progress in the peace process. Israel must be made cognizant of the fact that its international aid and support is not absolute, but subject to its own respect for those rights of the Palestinian nation which it regards as sacrosanct for itself. Above all, this must include the right of our nation to be free, to live in dignity, and to be master of its own destiny.

• نص الوثيقة الفلسطينية المقدمة لوزير الخارجية الياباني

## كشف مؤامرة لاحتلال مطار مانيلا بهدف ارجاع الرئيس المخلوع ماركوس

الفلبين ـ الوكالات:
قال رئيس قيادة الدفاع عن العاصمة الفلبينية الجنرال رودولفو بيازون أمس أن جنوداً معارضين خططوا للسيطرة على مطار مانيلا واحتجاز رهائن وارجاع الرئيس السابق المخلوع فرديناند ماركوس من منفاه. وأضاف الجنرال ان المؤامرة كشفت من جراء العثور على وثائق وجدت خلال غارات في الاسبوعين الماضيين على مخابىء في مانيلا لجنود يعتقد أنهم لا يزالون موالين للرئيس المخلوع.
ولم يذكر بيازون ما اذا كانت المؤامرة دعت الى استيلاء فعلي على السلطة من قبل قوات موالية لماركوس ولم يحدد الاجراءات التي اتخذتها الحكومة لمنع ذلك.
وقال للصحفيين ان لديه شكوكا عما اذا كانت المجموعة تتمتع بأي تأييد عسكري ملموس.

من جهة أخرى قال وزير الخارجية الفلبيني راؤول مانجلابوس ان بلاده تجري محادثات حول مستقبل القواعد العسكرية الاميركية الكبيرة لاعادة تشكيل علاقة وضعها بأنها غير متساوية واستغلالية مشيراً ان واشنطن لا تعطي مانيلا ما يكفي من المال للتعويض عن حصولها على منشآت حيوية من هذا النوع.

## فيليب حبيب: خطة شولتز للسلام فات أوانها وتنتظر الانتخابات الاميركية والاسرائيلية لتحريكها

نيقوسيا ـ الوكالات:
اعرب امس السفير الاميركي المتجول فيليب حبيب عن اعتقاده بان خطة شولتز الخاصة بالتسوية في الشرق الاوسط قد فات اوانها، وانه يتعين انتظار الانتخابات الاميركية والاسرائيلية. في الخريف المقبل لاعادة تحريكها.
وقال حبيب في مقابلة اجرتها معه مجلة «ميد ايست ميرور» اللندنية انه لو كانت مقترحات شولتز قد لقيت القبول في الوقت الذي طرحت فيه لكانت المرحلة الاولى على الاقل من المفاوضات قد انجزت الآن تبعا للجدول الزمني الموضوع ولكانت الترتيبات الانتقالية قد بدأت وتم التوصل تقريبا الآن الى مرحلة التفاوض على الوضع النهائي للاراضي المحتلة.
واعرب حبيب عن «تأييده الكامل» لخطة شولتز التي اشار الى انها تجمع المطالب الاساسية للاطراف المعنيين. وقال: «في الماضي كان الاسرائيليون يريدون محادثات ثنائية وها هم ينالونها وكان العرب يريدون مفاوضات حول الوضع النهائي للاراضي المحتلة وها هم يحصلون عليها».
واكد ان الخطة تحظى بتأييد الرئيس المصري حسني مبارك وحزب العمل الاسرائيلي. اما عن موقف الاردنيين منها فقال: «انهم لا يريدون ان يقفوا في وجه كل العرب. فهم يعتقدون بوجوب التوصل الى نوع من التفاهم مع الفلسطينيين وباقي العرب حول مسألة المفاوضات الثنائية مع الاسرائيليين وطبيعة المؤتمر الدولي».
وسئل حبيب عن التمثيل الفلسطيني في المفاوضات المقترحة فقال: فليقرر العرب. انهم يعلمون انك اذا جئت بعرفات الى طاولة المفاوضات فان الاسرائيليين لن يأتوا والاميركيين لن يأتوا ايضا، واذن لن تكون هناك مفاوضات».
وبسؤاله عن تأثير الانتفاضة في الاراضي المحتلة على مبادرات السلام الاميركية اكتفى بالقول «الانتفاضة هي الانتفاضة. انها تعبير راهن يجب ان يؤخذ في الاعتبار.. انني اكثر اهتماما بعملية السلام».
وعن الانتخابات الرئاسية في لبنان قال حبيب: ان هذه الانتخابات يجب ان تجري في موعدها وذلك اساسي لوجود الدولة. ان رئيس لبنان هو رمز الدولة وهذا مهم جدا، واعتبر انه «فات الاوان لان تجرى اصلاحات سياسية قبل الانتخابات». ان الاصلاحات يجب ان تأتي بعد الانتخابات الرئاسية اللبنانية.
وتابع ان الانتخابات يجب ان تجري كما هو مقرر بين ٢٣ يوليو و٢٣ سبتمبر. واللبنانيون قادرون تماما على اجرائها. وما سيجري بعد ذلك يعتمد على رغبة الشعب اللبناني في الوحدة والسيادة والاستقلال. اذا وجدت هذه الرغبة فانهم سيحققون ذلك والا فلا.

○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○

## تفاقم الأزمة الكندية السوفياتية بسبب عمليات طرد الدبلوماسيين

كندا ـ الوكالات:
استعدت الحكومة الكندية أمس للرد على قيام موسكو بطرد دبلوماسي كندي ثالث يوم السبت الماضي اثر تفاقم الخلاف بين البلدين الذي اسفر عن سلسلة من عمليات الطرد والاتهامات المتبادلة بالقيام بأنشطة تجسس
وقال بول فرازر المتحدث باسم سكرتير الدولة الكندي للشؤون الخارجية جوكلارك ان بلاده مستعدة للرد لكنه رفض أن يوضح ما اذا كان هذا الرد سيحصل عبر عمليات طرد جديدة أم بواسطة تدابير أخرى.
وكان كلارك قد قرر تاجيل رحلة كان مقرراً ان يقوم بها الى كل من اليابان وتايلاند والعودة الى أوتاوا لتبيئة الرد الكندي على طرد الدبلوماسي الثالث من موسكو وتأجلت رحلته الى أسيا الى غد الأربعاء.
وتعتبر كندا القرار السوفياتي الأخير تصعيداً خطيراً في سلسلة عمليات الطرد التي بدأتها أوتاوا الاسبوع الماضي اثر طلب موفد سوفياتي لدى منظمة الطيران المدني الدولي في مونتريال اللجوء السياسي وهو يوريف سموروف واكتشاف نشاطات تجسس عدة من جانب بعض الدبلوماسيين السوفيات.
من جهة أخرى اشار مسؤول سوفياتي بالسفارة السوفياتية في اوتاوا ان موسكو مستعدة لان تأخذ خطوة انتقامية أخرى اذا فرضت كندا قيودا جديدة على الدبلوماسيين السوفيات مضيفاً ان بلاده تتوقع ان تستمع أوتاوا الى صوت العقل وتكف عن هذا الاستفزاز، حسب تعبيره.
ويذكر ان كندا طردت ١٩ دبلوماسياً سوفياتياً حتى الآن أو منعتهم من دخولها في الاسبوع الماضي في حين فرضت موسكو قيوداً على ١٣ دبلوماسياً كندياً في سلسلة من الاجراءات الانتقامية.

○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○

# ٥٠٠ جندي اسرائيلي وعنصر عميل ينسحبون بعد التوغل خارج الشريط الحدودي

بيروت ـ الوكالات:
انسحبت امس القوة الاسرائيلية المدعومة بعناصر لحد العميلة من جوار بلدة عين عطا شمالي الشريط الأمني المحتل بالجنوب اللبناني فيما كثف طيران العدو عمليات الاستطلاع التي يقوم بها في لجواء الجنوب
وذكر ان القوة المؤلفة من ٥٠٠ من الجنود الاسرائيليين وعناصر لحد العميلة والتي تدعمها ٣٠ دبابة وناقلة جنود قد فكت الحصار الذي فرضته حول البلدة وعادت الى الشريط المحتل.
وقد افرجت القوات الاسرائيلية قبيل انسحابها من البلدة عن ٦ من المواطنين اللبنانيين الذين اعتقلتهم في وقت سابق للتحقيق معهم حول نشاط رجال المقاومة الوطنية اللبنانية والفلسطينية.
وذكرت مصادر امنية في المنطقة ان المدفعية والدبابات الاسرائيلية نفذت من داخل الشريط الحدودي المحتل عملية تمشيط واسعة في محيط البلدة قبيل عملية الانسحاب.
ويسود التوتر حاليا مواقع عين المير «كرخا» كفر فالوس بين مواقع جيش التحرير الشعبي من جهة ومواقع ما يسمى بجيش لبنان الجنوبي من جهة اخرى في اعقاب تعرض موقعين للجيش العميل للقصف امس على ايدي رجال المقاومة الوطنية اللبنانية.
وعلى صعيد آخر ترك عشرات من عناصر لحد الخدمة في صفوف ما يسمى «جيش لبنان الجنوبي» بعد ان رفضت قيادتهم استقالاتهم.
وذكر في الجنوب امس ان ٦٧ عنصراً من العناصر المتعاونة مع اسرائيل والتي يقودها انطوان لحد حزبوا من الخدمة وتواروا عن الانظار بعد ان رفض قائدهم الاستقالات التي تقدموا بها خشية على حياتهم من الهجمات المكثفة التي ينفذها الثوار اللبنانيون على مواقعهم عند تخوم المنطقة الامنية المحتلة وداخلها.
واشار الى ان لحد ارسل رجال مخابراته الى البلدات والقرى التي ينتمي اليها الفارون لاعادتهم لكن هؤلاء هربوا الى الجبال والاحراش في المنطقة تمهيدا لهربهم الى خارجها.
وقال ان لحد قاد بنفسه حملة مداهمة وتفتيش لمنازل الهاربين ووجه تهديداته لذويهم بالتضييق عليهم وطردهم من المنطقة التي يسيطر عليها اذا لم يعد ابناؤهم الى الخدمة في صفوف ميليشياته.

○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○

## حملة صهيونية لانقاذ صورة اسرائيل

باريس ـ كونا:
صعدت الاوساط الموالية لاسرائيل في فرنسا حملتها الدعائية المسعورة ضد الشعب الفلسطيني في محاولة يائسة لانقاذ ما سمي بصورة «اسرائيل الديمقراطية» التي نسفتها انتفاضة الشعب الفلسطيني.
وكان الشاعر الفلسطيني محمود درويش هدفا لحملة تشويه اعطى اشارتها الاولى رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق شامير من منبر الكنيست حين شتم الشاعر واعتبره «رسول الارهاب والحقد الفلسطيني ضد كل يهود العالم».
ورفعت منظمة صهيونية فرنسية دعوى ضد الشاعر وضد صحيفة «لوموند» التي نشرت مقالا لدرويش تحت عنوان «رسالة الى الضمير اليهودي» اكد فيها درويش ان كل يهود العالم مطالبون باتخاذ موقف من وحشية القوات الاسرائيلية في قمعها الدموي اليومي لارادة الحياة الفلسطينية.
واستنادا الى قانون ضد العنصرية حكمت محكمة باريس لصالح المنظمة الصهيونية باعتبار ان جمع كل اليهود في سياسة دولة معينة ضربا من العنصرية ونص الحكم على دفع غرامة قدرها مائة الف فرنك للمنظمة كتعويض عن الضرر الادبي.

○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○

## وزير الخارجية الاندونيسي: محادثات السلام الكمبودية المقبلة تبحث اقامة حكومة غير منحازة

كمبوديا ـ الوكالات:
قال وزير الخارجية الاندونيسية علي العطاس ان محادثات السلام الكمبودية التي ستعقد في الشهر المقبل في جاكرتا ستركز على خمس مسائل رئيسية بينها كيفية التوصل الى حكومة تقتسم فيها السلطات في كمبوديا محايدة.
واضاف في مقابلة تلفزيونية تبث اليوم ان المؤتمر سيحاول التوصل الى ارضية مشتركة بين الفئات الكمبودية المتقاتلة لجعل كمبوديا غير منحازة بعد انسحاب القوات الفيتنامية منها وقال انه اذا كان بالامكان التوصل الى وجهات نظر متشابهة فعند ذلك ستفكر في مؤتمر دولي بوجود القوتين العظميين موسكو وواشنطن.
ويذكر ان محادثات السلام ستجرى على مرحلتين تقتصر الاولى منها على محادثات غير رسمية بين حكومة بنوم بنه المدعومة من هانوي والائتلاف الكمبودي الثلاثي الاطراف المناهض للفيتناميين الذي يرأسه الامير نوردوم سيهانوك.
ويقول مسؤولون اندونيسيون ان فيتنام وتايلاند وسائر البلدان المعنية في جنوب شرق اسيا ستشترك في محادثات المرحلة الثانية.
واشار وزير الخارجية الاندونيسي ان الموضوعات الخمس التي ستناقش في المباحثات الكمبودية هي كيفية التوصل الى اقامة كمبوديا ذات سيادة وحرة محايدة وغير منحازة وكيف يجب اقتسام السلطة بين الجماعات الكمبودية المختلفة في حكومة يرأسها الامير سيهانوك وترتيب مسألة حق تقرير المصير للشعب الكمبودي واجراء انتخابات وكيفية تشجيع الوفاق الوطني وما الذي سيجري بعد انسحاب القوات الفيتنامية.

○○○

## سكاف يدعو لوثيقة تضمن حدا ادنى للاصلاح في لبنان

باريس، بيروت ـ «البيان» والوكالات:
أكد الوزير اللبناني المستقيل جوزيف سكاف أمس بعد لقاء مع رئيس الحكومة اللبنانية بالوكالة دكتور سليم الحص ضرورة اجتماع النواب الذين سينتخبون الرئيس اللبناني الجديد للاتفاق على وثيقة تمثل الحد الأدنى من الاصلاح وتلزم المرشحين لرئاسة الجمهورية في لبنان بالتقيد بها.
ومن ناحية أخرى ذكرت دوائر صحافية فرنسية في باريس أن الرئيس اللبناني أمين الجميل الذي اجتمع والرئيس السوري حافظ الأسد مؤخراً في الجزائر على هامش اجتماعات قمة الجزائر العربية قد عرض على الأسد أسماء من يرشحهم لخلافته في الرئاسة.

## حول الانتفاضة

### المبعدون: لا عودة لما قبل الانتفاضة

تونس ـ كونا:
اجمع اربعة من المبعدين الفلسطينيين على ان الانتفاضة اعطت نتيجة مرحلتها الاولى بكشفها للعالم عن الوجه الحقيقي لاسرائيل التي كانت تقدم نفسها كالحمل الوديع المحاط بالذئاب.
واكد الاربعة الذين تم ابعادهم عن الوطن المحتل وهم مصطفى محمد عايد حمايله وشادي خليل طاهر حمايله وعناد عبد ابراهيم جاغوب واحمد فوزي الديك على ان الانتفاضة ليست ثورة الحجارة فحسب بل لها مراحل بدأت بالمظاهرات ثم وصلت الى الحجارة ثم القنابل الحارقة واليوم تمارس مرحلة حرق المزارع والغابات حتى الوصول الى مرحلة العصيان المدني الى ان تعود السلطة الى الشعب والقيادة الوطنية الموحدة التي تشارك فيها كل شرائح الشعب على اختلاف انتماءاتهم الطبقية والسياسية.
وأكد المبعدون الاربعة والذين تم ابعادهم بعد حادثة قرية بيتا ان سياسة الابعاد لن تثني الشعب الفلسطيني في الارض المحتلة عن اصراره على رفع شعاره بان لا عودة لما قبل الانتفاضة حتى تقرير المصير واقامة الدولة الفلسطينية واحقاق الحقوق المشروعة لشعبنا اسوة ببقية شعوب العالم وذلك تحت راية وقيادة منظمة التحرير الفلسطينية الممثل الشرعي والوحيد للشعب الفلسطيني.
جاء ذلك في حديث نشر في تونس امس.

### مصادرة بضائع باعة متجولين ومحلات

عمان ـ و. أ. خ:
واصلت قوات الاحتلال الاسرائيلي في قطاع غزة اجراءاتها التعسفية ضد التجار والباعة التي كانت بدأتها قبل عدة اشهر.
فقد صادرت قوات الاحتلال بضائع عدد من الباعة المتجولين واتلفت كميات منها كما اعتقلت العديد من اصحاب البسطات المعروضة على الشوارع.
كما صادر جنود الاحتلال كميات من البضائع والمواد الغذائية من المحلات التجارية في غزة وخان يونس بحجة ان اصحاب هذه المحلات لم يجددوا تراخيص المهنة.
وذكر متحدث اسرائيلي انه تم اعتقال التجار ربحي احمد مينا ودرويش قاسم محمد وعلي حسن ابوشربيني، ومصادرة بضائع عدد من الباعة في سوق ناصر التجاري في غزة. وفي خان يونس.

### هدم منزل في دير سامت

عمان ـ و. أ. خ:
هدمت قوات جيش العدو الاسرائيلي منزل المواطن عبدالحميد عبدالهادي الشراونة من قرية دير سامت قضاء الخليل بحجة انه طعن بسكين يوم الجمعة الماضي يهوديا من سكان منزل بالمدينة كانت سلطات الاحتلال قد وضعت يدها عليه قبل سنوات.
ويدعى اليهودي الجريح يونا هايكن ويبلغ من العمر ٣٥ عاما.

## سعيد نعمان: خطوات وحدوية جديدة متوقعة بين شطري اليمن

عدن ـ قنا:
أكد رئيس مجلس الوزراء بجمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية ياسين سعيد نعمان ان عملية السماح للمواطنين اليمنيين بالانتقال بين شطري اليمن بالبطاقة الشخصية اعتبارا من يوم الجمعة القادم سوف تتبعها مزيد من الاجراءات الأخرى على طريق تنفيذ الخطوات الوحدوية بين الشطرين.
وأضاف في تصريح لوكالة الأنباء القطرية ان اتفاقية صنعاء الموقعة في ٤ مايو الماضي والتي سمح بموجبها بالانتقال بين شطري اليمن قد عبرت عن جدية القيادتين السياسيتين فيهما في التعامل مع الحقيقة التاريخية وهي أن اليمن لا يمكن أن يكون الا موحدا، وأن قضية الوحدة لا يمكن ان تكون تكتيكا سياسيا يجرى استخدامه في ظرف أو زمن ما.

○○○

## ثوار اريتريا: تدمير ٩٦ آلية اثيوبية خلال شهرين ونصف

اريتريا ـ كونا:
تمكنت الجبهة الشعبية لتحرير اريتريا خلال شهرين ونصف ومنذ سقوط جبهة «نقفه» في مارس الماضي من تدمير حوالي ٧٦ عربة عسكرية اثيوبية و٢٠ دبابة بزرع الألغام.
وصرح ممثل الجبهة في منطقة الخليج أحمد حاج علي ان عمليات القمع الوحشية تجاه المواطنين الاريتريين مازالت مستمرة وان القوات الاثيوبية أغرقت أربعة مراكب صيد بينها ٣ مراكب تابعة للجمهورية العربية اليمنية.

○○○

## مسؤولة حزبية صينية تزور فلسطين المحتلة

تل ابيب ـ وكالات الانباء:
ذكر راديو العدو امس ان جو يانج لنج الامينة العامة لنقابة الممرضات في الصين وصلت امس الاول الى تل ابيب في اول زيارة يقوم بها مسؤول حزبي صيني لـ «اسرائيل».
واوضحت لنج انها تقوم بزيارتها لفلسطين المحتلة بعد حصولها على اذن خاص من الحكومة الصينية لحضور المؤتمر الرابع لمجموعة العمل من باحثي التمريض الأوروبيين الذي بدأ اعماله في القدس المحتلة امس.

○○○○○○○○○○○○○○○○



# المؤتمر الـ١٩ للحزب الشيوعي السوفياتي يبدأ اعماله في موسكو اليوم

موسكو ـ الوكالات:
تشهد العاصمة السوفياتية اليوم حدثا سياسيا هاما باجتماع المؤتمر التاسع عشر للحزب الشيوعي السوفياتي بعد انقطاع دام نصف قرن، ويناقش المؤتمر الموضوعات المقدمة من اللجنة المركزية وتكمن اهمية هذا الحدث في كونه يأتي في ظل ظروف خلقتها سياسة الاصلاح واعادة البناء في موسكو وما رافقها من بروز اتجاهات وآراء متعددة ازاء مسار البروسترويكا ومستقبلها
وسيناقش المؤتمر التاسع عشر قضايا عامة لمستقبل الاتحاد السوفياتي منها تحديد العلاقة بين الحزب والدولة والفصل بين وظائفهما واضفاء الديمقراطية على اجهزة الحزب والدولة وقيام الاجهزة والهيئات الحكومية الحزبية بقوانين وقواعد تجعلها ضمن القانون وليس فوقه بما في ذلك اعلى الهيئات والمراكز على صعيد الحزب والدولة.
وكرست اللجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفياتي الجزء العاشر من موضوعاتها المقدمة للمؤتمر الموسع للسياسة الخارجية السوفياتية الجديدة على صعيد العلاقة مع العالم الرأسمالي والدول الاشتراكية ومجموعة الدول النامية.
ويلاحظ المسؤولون السوفيات ان سياسة اعادة البناء على صعيد السياسة الخارجية قد شقت طريقها بصورة اسهل مما نجابه به على الصعيد الداخلي سواء في المجال السياسي او الاقتصادي.



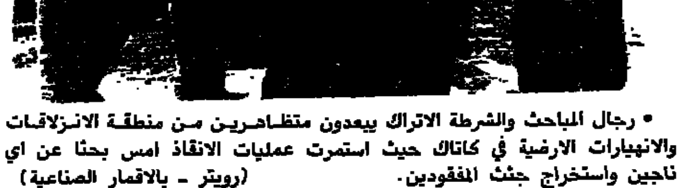
## جهود جديدة لتسوية نزاع طابا

القدس المحتلة ـ رويتر:

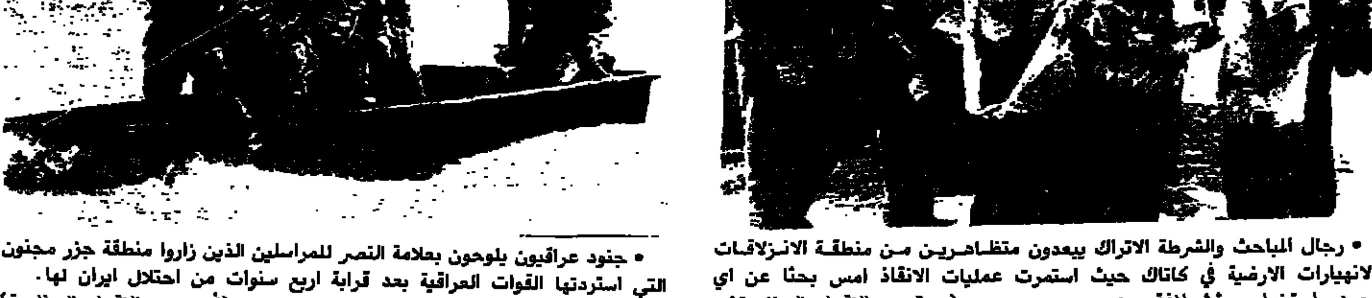
قال مسؤولون اسرائيليون امس ان اسرائيل ومصر بدأتا جهودا جديدة للتوصل لحل وسط للنزاع القائم بينهما على شريط طابا الحدودي بعد ان طلبوا من محكمين دوليين تأجيل اصدار حكم في هذه المسألة.

وقال مسؤولون بوزارة الخارجية ان المفاوضات تجري عن طريق البرقيات والتليفون ومن خلال سفارتي البلدين. واضافوا قولهم ان هذه المحادثات تجري بين مصر واسرائيل ولا توجد خطط لعودة الوسيط الاميركي ابراهام سوفاير الى المنطقة في الوقت الراهن.





• رجال المباحث والشرطة الاتراك يبعدون متظاهرين من منطقة الانزلاقات والانهيارات الارضية في كاتاك حيث استمرت عمليات الانقاذ امس بحثا عن اي ناجين واستخراج جثث المفقودين. (رويتر ـ بالاقمار الصناعية)



• جنود عراقيون يلوحون بعلامة النصر للمراسلين الذين زاروا منطقة جزر مجنون التي استردتها القوات العراقية بعد قرابة اربع سنوات من احتلال ايران لها. (أ. ب ـ بالاقمار الصناعية)

## أميركا تنفي استدعاء سفيرها في القاهرة
## «تايم»: ٧ دول تخزن الصواريخ في المنطقة

حذرت مجلة «تايم» الاميركية من ان هناك ٧ دول تقوم بتخزين صواريخ متوسطة المدى في الشرق الاوسط.

وقالت ان هذه الدول هي السعودية ومصر والعراق وسوريا وليبيا وايران واسرائيل.

واضافت ان هذه الصواريخ لا تحمل رؤوساً نووية فيما عدا صواريخ اسرائيل على الارجح.

وحذرت من ان حشد هذه الصواريخ ينذر بمزيد من اراقة الدماء في صراعات الشرق الاوسط.

وفي القاهرة نفى مسؤول بالسفارة الاميركية امس التقارير التي رددتها دوائر غربية عن قيام الادارة الاميركية باستدعاء فرانك فيزنر السفير الاميركي لدى القاهرة في اعقاب كشف محاولة لتهريب مواد كيماوية خاصة بصناعة الصواريخ من الولايات المتحدة الى مصر فيما حذرت مجلة «تايم» الاميركية من ان هناك ٧ دول بالشرق الاوسط تقوم بتخزين صواريخ متوسطة المدى.

ونقلت صحيفة «الوفد» القاهرية المعارضة عن المسؤول بالسفارة الاميركية قوله ان بلاده قلقة من انتشار تكنولوجيا الصواريخ في الشرق الاوسط.

## تحليل اخباري

النبأ الذي أوردته رويتر أمس نقلاً عن مجلة «تايم الاميركية» حول التسلح الصاروخي في سبع دول في الشرق الأوسط يرجح انفراد «اسرائيل» من بين هذه الدول بأن تكون صواريخها الاستراتيجية قادرة على حمل أسلحة نووية والواقع ان هذا النبأ قديم جديد وأصبح بثه مرتبطاً بالمتغيرات في المنطقة كما انه يشكل في حد ذاته مؤشراً أو بالون اختبار تطلقه «اسرائيل» عبر «تسريب مفبرك» لرصد رد فعل معين أقليمياً أو دولياً

لكن مضمون هذا النبأ لا يخلو من قدر ربما كبير من الجدلية بغض النظر عن مصداقية مصدره الحالي. والجدلية التي ترتبط بمسألة امتلاك «اسرائيل» للأسلحة النووية مردها الافتقار الى مصدر يجزم بالدليل الملموس بامتلاك وتطوير الكيان الصهيوني للأسلحة النووية اضافة للارباك المتعمد الذي تخلقه «اسرائيل» بهذا الصدد فهي لم تنف امتلاكها لمثل هذه الاسلحة كما لم تؤكده رسمياً فضلا عن انها تلجأ أحياناً الى تسريب معلومات للصحافة الغربية حول امكانية تطويرها للأسلحة النووية

### استراتيجية الفينيق

الواقع الجغرافي لفلسطين المحتلة لا يتيح لها التمتع بأي عمق استراتيجي على الطبيعة وهذا باللغة العسكرية يعني ان «اسرائيل» لا تستطيع تحمل أو امتصاص ضربة صاروخية وقائية مفاجئة. وهي لكي تعوض هذا النقص وتغطي قصر بعدها الجغرافي مضطرة لأن تجعل البديل وضع الأجواء العربية وأعماق الأراضي العربية التي تتمتع بالبعد الاستراتيجي في مجال سلاحها الجوي وصواريخها التكتيكية والاستراتيجية وليس المقصود بالعبارات الأخيرة أن «اسرائيل» نجحت في ذلك بل عرض الوضع الجغرافي وصولا الى تفسير اسلوب التفكير العسكري الاستراتيجي الاسرائيلي. (استراتيجية العقرب)

ان مجرد فكرة احتمال امتلاك العرب للقنبلة الذرية يوماً ما أو مجرد تطوير «القنبلة الاسلامية» «أو دخول العالم العربي والاسلامي العصر النووي تثير هلع واضعي الاستراتيجية الاسرائيلية وقد خلص مخططو هذه الاستراتيجية الى وجوب عدم توفير الفرصة للعرب والمسلمين بامتلاك الرادع النووي مهما كلف ذلك «اسرائيل» من ثمن. وقد اعتمدت استراتيجية اسرائيل شقين أساسيين هما «استراتيجية الفينيق» و«استراتيجية العقرب»

وتقوم «استراتيجية الفينيق» على مبدأ التلويح بابراز اسرائيل مخالبها النووية كلما أوشكت على هزيمة عسكرية كما حدث في حرب اكتوبر.

أما «استراتيجية العقرب» فتعتمد مبدأ «اذا كان لابد من الهلاك فليهلك الجميع معي» وبمعنى آخر ستلجأ «اسرائيل» فعلياً الى استخدام الأسلحة النووية اذا ما أدركت تماماً أن وجودها زائل لا محالة. وعامل الحتمية في هذه الاستراتيجية يتمثل في أن «اسرائيل» لا تستطيع أطلاق صواريخها النووية على العرب دون أن تتأثر هي بنفس القدر لافتقارها الى البعد الجغرافي والعمق الاستراتيجي

## □ مبارك عوض في مقال بـ «واشنطن بوست»:
# الانتفاضة بداية نهاية الاحتلال الاسرائيلي
## مذاق النصر والتحرر يسيطر على الفلسطينيين

واشنطن ـ أ. ش. أ.

قال الدكتور مبارك عوض داعية السلام الفلسطيني الذي ابعدته اسرائيل الى الولايات المتحدة مؤخرا ان الانتفاضة الشعبية الفلسطينية في الارض المحتلة واجهت اسرائيل بتحديات لم يسبق لها مثيل وهي تمثل بداية النهاية للاحتلال الاسرائيلي للضفة الغربية وقطاع غزة.

واضاف عوض في مقال نشرته صحيفة «واشنطن بوست» الاميركية في صفحة الرأي ليتزامن مع زيارة اسحق رابين وزير الحرب الاسرائيلي للولايات المتحدة ان الانتفاضة تمثل تحذيرا للاسرائيليين مفاده انه ليس بمقدورهم مواصلة احتلال الاراضي العربية المحتلة الى الابد وانه يتعين عليهم التوصل الى حل وسط والعيش في سلام مع الشعب الفلسطيني.

واوضح عوض ان الانتفاضة اندلعت بشكل كان من المتعذر تجنبه وان الفلسطينيين قادرون على احراز نصر ليس فقط على الاسرائيليين ولكن على قهر الخوف ايضا وهذا هو السبب في ان سياسة اسرائيل في القتل والضرب والسجن وتهشيم عظام الفلسطينيين غير مجدية بل على العكس عززت من عزم الفلسطينيين على مواصلة الانتفاضة.

وقال مبارك عوض ان الفلسطينيين عرفوا خلال سنوات الاحتلال مواطن قوة وضعف اسرائيل والاهم من ذلك ان الفلسطينيين تعلموا ايضا كيفية التعامل مع الاسرائيليين.

واستطرد قائلا: «ان الانتفاضة التي يخوضها الفلسطينيون في الشوارع والقرى والمدن منحتهم ميزة القتال في عقر دارهم.. وان مذاق النصر والشعور بالتحرر اللذين يتكرران طوال الوقت في كل شارع وحي ومدينة قد الهب المشاعر الفلسطينية.

وقال مبارك عوض في ختام مقاله ان الفلسطينيين لديهم الاستعداد والرغبة في السلام الا ان السلام الحقيقي لا يمكن ان يملى من طرف على الاخر ومن ثم يجب ان يتم التفاوض بشأن السلام عن ايمان عميق وارادة طيبة ورغبة مخلصة حتى يتعايش الجانبان على قدم المساواة وناشد عوض الاسرائيليين الا يخشوا السلام.

## «روز اليوسف»:
## مصر ترفض مقترحات اميركية للتفاوض مع اسرائيل

القاهرة ـ وكالات الانباء:

ذكرت مجلة «روز اليوسف» القاهرية امس ان مصر رفضت مؤخرا مقترحات اميركية جديدة للبدء في مفاوضات خاصة مع اسرائيل لبحث العلاقات الثنائية واجراءات السلام والتطبيع.

وقالت المجلة في عددها الاخير ان مصر اشترطت لاجراء هذه المفاوضات ان تتخذ اسرائيل موقفا واضحا من عملية السلام في المنطقة وان تكف عن اجراءاتها التعسفية ضد الفلسطينيين في الاراضي المحتلة.

واضافت ان السفير الاميركي لدى القاهرة فرانك فيزنر ابلغ الدكتور عصمت عبدالمجيد نائب رئيس الوزراء وزير الخارجية المصري بالاقتراح الاميركي بعقد سلسلة من المباحثات بين المدير العام للخارجية الاسرائيلية ابراهام تامير من جهة ووفد مصري برئاسة الوكيل الاول للخارجية المصرية د. اسامة الباز من ناحية اخرى.

## ابن بيجن يسعى لمقعد بالكنيست

تل ابيب ـ رويتر:

اعلن بنيامين بيجن الابن الوحيد لرئيس الوزراء الاسرائيلي السابق مناحيم بيجن امس انه يأمل بخوض الانتخابات العامة الاسرائيلية في نوفمبر المقبل مع كتلة ليكود التي كان ابوه يتزعمها.

وقد عاد بيجن الابن «٤٥ عاما» من الولايات المتحدة امس الاول وقال ان اصدقاءه اقنعوه بمحاولة الحصول على ترشيح ليكود يوم الاربعاء القادم.

وكان بيجن الابن قد خاض السياسة منذ عامين لكنه فشل في الفوز على وزير التجارة والصناعة ارييل شارون في الحصول على منصب رفيع في ليكود.

## خالد الحسن يدعو اسرائيل للاعتراف بالمنظمة
## النتشة: نعم للمؤتمر الدولي ولا للتنازلات المجانية

تونس، جدة ـ وكالات الانباء:

دعا خالد الحسن عضو اللجنة المركزية لحركة «فتح» الفلسطينية اسرائيل امس الى الاعتراف بمنظمة التحرير الفلسطينية قائلا ان اي تجاهل لهذه الحقيقة هو تجاهل للمتطلبات الاولى لمسيرة السلام بينما قال زميله عضو مركزية «فتح» ايضا رفيق النتشة «كل من يريد ان يعترف بنا في اطار مؤتمر دولي نحن على استعداد لبحث الموضوع معه في اطار هيئة الامم المتحدة.

واكد خالد الحسن في حديث لمراسل وكالة انباء الشرق الاوسط المصرية في تونس استمرار تصعيد الانتفاضة الفلسطينية في الارض المحتلة موضحا ان السياسة الدولية والدول العظمى لا تتعامل الا مع القضايا الساخنة وقال ان استمرار الانتفاضة هو الذي يجعل قضيتنا ساخنة ويفرضها على المجتمع الدولي من جديد بالاضافة الى أن الانتفاضة واستمرارها هو الضمانة الوحيدة لحماية الشعب الفلسطيني من الانتقام الاسرائيلي في الوطن المحتل.

ونفى الحسن ان تكون قمة الجزائر قد اغلقت الابواب امام فرص السلام في المنطقة وقال ان قرارات قمة الجزائر تستند الى قرارات قمتي فاس والرباط باعتبار ان منظمة التحرير هي الممثل الشرعي والوحيد للشعب الفلسطيني مشيرا الى ان مقترحات فاس واضحة وهي الوحيدة التي تملك آلية عمل واضحة للسلام، وقال ان الذين يريدون ان يهربوا من الاعتراف بمنظمة التحرير والشعب الفلسطيني يرون في كل شيء عنصرا معرقلا للسلام في مفهومهم.

واوضح المسؤول الفلسطيني ان السلام بدون عدل لا قيمة له وان من بديهيات العدالة في القضية الفلسطينية الاعتراف بالشعب الفلسطيني فالقضية في النهاية هي قضيته وبدون ذلك لا يمكن ان يتحقق السلام في المنطقة وتجاهل الشعب تجاهل للقضية وتساءل كيف يمكن الوصول الى سلام عبر تجاهل القضية الاساسية وتجاهل شعبها.

وكان الحسن قد دعا في تصريحات سابقة الولايات المتحدة الى اجراء حوار مباشر مع منظمة التحرير مؤكدا انه عندما تقدم الدعوة فان المنظمة ستدرس الموضوع بجدية وايجابية.

من جانبه صرح رفيق النتشة بان المنظمة لا تعارض مطلقا حضور مؤتمر دولي ذي صلاحيات كاملة بحضور الدول الكبرى وتتمثل فيه المنظمة تمثيلا مستقلا ومتساويا مع الاعضاء الاخرين لبحث تقرير المصير للشعب الفلسطيني والانسحاب من الاراضي المحتلة واقامة الدولة الفلسطينية وعودة اللاجئين الى اراضيهم.

وذكر النتشة في تصريح لصحيفة «الشرق الاوسط» نشرته امس ان هذا هو قرار المجلس الوطني الفلسطيني وجميع اجهزة منظمة التحرير مؤكدا ان كل من يخالف ذلك يعتبر اجتهادا شخصيا.

وقال كل من يريد ان يعترف بنا في اطار المؤتمر الدولي نحن على استعداد لبحث الموضوع معه في اطار هيئة الامم المتحدة واضاف قائلا نحن نسعى الى ايجاد آلية لتنفيذ القرارات الدولية ونحن ضد تقديم تنازلات مجانية.

واكد النتشة على وجوب اعادة تنظيم اجهزة الامن المتعددة في حركة فتح ومنظمة التحرير بعد اغتيال ابوجهاد.

## □ ابا ايبان يعترف:
## ارتباك اسرائيلي يهدد بالانهيار

لندن ـ ق. ن. أ:

اعترف ابا ايبان رئيس لجنة الشؤون الخارجية والامن في الكنيست الإسرائيلي امس بتردي الاوضاع داخل الكيان الاسرائيلي وقال ان هذه الاوضاع بلغت ادنى حالات الارتباك الامر الذي يهدد باحتمال الانهيار.

وقال ايبان في تصريحات نشرتها امس صحيفة «ديلي تلجراف» البريطانية انه لم ير في حياته دولة تمزق نفسها بنفسها بسبب سياستها وانحرافها عما اسماه «اسس» ولادتها.

وهاجم ايبان ـ الذي ينتمي الى جيل الصهاينة الذين ساهموا في بناء اسرائيل بشدة سياسة الحكومة تجاه الاراضي العربية المحتلة وقال: يجب على الاسرائيليين ان يعوا حقيقة انه ليس بمقدورهم الاستمرار في احتلال هذه الاراضي والاستيلاء عليها وسجن واعتقال وضرب سكانها.

وتناول ايبان في تصريحاته الانتخابات التي ستجري خلال شهر نوفمبر المقبل في الكيان الاسرائيلي ووصفها بانها اكثر الانتخابات اهمية في تاريخه.. وتوقع ان يكون عاما ١٩٨٩ ـ و١٩٩٠ حاسمين بالنسبة لاسرائيل والمنطقة على حد سواء.

## بدء محادثات رابين في واشنطن

واشنطن ـ وكالات الانباء:

بدأت في واشنطن امس المحادثات الرسمية بين اسحق رابين وزير الحرب الاسرائيلي والمسؤولين الاميركيين بثلاثة اجتماعات عقدها رابين مع فرانك كارلوتشي وزير الدفاع وجورج شولتز وزير الخارجية وجورج بوش نائب الرئيس الاميركي. ويلتقي اليوم (الثلاثاء) مع الرئيس ريجان وقيادات الكونجرس.

وتركزت مباحثات رابين في واشنطن على التعاون العسكري بين الولايات المتحدة واسرائيل وبصفة خاصة في مجال تطوير نظام صواريخ ارض ـ جو للدفاع الجوي ضد الصواريخ الموجهة وتحديث البحرية الاسرائيلية.

كما تناولت مباحثات رابين الاوضاع في الضفة الغربية وغزة وموضوع حقوق الانسان في الاراضي العربية المحتلة الذي اضيف الى جدول المباحثات بناء على رغبة المسؤولين في الادارة الاميركية.

وكان ريتشارد شيفتر مساعد وزير الخارجية الاميركي لشؤون حقوق الانسان قد انتقد للممارسات الاسرائيلية في الاراضي العربية المحتلة والاساليب التي تلجأ اليها القوات الاسرائيلية في قمع الانتفاضة الفلسطينية.

## مؤتمر عالمي للتضامن مع الانتفاضة
## يبدأ في قبرص اليوم

نيقوسيا ـ أ. ف. ب:

تبدأ في العاصمة القبرصية نيقوسيا اليوم «الثلاثاء» اعمال المؤتمر العالمي للتضامن مع الشعب الفلسطيني وانتفاضته في الارض المحتلة والذي تنظمه منظمة التضامن الافرو اسيوي ويستمر ثلاثة ايام بحضور عدد من الشخصيات الدولية المتعاطفة مع القضية الفلسطينية.

يفتتح المؤتمر بكلمة لرئيس البرلمان القبرصي فاسوس ليساريدس ثم كلمة لوزير الخارجية القبرصي جورج ياكوفو فمندوب الامم المتحدة ومندوب منظمة التضامن الافرو اسيوي وكلمة منظمة التحرير الفلسطينية واخيرا كلمة باسم الاحزاب السياسية القبرصية.

ويشارك في الجلسات العامة للمؤتمر وفد من منظمة التحرير يمثل مختلف الفصائل الفلسطينية الاعضاء اضافة الى «جبهة النضال الشعبي» وممثل للمبعدين ووفد من منظمة التضامن الافرو اسيوي يضم ٢٤ شخصية من الامانة العامة والمنظمات الاقليمية وشخصيات دولية عدة.

ويتخلل الايام الثلاثة إلقاء شهادات من الاراضي المحتلة اضافة الى عرض افلام خاصة عن الانتفاضة ولقاء مع منظمات الرأي العام في قبرص.

## سكان ناكورني كاراباخ يواصلون الاضراب

موسكو ـ الوكالات:

علم من مسؤول سوفياتي في لجنة الحزب الشيوعي أمس أن غالبية سكان ستيباناكوت المدينة الرئيسية في ناكورني كاراباخ الأذربيجانية واصلوا اضرابهم أمس ومازالت وسائل النقل العامة متوقفة في الوقت الذي قرر عدد قليل منهم استئناف العمل مضيفاً أن الوضع هادىء وانه لم يتم تسجيل أي حادث.

وكانت صحيفة «البرافدا» أعلنت أمس الأول ان أرمن ستيباناكيرت قرروا يوم السبت الماضي خلال تجمع كبير استئناف العمل بعد اضراب استغرق أكثر من شهر للمطالبة باعادة الحاق ناكورني كاراباخ بجمهورية ارمينيا.

## شحن فرقاطة اميركية معطوبة لاصلاحها برودايلند

المنامة ـ أ. ب:

تم امس تحميل الفرقاطة الاميركية المعطوبة صموئيل روبرتس على متن سفينة شحن هولندية ذات تصميم خاص تمهيدا لاعادة الفرقاطة الى ولاية رودايلند الاميركية لاصلاحها.

وكانت هذه الفرقاطة المزودة بصواريخ موجهة قد وقعت في شرك الغام في الخليج يوم ١٤ ابريل حيث انفجر بها احدها واحدث بهيكلها فجوة كبيرة بلغ قطرها ٧٫٦ امتار الامر الذي استدعى اجراء اصلاحات اولية لها قبل شحنها الى اميركا.

## مسؤول أردني ينفي مصادرة اسرائيل لـ ٤٣ مليون دولار مرسلة للضفة

عمان ـ «البيان»:

نفى الدكتور عبدالله الخطيب رئيس الاتحاد العام للجمعيات الخيرية بالأردن، مزاعم اسرائيل حول مصادرة مبلغ ٤٣ مليون دولار كانت مرسلة من الأردن الى الجمعيات الخيرية بالأرض المحتلة. وقال في مؤتمر صحفي عقده أمس ان هذه المزاعم يقصد منها وقف حركة التبرعات الأردنية والعربية لابطال الانتفاضة الفلسطينية، غير انه اشار الى مصادرة مبلغ ٩٠ ألف دينار كانت مرسلة للضفة.

وناشد الدكتور الخطيب قوى الخير في العالم ـ الضغط على سلطات الاحتلال الاسرائيلي لوقف ممارساتها اللاانسانية والتعسفية ضد المستشفيات والمراكز الصحية ومؤسسات العمل التطوعي والاجتماعي بالأراضي المحتلة.

كما ناشد المسؤول الأردني المؤسسات الخيرية العالمية التبرع بالدم والمعدات والأجهزة الطبية المختلفة وسيارات الاسعاف للهيئات الخيرية الفلسطينية بالأراضي المحتلة كي تتمكن من مواصلة عملها من أجل تخفيف المعاناة والالام التي يتعرض لها الشعب الفلسطيني في ظل الاحتلال.

## أرماكوست في زيارة للوطن المحتل

بيروت ـ أ.ش.أ:

وصل الى اسرائيل أمس مايكل أرماكوست مساعد وزير الخارجية الاميركي للشؤون السياسية في زيارة لاسرائيل في اطار جولة يقوم بها في عدد من دول منطقة الشرق الأوسط.

## برقيات

• دمشق:

تلقى امس محمود الزعبي رئيس الوزراء السوري رسالة شفوية من نظيره اليمني الجنوبي الدكتور ياسين سعيد نعمان تتضمن دعوته لزيارة عدن. وقام بنقل الرسالة الدكتور عبدالله محمد عثمان وزير التجارة والصناعة والتموين في جمهورية اليمن الديمقراطية خلال استقبال الزعبي له امس.

• بون:

اعلن في بون امس أن طارق عزيز وزير خارجية العراق سيبدأ غدا زيارة رسمية لالمانيا الغربية تستمر يومين وتستهدف تعزيز العلاقات بين البلدين ومتابعة المساعي الدولية لانهاء حرب الخليج مع التركيز على بحث الوسائل الكفيلة بتنفيذ القرار الدولي ٥٩٨.

• القاهرة:

غادر القاهرة امس تشسركرور مساعد وزير الخارجية الاميركية للشؤون الافريقية مختتما زيارة لمصر استغرقت اربعة ايام رأس خلالها الوفد الاميركي الى المحادثات الرباعية التي شاركت بها كذلك انجولا وجنوب افريقيا وكوبا لحل قضية ناميبيا والوضع في انجولا.

• موسكو:

اعلن في موسكو امس ان المارشال سيرجي اكرومييف رئيس اركان القوات المسلحة السوفياتية النائب الاول لوزير الدفاع سيقوم خلال النصف الاول من شهر يوليو المقبل بزيارة رسمية للولايات المتحدة تلبية لدعوة من نظيره الاميركي الادميرال وليم كراو.

• انقره:

اعيد ليلة امس انتخاب اردال اينونو امينا عاما للحزب الشيوعي التركي المعارض في ختام المؤتمر الثاني للحزب الذي عقد في انقره. وكان اردال وهو ابن الرئيس التركي الاسبق عصمت اينو واستاذ فيزياء قد انتخب زعيما للحزب عام ١٩٨٦.

• يوجين:

اعلن روبرت دول الزعيم الجمهوري بمجلس الشيوخ عن ولاية كنساس الذي فشل في كسب تأييد الحزب له لترشيحه لخوض انتخابات الرئاسة الاميركية عن استعداده لقبول منصب نائب الرئيس اذا ما عرض عليه جورج بوش خوض الانتخابات على قائمته.

• ذكرت صحيفة «الجارديان» اللندنية امس ان ماليزيا تعتزم شراء اسلحة من بريطانيا قيمتها ١٫٨ مليار دولار. وقالت ان الصفقة تتضمن طائرات مقاتلة طراز تورنادو وصواريخ رابيير ومدافع هاوزر.

• فيينا:

اختتم امس البابا يوحنا بولس الثاني زيارة رسمية للنمسا استمرت خمسة ايام جدد خلالها اعلان مواقفه من عدد من القضايا الرئيسية العالمية وفي مقدمتها القضية الفلسطينية وحق الشعب الفلسطيني في تقرير مصيره وقد هيمنت على الزيارة مسألة العلاقات بين الفاتيكان واليهود.

• تل ابيب:

ذكرت امس صحيفة «معاريف» الاسرائيلية ان الناشر البريطاني روبرت ماكسويل اليهودي التشيكوسلوفاكي المولد إستثمر مبالغ كبيرة في الصحيفة. وقالت مصادر صناعية ان ماكسويل الذي يملك مجموعة ميرور البريطانية دفع ٩ ملايين دولار لامتلاك ٣٠ بالمائة من دار نشر موديين التي تمتلك معاريف.

# قوات «أبوموسى» تستولي

حيث أصرت حركة فتح المعارضة على افساح المجال أمام عناصر فتح للانتقال الى صيدا وليس الى البرج.

وكشفت هذه المصادر النقاب، عن ان نحو ٥٠ عنصراً من عناصر حركة فتح تم حجزهم في ملجأ تابع للعناصر الموالية للعقيد أبوموسى لوضع كشف بأسمائهم ستقدم للقوات السورية العاملة في بيروت الغربية وقيادة أبوموسى.

وأكد أبوالوليد لـ«البيان» انه ليس في نية حركته القيام بأعمال تصفيات أو محاكمات للمجموعة الموالية لرئيس منظمة التحرير الفلسطينية.

وقال أبوالوليد ان اكثر من مائتي عنصر استسلموا خلال المواجهة سرح بعضهم ووضع البعض الآخر قيد المراقبة.

وعلمت «البيان» ان ممثلي فتح سيعقدون اليوم الثلاثاء مؤتمراً صحافيا يتحدثون فيه عن الوضع داخل مخيم شاتيلا.

وعلمت «البيان» ايضا ان دوريات تابعة لحركة فتح المعارضة منعت الصحافيين اثر توقف الاشتباكات ظهر أمس في مخيم شاتيلا من الدخول الى المخيم الذي أصيب بتدمير شامل، ونزح عنه كل السكان باستثناء المقاتلين التابعين للطرفين، وبعض المكاتب الأخرى التابعة للفصائل الفلسطينية كالديمقراطية والشعبية وجبهة النضال.

وبدأ أمس اجلاء المصابين عن المخيم اثر توقف المعارك التي استمرت نحو الشهر ونصف الشهر.

ونفت مصادر حركة فتح المعارضة لـ«البيان» ان تكون هناك خطة أمنية تسعى الى تنفيذها الآن في مخيم شاتيلا، وقالت ان الدوريات التابعة لها ستشرف في هذه المرحلة على أمن المخيم واعادة اعماره.

كما نفت هذه المصادر أيضاً لـ«البيان» ان تكون في نية القوات السورية الدخول الى مخيم شاتيلا لحفظ الأمن فيه.

وكان الى جانب ٥٠ عضواً من حركة فتح ضابطان ليبيان علمت «البيان» ان أحدهما برتبة عقيد ويتولى هؤلاء مهمة المراقبة داخل المخيم. وبررت قيادة فتح المعارضة عدم السماح للصحافيين بالدخول الى مخيم شاتيلا أمس بسبب وجود قنابل غير منفجرة ووعورة الطرق داخل المخيم ونفت وجود عائلات مدنية خلال الاشتباكات باستثناء بضع عائلات بينما يصل تعداد العائلات الفلسطينية التي نزحت عن المخيم لحوالي خمسة آلاف شخص واستمرت أمس المفاوضات التي تولاها مندوب ليبي داخل مخيم شاتيلا منذ صباح أمس لتأمين انسحاب مقاتلي حركة «فتح» في ضوء اشتراط الخروج باسلحتهم الفردية وذلك بعد سيطرة فتح المعارضة على كامل المخيم.

وقال المسؤول في حركة فتح المعارضة أبوفادي حماد ان اتصالات تجري مع السوريين والليبيين لتقرير الخطوات الواجب اتخاذها بحق الرموز المسؤولة عن القتال والتي استسلمت في مخيم شاتيلا صباحا.

وحول الوضع في مخيم برج البراجنة قال حماد ان المطلوب هو انكفاء عناصر «فتح» الى مكاتبهم ونحن نصر على عودة الأمور الى ما قبل أول مايو الماضي.

وأعلن أمس وزير الداخلية اللبنانية الدكتور عبدالله الراسي أنه اذا استمرت الاشتباكات داخل المخيمات الفلسطينية ستطلب دخول القوات السورية وقوى الأمن الداخلي لحفظ الأمن فيها.

# نشر تعزيزات اسرائيلية

الاسرائيلي انه تم نشر ١٥٠٠ ضابط وجندي اضافي بالمدينة لعدة اسباب امنية ابرزها دعوة قيادة الانتفاضة الفلسطينية للتظاهر.

وقال راديو اسرائيل ان السيارات الاسرائيلية تعرضت امس للرشق بالحجارة من قبل المتظاهرين الفلسطينيين في مناطق الباب الجديد وباب الساهرة وحي شافات وشارعي السلطان سليمان وصلاح الدين بالقدس الشرقية.

واضاف الراديو ان متظاهرين القوا حجارة على سيارتي باص واجرة قرب مبنى المحكمة المركزية بالقدس مما أدى لالحاق اضرار مادية بهما وان الجيش اغلق شارع صلاح الدين التجاري الرئيسي لعدة ساعات بسبب وقوع عمليات رشق الحجارة فيه.

وافادت الانباء انه تم اعتقال عدد من طالبات المدارس اللواتي تظاهرن هناك رافعات اعلام فلسطين وشعارات كتب عليها القدس عاصمة فلسطين بينما شهدت المدينة المقدسة اضرابا عاما شمل مختلف المرافق.

وذكرت مصادر فلسطينية ان السلطات العسكرية الاسرائيلية اغلقت امس مدرستين في بيت ساحور لمدة شهر والمدرسة الرشيدية الثانوية بالقدس و٤٠ مدرسة اخرى بينها ١٧ في نابلس.

وفي الخليل حاصرت قوة اسرائيلية تضم ٢٠٠ جندي مدرسة حسين الثانوية ثم اقتحمتها تحت وابل من اطلاق الرصاص وقنابل الغاز مما أدى لاصابة عدد كبير من الطلبة واعتقال اخرين.

وشددت قوات العدو حصاراتها العسكرية لمختلف مناطق قطاع غزة ووسعت اوامر حظر التجول لتشمل مخيم الشاطىء ومنطقة الشيخ رضوان وعدد من احياء جباليا ومخيمها ومخيم الشاطىء، وقالت الانباء ان قوات الاحتلال اطلقت الرصاص وقنابل الغاز على عدة تظاهرات في اماكن متفرقة من غزة وقامت بحملة اعتقالات واسعة.

واعترف جاد جاكوبي وزير التنسيق الاقتصادي في اسرائيل ان عمليات قمع الانتفاضة والهبوط الحاد في السياحة نتيجة لها كلفت اسرائيل مليار دولار، وقال في نبأ نقلته وكالة الانباء التشيكية ان اجمالي الانتاج الصناعي في اسرائيل انخفض بنسبة ٣ر٥٪ خلال الربع الاول من العام الحالي وان الصادرات والواردات الاسرائيلية شهدت ايضا انخفاضا حادا.

وقد اعترف راديو العدو الصهيوني بوقوع ٣٦٠ حريقا أتت على ما مساحته ١٤٥ الف دونم من الغابات والمزارع تركز في مناطق القدس وتل ابيب والاغوار والجليل خلال العشرة ايام الماضية.

واشارت الانباء الى قيام قوات الاحتلال باعتقال ثلاثة شبان فلسطينيين من قرية «دبورية» بمنطقة الناصرة بتهمة مشاركتهم في اضرام النيران في مزارع المستوطنات الصهيونية بالمنطقة.

وقال الارهابي ارئيل شارون وزير التجارة الاسرائيلي انه يتعين على «اسرائيل» القضاء على الفلسطينيين الذين يلقون قنابل حارقة وطرد اولئك الذين اشتركوا في الاحتجاجات. واضاف انه يتعين على اسحق شامير رئيس الوزراء ان يأمر اسحق رابين وزير الحرب باتخاذ خطوات صارمة فورية لوضع حد للانتفاضة.

## انتخاب حمد بوشهاب

بالدولة صباح أمس في مقر الأمانة العامة للاتحاد في دبي وحضره رؤساء غرف التجارة والصناعة بالدولة.

كما تم انتخاب عبدالله الخرجي رئيس غرفة تجارة وصناعة أم القيوين نائبا أول لرئيس الاتحاد وعلي عبدالله مصبح رئيس غرفة تجارة وصناعة رأس الخيمة نائبا ثانيا لرئيس الاتحاد.

وقد قرر المجلس في اجتماعه أمس مواصلة مناقشة الموضوعات المدرجة على جدول الأعمال في اجتماع آخر يعقد في أول اكتوبر المقبل لاجراء مزيد من المشاورات بشأنها.

## ٢٤١ غارة عراقية

الجبهة ووضع كل الامكانات في خدمة الحرب من أجل عمليات متتابعة عسكرية تلغي أي امكانية لاعادة تنظيم وتجهيز القوات العراقية».

في غضون ذلك ذكرت وكالة الأنباء الايرانية ان ايران أعادت بناء طائرات حربية عديدة واختبرتها في الجو وأوضحت ان هذه الطائرات تشمل طرازي «تي٣٣ شوتنج ستار» و«اف.٥» وطائرات هليوكوبتر من طراز «بل ٢١٤ سي» وكلها اميركية الصنع.

وقالت الوكالة ان الطائرة باراستو الايرانية الصنع قد اختبرت ايضا في الجو في عرض اقيم أمس الأول وحضره وزير الدفاع محمد حسين جلالي وقائد القوات الجوية منصور ستاري.

## السعودية تستنكر

وذكر علي حسن الشاعر وزير الاعلام السعودي في تصريح له عقب اجتماع مجلس الوزراء امس برئاسة خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز عاهل المملكة العربية السعودية ان المجلس اشاد بالجهود المتواصلة والموفقة التي تبذلها وزارة الداخلية في مجالي مكافحة المخدرات والحد من انتشار هذا الوباء الخطير والدخيل على المجتمع السعودي.

واعرب المجلس عن بالغ ارتياحه للنتائج التي اطلع عليها في التقرير الذي قدمه الامير نايف بن عبدالعزيز وزير الداخلية وذلك بمناسبة اليوم العالمي لمكافحة المخدرات.

●●●

## أعلى أسعار للدولار منذ فبراير

المواصم ـ الوكالات:

قفز الدولار من جديد أمس أمام العملات الرئيسية الأخرى. ووصل الى ١٣١ر٧٠ يناً في طوكيو للمرة الأولى منذ فبراير الماضي وبلغ ١ر٨١٦٥ مارك الماني في فرانكفورت لدى الاقفال أمس بينما بلغ سعره في باريس ٦ر١٢٩٠ فرنكات فرنسية. وكان الدولار قد بدأ الارتفاع بقوة بعد قمة الدول الصناعية السبع الكبرى في الاسبوع الماضي. وفي المقابل دار الذهب أمس حول سعر ٤٤٢ ـ ٤٤٣ دولاراً للأونصة.

وفي القاهرة وصل سعر الدولار في السوق المصرفية الحرة الى ٢٣١ قرشاً بينما بلغ سعره في بيروت ٣٥٢ر٧٥ ليرة

## استثناء جنوب السودان

لا يمثل الا استفزازا للاسلام والمسلمين.

وأضاف «ان الجنوبيين ما كانوا ليشكلوا جبهة معارضة ضد الاسلام لولا تحريضات وامدادات المحسوبين على الاسلام ولولا معونات العالم الغربي الذي يريد توظيف جنوب السودان للتشويش على المسيرة الاسلامية».

وقال اننا فوتنا الفرصة على هؤلاء بطرحنا نظرية اللامركزية في تطبيق الشريعة.

ويرى المراقبون في الفقرة الأخيرة من هذا التصريح بأن الأمر استقر بأن لا يتم تطبيق القوانين الاسلامية المستمدة من الشريعة على جنوب السودان الذي تدين أغلبيته بالمسيحية والوثنية وذلك بعكس ما حدث في الماضي عندما أصدر النميري قوانين الشريعة وطبقها على الجميع بلا استثناء مما أدى الى قيام حركة التمرد في جنوب البلاد عام ١٩٨٣ والتي يقودها جون قرنق.

## النقابات الأردنية تعارض

ومنعتهم من قبول الودائع والأمانات والقروض واجراء التحويلات الخارجية وامرتهم باغلاق حساباتهم في البنوك الخارجية. وكان البنك المركزي قد اتخذ هذه الاجراءات بهدف دعم الدينار الأردني الذي اهتز سعره في الآونة الأخيرة.

ونسبت وكالة «رويتر» الى صرافين قولهم ان الاجراءات الجديدة للبنك المركزي الأردني ستساعد على خلق سوق سوداء للتعامل في التحويلات وقال الصرافون ان البنوك التجارية هي الجهة الوحيدة التي ستستفيد من هذه التعليمات حيث انها ستأخذ حوالي ٥٠٪ من العمليات التي يقوم بها الصرافون.

وذكرت صحيفة «الرأي» اليومية أمس ان التعليمات ليست جديدة والجديد هو توافر النية لدى البنك المركزي لمتابعة التطبيق وفرض العقوبات الرادعة في حالة المخالفة في حين كانت هذه التعليمات في السابق لا تزيد عن كونها تأشيرية واختيارية. ومضت الصحيفة تقول ان حصيلة العملات الأجنبية سوف تستخدم من الآن في أغراض مشروعة ولن يسمح باستخدامها في تمويل تهريب رأس المال.

## تطور العلاقات مرتبط

اليابان واسرائيل لا يمكن ان يتم الا عند احلال السلام في الشرق الأوسط».

وشدد أونو في كلمته على أن الموقف في الأراضي العربية المحتلة يتطلب ايجاد حل مبكر مبديا قلق شعبه لما يجرى في الضفة الغربية وقطاع غزة المحتلين في اطار الثورة الفلسطينية التي مضى عليها نصف عام.

وقال ان الشعب الياباني يشاهد يوميا من خلال أجهزة التلفزيون ما يحدث في الضفة والقطاع وانه مهتم بمتابعة تطورات الوضع في المنطقة.

ودعا أونو قادة العدو الى المشاركة في المؤتمر الدولي للمنطقة والاعتراف بمنظمة التحرير الفلسطينية ووضع حد لاحتلال الأراضي العربية مقابل اعتراف الدول العربية باسرائيل.

وبالمقابل قال ناطق باسم رئيس الوزراء الاسرائيلي في تصريح نقلته الاذاعة ان اسحق شامير كرر لأونو رفضه لعقد مثل هذا المؤتمر واصراره على اجراء مفاوضات مباشرة بين اسرائيل وجيرانها.

وعلى الرغم من تضارب وجهات النظر بين اليابان واسرائيل بخصوص كيفية تسوية أزمة الشرق الأوسط الا ان القادة الاسرائيليين اقترحوا على أونو مزيدا من الاستثمارات اليابانية في اسرائيل.

## استئناف الرحلات

تحطمت الطائرة الايرباص ايه ٣٢٠ التي سملت يوم الخميس الماضي الى شركة الخطوط الفرنسية خلال رحلة استعراضية وعلى متنها ١٣٦ راكبا وافراد الطاقم.

وقال الوزير ان تسجيل الرحلة يترك دليلا دامغا لا يتطرق اليه الشك حول «الاداء الجيد وسلامة رحلة الطائرة ايه ٣٢٠ خلال الاستخدام العادي».

واصرت امس «الاثنين» نقابة الطيارين المدنيين الفرنسيين على انه لا يمكن تصديق ان خطأ بشريا تسبب في التحطم والقت بالمسؤولية بدلا من ذلك على برنامج الكومبيوتر الخاص بالطائرة ذات التقنية العالية المتطورة ونوهت الى بيان هالاين الاصلي.

وصرح وولف المدعي العام بانه من المحتمل ان يواجه هالاين كبير مدربي طياري الايرباص ايه ٣٢٠ في فرنسا تهمة القتل العمد اذا ثبت انه المسؤول عن تحطم الطائرة.

ويعتبر ان طائرة الايرباص ايه ٣٢٠ هي اول طائرة مدنية مزودة باجهزة تحكم اليكترونية كاملة بدلا من نظام البكرات والاسلاك الميكانيكي التقليدي.

ويتم دعم كابينة القيادة التي تضم اثنين من الطيارين بجهاز كمبيوتر متطور وطالما اعترض الطيارون على التوفير في النفقات الذي تضمن تخفيض طاقم الطائرة واستبدالهم باجهزة تكنولوجية.

وقد استبعد فرانز جوزيف شتراوس رئيس وزراء ولاية بافاريا الالمانية الغربية ورئيس مجلس محافظي الكونسورتيوم الاوروبي لصناعة الايرباص الذي تشترك فيه اربعة دول استبعد وجود خلل فني وتجدر الاشارة الى ان لكل من فرنسا والمانيا الغربية وبريطانيا واسبانيا حصة في الشركة وقال ان سبب تحطم الطائرة اما يرجع الى خطأ من الطيار او انخفاض السرعة للغاية.

## اللجنة التنفيذية

وعلمت «البيان» من مصادر مقربة ان رئيس اللجنة التنفيذية للمنظمة ياسر عرفات عرض على الرئيس الليبي معمر القذافي قرارا بتسليم المكاتب التي يدعي المنشقون عن حركة فتح انهم يقاتلون من اجل استعادتها وان العقيد القذافي تقدم بهذا العرض للقيادة السورية الا ان ليبيا لم تتلق ردا على ذلك.

وذكرت اللجنة التنفيذية في بيانها الختامي: «انها بذلت كل ما في وسعها من طاقة على الصبر وحرص على الحوار مع القيادة السورية من اجل تجنب معركة جانبية، تكررت محاولات استدراجنا اليها باستخدام كافة ادوات الدمار والموت».

ووصفت اللجنة التنفيذية المنشقين عن فتح «بالدمى الخائنة التي تتبرأ منها تقاليد الشعب الفلسطيني النضالية».

واوضح البيان: «ان المنظمة توجهت الى خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز والرئيس الجزائري الشاذلي بن جديد وقائد الثورة الليبية معمر القذافي والقيادة السوفياتية من اجل وقف المأساة. الا ان الاصرار على تنفيذ المخطط افشل جهود كل هؤلاء على الرغم من جهودهم المتواصلة والمتكررة».

ووصفت منظمة التحرير الفلسطينية الاصرار على اقتحام مخيم شاتيلا بانه «جزء من مشروع سياسي يهدف الى ضرب الوجود الفلسطيني في لبنان والى محاولة اجهاض النتائج الايجابية لقمة الانتفاضة في الجزائر والى طعن الانتفاضة في الظهر».

## اجراءات أردنية

الزوجات اللواتي يدرس أبناؤهن في مدارس الضفة الشرقية حيث سمح لهن بالاقامة لمدة سنة دراسية كاملة.

وأعلنت مصادر اللجنة ان بامكان أبناء قطاع غزة العاملين في الخارج والحاصلين على ما يعرف باسم «تصريح الشواء» الذي يعتبره الأردن وثيقة رسمية للدخول اليه الحضور الى الأردن أو البقاء في أماكن عملهم شريطة ارسال تصاريحهم الى مصدرها ـ قطاع غزة ـ لتجديدها ليتم بعد ذلك تمديد صلاحية بطاقة الجسور الزرقاء الممنوحة لهم في الأردن.

## ٤٧ قتيلاً وجريحاً

وكان افراد العصابة يتسلحون بمدافع الهاون والآربي جي ومدافع رشاشة سريعة وانسحبوا الى جبال كارورا.

وقد تم ارسال قوة اضافية لقطع الطريق على العصابة الى حين وصول الفرقة الأمنية العسكرية الضخمة التي غادرت الخرطوم الى الاقليم لوضع حد نهائي للعمليات العسكرية والنهب المسلح في الاقليم التي أفرزتها الحرب بين ليبيا وتشاد.

## بن جديد: لامشكلات

ابابا الشهر الماضي. وانه توقف في الاقصر بصعيد مصر في طريق عودته الى بلاده بعد اختتام مؤتمر القمة.

## مصر تكشف

والهند وافغانستان جندتهم جهات ايرانية وتم اعدادهم للسفر للسعودية للحج بجوازات سفر بريطانية وتهريب بعض الأسلحة والمفرقعات والمنشورات داخل حقائبهم.

## احالة شقيق

توقيع وزير الاقتصاد السابق الدكتور مصطفى السعيد في رد مبالغ تصل الى مليون دولار الى رجال الاعمال.

---

ترجمات

# الأكراد يواجهون مصيرهم كأدوات في الحروب الاقليمية

## ■ المتمردون الأكراد في العراق سيواجهون أياماً صعبة

## عندما تتحرر بغداد من ضغط الحرب مع ايران

يواجه أبناء الشعب الكردي في كل من تركيا والعراق وايران مستقبلاً قاتماً. رغم الصراع الدموي الذي خاضوه بين الحين والآخر على مدى قرن، سعياً وراء تحقيق الحكم الذاتي والاعتراف بهويتهم الثقافية.

ورغم العمليات التي يقوم بها الأكراد الأتراك بين الحين والآخر. فإن الآلة العسكرية التركية مصوبة الآن باتجاههم. أما الأكراد الايرانيون، فقد نجح حراس الثورة الايرانيون في اسكاتهم حتى الآن. وأما الأكراد العراقيون فإنهم من المتوقع ان يواجهوا أياماً صعبة حالما تحررت بغداد من الضغط الذي تفرضه عليها الحرب على طول الحدود مع ايران

البلدان التي يتواجد فيها الأكراد

الاتحاد السوفياتي ٢٠٠ر٠٠٠ — تركيا — أنقره — ٨ ـ ١٠ ملايين — ايران — طهران — سناندج — ٥ ملايين — كردستان — أربيل — سوريا ٥٠٠ر٠٠٠ — دمشق — بغداد — العراق ٣ر٥٠٠ر٠٠٠ — 100 miles

### كفاح طويل

صحيح أن قلة من الأكراد تدغدغهم الأحلام الوردية بامكانية تحويل منطقة كردستان ـ وهي المنطقة التي تضم أجزاء من تركيا وايران والعراق إلى جانب أجزاء من سوريا والاتحاد السوفياتي ـ إلى وطن قومية لهم، إلا أن الاعتراف بهويتهم الثقافية، إن لم يكن الحكم الذاتي الاقليمي، ظل أملاً يراودهم ويخوضون القتال من أجله منذ نهاية الحرب العالمية الأولى.

وتقول الأساطير العربية القديمة ان تاريخ الأكراد يعود إلى أيام الملك سليمان، وأنهم عرفوا عبر التاريخ بأنهم شعب عرف بولعه في الاقامة في الجبال، الأمر الذي ساعدهم إلى حد كبير على الحفاظ على هويتهم على مر العصور بسبب تركيبتهم الاجتماعية.

### جوانب سلبية

لكن هذه الجوانب الايجابية في انتمائهم القبلي قابلتها جوانب سلبية أيضاً كان لها أبعد الأثر في تطورهم السياسي وفي اعاقة انتقالهم إلى معايشة العصر الحديث. وقد ساهمت انقساماتهم القبلية العميقة، التي غذتها وعززتها المنافسة الايديولوجية بينهم، في جعل أبناء الشعب الكردي البالغ عددهم حوالي ٢٠ مليوناً فريسة سهلة للاستغلال وهذا ما جعل أوضاعهم تتردى في الوقت الحاضر ليتحولوا إلى مجرد أدوات في النزاعات التي تدور بين الحين والآخر بين الدول المحيطة بما يسمونه «كردستان»، أو، الأصح، البلدان التي تشكل كردستان في الوقت الحاضر أجزاء منها.

### ديار بكر

ففي تركيا، على سبيل المثال، يخوض رجال المقاومة الأكراد، ومن ضمنهم مقاتلو «حزب العمال الكردي» الماركسي، قتالاً على نطاق ضيق ضد القوات الحكومية التركية في منطقة «ديار بكر» الواقعة إلى الجنوب الشرقي من تركيا. وقد تجدد هذا القتال بشكل رئيسي منذ عام ١٩٨٤ عندما استأنف الأكراد الأتراك مطالبتهم بحكم ذاتي في تلك المنطقة.

وتتكون قوة رجال المقاومة الأكراد في هذه المنطقة من حوالي ١٠٠٠ رجل يدعمهم عدة آلاف في ما يمكن تسميته الدعم السلبي. وقد ساعدتهم معرفتهم الجيدة بطبيعة هذه المنطقة الجبلية على شن حجمات على القرى المعزولة المؤيدة للحكومة المركزية، رغم وجود القوات الحكومية في المنطقة التي يصل تعدادها إلى حوالي ٤٠ر٠٠٠ جندي.

### عرض أوكلان

وفي الأسبوع الماضي طرأ تطور جديد على صعيد العلاقات بين رجال المقاومة الأكراد والسلطات التركية حيث أعلن «عبدالله أوكلان»، زعيم المتمردين الأكراد في تركيا، عرضاً جديداً على السلطات التركية يقوم على أساس وقف اطلاق النار من جانب قواته مقابل اصدار السلطات التركية ترخيصاً لحزبه يعطيه صفة الشرعية، شأنه في ذلك شأن الأحزاب التركية الأخرى، وحذر من أنه إذا ما أصرت أنقرة على الحل العسكري لقضية المتمردين الأكراد، فإنه سينقل النزاع الحالي من المناطق الجبلية في اقليم «ديار بكر» الى المدن التركية.

### الحكومة ترد

ولكن رد حكومة انقرة لم يكن كما توقع اوكالان. فقد ثارت ثائرة السلطات التركية لنشر العرض الذي تقدم به زعيم المتمردين الاكراد وتهديد على صدر الصفحات الأولى للصحف التركية في مقابلة اجريت معه في مقر قيادته في منطقة وادي البقاع اللبنانية. وقامت على الفور بمصادرة الصحف التي نشرت تلك المقابلة وحذرت هذه الصحافة من نشر اية اخبار من هذا القبيل.

والمعروف ان تركيا ترفض باستمرار الاعتراف بالشخصية الموملة لشيء اسمه «الشعب الكردي»، نظرا لما سيتركه ذلك من انقسام في اوساط الشعب التركي الذي تعتبر ان الاكراد جزء منه، ومن غير المحتمل ان تغير موقفها الآن، او ان تكون لتهديدات «اوكلان» اي اثر لتدفعها بذلك الاتجاه.

## ■ الحكومة التركية توجه آلتها العسكرية بإتجاه مناطق التمرد الكردية

## ■ الثورة الإيرانية قضت على أمل الأكراد الايرانيين بإمكانية الحصول على حكم ذاتي في ايران

### أوزال والفرات

ويربط المراقبون بين تصريحات وتهديدات «اوكلان» وبين العلاقات السورية ـ التركية حيث ان منطقة البقاع اللبنانية التي يقيم الزعيم الكردي مقر قيادته فيها خاضعة لسيطرة القوات السورية. ويرى هؤلاء ان سوريا بدأت تشعر بالذعر الآن من قدرة تركيا على التحكم بمنسوب المياه في نهر الفرات بعد اتمام المشروع التركي «سد اتاتورك العالي» المقرر الانتهاء منه عام ١٩٩٢. هذا رغم الوعد الذي اعطاه رئيس الوزراء التركي تورجوت اوزال الى المسؤولين السوريين بالمحافظة على تدفق منسوب المياه للنهر المذكور في الاراضي السورية بنسبة ٥٠٠ متر مكعب في الثانية.

### التأثير

### العلاقات السورية ـ التركية

ورغم نفي السلطات السورية لان تكون لها اية علاقة مع المنشقين الاكراد في تركيا، الا ان البعض يروا انها تدعم اوكلان كتحذير الى تركيا بعدم العبث بمياه الفرات. ويقول هؤلاء انه كون المقابلة التي اجريت مع اوكلان قد تمت في منطقة خاضعة للسيطرة السورية فيه ما يعطي بعض المصداقية لادعاءات الحكومة التركية بان هناك جهات خارجية تقف وراء حركة التمرد التي يقوم بها الاكراد الاتراك في جنوب شرق البلاد، الامر الذي يمكنها ان تتخذه مبررا لضربهم والبطش بهم.



• جلال طالباني.

• مسعود وادريس البرزاني.

### ايران والاكراد

أما على صعيد ايران، فان مجيء الثورة الايرانية عام ١٩٧٩ قد قضى على كل امل لدى الاكراد الايرانيين بامكانية الحصول على حكم ذاتي اقليمي من طهران. خصوصا بعد ان ارسلت طهران «حراس الثورة» الايرانيين لسحق الحزب الديمقراطي الكردستاني الذي كان يقود حركة تمرد حول مدينة سناندج.

ولكن في الوقت الذي اعلنت فيه ايران عن عزمها على اخضاع كافة الحركات القومية على اراضيها، بدأت تؤيد هذه الحركات خارج اراضيها، داخل الحدود العراقية وحول مدينة اربيل الكردية بالذات.

### اكراد العراق

اما في العراق فان الاكراد منظمون في مجموعتين اساسيتين: الحزب الكردستاني الديمقراطي بزعامة مسعود برزاني، الذي يسيطر على مساحة واسعة من الاراضي العراقية على طول الحدود العراقية التركية، والاتحاد الوطني لكردستان بزعامة جلال طالباني، الذي يسيطر على الجزء الجنوبي من الاراضي العراقية التي يقيم فيها الاكراد العراقيون. وحتى الآن يعيش الاكراد العراقيون في منطقة تتمتع بشبه حكم ذاتي في شمال البلاد. الا ان الحزبين سالفي الذكر اعلنا بعد تحالفهما عام ١٩٨٦ عزمهما على العمل ضد نظام الرئيس العراقي صدام حسين وتحقيق وضع فيدرالي، وليس حكم ذاتي في العلاقات مع الحكومة العراقية في «كردستان» العراقية.

وحتى الآن يسعى الاكراد العراقيون لتثبيت وضع الحكم الذاتي الذي يتمتعون به في شمالي العراق، الذي تتوسع صلاحياته ومنطقته يوما بعد يوم. ولكن رغم النجاحات النسبية التي حققها الحزبان الكرديان المتحالفان، فانهما يدركان تماما ان الايام المقبلة لن تكون لصالحهما.

### الاكراد وحرب الخليج

وبهذا الخصوص يقول الدكتور شارل تريب، الاستاذ المحاضر في السياسة الشرق اوسطية في مدرسة الدراسات الشرقية والافريقية التابعة لجامعة لندن، ان اية اتفاقية سلام يتم التوصل اليها بشأن حرب الخليج «سيتم توقيعها على جثة الاكراد» لان مثل هذه الاتفاقية ستتضمن بالتأكيد عبارة «عدم التدخل في شؤون البلد الآخر» الامر الذي سيحرم الاكراد العراقيين من الدعم الايراني، ويترك لبغداد اليد الطولى لسحق المتمردين الاكراد، الامر الذي سيعني القضاء على آخر حلم باقامة الوطن الكردي.

## حركة عصيان ورفض ..في مواجهة الانتفاضة

# «يوسي عين دور» الجندي الاسرائيلي في قطاع غزة.. يعترف ويتحدث عن حرب بلا نهاية

**حركة عصيان وانتقاد لسلوكيات قادة الصهاينة وتعسفاتهم النازية إزاء الثوار الفلسطينيين**



• الانتفاضة - الضرب وتكسير العظام.

لعل أكثر ما بات يزعج سلطات الاحتلال الاسرائيلي إزاء استمرارية الانتفاضة الشعبية الفلسطينية وتصاعدها، هو تزايد عدد الجنود الاسرائيليين الذين يمتنعون عن الخدمة في المناطق العربية المحتلة ومجابهة شبان الحجارة الأبطال.

وسواء كان الدافع لهذا السلوك الاسرائيلي من قبل الجنود، هو الخوف من المجابهة، أو الإحساس بالمهانة لدى مواجهة هؤلاء العزل من السلاح بأحدث الأسلحة، فالنتيجة واحدة، وهي تزايد أعداد الرافضين للعمل ضد الانتفاضة.

ورغم أن الكثير قد كتب وقال عن الممارسات الفاشية للعدو الصهيوني في الأراضي المحتلة.. ورغم أن الكثير من الجنود والمجندين الصهاينة قد انتقدوا سلوكيات قادتهم وتعسفيتهم النازية إزاء الشبان والأطفال الفلسطينيين.. إلا أن الذهن العالمي - وربما العربي - ما زال بحاجة إلى تشوف واكتناز المزيد من هذه الكتابات الصهيونية التي يخطها جنود عملوا ضد الانتفاضة، والتي تشكل اعترافات ذاتية حول الاجراءات القمعية الصهيونية ضد حقوق الإنسان الفلسطيني وحريته وحياته.

قبل فترة نشرت «البيان» اعترافات مجند اسرائيلي عمل بمنطقة بيت لحم في الضفة الغربية، واليوم تنشر اعترافات جندي أخر عمل في قطاع غزة ووقف على حجم الممارسات القمعية الصهيونية ضد أبطال القطاع وسكانه المنتفضين.

مجلة «هاعولام هازيه» الاسرائيلية اليسارية نشرت المقال التالي للجندي «يوسي عين دور» الذي قال تحت عنوان: «حرب بلا نهاية في الأراضي المحتلة».

**ما يجري في الضفة والقطاع ليس مجرد أحداث واضطرابات ..إنها حرب حقيقية طالت .. وستستمر**

**سلطات واسعة ومطلقة ..وأوامر بارتكاب التجاوزات والأعمال الشاذة اللاأخلاقية ضد كل فلسطيني**

• مناحم بيجن.

• كهانا.

**• رسالة عمان • فهد الريماوي**

مظاهرات صاخبة تتخللها اشتباكات عنيفة بين الأهالي والقوات الاسرائيلية، عمليات رشق حجارة والقاء قنابل حارقة وتفجير عبوات جانبية، وأنابيب محشوة بالمواد الناسفة شديدة الانفجار.. كل هذه الأشياء يواجهها الجيش الاسرائيلي بصورة يومية في حين تستمر وسائل الاعلام الاسرائيلية بالادعاء بأن هناك هدوء نسبي.

في الحقيقة ان قطاع غزة لم يشهد الهدوء ولا الهدوء النسبي منذ عدة أشهر، انها الحرب الحقيقية الدائرة هناك منذ أكثر من سبعة أشهر بين المواطنين العرب العزل وبين الجيش الاسرائيلي بكامل أسلحته المتطورة، بنادق رشاشة خفيفة ومتوسطة وآليات مجنزرة، ودبابات مقابل الحجارة، قوات غولاني الخاصة والمظليين مقابل أطفال الحجارة والزجاجات الحارقة.

### انها حرب حقيقية

قبل أن يتم نقلي إلى قطاع غزة لأداء الخدمة الاحتياطية لم أكن أعرف ما الذي يجري بالضبط على الطبيعة، كنت استمع إلى الأخبار من راديو اسرائيل، واقرأ الصحف الاسرائيلية، وحتى قبل يوم واحد من ذهابي لاداء الخدمة الاحتياطية في قطاع غزة، كنت أعتقد تماماً مثلما يعتقد الكثيرون مثلي في اسرائيل، بأن ما يجري في الأراضي المحتلة ليس سوى أحداث واضطرابات عابرة، وسرعان ما يتمكن الجيش الاسرائيلي من السيطرة على الوضع هناك، ويسود الهدوء التام مناطق الضفة الغربية وقطاع غزة، إلا أن ما شاهدت بأم عيني في إنحاء القطاع جعلني أخرج بمواقف وانطباعات مختلفة تماماً. ان ما يجري في قطاع غزة ليس مجرد أحداث ولا مجرد اضطرابات، انها حرب حقيقية، والجيش الاسرائيلي يجد صعوبة كبيرة في السيطرة على الوضع ولا أظن بأنه سيتمكن من ذلك.

القطاع الأوسط في قطاع غزة الذي يمتد من مفترق طرق مستوطنة «نتسريم» وحتى مفترق طرق مستوطنة «غوش قطيف» يسمى قطاع المخيمات، ويضم أربعة مخيمات للاجئين هي: النصيرات وهو أكبر المخيمات الأربعة، إذ يبلغ عدد سكانه ٣٠ ألف لاجيء فلسطيني، والبرج وعدد سكانه عشرة آلاف فلسطيني، والمغازي الذي يبلغ عدد سكانه خمسة آلاف فلسطيني، ومخيم دير البلح وعدد سكانه حوالي خمسة آلاف نسمة.

سكان مخيمات اللاجئين هذه يشكلون قوة عمل كبيرة في داخل اسرائيل حيث إن قسماً كبيرا منهم يقومون بأعمال مختلفة في اسرائيل «وفي الغالب يقومون بالأعمال السوداء»، وهؤلاء يتحدثون العبرية نتيجة توجههم اليومي إلى اسرائيل، واختلاطهم الدائم بالعمال وأرباب العمل اليهود.

### استدعاء للأعمال القذرة

عندما تلقيت أمر الاستدعاء للخدمة الاحتياطية بدأت الاستفسارات عن جانبي، حيث أجريت عشرات الاتصالات الهاتفية، وطرحت العديد من الأسئلة منها: أين سأخدم؟ ماذا سيحدث؟ ماذا سنفعل؟ هذه هي المرة الاولى التي يتم فيها استدعاء كتيبتي للقيام بالاعمال القذرة، لقد طلب منا العمل على تفريق المظاهرات، القيام بالاعمال والمهام الشرطية، فحص رخص السياقة والسيارات، وبطاقات الهوية، شطب وازالة الأعلام الفلسطينية من على أعمدة الكهرباء والهاتف والمآذن وأسطح البنايات العالية، نقل وحراسة السجناء والموقوفين، القيام بعمليات اعتقال، مرافقة وحراسة السيارات والباصات المدنية الاسرائيلية الخاصة التابعة للمستوطنين اليهود في الذهاب والاياب.

عند مداخل قطاع غزة تواجه المرء الكثير من المناظر الجميلة والخلابة، ولكن فجأة تنقطع الأشياء الجميلة، حيث يصطدم المرء بحواجز الحجارة والاطارات المشتعلة، وتبدو الساحة للعيان وكأنها ساحة حرب حقيقية، وان المعارك ما تزال تدور فيها.

ان أقرب الطرق وأسهلها للقضاء على القلق والتوتر بل والخوف أيضاً، هي تبادل النكات والقصص الطريفة المشوقة مع الجنود الآخرين، ولكن: هل يستطيع المرء ان يطلق ابتسامة حقيقية في ساحة الحرب والمعارك؟ يستطيع المرء ان يسخر حقاً من كل شيء هنا حتى من الهراوات التي يحملها الجنود والتي هي جزء لا يتجزأ من المهام «الامنية» الملقاة علينا، لقد أصبحت «الطواري» هنا بدون عصي بعد ان جردها جنود اسرائيل من عصيها.

### محاضرات خاصة في الاجرام

الأيام الأولى من الخدمة خصصت للمحاضرات والشروحات على مختلف المستويات، وهم يفعلون هذا مع جميع الجنود الجدد الذين ينتقلون حديثاً للخدمة في الأرض المحتلة.

يقف الضابط الكبير ويشرح لنا كيفية التصرف والعمل، ويطلقون على هذه الشروحات «أوامر للتصرف في المناطق المحتلة»، وبعدها تأتي الاختبارات العملية، حيث يطلب منا القيام بتفريق مظاهرات واضطرابات وهمية، مستخدمين أسلحتنا الدخانية، والعيارات المطاطية، والرصاص الحي، والهراوات مختلفة القياسات والخوذ وغيرها.

وقفت حائراً وأنا استمع للضابط الكبير الذي كان يشرح لنا طريقة استخدام الهراوات والتعامل بها مع المواطنين العرب الثائرين، حيث يعتقد هذا الضابط بأن ضربة قوية بواسطة الهراوة على الرأس ستحل المشكلة، وعيار مطاطي في العين يحل أيضاً المشكلة. وفهمت من كلام هذا الضابط بأنه يتعين علينا اتخاذ العقوبات الشديدة والقاسية ضد الأهالي، والمبادرة إلى اطلاق النار وقنابل الغاز في جميع الحالات، حتى نتمكن من السيطرة على الوضع في هذه المنطقة، أو تلك في انحاء القطاع، مهما تكن النتائج، حتى لو كان هناك العديد من القتلى والجرحى، فهذه هي حرب وفي الحرب كل شيء مسموح به حتى قتل الأطفال الصغار.

### دعوهم ينزفون دماؤهم

عندما يتحدث الضابط الكبير عن الاهتمام ومعالجة الجرحى فإنه لم يكن يقصد الجرحى الفلسطينيين، وانما الجنود، وعندما راجعته حول هذه النقطة قال: اتركوا جرحاهم لانهم (أي السكان) سيقومون بنقلهم، واهتموا فقط بالجرحى من الجنود أو المستوطنين اليهود، وحول هذه النقطة بودي ان أقول بان القوات الاسرائيلية كانت تمنع السكان من الاقتراب من الجرحى العرب، وكانت تتعمد تأخير نقل الجرحى للمعالجة في المستشفيات، على أمل ان يتوفوا من جراء الدماء التي تنزف منهم، وقد توفي فعلاً عدد من الشبان العرب الجرحى وهم في طريقهم إلى المستشفيات، أو حتى داخل معسكرات الجيش التي كان يتم أحياناً نقل الجرحى اليها بهدف اعتقالهم والتحقيق معهم.

### سلطات مطلقة للجنود

وفي الفصل الذي يحمل عنوان «التعامل والاتصال مع السكان» هناك بند يقول: في الضفة الغربية وقطاع غزة يعيش عدد كبير من السكان العرب، وان السياسة المعلنة والعملية لحكومة اسرائيل تعترف بالحق الكامل لهؤلاء السكان بالعيش حياة هادئة ومستقرة في بيوتهم وتجمعاتهم السكنية، ولا نتطلع الى المس بهم أو التدخل في شؤونهم إلا عند الضرورة، هذه اوامر واضحة يدركها كل جندي في الجيش الاسرائيلي، لكنها لا تنفذ اطلاقا في ظل الاحتلال، حيث يقوم الجيش الاسرائيلي بفعل كل ما يحلو له، والضابط الصغير وكذلك الجنود الذين يقومون بجولات داخل مخيمات اللاجئين أو حتى المدن والقرى العربية، باستطاعتهم وبحرية تامة ان يفعلوا كل ما يحلو لهم هناك دون تدخل أو اعتراض من القادة، وليس هناك أية قيود على تحركات وممارسات الجندي الاسرائيلي في الاراضي المحتلة، حيث أن بامكانه ان يعتقل من يشاء وان يداهم البيوت، ويعتدي بالضرب على سكانها وعلى المارة، وبامكانه فرض العقوبات التي يراها مناسبة وجيدة. وبامكانه القيام بعملية تفتيش في أي بيت أو مدرسة أو مؤسسة أو غيرها متى يشاء، وبامكانه اخراج سكان البيوت من بيوتهم، والتنكيل بهم، أو اجبارهم على تنظيف الشارع من الحجارة والاطارات المشتعلة، وتنظيف الجدران من الشعارات والعبارات المناوئة لاسرائيل، وبامكانه احتجاز الهويات ورخص السياقة من مواطن عربي، أو مجموعة منهم، أو من سكان حي بأكمله، وبذلك تقيد حريتهم وتنقلهم.

وكل شيء مرتبط بقائد المنطقة، وغالبا ما يكون هذا القائد اشد تطرفا وقسوة من جنوده، والقائد هو الذي يسمح لجنوده بارتكاب التجاوزات والاعمال الشاذة اللا اخلاقية، وهو الذي يطلب منهم عدم التعامل مع الاهالي كبني بشر، وانما «كحيوانات تسير الى اربعة» تماما كما وصف مناحيم بيجين الفلسطينيين ابان الحرب اللبنانية.

### حق الاعتقال والتحقيق والحكم

تنص الاوامر والتعليمات العسكرية الصادرة للجنود الاسرائيليين في الضفة الغربية وقطاع غزة، بانه لا يحق وغير مسموح للجندي الذي قام باعتقال احد الشبان أو عدد منهم التحقيق مع المعتقلين، لكن الجنود لا يتقيدون اطلاقا بهذه الاوامر ولا ينفذونها، وكل جندي يقوم بدور المحقق، ويستخدم كل الاساليب والطرق لارغام المعتقلين على الاعتراف، حتى قبل ان يقوم بنقلهم الى المعسكر او الى مقر الحكم العسكري، يجبر الجندي المعتقلين على الوقوف في الشارع ووجوههم الى الحائط لساعات، في محاولة لارغامهم على الاعتراف، ويرافق ذلك الضرب بواسطة الهراوات واعقاب البنادق، واحيانا يرغمهم هذا الجندي أو ذاك على الوقوف على رجل واحدة، وايديهم مرفوعة، أو يطلب منهم تبادل اللكمات والضرب بواسطة العصي، ومثل هذه الممارسات غير شاذة بالنسبة للجنود، حيث انها اصبحت عادة متبعة لديهم.

### طلق مطاطي في عين طفلة

هناك بند عسكري آخر يقول انه يسمح باطلاق النار على مهاجم يعرض حياة الجنود ومواطنين آخرين للخطر، ويجب اتخاذ الحيطة والحذر عند اطلاق النار، والحرص على ان لا يصاب آخرون بالنيران، هذا البند يدركه الجنود العاملون في المناطق المحتلة جيدا، لكن احدا منهم لا يتقيد ولا يعمل به، فالطفلة الصغيرة التي اصيبت بعيار مطاطي في عينها ويدها في مخيم جباليا. لم تعرض حياة الآخرين للخطر «طفلة عمرها تسعة اشهر هل يمكن ان تعرض حياة احد للخطر».

وتنص التعليمات العسكرية على انه يجب اطلاق العيارات المطاطية من مسافة لا تقل عن ٤٠ مترا على المتظاهرين، الا ان الجنود لا يتقيدون بهذه التعليمات، ولا يعملون بها، حيث يبادرون الى اطلاق العيارات المطاطية من مسافة تقل عن عشرة امتار، ولهذا تكون الاصابات قاتلة أو بليغة، ويتعمد الجنود ذلك بهدف القتل أو التشويه.

السياسة لا تتوقف عند التجند للخدمة العسكرية النظامية أو لخدمة الاحتياط، وتصرفات كل جندي في الساحة اثناء الخدمة تكون ناتجة عن موقف من مواقفه السياسية، وهناك الكثير من الجنود الاسرائيليين الذين يتبنون مواقف متطرفة وعنصرية، وهم يتعاملون مع السكان ومع حقوق الانسان في الاراضي المحتلة بصورة فظة وقاسية، انهم يتصرفون بصورة فوضوية شاذة وغير اخلاقية، وشاهدت بأم عيني حوادث غير انسانية وغير اخلاقية قام بها هؤلاء بعلم وموافقة القادة.

### اعتقالات دون تمييز

الاعتقالات الجماعية في الاراضي المحتلة اصبحت من الامور الطبيعية والعادية، ففي كل يوم يقوم الجنود باعتقال العشرات، بل المئات من الشبان الفلسطينيين، انهم يعتقلون الجميع دون تمييز راشقي الحجارة، المشاركين في المظاهرات، رافعي الاعلام الفلسطينية، وكاتبي الشعارات والعبارات المناوئة لاسرائيل على جدران المنازل. ويعتقلون ايضا الاطفال والنساء والشيوخ حتى اولئك الجالسين في بيوتهم ولم يقوموا بأي عمل، ومن وجهة نظرهم يتعين اعتقال والتنكيل بالجميع، فجميعهم من العرب، من الاعداء، وهذا ما يسمونه بالعقوبات الجماعية، التي تشمل جميع السكان دون تمييز ما بين طفل وفتاة وامرأة ومسن.

وفي بعض الاحيان كنا نقوم بفرض منع التجول على مخيم اللاجئين، او احدى القرى لمجرد قيام بعض الاطفال برشق الحجارة على دورية عسكرية، وحتى ولو لم تقع اية اصابات بين افراد الدورية، ففرض منع التجول امر لابد منه، ويرافق ذلك عادة حملات اعتقال واسعة تشمل العشرات، وكثيرون ممن كنا نقوم باعتقالهم لم يكن لهم علاقة بهذا الحادث، ونحن كنا ندرك ذلك جيدا، ومع هذا كنا نقوم باعتقالهم والاعتداء عليهم بالضرب الوحشي، ولا يستطيع احد من الجنود الاعتراض على هذه الاجراءات غير القانونية، واولئك الذين فعلوا ذلك ووجهوا الانتقادات وجدوا انفسهم داخل السجن العسكري ويقدمون لمحاكمات عسكرية.

شوارع المخيمات ضيقة واحيانا لا منفذ لها، وابناء المخيمات يعرفون هذه الشوارع بصورة جيدة، اما الجنود فهذه الشوارع الضيقة تخيفهم جدا، تماما كما كان الحال في القرى اللبنانية ابان الحرب هناك، وتدور مطاردات عنيفة بين الجنود والشبان الذين يرشقون الحجارة والزجاجات الفارغة، حيث يلجأ هؤلاء الشبان الى استدراجنا الى داخل المخيمات، الى الشوارع الضيقة هناك حيث نقع في المصيدة، وتنهال علينا الحجارة من كل اتجاه، بما في ذلك من اسطح المنازل، جميعهم في مخيمات اللاجئين يشاركون في رشق الحجارة على الجنود، وتنظر الى عيونهم فتزداد قلقا وخوفا من جراء الحقد والكراهية للاحتلال الاسرائيلي، وكل ما يحمله الاحتلال من معاني، وتتجدد المعارك - الحرب - في كل يوم وكل ليلة ولا احد يرى نهاية لها.



• الاجتياح الاسرائيلي للبنان.

---

• جلسة لمجلس الشعب المصري

## المعركة مستمرة بين الحكومة وشركات توظيف الأموال

# الحكومة تصمم على تنفيذ القانون الجديد لتوظيف الاموال بكل طريقة وبكل اصرار

**• رسالة القاهرة • فيليب جلاب**

لم تعد المعركة حول شركات التوظيف محددة المعالم، لقد تشعبت أطرافها وامتدت خطوط المواجهة وتخللتها أطراف جديدة.

ومحور المعركة الآن هو مواد القانون الجديد لـ «تلقي الأموال»، وهو الاسم الجديد الذي اطلقه المشرع على شركات التوظيف، لكي يفرق بينها وبين البنوك التي من حقها القانوني تلقي الأموال وتوظيفها دون الحاجة الى الحصول على تصريح جديد من الحكومة.

في البداية لم تكن المعسكرات محددة تماما ازاء القانون الجديد الذي ينظم عمل شركات التوظيف، ويجعل نشاطها تحت انظار الجهات الحكومية المسؤولة، كان اصحاب الشركات وصحيفة حزب الوفد، وبعض عناصر من الحزب الوطني الديمقراطي وجماعة الاخوان المسلمين في معسكر أعداء التدخل الحكومي بأي شكل وعلى أي مستوى، وكانت الحكومة وغالبية الصحف القومية وحزب التجمع والتيار الناصري في المعسكر الآخر، الذي يطالب بوضع حد لـ «الفوضى الاقتصادية» التي تهدد أموال المودعين ومجمل الاقتصاد الوطني في رأيهم.

### تعديل المواقف

ومع تطور المواجهة بين الفريقين حسمت صحيفة الشعب الناطقة باسم حزب العمل موقفها لصالح شركات التوظيف ضد القانون بعد ان كانت قد شاركت في الهجوم على أهم شركات التوظيف على اساس ان هذه الشركات لا علاقة لها بشعار الاسلام، او الحل الاسلامي، او الاقتصاد الاسلامي الذي تدافع عنه الصحيفة.

ومع ذلك فبعض الصحف القومية وعلى رأسها مجلة «روزاليوسف» وبعض الاقتصاديين المرتبطين بالمعارضة او المستقلين، ينتقدون القانون الجديد بوصفه غير كاف. وبه من الثغرات ما يسمح لبعض اصحاب الشركات بالتلاعب في أموال المودعين او المضاربة بها في «بورصات» لندن ونيويورك.

### مقالات واعلانات

وجهة نظر اصحاب الشركات والمدافعين عنها، هي ان القانون الجديد يحد من حرية الشركات في الحركة وتلقي الاموال، وتحريك رأس المال داخل وخارج البلاد، ويقول المدافعون عن اوضاعها الحالية ان بعض مواد القانون الجديد تنقل اسلوب ادارة القطاع العام الى القطاع الخاص، اما بعض الذين يدافعون عن الشركات دون اي خلفية اقتصادية، ولمجرد الكيد للحكومة، فهم يرون ان اي تدخل حكومي حتى لو كان لمجرد التنظيم والترشيد، سيؤدي الى اثارة فزع المودعين والاسراع بسحب اموالهم، مما قد يؤدي الى انهيار الشركات والتأثير على البنوك التي يحتفظون فيها ببعض ودائعهم.

وقد استخدم هذا التهديد في مقالات صحافية، وفي اعلانات مدفوعة الأجر. وفي حملة من الشائعات لاثناء الحكومة عن المضي في تنفيذ القانون، واصدار لائحته التنفيذية خلال ثلاثة شهور.

### الهدف الحقيقي

ويركز خصوم القانون الجديد انتقاداتهم على أهم المواد الجديدة وهي تحديد الحد الادنى لرأس المال المصدر لشركة تلقي الأموال، بحيث لا يقل عن خمسة ملايين جنيه، ثم اشترط عدم زيادة الحد الاقصى عن خمسين مليون جنيه وتدفع بالكامل ويملكها مصريون، ورغم تصريح رئيس الوزراء بأن زيادة رأس المال ممكنة اذا زادت حصة المؤسسين المدفوعة، الا ان معارضة هذه المادة مستمرة.

والانتقاد الثاني يتعلق بالتنظيم الاداري الذي يحدد عدد المؤسسين بعشرين شخصا على الاقل. بشرط ان لا يقل عدد الاسهم التي يكتتبون بها عن ١٪ من قيمة رأس المال المصدر لكل منهم، كما يحدد ضرورة تمتعهم بالجنسية المصرية، ويرى خصوم القانون ان الهدف من هذه المادة هو ابعاد اصحاب الشركات القديمة عن السيطرة على الشركات الجديدة لانه ليس من السهل في رأيهم توفر هذا العدد الكبير من المؤسسين الجادين المتفقين في الرأي في شركة واحدة.

• ابراهيم شكري

• فؤاد سراج الدين

**اصحاب الشركات يصدرون تهديدات مستترة أحيانا وصريحة احيانا أخرى لتعديل القانون**

**اشتعال حرب الدعاية بالاعلانات والمقالات والشائعات**

### الأرصدة الخارجية

ومن اهم ملاحظات المعترضين على القانون هو ان بعض مواده تحتم على الشركات نقل أرصدتها الموجودة بالخارج وايداع ما لديها من أموال أو أوراق مالية مصرية أو أجنبية لدى أحد البنوك المعتمدة الخاضعة لاشراف البنك المركزي المصري خلال ثلاثة اشهر من تاريخ العمل بهذا القانون، على ان تتقدم الشركة الى الجهات المسؤولة بطلب الى الوزير المختص عن حجم الارصدة التي تريد الاحتفاظ بها في الخارج او المبالغ التي تريد تحويلها الى الخارج.

ويخشى معارضو القانون من ان تؤدي هذه الضوابط الى تعثر الشركات وعجزها عن العمل ومن ثم تصفيتها، ويرون في نفس الوقت أن من حق الحكومة ان تفرض على شركات التوظيف ضرورة اتخاذ شكل الشركات المساهمة، وأن تطلب اليها بيانا بالمبالغ التي تلقتها من العملاء وبمركزها المالي واستثماراتها، دون استصدار قانون خاص.

### تدارك الخطأ

ويقف خصوم «الممارسات الفوضوية» لشركات التوظيف كما يسمونها الى جانب القانون رغم ما يرونه من وجود ثغرات قد تفتح ابوابا لتحول الشركات الى مراكز قوى ذات نفوذ ضار.

وأبرز الذين اعلنوا هذا الرأي هو الدكتور ابراهيم العيسوي الاستاذ بمعهد التخطيط القومي.

وفي رأيه ان الحكومة تداركت الخطأ الذي وقعت فيه مع حكومات سابقة بتجاهلها لنشوء وتفاقم ظاهرة شاذة في الاقتصاد وهي توظيف الأموال.

وأهم الملاحظات في هذا الصدد هو أن الجهات المسؤولة لم تصدر بيانا رسميا موثقا عن مخالفات هذه الشركات وحقيقة مراكزها المالية ومدى اتفاق اساليبها في العمل مع ما تدعيه من انتسابها الى «الاقتصاد الاسلامي».

اما عن القانون الجديد فهو يوفق في رأيه بين الباس الشركات القائمة او المستحدثة الثوب القانوني الذي يوفر ضمانات الجدية عند قيام الشركات ويوفر سبل الاشراف والرقابة والمتابعة لاعمالها ويحمي حقوق المودعين ويوفر طريقة محاسبية منظمة لتوزيع الارباح وتجنيب احتياطيات لمواجهة الطوارىء عن طريق الأخذ بنظام الشركات المساهمة.

### وقف الاستنزاف

وقد تشدد القانون في طلب الضمانات وكفالة حق الدولة في معرفة ما يجري والتدخل عند اللزوم سواء بتعيين عضو مراقب لمدة معينة او فرض جزاءات على الشركات عند مخالفة اللائحة، الا ان هناك بعض الامور التي قد تؤدي الى الانتقاص من سيادة الدولة في رأي الدكتور العيسوي.

فالقانون يسمح للشركات باصدار صكوك الاستثمار وتلقي الودائع من المواطنين بالنقد الاجنبي وتحويل النقد للاستثمار في الخارج «بعد موافقة الجهات المسؤولة» وكان من الواجب بعد قيام السوق المصرفية في مصر وتحقيق اسعار صرف مجزية لاصحاب النقد الاجنبي ان يتوقف تعامل الشركات في النقد الاجنبي حتى يتوقف استنزاف موارد النقد الاجنبي، خاصة ان هذه الشركات تحتفظ كما يتردد بحوالي ٨٠٪ من اموالها في الخارج، ومن هنا ستظل شركات التوظيف في منافسة مع الجهاز المصرفي على ودائع المصريين وتحويلاتهم من النقد الاجنبي، كما تنافس السلطات النقدية في مجالات تعبئة وتوزيع النقد الاجنبي على المجالات المختلفة.

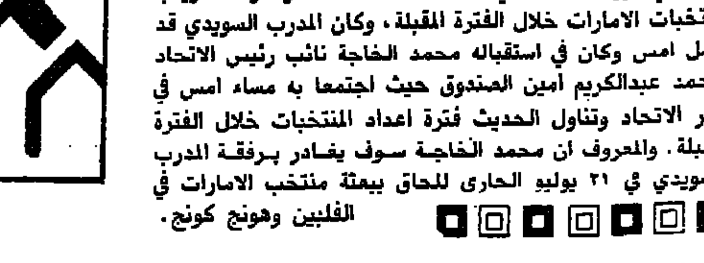
ولدى مؤيدي القانون تحفظ اخر وهو انتقادهم للسماح بالحد الاقصى لأموال المودعين الى عشرة امثال رأسمالها اي الى ٥٠٠ مليون جنيه وهو في رأيهم مبلغ كبير يحول الشركات الى مراكز قوة خطيرة ويجعل عملها في تداخل مع اعمال البنوك ووظائف الجهاز المصرفي، والمفروض ان تتميز شركات التوظيف عن البنوك اذا صغرت نسبة ما تتلقاه من اموال المودعين الى رأسمال المؤسسين.

### استمرار المضاربة

ويضيف المرحبون بالقانون الجديد انتقادا ضمنيا وهو ان القانون لا يحرم شركات التوظيف بشكل قطعي من المضاربة بنسبة ضئيلة بأموال المودعين في البورصات العالمية، وهو ما يمكن ان يفتح الباب للانشطة الطفيلية فضلا عن المغامرة بأموال المودعين.

أما التخوف الذي يبديه انصار استمرار شركات التوظيف دون ضوابط فيرد عليه انصار القانون الجديد بأن هروب بعض رؤوس الاموال التي اعتادت العمل في الظلام وبعيداً عن القوانين والضوابط الاقتصادية والاجتماعية سيشكل كسبا للاقتصاد الوطني لأنه سيترك الساحة للرأسماليين الجادين الذين يستهدفون تنمية حقيقية بعيدا عن النهب والاستنزاف.

## نهيان بن زايد يلتقي بمدرب البولينج



يلتقي الشيخ نهيان بن زايد رئيس اتحاد البولينج بالمدرب السويدي روزنكفست الذي تعاقد معه الاتحاد مؤخرا لتدريب منتخبات الامارات خلال الفترة المقبلة، وكان المدرب السويدي قد وصل امس وكان في استقباله محمد الخاجة نائب رئيس الاتحاد واحمد عبدالكريم امين الصندوق حيث اجتمعا به مساء امس في مقر الاتحاد وتناول الحديث فترة اعداد المنتخبات خلال الفترة المقبلة. والمعروف ان محمد الخاجة سوف يغادر برفقة المدرب السويدي في ٢١ يوليو الجاري للحاق ببعثة منتخب الامارات في الفلبين وهونج كونج.

## معسكر الخليج بين القاهرة والاسكندرية



يصل الى البلاد فجر اليوم علي موسى علي نائب رئيس نادي الخليج وناصر خميس امين السر العام قادمين من القاهرة بعد ان انهيا الترتيبات الفنية المتعلقة باقامة معسكر الفريق الاول لكرة القدم هناك، وصرح عدنان حمد امين السر المساعد بالنادي بان من بين الترتيبات التي جرت ان اضيف فندق لاند بارك بالاسكندرية الى فندق سونستا بالقاهرة لاقامة بعثة النادي خلال تواجدها بمصر حسب توزيع المباريات التجريبية التي سيجريها الفريق هناك.

## تنظيمية طائرة «التعاون» تجتمع غدا بالرياض

يبدأ بمقر الامانة العامة لمجلس التعاون لدول الخليج العربية يوم غد «الاربعاء» الاجتماع الثامن للجنة التنظيمية للكرة الطائرة بدول مجلس التعاون، ويتم خلال الاجتماع الذي يستمر لمدة يومين التصديق على محضر الاجتماع السابع للجنة ومناقشة التقرير المقدم عن البطولة السابعة لاوائل الاندية الابطال بالاضافة الى مناقشة المقترحات المقدمة حول بطولة الاندية الابطال وبطولة شباب مجلس التعاون.

### في اول اجتماع لادارة الشارقة الجديدة:

# عبدالله آل ثاني: المرحلة المقبلة تحتاج تضافر الجهود

## تشكيل المجلس الجديد.. والمكتب التنفيذي وتسمية المشرفين

كتب - تاج ابوسوار:

ان المرحلة المقبلة من عمل النادي تحتاج الى تضافر الجهود. والارتقاء بمستوى الاداء والاستفادة من حماس الشباب وخبرة الكبار. والسعي لتحقيق المزيد من الايجابيات.. ومحاولة التقليل من السلبيات وانني اذ ارحب بالاعضاء الجدد الذين انضموا لمجلسنا دعما له وسعيا للاسهام بمجهوداتهم من اجل دفع عجلة العمل في النادي فانني لن انسى جهود الذين سبق لهم العمل معنا وحالت ظروفهم دون الاستمرار متمنيا التوفيق لمن اعطى وابتعد، والنجاح لمن اقترب ليعطي بالجهد والعرق.

بهذه الكلمات افتتح الشيخ عبدالله ال ثاني رئيس مجلس ادارة نادي الشارقة اول اجتماع للمجلس يوم امس الاول بعد دعمه بعناصر جديدة والذي عقد لتوزيع الحقائب الادارية بما تقتضيه ظروف المرحلة المقبلة خاصة والنادي مقبل على استضافة بطولة الاندية العربية لكرة القدم.

### الهيكل الجديد والحقائب الادارية

وكان رئيس واعضاء مجلس ادارة نادي الشارقة قد اعتمدوا في اجتماع الامس الهيكل الجديد للنادي والذي يضم مجلس الادارة المكتب التنفيذي وجهاز الاشراف العام على الالعاب.

وقد تمسك الجميع بالشيخ عبدالله ال ثاني رئيسا لمجلس الادارة كما تمسك الاعضاء بالشيخ عصام القاسمي نائبا للرئيس ومحمد عبدالعزيز امينا للسر وعبيد حديد مساعدا له وعيسى جمعه مديرا ماليا.

وقرر المجلس تسمية الاعضاء يوسف خليفة مشرفا لنشاط كرة اليد وراشد بن خادم مشرفا لكرة السلة وعبدالرحيم جاني مشرفا على نشاط الفريقين الاول والشباب لكرة القدم بدلا من مسؤوليته السابقة كاداري لفريق الكرة واسندت لعبدالله بن خادم مسؤولية الاشراف على فريق ناشئي كرة القدم وخميس الهولي مشرفا للاشبال والمدرسة.

• الشيخ عبدالله ال ثاني يرأس اجتماع الشارقة.

تصوير - كربيس

وتضم عضوية المجلس الجديد احمد المدفع احمد الفردان وعبدالعزيز المدفع وراشد الهاجري وسلطان الهاجري ويلاحظ ان مجموعة الشباب قد انيطت لها مسؤوليات الاشراف ومساعدة امين السر والجهاز المالي للاستفادة من حماسها ونشاطها.

### تشكيل المكتب التنفيذي

وقرر المجلس اسناد رئاسة المكتب التنفيذي للشيخ عصام القاسمي ويضم في عضويته محمد عبدالعزيز وعيسى جمعه، عبدالله بن خادم، راشد بن خادم، سلطان الهاجري، عبدالرحيم جاني.

كما قرر المجلس اعتماد الشعار الجديد للنادي وهو نفسه الذي كان شعارا لبطولة اندية التعاون مع تعديل طفيف فيه وهو من تصميم اللاعب الفنان هشام المظلوم.

### الاجهزة الادارية

على صعيد آخر قرر المجلس تكليف مشرفي الالعاب المختلفة باختيار من يرشحونهم لتولي مسؤولية ادارة الفرق ورفع توصية بذلك للمجلس في اجتماعه الذي سيعقد مساء الاحد المقبل والذي سيتم فيه ايضا استكمال النقاش حول الموضوعات الاخرى.

## عمر القاسمي يتلقى برقية شكر من فيصل بن فهد

تلقى الشيخ عمر القاسمي رئيس اتحاد الامارات لكرة اليد برقية شكر من سمو الامير فيصل بن فهد الرئيس العام لرعاية الشباب والرياضة بالمملكة العربية السعودية وذلك ردا على برقية التعزية في وفاة سمو الامير فهد بن ناصر بن عبدالعزيز رئيس الاتحادين العربي والسعودي لكرة اليد.

كما تلقى برقية مماثلة من امين عام الاتحاد العربي لكرة اليد عبدالرحمن عبدالعزيز الفدا.

وتلقى ايضا برقية تهنئة من رئيس واعضاء الاتحاد الكويتي لكرة اليد بمناسبة التشكيل الجديد لمجلس ادارة الاتحاد.

كما رد اتحاد الامارات لكرة اليد ببرقية شكر مماثلة للاتحاد الكويتي.

○○○

## سلطان يستقبل كارلوس

استقبل الشيخ سلطان بن حمدان رئيس مجلس ادارة نادي الجزيرة عصر امس جو كارلوس ومساعده تيلمو بحضور مرشد الحميري مدير كرة القدم بالنادي وتمنى الشيخ سلطان لكارلوس التوفيق في مهمته الجديدة مؤكدا انه سيقوم بدعمه بكل الامكانيات لتوفير المناخ المناسب لتحقيق النجاح.

### على هامش اجتماعات زيوريخ غدا

# وفدنا يعرض على الكويت الجدول المقترح لتصفيات الفيفا و«البيان» تنشر مضمونه

كتب - علاء اسماعيل:

علمت «البيان» ان وفد اتحاد الامارات لكرة القدم سيطرح للنقاش خلال تواجده في زيوريخ الايام الثلاثة المقبلة جدولاً مقترحاً لمباريات مجموعتنا في تصفيات كأس العالم. وسيتم ذلك خلال الاجتماع المقرر ان يعقده وفدنا مع الشيخ فهد الاحمد رئيس الاتحاد الكويتي لكرة القدم والجدول المقترح يتضمن مباريات منتخب الامارات فقط تاركا الحرية للمنتخبات الثلاثة الاخرى وهي الكويت وباكستان واليمن العربية في الاتفاق فيما بينهم على مبارياتهم.

وعلمت «البيان» ان الجدول يقضي بان يلعب منتخبنا اولى مبارياته يوم ٦ يناير مع اليمن بالامارات ويوم ١٣ يلعب مع باكستان ايضا بالامارات ثم تبدأ الجولة الخارجية فيلعب يوم ٢٠ يناير بالكويت ويوم ٢٧ مع باكستان في كراتشي ومنها يتوجه الى اليمن فيلعب يوم ٣ فبراير ويختتم منتخبنا مبارياته باللعب مع الكويت في الامارات يوم ١٠ فبراير.

### اتفاق حول الموعد فقط

ويحمل وفد اتحاد الامارات المكون من صقر غباش وعبدالله ابراهيم وحمد بروك والذي توجه الى زيوريخ امس وجهة نظر تقضي بأن تبدأ التصفيات عقب ثلاثة اسابيع من انتهاء كأس الامم الاسيوية حتى لا تتأثر المسابقات المحلية بالتوقف الطويل خاصة وان دوري الدرجة الاولى سيتوقف يوم ٢٠ اكتوبر ويستأنف ١٥ فبراير.

### اذا لم يتفقا!

والجدول المقترح من جانب اتحاد الكرة سيقابل بجدول مضاد من جانب الاتحاد الكويتي وهو الامر الذي يقتضي مزيداً من التفاهم والتنسيق، والجدير بالذكر انه في حال عدم التوصل الى اتفاق حول المباريات فسوف يتدخل الاتحاد الدولي ويفرض جدولا تلتزم به المنتخبات المشاركة.

• عبدالله ابراهيم

## عبدالرحمن امين اداريا لمنتخب شباب السلة

اختير عبدالرحمن امين اداريا لمنتخب شباب السلة بدلا من جمعة سعيد صرح بذلك مصدر مسؤول باتحاد كرة السلة والمعروف ان المنتخب سيشارك في البطولة العربية بالجزائر.

○

## بدر صالح اصيب بتمزق في الركبة

بدر صالح لاعب نادي الخليج اصيب بتمزق في الرباط الخارجي لركبته وبدأ مرحلة من العلاج بنادي النصر بدر سيكمل علاجه بالقاهرة خلال معسكر فريق الخليج هناك.

○

## ٥٠ الف درهم لمعسكر منتخب الدراجات الداخلي

يبدأ المعسكر الداخلي لمنتخب الدراجات في الثاني من يوليو المقبل في فندق كورال بيتش الشارقة وتحدد ان يكون السفر الى يوغسلافيا في السادس عشر من يوليو المقبل.

وكان اتحاد الدراجات قد تسلم ٥٠ الف درهم من اللجنة الاولمبية وذلك خصما على الميزانية المقررة للمشاركة في اولمبياد سيؤول.

○

## اتحاد الطاولة يتسلم اعتذار ابراهيم العسم

كما ذكرت «البيان» في عدد الامس فقد تسلم اتحاد كرة الطاولة رسالة رسمية من نادي الوصل تفيد بعدم مقدرة لاعبه ابراهيم العسم على المشاركة في البطولة العربية للرجال التي ستقام بالقاهرة نظرا لظروف الامتحانات

○

## ٨ مدربين لدورة اليد بالمانيا

حجز محمود نصار معتمد المدرسة الدولية الالمانية لكرة اليد في الوطن العربي ٨ مقاعد لمدربي اندية الدولة الذين سجلوا للاشتراك في دورة هذا العام، وستبدأ فعاليات الدورة التي يشرف عليها الاتحاد الالماني لكرة اليد في العشرين من الشهر المقبل

## اهلي الفجيرة يجتمع اليوم

الفجيرة - «البيان»:

يترأس سيف سلطان نائب رئيس نادي اهلي الفجيرة في الحادية عشرة من صباح اليوم اجتماعا لمجلس ادارة النادي لبحث عدد من الموضوعات المدرجة على جدول الاعمال وفي مقدمتها الاستعدادات التي سيجريها النادي لخفض مسابقات الموسم الجديد.

○○○

## والمكتب التنفيذي لاتحاد الشرطة

ابوظبي - «البيان»:

يعقد المكتب التنفيذي للاتحاد الرياضي للشرطة اجتماعا مشتركا مع اللجنة المالية بمقر وزارة الداخلية اليوم ويبحث الاجتماع الذي يرأسه المقدم سالم عبيد نائب رئيس الاتحاد اوراق العمل المقدمة من السكرتير الفني للاتحاد وموضوع تكريم ابطال كرة الطاولة الفائزين باول بطولة عربية للشرطة بكرة الطاولة.

○○○

## لقاء اسري لفريق كرة الوحدة

ابوظبي - «البيان»:

تجمع لاعبو الفريق الاول لكرة القدم بنادي الوحدة مساء امس في لقاء اسري لبحث شؤون المرحلة المقبلة مع الجهاز الاداري. وبانتظار خطوات المدرب الجديد جارسيا ومساعده حاوف فان الجهاز الاداري اوضح للاعبين اهمية توفير الظروف الملائمة وترتيب الاوضاع الشخصية بما يساهم في نجاح المعسكر التدريبي الخارجي الذي سيقام في المانيا الغربية اعتبارا من منتصف الشهر المقبل.

○○○

## الوحدة يلغي المعسكر الخارجي لكرة السلة

تتجه النية لدى نادي الوحدة لالغاء فكرة المعسكر التدريبي الخارجي لفريق كرة السلة بالنادي وعلم ان وراء هذا التوجه انشغال عدد كبير من لاعبي فرق سلة الوحدة بالمنتخبات الوطنية والعسكرية في فترة الشهرين المقبلين الامر الذي ينفي الحاجة الى المعسكر الخارجي.

○○○

### لاول مرة:

## مدرسة سلة الوحدة مستمرة صيفا

بدأت مدرسة كرة السلة بنادي الوحدة باشراف المدرب عبدالحميد ابراهيم رحلة الاعداد الصيفي لمجموعات جديدة من اللاعبين وقال المدرب عبدالحميد ان هذا الاعداد يتم على ٣ مراحل وكل مرحلة مدتها شهر واحد، وقد لاقت الفكرة اقبالا جيدا من المشاركين، وقال ان المرحلة الاولى هي مرحلة الاعداد الاولي للمهارات ثم مرحلة التقسيمات المشتركة واخيرا ستكون مرحلة التوزيع على الفرق السنية، وتتم التدريبات على هيئة ٣ ايام في الاسبوع حيث يتم تدريب المدرسة صباحا والناشئين مساء، ويشترك مع المدرب عبدالحميد مدربان عربيان هما وليد محمد من سوريا والمدرب السنغالي انجاي.

### اتحاد الكرة يقرر:

# ايفاد ٩ حكام مواطنين للاشتراك بدورة انجلترا التحكيمية

وافق مجلس ادارة اتحاد الامارات لكرة القدم على توصية لجنة الحكام المركزية والخاصة بايفاد عدد من الحكام المواطنين الى انجلترا للمشاركة في دورة الصقل التي ينظمها الاتحاد الانجليزي خلال الفترة من ٨ الى ٢٠ اغسطس المقبل في مدينة برمنجهام.

وسوف يغادر الحكام الى هناك قبل يومين للالتحاق بالدورة والحكام الذين وقع عليهم الاختيار للمشاركة في الدورة هم: عبدالرحمن لوتاه ويونس حسن وعبدالوهاب .محمد وابراهيم الاعماش وهؤلاء من الحكام الدرجة الاولى كما شمل الاختيار حسن عيسى ومسلم احمد وسالم سعيد واحمد يعقوب وخميس راشد «درجة ثانية» وسيرافق الحكام الى انجلترا الحكم الدولي «م» عبيد ابراهيم سكرتير ومدرب الحكام.



• محمد خميس المري

صرح بذلك محمد خميس المري عضو مجلس ادارة اتحاد الكرة بوصفه رئيس لجنة الحكام.

واكد ان هدف الاتحاد هو ترقية اداء الحكام من خلال تأهيلهم وصقلهم بما يسهم في رفع الكفاءة لكل واحد منهم.

# نصف مليون درهم لمعسكر الشباب تشكيل بعثة المانيا يعلن اليوم

يعتمد مجلس ادارة نادي الشباب في اجتماعه الذي سيعقده في الخامسة من مساء اليوم برئاسة احمد سيف بالحصا وبشكل نهائي اسماء رئيس واعضاء بعثة الفريق الاول والشباب لكرة القدم والتي يبلغ عدد افرادها ٤٥ شخصا والتي تقرر ان تغادر البلاد فجر يوم ١٦ يوليو المقبل متوجهة الى مدينة روز نهايم بالمانيا الغربية حيث سيقام هناك المعسكر التدريبي لمدة شهر كامل ينتهي في ١٨ اغسطس المقبل.

وعلمت «البيان» ان المجلس كان قد اعتمد مبلغ نصف مليون درهم كميزانية لانجاح هذا المعسكر.

### معسكرات للطائرة واليد

وينتظر ان يبحث المجلس في اجتماعه اليوم امكانية اقامة معسكر خارجي لفريقي الكرة الطائرة واليد في احدى الدول الاشتراكية وسيتم على تحديد واحدة من بين يوغسلافيا، تشيكوسلوفاكيا ورومانيا او الاتحاد السوفياتي كما ان النمسا واسبانيا ادرجتا ضمن الدول المرشحة للمعسكرين.

ويبحث المجلس كافة الموضوعات المتعلقة بالانشطة الرياضية

• احمد سيف بالحصا.

### فيما تحدد لاجتماع الادارة غدا

# عجمان ينتظر البرازيلي روزا والبديل جاهز معسكر بيوغسلافيا ومدرب الطائرة كوري

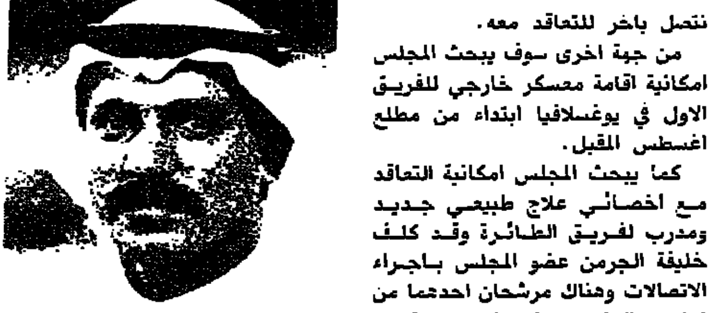
يبحث مجلس ادارة نادي عجمان في اجتماعه الذي سيعقده في الخامسة من مساء غد الاربعاء برئاسة الشيخ سعود النعيمي كافة الامور المتعلقة ببدء الاعداد للموسم الرياضي الجديد واستكمال الاجهزة الفنية وايجاد الادوات والمعدات الرياضية للفرق.

على صعيد آخر يترقب المسؤولون في نادي عجمان وصول المدرب البرازيلي سانتا روزا الى البلاد مطلع يوليو المقبل لابرام الاتفاق النهائي معه ليتولى بموجبه مسؤولية الاشراف على الفريق الاول لكرة القدم في الموسم الجديد.

وقد صرح صالح المطروشي امين السر العام لنادي عجمان بان المدرب اذا لم يصل في الموعد المحدد فان الادارة لديها البديل الجاهز وسوف نتصل باخر للتعاقد معه.

من جهة اخرى سوف يبحث المجلس امكانية اقامة معسكر خارجي للفريق الاول في يوغسلافيا ابتداء من مطلع اغسطس المقبل.

كما يبحث المجلس امكانية التعاقد مع اخصائي علاج طبيعي جديد ومدرب لفريق الطائرة وقد كلف خليفة الجرمن عضو المجلس باجراء الاتصالات وهناك مرشحان احدهما من تونس والاخر من كوريا الجنوبية.



• صالح المطروشي

### سلة العين تبدأ معسكرها الخارجي على مرحلتين

## تدريبات الفرق الداخلية تبدأ السبت المقبل

العين - احمد عبدالفتاح:

ترأس علي سعيد الغفلي مدير كرة السلة بنادي العين اجتماعا مع مشرفي اللعبة واللاعبين مساء امس الاول بالنادي حضره احمد جمعه وصالح سعيد مشرفا الفريقين الاول والشباب بالاضافة الى لاعبي الفريقين.

حيث تم الاتفاق على اقامة معسكر الفريق الاول والشباب والذي تقرر في بولندا على مرحلتين وتبدأ المرحلة الاولى بتاريخ ١٤ يوليو في مدينة كارباش والمرحلة الثانية تبدأ بتاريخ ٨/٥ الى ٨/٢٥ اغسطس في مدينة جدانسك. كما تقرر ان تقام تدريبات الفريقين داخليا بنادي العين اعتبارا من يوم السبت المقبل الموافق الثاني من يوليو المقبل.

وكان علي سعيد الغفلي مدير كرة السلة قد القى كلمة في بداية اجتماع امس الاول هنأ فيها اللاعبين الناجحين في الثانوية العامة وعلى النتائج المشرفة لبعض اللاعبين ثم اعرب مدير اللعبة عن تفاؤله بالموسم الجديد وحث اللاعبين على الانضباط والالتزام بالتدريبات الجدية لمساعدة المدرب علي حسن تنفيذ برنامجه لضمان تحقيق نتائج طيبة.

### بطولة ويمبلدون:

## تأهل كاش وادبيرج لدور الثمانية

تاهل لاعب التنس الاسترالي بات كاش «حامل اللقب» لدور الثمانية لبطولة ويمبلدون التي يبلغ مجموع جوائزها ٤٫٣ مليون دولار وذلك بتغلبه على السوفياتي اندري اولخوفسكي ٦/٣ و٦/٣ و٦/٣ كما تأهل لنفس الدور السويدي ستيفان ادبيرج المصنف الثالث وذلك بتغلبه على الاسترالي سيمون يول ٦/٣، ٦/٤ و٦/٤. وتأهل لدور الثمانية ايضا التشيكي ميلوسلاف ميسير المصنف التاسع بانتصاره على الاسترالي والى ماسور ٤/٦، ٦/٣، ٦/٤، ٦/٤.

### فيربانك تفاجىء زفيريفا

واحدثت لاعبة التنس الاميركية الجنسية روز فيربانك مفاجأة كبرى باقصائها السوفياتية ناتاليا زفيريفا المصنفة الثامنة بهزيمتها ٦/٢ و٦/٤ وتأهلت بذلك لاول مرة لدور الثمانية.



# العربي انهى مشاوراته مع المدرب الادارة تجتمع غدا لاعلان الاتفاق

ينتظر ان يعقد مجلس ادارة النادي العربي بام القيوين اجتماعا له في غضون اليومين المقبلين وان كان المرجح ان يعقد غدا برئاسة عبدالعزيز المليحي وذلك لمناقشة كل الامور المتعلقة بالاستعداد للموسم الجديد.

ولمعرفة اخر الاخبار حول المفاوضات التي تدور منذ فترة مع احد المدربين ليتولى مسؤولية الاشراف على الفريق الاول لكرة القدم.

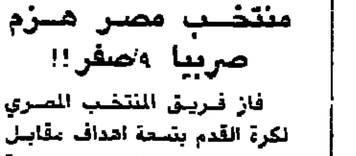
وقد ذكر علي حميد امين السر العام ان المفاوضات تكاد تكون قد اكتملت وان التعاقد مع المدرب قد بات وشيكا ولكن لن يعلن عنه الا بعد موافقة المجلس على شروطه وابرام الاتفاق النهائي معه.

## ٢١/صفر نتيجة مباراة في يوغسلافيا

سجل دوري كرة القدم اليوغسلافي امس الاول سابقة هي الاولى في تاريخه وذلك بانتهاء احدى مباريات دوره النهائي بنتيجة ٢١ هدفا مقابل لا شيء، واثارت نتيجة هذه المباراة التي جرت في بلدة كيكندا لمقاطعة فويفودينا امس الجماهير الكروية ولجنة الحكام كما ابرزت جميع الصحف اليوغسلافية هذا الحدث المدهش واعطته مساحات واهتمامات واسعة.

### في معسكره بيوغسلافيا

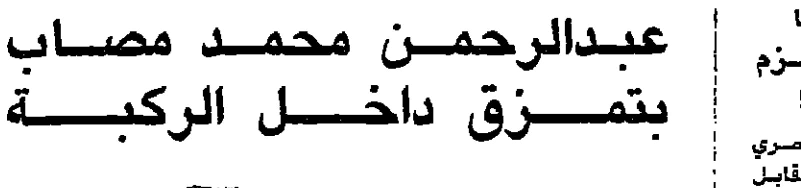
## منتخب مصر هزم صربيا ٩/صفر!!



فاز فريق المنتخب المصري لكرة القدم بتسعة اهداف مقابل لا شيء على منتخب جمهورية صربيا احدى جمهوريات يوغسلافيا الست وذلك خلال مباراة ودية جرت بملعب مدينة دوني ميلانوفاس بجمهورية صربيا حيث يقيم الفريق المصري معسكرا تدريبيا استعدادا لبطولة كأس العرب بالاردن وقد احرز اللاعب المصري عماد سليمان ثلاثة اهداف وايمن شوقي هدفين وحسام حسن هدفين وعفت نصار هدفاً وجمال عبدالحميد هدفا.

وتميزت المباراة بالسرعة حيث اجاد الفريق المصري الذي لعب بتشكيله الاساسي تنفيذ خطط مدربه بينما لعب فريق صربيا المباراة بالناشئين.

وكان المنتخب المصري قد تعادل في المباراة التي لعبها اول امس مع فريق نادي سدينيك وهو فريق من الدرجة الثانية حيث احرز كل منهما هدفا.



# عبدالرحمن محمد مصاب بتمزق داخل الركبة



قرر الاطباء وضع قدم عبدالرحمن محمد لاعب النصر والمنتخب الوطني في جبيرة لمدة ثلاثة اسابيع لعلاج التمزق الذي اصاب الرباط الداخلي لركبته خلال مران امس الاول والذي اشتمل على تقسيمة عنيفة في اليوم الاول لمرحلة الاعداد وهو الامر الذي يعرض اللاعبين للاصابة لبعدهم عن الملاعب فترة طويلة.





• عبدالرحمن محمد

هكذا من الأهل

# ملكة هولندا تمنح قلادة الشرف للمدرب ميشيل وجوليت

منحت ملكة هولندا بياتركس قلادة الشرف الملكية الى المدرب رينوس ميشيل والى كابتن المنتخب الهولندي رود جوليت وذلك لدى استقبالها لافراد المنتخب الحاصل على بطولة الامم الاوروبية في قصرها بمدينة هاجي امس.

وقد اصطف الالاف من الجماهير الغفيرة بجانب افراد الاسرة الملكية لتحية افراد المنتخب في طريقه لحضور احتفال الملكة.

وتحدث وزير الرياضة ديك ديس قائلا بان هولندا فخورة بمنتخبها الكروي الذي حقق هذا الانجاز الكبير. وقد التقطت الصور التذكارية للملكة مع افراد المنتخب الهولندي بجانب الصور الخاصة مع جوليت وفان باستن وريكارد.

وتحدث جوليت باعزاز عن هذا التقدير من جانب الملكة وقال انه سبق لقاؤهما في ميلانو.

# بيكنباور يؤكد بقاءه في منصبه حتى عام ١٩٩٠

اكد مدير المنتخب الالماني الغربي لكرة القدم بيكنباور انه سيبقى في منصبه حتى كأس العالم ١٩٩٠ في ايطاليا «رغم ملايين الاشخاص الذين اقترحوا على التدريب في ايطاليا او غيرها».

واضاف بكنباور في حديث لصحيفة «بيلد ام سونتاغ» سنعود الى هذا الحديث بعد ١٩٩٠ لا يهمني رأي الملايين حاليا وانما وصول المنتخب الالماني الى نهائيات كأس العالم المقبلة.

يذكر ان المانيا الغربية ستواجه هولندا وويلز وفنلندا في تصفيات كأس العالم.

على صعيد آخر نصح رئيس الاتحاد الالماني الغربي هرمان نويبرغر بكنباور بان يعدل في التشكيلة الالمانية خلال التصفيات العالمية المقبلة «اذا ما اراد تفادي خطر الفشل في التصفيات».

# مليون شخص استقبلوا ابطال اوروبا بامستردام

استقبل حوالي مليون شخص منتخب هولندا الحائز على بطولة اوروبا لاول مرة وذلك لدى وصوله العاصمة امستردام. وصرح ايد فان ثيين عمدة امستردام اثناء ركوبه البارجة التي اقلت المنتخب الهولندي بأن المدينة تبدو وكأنها عاصمة اوروبا. واضاف قائلا بان عدد الاشخاص الذين عبروا القنال يبدو وكأنهم اكثر من عدد سكان المدينة.

وذكرت مصادر الشرطة بان حوالي ٦٠ شخصا قد اصيبوا بحالات الاغماء بسبب الحرارة والارهاق الشديد. كما ان القلة من الجمهور تعرضت الى الاصابات برضوض اثر تزاحم مائة الف شخص في الميدان الذي يتوسط العاصمة وكان الموقف سيكون اكثر خطورة لولا مناشدة الكابتن رود جوليت لهم بالتراجع الى الوراء والتزام الهدوء وحفظ النظام.

وقد شكا عدد من اصحاب الزوارق المائية من التدمير الذي اصابها بجانب غرق البعض منها بسبب اعتلاء الجمهور لها اثناء التعبير عن فرحه الشديد. كما تعرضت احد السيارات للحرق من جراء تلك الاحتفالات الصاخبة.

وكان الجمهور الغفير الذي استقبل المنتخب في قمة الفرحة والنشوة وقد قام معظمه بطلاء الوجه والرأس باللون البرتقالي وتبع البعض منه البارجة التي اقلت المنتخب في زوارق صغيرة. وذكر احد المشاركين في الاحتفالات بأنه لا يتذكر احتفالات مثل هذه حدثت في هولندا من قبل منذ نهاية الحرب العالمية الثانية.

وقد كانت الساحة الرئيسية في امستردام تشبه بحر ابرتقالي اللون من كثرة الجمهور الذي كان في الانتظار لمدة ثماني ساعات لمشاهدة جوليت يحمل كأس البطولة مع المدرب رينوس ميشيل والنجم فان باستز.

وقد تحدث المدرب ميشيل للجمهور قائلا: شكرا لك يا امستردام فلن ننسى لك ذلك الاستقبال ابدا ورقص رجال الشرطة الذين يرتدون القبعات البرتقالية مع الجمهور كما قاموا بدور كبير في حفظ الامن والنظام لدى استقبال المنتخب.

وذكر احد رجال الشرطة بانه لم يشهد مثل هذا العدد من البشر على شوارع امستردام من قبل. واضاف قائلا بانه لم يحتقل سوى ثلاثة اشخاص فقط وهي نسبة قليلة مقارنة مع العدد الكبير الذي شارك في استقبال المنتخب وكان حوالي ٥٠ الف شخص قد استقبلوا ابطال اوروبا في مطار ايندهوفن واستغرقت المسير من المطار الى امستردام بالسيارات حوالي ساعتين ونصف.

• جوليت يحمل كأس البطولة فوق رأسه.

## ٩٣١ ألفاً شهدوا المباريات

شهد مباريات البطولة الـ ١٥ حوالي ٩٣١ الف متفرج وهي اعلى نسبة من الجمهور تشهد المباريات مقارنة بالبطولات السابقة ويبلغ متوسط الجمهور الذي شهد اللقاءات حوالي ٦٢ ألفاً ومائة متفرج.

□□□

## الاتحاد الاوروبي يفرض عقوبات صارمة على ريال مدريد

اتخذت لجنة حفظ النظام التابعة للاتحاد الاوروبي لكرة القدم خلال اجتماعها امس الاول في برن برئاسة الايطالي البرتو باربي سلسلة من العقوبات كانت اقساها تلك التي فرضت بحق نادي ريال مدريد الاسباني ولاعبيه.

فقد فرضت على ريال مدريد غرامة بقيمة ٧٥ الف فرنك سويسري لسوء سلوك لاعبيه في نصف نهائي كأس الاندية الاوروبية بطلة الدوري في ٢١ ابريل الماضي ضد ايندهوفن الهولندي.

ومنع نجم ريال مدريد والمنتخب الاسباني ميجيل جونزاليس (ميشال) من اللعب في المسابقات الاوروبية ٩ مباريات لاقدامه على شتم الحكم السويسري برونو جالر.

ومنع مهاجم ريال مدريد المكسيكي هوجو شانشيز من اللعب ٣ مباريات ومدافع ريال مدريد مانويل سانشيس من اللعب مباراة واحدة.

وفرضت على باير ليفركوزن الالماني الغربي غرامة بقيمة ٥٠ الف فرنك سويسري بسبب اعمال الشغب التي رافقت مباراته ضد اسبانيول الاسباني في ١٨ مايو الماضي في نهائي كأس الاتحاد الاوروبي.

وامام ريال مدريد مهلة حتى يوم غد الاربعاء حتى يستأنف قرارات اللجنة الاوروبية.

□□□

## كرام هزمه صديقه

لحقت ببطل العدو الاوروبي ستيف كرام اول هزيمة كبيرة على يد صديقه وزميله في التدريب ديفيد شارب في بطولة انجلترا الدولية لالعاب القوى والتي تتنافس فيها انجلترا مع الولايات المتحدة.

وبدا ان كرام بطل العالم السابق في عدو مسافة ١٥٠٠ متر يستعد لتحقيق نصر متميز لدى اقترابه من خط النهاية لسباق ١٠٠٠ متر.

ولكن مواطنه شارب - ٢٠ عاما - تمكن من التقدم من المركز الثالث ليفوز في السباق في دقيقتين و٢٧٫٩٠ ثانية. وجاء الانجليزي توني موريل في المركز الثالث.

وقال كرام بعد السباق «هذه اول مرة يهزمني امام جمهور ولكنه كثيرا ما هزمني اثناء التدريب».

# بطولة اوروبا ٨٨ حطمت الارقام القياسية واعادت المتعة الى كرة القدم

لقد كان مهرجانا لاسمى فنون الكرة حيث حطمت البطولة الاوروبية على مدى خمسة عشر يوما جميع الارقام القياسية في الدورات السابقة واعادت المتعة مرة اخرى الى كرة القدم.

فقد شاهد اكثر من تسعمائة وثلاثين الف متفرج بمعدل ٦٢١٠٠ متفرج لكل مباراة مباريات المسابقة الخمس عشرة التي بلغت ذروتها بالمباراة النهائية التي اقيمت امس الاول في ميونيخ.

وقد تلقى كل فريق من الفرق الثمانية المشاركة مبلغ ثلاثة ملايين مارك مقابل الاشتراك في البطولة وكان الحظ حليف اللجنة الرسمية الثمانية التي تولت تنظيم الدورة بما حققته من ايرادات لم يسبق لها مثيل من حصيلة الاعلانات.

ويقول هيرمان نويبرج رئيس الاتحاد الاوروبي لكرة القدم انه يحق لكل فرد ان يتيه فخرا فكل قد عاد الى بلاده راضيا.

وكذلك فان اوروبا ٨٨ كانت ايضا الفائز في الملعب فلم تكن هناك مباراة واحدة مملة ولا تعادلات سلبية ورغم شدة المباريات والمنافسة فلم يظهر كارت احمر طوال البطولة.

وقبل اربع سنوات سرق لاعب واحد الاضواء عندما قاد ميشيل بلاتيني فرنسا للفوز بالكأس الاوروبية اما في هذه المرة فان الهولنديين انتصروا بفضل فريق يلعب كرة جماعية يضم في صفوفه نجوما في كل خطوط اللعب.

فالى جانب رود جوليت وماركوفان باستين في الهجوم كان فرانك ريكارد في الدفاع واحدا من ابرز لاعبي الدورة.

ويقول جوب هينكس مدرب باين ميونيخ لقد شاهدنا مباريات جيدة من حيث المستوى الفني وصعبة من حيث المعالجة على حين يرى زميله في الدوري الالماني البوندسليجا، كريستوف دوم مدرب فريق اف سي كولونيا لقد استعرض الهولنديون كل فنون الكرة الحديثة.

ويتحدث كلاوس أوجينت يلر رئيس فريق بايرون ميونيخ نيابة عن كثير من اللاعبين فيقول لقد انطبع لديك حقا احساس بالرغبة في ان تبدأ اللعب مرة اخرى.

• تميز الاداء بالرجولة والاثارة

## ٣٤ هدفاً و٢٩ انذاراً

بلغ مجموع الاهداف التي سجلت في البطولة حوالي ٣٤ هدفا، وتصدر النجم الهولندي فان باستن قائمة الهدافين برصيد خمسة اهداف يليه السوفياتي اوليج بروتاسوف والالماني الغربي رودي فوللر برصيد هدفين لكل منهما.

وبلغ مجموع الانذارات ٢٩ انذارا، وحصل السوفيات على ٨ انذارات تفاصيلها كالآتي:

نال ليتوفشنكو انذارين وحصل كل من فينديا تولين، اوليج بروتاسوف، كوزفيسوف، جوزمانوف، بيسونوف، وبيلانوف انذارا لكل منهم.

وحصل المنتخب الايطالي على ٦ انذارات تفاصيلها كالآتي: فيري نال انذارين وحصل كل من مالديني، انشيلوتي، باريزي ودي اغوسيتني انذارا لكل منهم ونال المنتخب الاسباني نفس العدد من الانذارات ونالها كل من جونزاليز، بوتراجينو، باكيرو، فازكويز، ماجورديلو وسانشيز.

وتم احتساب اربع ركلات جزاء أهدر منها الاسباني جونزاليز والسوفياتي بيلانوف ركلتين في مباراتي الدنمارك وهولندا.

# روبسون يعارض المطالبة بتغيير اسلوب المنتخب الانجليزي

ابدى بوبي روبسون مدرب المنتخب الانجليزي اعتراضه على المطالبة بتغيير اداء المنتخب الى الاسلوب الهجومي وقال بانه لن يطبق هذه الطريقة رغما عن اعجابه بطريقة تطبيقها بواسطة منتخب هولندا بطل اوروبا الجديد.

وذكر روبسون بان منتخبه قدم عرضا طيبا ولكن الحظ وقف امامه ولم يحالفه التوفيق في المنافسة ولذلك فانه لن يغير في طريقة واسلوب الاداء.

وتعتبر هذه المرة الاولى التي يخفق فيها منتخب انجلترا خلال ١١ مرة تأهل فيها لنهائيات كأس العالم وبطولة الامم الاوروبية.

وقال روبسون ان طريقة الاداء الهجومي من افضل الاساليب الكروية ولكن لا يوجد في انجلترا من يقوم بدور رونالد كويمان الذي يستطيع قراءة الملعب والسيطرة على الكرة وتوزيعها كلاعب ممتاز من الدرجة الاولى في خط الوسط.

واضاف روبسون قائلا ان بلاده الوحيدة التي لا تطبق هذا الاسلوب الهجومي وقال انه من الصعوبة مطالبة لاعبي المنتخب بتطبيق شيء لم يألفوه من قبل ولم يتعودوا عليه.

• بوبي روبسون

# كارلوس يرفض المجازفة بصالح النعيمة

الرياض - طلعت عبدالملاك:

تقرر ان يلتقي المنتخب السعودي لكرة القدم اليوم الثلاثاء في مباراته الخامسة ضمن استعداداته لبطولة الكأس الذهبية في استراليا مع فريق فكتوريا الاسترالي والذي كان من المقرر ان يلتقي به يوم امس الاثنين.

ومن المتوقع ان لا يشارك صالح النعيمة لاعب المنتخب وكابتن الفريق في المباريات الودية، حيث اعلن المدرب كارلوس انه لن يجازف بالنعيمة في مباريات الكأس الذهبية للحفاظ عليه كلاعب كبير من اجل مستقبله ومستقبل كرة القدم السعودية.

المعروف ان صالح النعيمة يشعر بآلام مبرحة مما يتطلب اجراء تدريبات له لتقوية عضلات البطن طبقا لتشخيص الاطباء، وسوف يتحدد بصفة نهائية في مطلع الاسبوع المقبل هل يشارك النعيمة في الكأس الذهبية ام لا.

□□□

## ١٠ آلاف جنيه من محافظ الجيزة للزمالك

قرر عمر عبدالآخر محافظ الجيزة التبرع بمبلغ عشرة آلاف جنيه من الاجهزة الفنية للمحافظة مساهمة منها للزمالك لفوزه ببطولة الدوري العام وتشريف جماهير الزمالك بصفة عامة، وجماهير الجيزة بصفة خاصة، كما قرر حجز عمارة سكنية من مساكن المحافظة لحل مشكلة اللاعبين المغتربين بالنادي.

□□□

## اعتذار مقبول

علمت «البيان» ان مجلس ادارة اتحاد كرة القدم المصري اتخذ قرارا سريا بقبول اعتذار صلاح ابوجريشة مدرب المنتخب القومي من تدريب الفريق بصفة نهائية مع بقاء جهاز التدريب الحالي المكون من فؤاد صدقي مديرا فنيا وهاني مصطفى مدربا مع تفويض فؤاد صدقي لاختيار مساعدا للمدرب او مدربا لحراس المرمى.

□ سئم المكاتب.. وعاد الى الملاعب □

طلعت شتا
مدرب يد الوحدة

# الدوري القادم صراع حرافيش!

• طلعت شتا.

ابوظبي - جمعة نصار:

يرى طلعت شتا مدرب كرة اليد بنادي الوحدة ان دوري كرة اليد في الموسم القادم سوف يتسم بطابع صراع «الحرافيش» ويفسر المدرب في اول تصريح له بعد عودته الى الامارات ذلك بان اندية الدولة اتجهت في الموسم الجديد الى التعاقد مع بعض المدربين العرب الذين كانوا زملاء ملاعب في فترة من الفترات والذين شربوا «حليب السباع» في الملاعب وهم في اللعب والتدريب.

يعتمدون على بث الحماس في نفوس اللاعبين لتطبيق خطط اللعب، وهذا ما يختلفون به عن المدربين الاجانب الذين يحتاجون دائما الى مترجم وسيط اثناء المباراة يترجم هدوءهم وانفعالاتهم الكامنة الى اللاعبين حيث ينجح هؤلاء حينا ويخفقون احيانا في تحقيق ما يسعون اليه.

ويتوقع شتا ان يدخل فريق يد الوحدة مهمة الدوري الجديد بصورة مختلفة عن تلك التي ألفها الكبار ويقول: هناك اندية الصف الاول التي تتنافس على المراكز المتقدمة ويسميها: الوصل الاهلي، العين، الجزيرة، الشارقة والشباب ويضيف نحن سنكون شيئا بين هؤلاء وليس شيئا بعدهم! وطريقنا الى ذلك ٣ مراحل من برنامج اعداد الفريق: معسكر تدريبي محلي لمدة شهر دون مباريات تجريبية، معسكر تدريبي خارجي يتضمن ١٥ مباراة تجريبية ولمدة شهر ايضا، ثم مرحلة المباريات المحلية مع اندية الدولة بعد العودة من الخارج.

### لماذا رومانيا؟

وبمناسبة حديثة عن المعسكر الخارجي نصارح المدرب طلعت شتا بسؤال: لماذا يفضل رومانيا مكانا لهذا المعسكر هل له مصلحة شخصية مثلا وراء ذلك؟ فاذا بطلعت شتا يجيب مبتسما وهادئا: عندما وضعت البرنامج التدريبي والمعسكر الخارجي لم أحدد على الاطلاق رومانيا مكانا، بل اوردت رومانيا كآخر خيار في قائمة تضم كلا من: اسبانيا، يوغسلافيا، المانيا ثم رومانيا والخيار في ذلك ليس لي انما لادارة النادي صاحبة القرار، وبالنسبة لي وعلى الصعيد الشخصي والسياحي فانا افضل اسبانيا لأنني لم ازرها، لكن الامر لا يتعلق بالسياحة، انما باعداد فريق، كل ما في الامر انني في رومانيا لا احتاج الى مترجم ولا وسيط، واعرف الفرق واعرف ايها يستطيع ان يقدم لي ما يحتاجه فريقي، واستطيع ان اقول لهذا المدرب او ذاك اريد منك ان تقدم لي هذا الشيء او ذاك أريد ان نركز على هذا الجانب او غيره في الآداء.. اذن لا مصلحة شخصية ولا يحزنون فالمدرب عندما يفكر بالمعسكر الخارجي انما يفكر بمصلحة الفريق وكيف يفيد اعداد الفريق لان هدفه هو الدوري والمسابقات والموسم ولان جميع الفرق مستعدة.

ونسأل المدرب شتا عن فريقه السابق الاهلي بطل الدوري حيث ستكون اول مباراة لفريق الوحدة

امام الاهلي بالدوري فيقول: طيلة وجودي في القاهرة وانا اتابع بسعادة اخبار انتصارات فريق

الاهلي الذي تربطني باسرته روابط قوية وصداقة متينة اعتز بها طيلة حياتي، وانا لست من النوع الذي

يتمنى للفريق الذي يتركه بالاخفاق، بالعكس فانا كنت اتمنى له بالتوفيق والفوز لان

لاعبيه اخواني واحبائي. طبعا عندما اكون مدربا للوحدة واقابل الاهلي فانا اسعى للفوز وبكل روح رياضية وسوف استخدم كل خبرتي لتحقيق الفوز ولكن اذا فاز الاهلي سأقول له مبروك فهذا ما علمتنا اياه الرياضة لاعبين ومدربين..

ومن الناحية الفنية كنت اتوقع فوز الاهلي بالدوري والكأس في الموسم الماضي ولم اكن بعيداً عن المدرب نور الدين عندما تسلم المهمة قبل عودتي الى القاهرة.

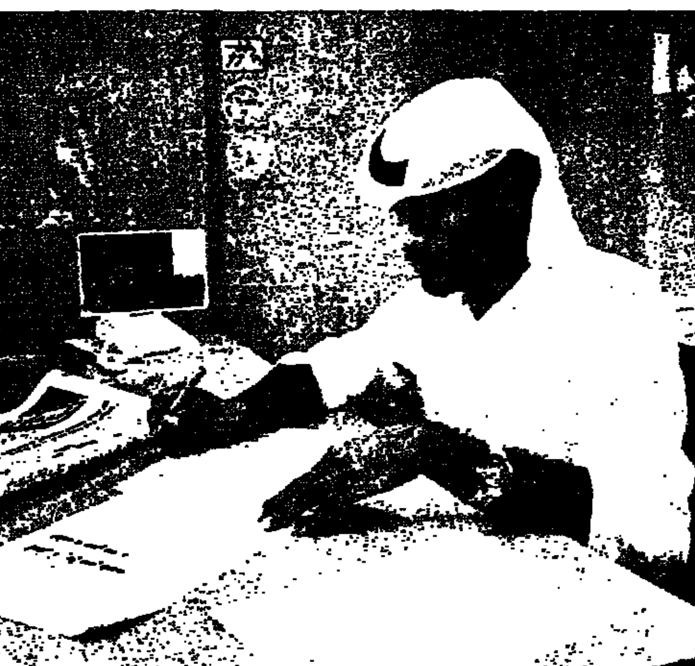
اخيرا نسأل طلعت شتا عما فعله في القاهرة في الموسم الماضي فقال: كنت مدربا عاما متطوعا في الاتحاد المصري لكرة اليد اشرفت على اعداد منتخبات المناطق واختيار منتخبي الكبار والشباب وكونت فريق عمل من المدربين المخلصين واعدت تنظيم الامور التدريبية في الاتحاد، وعلى الصعيد الشخصي عملت في التجارة والاعمال الحرة لكنني اكتشفت ان حرية الملاعب وضجيج وضوضاء كرة اليد أقرب الى نفسي من «العربية» والماسسونايت والمكاتب والتلكسات!

### الشيخ طه مدرباً للكوكب السعودي

تعاقد نادي الكوكب السعودي الهابط من الدوري الممتاز لكرة القدم واحد اندية الدرجة الاولى مع الشيخ طه اسماعيل المدرب المصري المعروف وذلك للاشراف على الفريق الاول لكرة القدم في الموسم الحالي. يتضمن عقدا المدرب طه اسماعيل راتبا شهريا قدره ١٨ الف ريال الى جانب مكافآت الفوز والتعادل ومميزات اخرى.

وكان نادي الكوكب قد تعاقد مع المدرب حسن علي مدرب حراس المرمى بنادي الترسانة ومنتخب مصر السابق وذلك للاشراف على تدريب حراس المرمى بالنادي.

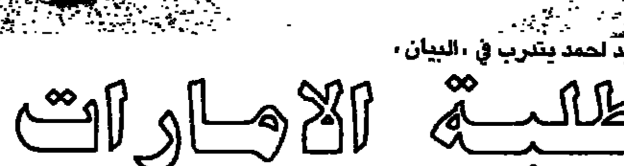


• سعيد احمد يتدرب في «البيان»

• ماجد الحثبور وعلي خليفة في دناتا

تصوير: طــارق عبدالمجيد



# طلبـــة الامـــارات:

كتب - حسين العباس لوتاه:

قامت جامعة الامارات بتوزيع الطلبة الذين ارادوا «الدراسة الميدانية في الصيف» على وزارات الدولية والدوائر الحكومية كل حسب اختصاصه. وتمتد هذه الدراسة حتى اول ايام عيد الاضحى المبارك.

ويتم تقييم الطلبة من قبل الاستاذ المشرف عليهم الذي يقوم بزيارتهم مرة كل اسبوع. وكذلك يقيمون من قبل المسؤول المباشر في مكان عملهم.

كما ان هناك تقريرا اسبوعيا يقدمه الطالب او الطالبة للمشرف الاكاديمي يتضمن وجهات نظر الدارس والمعوقات التي تواجهه والاعمال التي قام بها.

وقد التقت «البيان» بمجموعة من هؤلاء الطلبة في وكالة دبي الوطنية للسفريات «دناتا» واستطلعت أراءهم حول الدراسة الميدانية الصيفية.

تتفق موزة سالم مع وداد عبد على ان فكرة هذه الدراسة جيدة جدا حيث يصبح العمل شيئا عاديا ويتعود الطلاب على الحياة العملية. لكن تظل اللغة الانجليزية احدى المعوقات عند التعامل مع طبيعة العمل خاصة في مجالات السفر والحجز. ولذلك قامت وكالة دبي الوطنية للسفريات بادخال بعض الطلاب والطالبات في دورة لتعليم اللغة الانجليزية. لكي يستطيعوا التخاطب مع زبائن الشركة.

وتقول وداد: «نحن الآن نعمل على جهاز الكمبيوتر ونقدم للمسافر جميع التسهيلات التي يقدمها له الموظف العادي وهذا في رأيي الشخصي جيد للغاية».

وترى ايمان الشرف وليلى القطان وهما من اللواتي يتدربن في «دناتا» ان الاستفادة من مثل هذه الاعمال مجدية ومفيدة لمرحلة ما بعد التخرج.

ماجد الحثبور وعلي خليفة من طلبة كلية العلوم الادارية والسياسية يتلقيان تدريبهما الصيفي في دناتا كل حسب تخصصه.

يقول ماجد: لقد استفدت من هذه الفترة البسيطة استفادة كبيرة بحيث اصبحت لدي فكرة عن الطيران وطريقة الحجز وعن المحاسبة وعملية ادارة المؤسسات. واستطيع ان اقول ان هذه الاشياء ستفيدني في مستقبلي كثيرا.

وكان لجريدة «البيان» ايضا نصيب في تدريب هؤلاء الطلبة الذين تعرفوا على سائر اقسام المؤسسة.

سعيد احمد من بين هؤلاء الطلبة الذين تدربوا في «البيان» على تحرير الاخبار والاستفادة من معلومات مركز ابحاث الشرق الاوسط بالمؤسسة

## الزاوية اليمنى

الاطفال والمارة يحيون انطلاقة السيارات التي تسير بالطاقة الشمسية في مستهل سباق «تور دي سول ١٩٨٨» الذي بدأ في زيوريخ امس بمشاركة مائة سيارة مزودة بالواح خلايا جمع الحرارة الشمسية كمصدر طاقة لدفع السيارة. ويستمر هذا السباق حتى الثاني من يوليو المقبل.

(رويتر - بالاقمار الصناعية)

□□□

## طعم الحمام حياً

القاهرة - كونا:

اصيبت ام بالشلل في وجهها وفمها وفقدت النطق عندما شاهدت ابنها، ٢٢ سنة، يجلس داخل عشة حمام الجيران وقد غطت الدماء فمه ووجهه ويديه وملابسه. وبعد ان افاقت من الصدمة عرفت ان ابنها قام بالتهام ١١ زوجاً حياً من الحمام بعد ان مزقها بيديه.

وقد تلقى قسم الشرطة بلاغاً من عامل انه سمع اصواتا غريبة فوق سطح منزله فاسرع لاستطلاع الامر. وفوجيء بجاره النقاش يجلس وسط العشة ويأكل الحمام حيا.

وتم ضبط النقاش الذي حاول الانكار في البداية الا انه اعترف في محضر التحقيق وقرر انه سبق ان استولى على اربع دجاجات من نفس العشة وقام بالتهامها بنفس الطريقة ولم يستطع تبرير تصرفه الغريب واحيل للنيابة فتولت التحقيق.

□□□

## ٤ كلى و٤ حوالب في جوف

الرياض - و. أ. خ:

فوجيء مواطن سعودي بعد خمس وستين سنة من العمر بلا مشاكل صحية بأحد الاطباء يعلمه بان له اربع كلى واربعة حوالب!

وكان الرجل يشكو آلاما شديدة في البروستاتا. وكشفت الفحوص، اضافة الى المفاجأة الغريبة، ان لديه حصاة كبيرة في المثانة. وهذه الحالة نادرة جدا حسب اطباء مستشفى بدر بالمدينة المنورة ولكنها ليست مرضية بالمفهوم الطبي.

□□□

## اكينو ملت الاصفر

مانيلا - رويتر:

اذا كنت من محبي اللون الاصفر فبامكانك ان تستمتع به كما يطيب لك. وان تختار اية شجرة لتوشحها بوشاح اصفر. لك ما يحلو لك. لكن حذار ان تقربه من الرئيسة كورازون اكينو. فقد شبعت الرئيسة الفلبينية من هذا اللون الذي كان رمزا لصعودها الى السلطة.

وقالت الرئيسة امس الاول عن اللون الذي مثل «سلطة الشعب» وهو الاسم الذي اطلق على ثورتها «لقد سئمته».

ويأتي كشف الرئيسة هذا عن مشاعرها بعد سنوات من الالبسة الصفراء والاوشحة والاشرطة الصفراء واللون الاصفر في كل شيء ابتداء بالزهور ووصولا الى الملصقات السياسية.

وقد اعطى لهذا اللون شعبيته هذه بنينو اكينو زوج الرئيسة وجعل منه رمزا لمعارضة الرئيس فرديناند ماركوس. واصبح اللون عميق الجذور كتعبير رمزي سياسي بعد اغتيال السيد اكينو سنة ١٩٨٣ عند عودته الى الفلبين من منفاه في الولايات المتحدة.

ويقول اصدقاء الرئيسة المقربون ان «الفوشيا» هو اللون المفضل لديها.

ويقال ان اللون الاصفر يوتر الاعصاب. ولعلها وترت به اعصاب ماركوس. وفي النهاية ارتد السهم الاصفر الى اعصابها؟

□□□

## لحسن حظ الضحية

برونوا - أ. ف. ب:

اخطر رئيس بلدية برونوا في الاسون احد السكان بضرورة التخلص من نمرين يقاسمانه العيش منذ نعومة اظفارهما. وينص قرار رئيس البلدية على انه في حال عدم امتثال المعني فلا خيار الا «قتل الحيوانين». والنمران لم يسجلا اية مشاكل منذ يناير الماضي. لكن في تلك الاثناء اصابت الأم احد المارة بجروح اثناء نزهة كانت تقوم بها برفقة صاحبها. ومن حسن حظ الضحية ان النمرة كانت مربوطة ولم تتمكن منه!

□□□

## المجروفون في بنجلاديش

دكا - أ. ف. ب:

لقي اثنا عشر شخصا على الاقل مصرعهم في بنجلاديش اثر الفيضانات الخطيرة التي سببتها الامطار الموسمية العارمة منذ ثلاثة ايام. فقد جرفت الامواج الهادرة امس الاول سبعة اشخاص على الاقل الى خليج البنجال بعد تدمير سد اعترض طريقها.

وفي بنداريان غرق الجمعة الماضي طفل بينما قضى ثلاثة آخرون تحت انقاض منازلهم التي انهارت في المدينتين الساحليتين بشخالي وساتكانيا.

ومن جهة اخرى دفن رجل تحت الانقاض اثر انزلاق التربة في قرية في قطاع رنجاماتي الكثير الاودية.

□□□

## طفل روماني في الصعيد

القاهرة - كونا:

اكتشف في جنوب مصر تمثال لطفل منحوت من المرمر مؤتزر بأزرار ذي طيات بارزة مما يرجح انه يعود الى العصر الروماني. ويظهر ذلك واضحا ايضا من تجاعيد الشعر وطريقة تصفيفه في هذا التمثال البالغ طوله ٩٥ سم وعرضه ٣٢ سم.

وبالاضافة الى هذا التمثال الذي تم اكتشافه لدى قيام بعثة مصرية بالتنقيب بمنطقة الشيخ عمار غربي الاقصر في الجنوب المصري فقد تم العثور كذلك على بقايا جمام من العصر الروماني وخط انابيب لنقل المياه مصنوع من الفخار.

## كنس الشوارع بحثاً عن الذهب

كلكتا - رويتر.

في الصباح الباكر من كل يوم يغادر بعض الرجال الأكواخ التي يعيشون فيها بمدينة كلكتا بالهند ويكنسون الشوارع ويفحصون ترابها في بحث دائب لا يتوقف عن الذهب.

ويحمل كل من هؤلاء مكنسة ومنخلا ومجرفة من الألومنيوم. وهم يجوبون الشوارع والازقة التي توجد بها محال بيع الذهب والمجوهرات في حي باو بازار الذي تتجاور فيه ورش صناعة الذهب.

ومعظم كناسي الذهب يقيمون في حي نيرايا وهم من مسلمي الشمال الذين جاء أسلافهم منذ قرن من الزمان الى أكبر مدينة في الهند بحثا عن فرص عمل.

ووجد هؤلاء المهاجرون ما أرادوا ولكن على أرصفة وشوارع سوق باو بازار التي يبحثون فيها عن بقايا وبرادة الذهب التي تحملها الرياح أو التي تسقط من على ملابس الصياغ عند مغادرتهم الورش.

وأفضل الأوقات لكناسي الذهب هي الفترات السابقة على المهرجانات الهندوسية والمواسم التي يتفاءل الهندوس بالزواج فيها اذ تزدهر في هذه الفترات صناعة الذهب والمصوغات للعرائس ومن يقدمون الهدايا اليهن.

يقول أحد هؤلاء الباحثين عن الحظ ان دخله في هذه المواسم يبلغ أحياناً ٢٣٠ دولاراً اسبوعيا

### تكوين الخف

العين - «البيان»:

يشارك الدكتور عبدالرحمن الشرهان المدرس بقسم الجيولوجيا في كلية العلوم بجامعة الامارات في المؤتمر السنوي لجمعية الاقتصاد والحفريات والمعادن والذي سيعقد في الفترة من ٢١ - ٢٤ اغسطس المقبل بمدينة أوهايو بالولايات المتحدة الاميركية.

ويقدم الدكتور الشرهان بحثاً في المؤتمر بعنوان الخصائص المكمنية لتكوين الخف في دولة الامارات.

والخف من أهم التكوينات الجيولوجية في منطقة الخليج، حيث تم اكتشاف كميات هائلة من الغاز فيه بالامارات وقطر والسعودية والبحرين.

□□□

### حديقة حيوان العين تفتح اليوم

العين - «البيان»:

تفتح حديقة الحيوان بالعين أبوابها صباح اليوم الثلاثاء أمام الزوار من جديد وذلك بعد الانتهاء من الأعمال الخاصة بالصيانة الدورية للحديقة.

ويجرى العمل حاليا للانتهاء من عدة مشروعات داخل الحديقة وتنشيط المرافق الترفيهية بها. منها انشاء ميدان سباق للكلاب السلوقية ومنصة رئيسية للمتفرجين من الزوار وعربات تجرها الخيول الأقزام للأطفال وسيارات جولف تخصص للعائلات

### محاضرة

يلقي الدكتور فائق الشامي من قسم الجيولوجيا بكلية العلوم بجامعة الامارات محاضرة بجامعة هايدلبرج الألمانية في الثاني والعشرين من اغسطس المقبل حول الوضع الهيدروجيولوجي بالامارات.

وسوف يتحدث الدكتور فائق عن الوضع الجيومورفولوجي والظروف المناخية والانسياب السطحي وجيولوجية وتركيبة دولة الامارات وتأثيرها على خزانات المياه الجوفية وأنواع الخزانات والخصائص الهيدروجيولوجية.

### مهرجان

تشارك سلطنة عمان في مهرجان الألعاب الشعبية لأقطار مجلس التعاون لدول الخليج العربية المقرر اقامته بالدوحة في ١٤ اكتوبر القادم ويستمر ثلاثة أيام.

وسوف يقوم شباب عمان المشاركون بتقديم بعض من فنون ورقصات السلطنة الشعبية في المهرجان وقد وقع الاختيار على أن يكونوا من منطقة واحدة لتقديم عمل موحد مستوحى من تراث المنطقة.

### قرار

أبوظبي - و.أ.م:

أصدر معالي الشيخ أحمد بن حامد وزير الاعلام والثقافة قرارا بمنع تداول أو استيراد الصحف والمجلات الصادرة عن دار «امالايا لامامانوراما» الهندية في دولة الامارات العربية.

وشمل القرار ثماني صحف ومجلات تصدر عن الدار الهندية.

## الاتجاهات الحديثة لمنع الجريمة

كتب - نادر مكانسي:

ضمن فعاليات النشاط الثقافي لقيادة شرطة الشارقة ألقى الدكتور عزت عبدالفتاح استاذ علم الجريمة في جامعة سيمون فرايزر الكندية محاضرة. أمس الأول بعنوان «الاتجاهات الحديثة لمنع الجريمة» وذلك في المركز الثقافي بالشارقة.

قال المحاضر ان علم «المجني عليه» هو أحدث نوع من فروع علم الجريمة. ونتائج أبحاث هذا العلم قد أدت وسوف تؤدي الى تطورات هامة بالغة في نظريات وسياسات منع الجريمة.

وأكد المحاضر على أن سياسة «الردع» سياسة باهظة التكاليف من الناحية المالية والناحية الاجتماعية وغير فعالة.

وذكر المحاضر ان هناك ثلاثة اتجاهات رئيسية مترابطة.

الأول: يهدف الى منع الجريمة خلال تصميم وتغيير البيئة تغييراً من شأنه تقليل فرص ارتكاب الجرائم وتعسير ارتكابها وتصعيب الأهداف الاحتمالية لتثبيط عزم المجرمين الكامنين.

الثاني: يهدف الى منع الجريمة باتخاذ تدابير وقائية فعالة لحماية الضحايا المحتملين للجريمة وحملهم على تغيير سلوكهم اذا كان من شأنه تعريضهم للخطر.

الثالث: يهدف الى منع الجريمة خلال تغييرات اجتماعية جذرية.

فالجريمة مشكلة اجتماعية والاعتماد على قانون العقوبات لحلها دليل على سذاجة بالغة. ومن السذاجة الاعتقاد أن قانون العقوبات سوف يقضي على جرائم الثأر مثلا. فمثلا هذه المشاكل تقتضي حلولا اجتماعية تعالج الجذور لا الأعراض وتعمل على اقصاء الاسباب والظروف والأقوال التي تخلق الدوافع لارتكاب الجرائم المختلفة.

□□□

## تكوين مجلس ادارة النادي السوداني بدبي

انعقدت الاسبوع الماضي الجمعية العمومية للنادي السوداني بدبي وتم تشكيل مجلس ادارة للدائرة الجديدة على النحو التالي:

كمال حمزة رئيساً، ابراهيم علي عبدالرحمن نائبا للرئيس، فيصل حير: مساعد الرئيس لشؤون الجالية، الرشيد محمد الأمين سكرتيراً عاماً، معتصم الفكي أميناً للخزينة، الطيب زروق سكرتيراً للثقافة، عبدالوهاب ابراهيم نائباً للسكرتير وسكرتيراً للرياضة، علي طماشين مديراً لأعمال النادي وأبوبكر عبداللطيف عضواً.

□□□

### الأمير تشارلز غير ملوم

جنيف - د.ب.أ:

ذكر تقرير سويسري أمس بشأن المأساة التي وقعت في العاشر من مارس الماضي أثناء تزلج الأمير تشارلز ومجموعة من رفاقه على الجليد والتي قتل خلالها حارس تشارلز، أن ولي العهد البريطاني ورفاقه غير ملومين في وقوع هذه المأساة.

وقد وقعت المأساة بالقرب من منتجع كلوسترز عندما حدث انهيار جليدي واجتاح أمامه الميجور هيو ليندساي مما أدى الى مصرعه في الوقت الذي كان فيه الأمير ورفاقه يقفون يتطلعون الى هذا المشهد وقد تملكتهم حالة من الفزع والرعب.

## • والى اللقاء •

### الوان ورموز

طالعتنا وكالات الأنباء العالمية امس بخبر مفاده ان رئيسة الوزراء الفيليبينية كورازون اكينو متشائمة من اللون الاصفر. فقد طفح معها الكيل من كثرة استخدام هذا اللون لدرجة الاشباع. وقد ورثته عن زوجها بنينو اكينو الذي جعله رمزاً لمعارضة نظام الرئيس السابق ماركوس. قمصان المتظاهرين، شعاراتهم، يافطاتهم، كلها كانت صفراء.

الواقع ان الالوان لها رموز فعلاً. واللون الاصفر في علم الرموز، وهو باب من ابواب علم الاتصالات، يرمز الى الخيانة، بعد ان كان يرمز الى الوفاء والصفاء. وقد اتخذ معناه الجديد بعد الميلاد بسبب ارتداء يهوذا الاسخريوطي رداء اصفر يوم سلم سيدنا عيسى عليه السلام الى اليهود. ونحن نتأثر بحياتنا اليومية، شعورياً اولا شعورياً، بالالوان والمعادن والاشارات وغيرها كثير، وما ترمز اليه.

فاللون البنفسجي مثلاً يشير الى القلق والاكتئاب. ولذلك فهو كلما عاد الى واجهة الموضة الملبسية لا يدوم طويلاً لانه موتر للاعصاب.

واللون الازرق يشير الى البحر والفضاء. والاخضر الى الوفرة والرخاء. والزهري الى المحبة والعاطفة والابيض الى الصفاء والسلام، والاحمر الى الدماء والعدوانية والحرب. الخ.

وقد اجرت احدى المؤسسات العلمية الاوروبية دراسة لمعرفة مدى تأثرنا بالالوان. فارسلت مائة بطاقة دعوة، الى حفل استقبال، بيضاء اللون مذيلة بعبارة وجوب الرد، الى مائة شخصية من اوساط مختلفة. وارسلت ايضا مائة بطاقة حمراء اللون الى مائة عينة اخرى. وتبين لها ان نسبة الردود على الدعوة كانت ١٠٪ بالنسبة للبطاقات البيضاء، و٨٠٪ بالنسبة للبطاقات الحمراء. فالبطاقة الاولى سهلة الضياع على المكاتب لانها تختلط بعشرات الاوراق البيضاء مثيلاتها فننساها.. بينما البطاقة الحمراء تلتقط نظرنا وتضايقه. لا نستطيع تحمل وجودها فترة طويلة. ولابد من التخلص منها بردها الى الجهة التي ارسلتها مذيلة بعبارة: سوف نحضر او لا نحضر والسبب في تلبية دعوات البطاقات الحمراء هو ان اللون الاحمر الذي يرمز الى العنف والدم والحرب يعني اما ان تكون غالباً او مغلوباً، اي ان تلبي الدعوة وتذهب او ان لا تلبيها. هناك قرار في اي حال.

والرموز ليست وقفاً على الألوان. بل تتعداها الى الاشياء.

فالخشب يعني الامومة والاحتضان. بينما الحديد والاسمنت يرمزان الى السلاح والعدوانية والبرودة.

لذلك يقول الفرنسيون ان فرنسا هي بلد الخشب، بينما المانيا هي بلد الحديد، اي الحروب.

وفي ما عدا هذه المقارنة التي يجريها الفرنسيون عن الخشب والحديد والاسمنت، فان الرموز التي تشير اليها هذه المواد تبدو صحيحة. فقد دلت دراسة اوروبية الى ان نسبة النجاح في المدارس المصنوعة من الخشب، اعلى بكثير من نسبتها في المدارس المصنوعة من الاسمنت والحديد.

ويعتقد الباحثون انه كلما تقدم البشر ساروا باتجاه الاقلال من الكلام، والاعتماد اكثر فاكثر على لغة عالمية واحدة هي لغة الرموز.

ويمكننا ان نتخذ الدليل على صحة ذلك، من خلال قيادتنا السيارة مثلاً. ففي كل بلاد العالم الاشارات اياها: الاخضر: سر. البرتقالي استعد. والاحمر: قف. وكذلك الامر بالنسبة لاشارات ممنوع الوقوف وممنوع الانعطاف. وكذلك الاشارات والرموز العالمية الموحدة التي نجدها في المطارات ومحطات القطارات والمطاعم والخدمات الاخرى التي لا تعد ولا تحصى.

بعض الخبثاء الذين فسروا قرف اكينو من اللون الاصفر اشاروا الى ان ذلك مرده اشتداد وطأة الحركات المناوئة لحكمها وخوفها من ارتداد اللون الاصفر عليها. فيتخذ بدل صفة الوفاء والصفاء، صفة الخيانة والاضطرابات.. فاللون الاصفر مرتبط في المفهوم الشعبي العام بالضحكة الصفراء، وهي ابغض الضحكات، والوجوه الصفراء تطلق على اصحاب الوجوه التي لا تفرح ولا تكتئب.

وجوه ورموز والوان. بعضها حسن الطالع وبعضها سيئه. ولكن يبقى الاسوأ من ذلك كله من كان لا لون له ولا رمز.

غ. سعادة



اسعار بيع الجريدة في الخارج
السعودية ١ ريال • الكويت ... فلس • قطر ١ ريال • البحرين ١٠٠ فلس • مسقط ١٠٠ بيسة • مصر ٣٠٠ مليم • الاردن ١٠٠ فلس • سوريا ٢٠٠ ق س • العراق ... • السودان ٥٠ قرشا • لبنان ٥٠ ل.ل • الهند ١٠ روبيات • باكستان ١٢ روبية • لندن ٧٠ بنسا • ... قبرص ٥٠٠ فلس • أميركا دولار وربع • كندا دولار ونصف.

أرقام التوزيع
دبي ٤٤٤٤٠٠
أبوظبي ٦٣٣٤٩٩
العين ٦٥٤١١٨
رأس الخيمة ٢٣٤٤١

الاشتراكات
٣٠٠ درهم لمدة سنة
١٥٠ درهما لمدة ستة أشهر
٥٠٠ درهم للدوائر الرسمية

هكذا من الأهل